

सन्मति साहित्य रत्नमाला का १-३५\* लेख  
पुस्तक : गुलजारे-शाइरी

संयोजक :  
सुरेश मुनि, शास्त्री

प्रथम प्रकाशन :  
जनवरी, १९६८

प्रकाशक  
सन्मति ज्ञानपीठ, आगरा-२

मूल्य .  
प्लास्टिक कवर सहित ३.५०  
विना कवर ३.००

मुद्रक .  
श्री विष्णु प्रिन्टिङ प्रेस,  
राजा की मण्डी आगरा-२

## पेशे-नजर—

मेरे सर के ताज,  
गुरुदेव  
उपाध्याय,  
श्री अमरचन्द्रजी  
महाराज ।

“जो न मुरझाएँ कभी, वह इस चमन के फूल है ।  
आपकी पेशे-नजर, बागे-सखुन के फूल है ॥”

—सुरेश

# प्रकाशकीय

४

मनीपीजगत् की यह प्राय सर्वमान्य मान्यता है कि—कविता का जन्म वेदना से हुआ। समष्टि के सुख-दुःख, हर्ष-विषाद, प्यार और पीड़ा को धनीमूल अनुमूलियों को आत्म सवेदन के रस में डुबोकर उन्हे सरस-स्निग्ध बनानेवाला कलाकार कवि होता है। कवि कर्म का यह वैशिष्ट्य विश्व की प्रत्येक भाषा के काव्य में छलकता हुआ मिलेगा।

उद्दूँ-शाइरी का आत्म-सवेदन, अनुमूलि की तीव्रता और अभिव्यक्ति की मार्मिकता, शब्दों की चुस्ती और शानदार गठन उसकी अपनी विशेषता है। उसकी प्रकृति में कुछ विद्वान् ‘अरविस्तानी रूह’ देखते हैं, किन्तु, जहाँ तक हमारी धारणा है—उसमें सङ्कृत, हिन्दी, बंगला, गुजराती, अवधी और राजस्थानी की वही भक्ति और प्रेम की रसधारा प्रवाहित हो रही है जिसने हिन्तुस्तान के बातावरण में उदूँ को भाषा और कविता के रूप में ढाला है।

साहित्य की विभिन्न विधाओं की मौलिक ज्ञानराशि को जनचेतना के समक्ष प्रस्तुत करने की हमारी विशुद्ध साहित्यिक परम्परा के अनुसार, ‘उदूँ-शाइरी’ का महत्त्वपूर्ण सकलन अपने पाठकों के हाथों में ‘गुलजारे-शाइरी’ के रूप में भेंट करते हुए हम अतीव प्रमद्धता अनुभव करते हैं। इसका सयोजन उदूँ-शाइरी के मरमंज रसिक श्री सुरेश मुनि, गास्त्री ने किया है।

श्री सुरेश मुनि जी, उपाध्याय कविरत्न श्री यमर मुनि जी के सुयोग्य शिष्य हैं। वे कवि हृदय भी हैं, लेखक भी हैं और ओजस्वी प्रवक्ता भी। उनके द्वारा सयोजित शाइरी के माध्यम से जनचेतना को जागृति और नवजीवन का सन्देश प्राप्त होगा। पाठक, वक्ता और लेखक आदि को रसास्वाद के साथ ही आत्मिक बाह्याद भी मिलेगा इसी शुभाशा के साथ ‘गुलजारे शाइरी’ प्रिय पाठकों को मेवा में अंपित है। पुस्तक को शीघ्रता के माध्यम सुनिश्चित करने में श्री विष्णु प्रेम के मालिक श्री रामनारायण जी मेडिकल तथा अन्य सहयोगियों को हार्दिक धन्यवाद देते हैं।

—मशी

श्री सन्मति ज्ञानपीठ

# मूर्मिका

## भाषा का भृत्य

भाषा मनुष्य के विचारों का वाहन है। मनुष्य को मनुष्य से जोड़ने वाली कही भाषा ही तो है। यदि भाषा न होती, तो न आप मेरे लिए होते और न मैं आपके लिए होता। भाषा के माध्यम से ही मनुष्य अपनी सुख-दुःखात्मक अनुभूतियों तथा सवेदनाओं को बाहर अभिव्यक्त करता है। और जब व्यक्ति अपने सुख-दुःख की अनुभूति तथा अभाव-अभियोग की स्थिति को भाषा का रूप देता है, स्पष्टत पकट करता है, तभी तो एक-दूसरे के अन्त-हृदय में सौजन्य-सौहार्द और सहयोग सद्भाव, करुणा-प्रेम तथा एक-दूसरे के सगो-साथी, बनने की भावना उपजती है। फलतः व्यक्ति, व्यक्ति से मिलता है। और जीवन के सारे वर्तवि-व्यवहार चलते हैं।

और भी स्पष्ट भाषा में कह दूँ, तो यदि भाषा न होती, तो हम सब पशुओं की भाँति गूँगे बनकर धरती पर इधर-उधर होलते। भाषा के बिना मनुष्य भी पशुवत् कटा-कटा, फटा-फटा, अलग-यलग पड़ा रहता है, क्योंकि परस्पर में न कोई किसी से बोलता, न अपने जीवन के सुख दुःखात्मक रहस्यों को एक-दूसरे के आगे खोलता और न व्यक्ति व्यक्ति से जुड़ पाता। परिणामतः, परिवार, समाज तथा राष्ट्र का रूप सामने ही न आ पाता।

और, भाषा के अभाव में किसी भी समाज अथवा राष्ट्र का कोई भी साहित्य अस्तित्व में ही न आ पाता। मनुष्य के उत्थान पतन का इतिहास ही उपलब्ध नहीं हो पाता। किसी भी तीर्थंकर, अवतार, महापुरुष, कृषि-महर्षि तथा धर्मचार्य की वाणी का प्रकाश हम तक कदापि पहुँच ही न पाता। किसी भी ग्रन्थ अथवा धार्मिक, आध्यात्मिक, नैतिक, राष्ट्रीय एवं सामाजिक परम्परा का रूप स्वरूप हमें देखने को भी न मिल पाता। क्योंकि तीर्थंकर तथा धर्मचार्य भी तो अपने अन्तर् के भावों को भाषा के माध्यम से ही बाह्य जगती के मध्य पर अभिव्यक्त एवं प्रस्तुत करते हैं। उनके ज्ञान-मूलक

ग्राम सवेदन भी तो उभर कर भाषा के द्वारा ही व्यक्ति अथवा समाज तक हुँच पाते हैं। भाषा के वाहन पर आसूढ़ होकर ही तो उन महापुरुषों के श्राचार-पूत विचार जन-जन के मन-मन को छू पाते हैं। भाषा के प्रवल माध्यम के बल पर ही तो महापुरुष अपनी विचार-परम्परा चलाते हैं। आज के युग में, हमें जो आध्यात्मिक, धार्मिक, नैतिक, सास्कृतिक, ऐतिहासिक साहित्य की अमूल्य थाती उपलब्ध है, भाषा के अभाव में वह हमें कहाँ मिल पाती? और तीर्थद्वारों तथा धर्मचार्यों की ज्ञानमयी विचार-परम्परा के प्रकाश के अभाव में आज के इस गये बीते तथा अन्धकार पूरण युग में हमारी वया स्थिति-परिस्थिति तथा गति-मति होती—रसकी भयावह कल्पना से ही तन-मन सिहर उठते हैं। भाषा मानव-जीवन का एक दिव्य वरदान है।

## भाषा तो केवल भाषा है !

तो, यह एक निर्विवाद तथ्य है कि भाषा केवल मनुष्य के विचारों की अभिव्यक्ति का माध्यम है, साधन-मात्र है, इसके अतिरिक्त वह कुछ नहीं। भाषा में पवित्रता, श्रेष्ठता, उच्चता आरोपित करना—यह मानव की कोरी मति-कल्पना है, मनुष्य के मन का एक विशुद्ध भ्रम हैं, एक व्यर्थ का वितण्डावाद है। यह मिथ्याकल्पना तथा भ्रम ही भाषा-भाषा के बीच प्रतियोगिता, प्रति-द्वन्द्विता एवं मेरे-तेरे के अह-भाव को जन्म देते हैं। फलत समाज तथा राष्ट्र के मध्य पर अखाडेवाजी और विवाद अपना सीना तानकर खड़े हो जाते हैं और समाज तथा राष्ट्र का समूचा वातावरण दूषित एवं विषाक्त हो जाता है।

मनुष्य की हण्ठि जब सकुचित एवं सकीर्ण होती है, तो वह अपने सोचने की सीमा को भी सीमित कर लेता है और अपनी इस सकुचित मनोवृत्ति और तंगदिली के मुलभ्ये को वह भाषा, पन्थ तथा धर्म पर भी चढ़ाने का प्रयत्न करता है, तो वहाँ भी समता के नाम पर विषमता, अमूल के स्थान पर विष ही पनपता है। ये धर्म, ग्रन्थ, पन्थ, भाषा एवं वर्गवाद के भेद-प्रभेद व्यक्ति की सकीर्ण मनोवृत्ति और तंगदिली के ही तो प्रतीक हैं। बड़े-बड़े धर्मचार्य, बड़े-बड़े विचारक जब इस सकुचित मनोवृत्ति के शिकार हो जाते हैं तो वे भी धेरावन्दी और वाहावन्दी की क्षुद्र वातें ही सोचा और बोला करते हैं। वात-

तो वे प्रकृति, ईश्वर, आत्मा, परमात्मा, जीव, ब्रह्म, स्वर्ग और मोक्ष की किया करते हैं। किन्तु आचार-व्यवहार उनका कुछ और ही बोला करता है। वाणी से वे ज्ञान की ऊँची-ऊँची वातें बधारते हैं, पर व्यवहार में भाषा, जाति-संस्कृति के नाम पर वे अपनी सकुचित मनोवृत्ति एवं क्षुद्रभावना का विष ही जन-मन को बाँटते और परोसते फिरा करते हैं, परिणामत अखण्ड मानव-समाज पन्थ, सम्प्रदाय, भाषा और जाति के छोटे-छोटे घेरो में बैठ जाता है, बन्द हो जाता है। उसकी हजिट अपने घेरे और दायरे तक ही सीमित हो जाती है। अपने घेरे और घरो से बाहर सच्चाई-सच्चाई को वह देख-समझ ही नहीं पाता है। आज भारत में भाषा के नाम पर इसी क्षुद्र मनोवृत्ति का नगा नाच हो रहा है। फलत, मानव-समाज टूट रहा है, राष्ट्र बिखर रहा है। छिन्न-भिन्न हो रहा है। मानव के लिए भाषा की इस झूठी पवित्रता, उच्चता तथा श्रेष्ठता के चक्कर से मुक्ति पाना आवश्यक ही नहीं, अनिवार्य है।

तो, भाषा हमे जोड़ती है, तोड़ती नहीं। भाषा, प्रेम एव सद्माव सिखाती है, द्वेष और धृणा नहीं। धृणा मे हम विश्वास नहीं करते। वैसे धृणा सर्वंत्र बुरी है। परन्तु भाषा की धृणा तो प्रत्यक्षतः प्रकाश से धृणा है, अच्छाई और सच्चाई से धृणा है। भाषा का तत्त्वदर्शन तो ब्रह्मकर्म है, जिसके सम्बन्ध मे कहा गया है :—

### “सर्वेषामविरोधेन, ब्रह्मकर्म समारभे”

यह तो ब्रह्मकर्म है, जो किसी के विरोध मे नहीं—सभी के सहयोग में प्रारम्भ हुआ है। इस तत्त्व-दर्शन में सभी भाषाएँ बहिनें हैं, न कोई छोटी, न कोई बड़ी।

कीजे न 'जमील' उर्द्व का सिंगार, अब ईरानी तलमीहो से।  
पहनेगी विदेशी गहने क्यो यह बेटी भारत माता की?  
आसान लिख लिखके यह क्या तमाशा कर दिया?  
'हजरते बिस्मिल' ने तो उर्द्व को भाषा कर दिया॥

अब यही तत्त्वदर्शन देश मे चलेगा। तभी तो राष्ट्र फूलेगा फलेगा। यही प्रेम और मोहब्बत के गुलाब का बगीचा अब सारे मुल्क मे महकेगा, धृणा की

चिनगारियाँ नहीं। इसलिए तो उद्दूँ का शाइर अपने गाइराना तरबुम में बोल रहा है, बोल क्या रहा है, अपनी जवान में मिसरी घोल रहा है—

‘हफौज़’ अपनी बोली, मुहब्बत की बोली।

न हिन्दी न उद्दूँ न हिन्दोस्तानी !!

— ‘हफौज़’ जालन्धरी

इसी प्रेम-भावना तथा भारतीयता से अनुप्राणित उद्दूँ शाइरों ने किलष्ट एवं अभारतीय शब्दों के मिश्रण को भी पसन्द नहीं किया।

हाँ, यह सही है कि प्रत्येक भाषा का अपना युग होता है, प्रत्येक युग की अपनी कोई भाषा होती है, जो युग का प्रतिनिवित्व करती है। एक युग था जब उद्दूँ का बोलवाला था। ‘आँग्रेजों के जमाने में’ आँग्रेजी सूब फूली फली और चली। और उद्दूँ का ज़माना लद गया। आँग्रेजी भी अब रह नहीं सकती। उसका चमन भी उजड रहा है। इसीलिए तो उसकी डाल पर बैठे पछियों की यह चिल्ल-पो मच्ची हुई है —

“आशियाँ जल गया, गुलिस्ता लुट गया।

हम कफ़्स से निकल, किधर जायेगे ?”

भाषा सीचती है, लादती नहीं। सीचने वाली भाषा हमारे संस्कारों की भाषा है और लादने वाली भाषा पराये संस्कारों की भाषा है। वह हमें विकसित नहीं करती, वजन लाद-लादकर बोझिल ही बनाती है। भारत में आज २% की आँग्रेजी भाषा को ६८% पर लादने का ही तो दुश्चक्र चल रहा है। पर, आँग्रेजों के युग से आँग्रेजी जन-भाषा नहीं बन सकी तो यह आज जन-भाषा बन सकेगी—यह दुराशा मात्र ही है।

किन्तु, इस सत्य को भी हमें आँखों से बोझिल नहीं होने देना है कि प्रत्येक भाषा की अपनी कुछ विशेषताओं, गुणों और अच्छाइयों का हमें आदर करना है, अपनी भाषा को समृद्ध बनाने के लिए उन्हें आत्मसात् करना है।

**उद्दूँ भी एक भाषा है**

भारत की विभिन्न भाषाओं की लम्बी परम्परा के इतिहास में उद्दूँ भी एक भाषा है, बोली है। प्रत्येक भाषा का अपना कोई इतिहास होता है। तुर्की भाषा में ‘उद्दूँ’ लक्षकर (छावनी) को कहते हैं। प्रारम्भ में मुगल और

तुकं वादशाह छावनी मेरहा करते थे । उनका दरबार व रणवास सब लश्करो मेरही रहता था । इस विशेषता के कारण यहाँ की मिली जुली भाषा लश्करी या उद्दूँ जवान कहलाने लगी । फौज मेरप्रत्येक प्रान्त, प्रत्येक धर्म और प्रत्येक जाति के लोग रहते थे । सब अपनी-अपनी बोली मेरबोलते थे और दूसरो की बोली सुनते थे । भाषा के नाम पर कुछ देते थे, कुछ लेते थे । भाषा के इस पारस्परिक आदान-प्रदान के कारण दूसरी भाषा के शब्द एक दूसरे की भाषा की शब्दावली गनायास ही एक दूसरे की जवान पर चढ़ जाती थी । और इस मिली जुली लश्करी भाषा का नाम ही 'उद्दूँ' पड़ गया ।

यह तो एक असन्दिग्ध तथ्य है कि शाही दरबार की कालीनो पर उद्दूँ का लालन-पालन ऐसी नजाकत से हुआ कि, वह अदभुत मिठास और लालित्य से भर गयी । उद्दूँ भाषा मेर जो माधुर्य, प्रवाह, लालित्य, सरसता और लोच है, वह उद्दूँ की अपनी मौलिक विशेषता है । इस भाषा मेर इतनी लचक, इतना रस है कि दूसरी भाषा उसका सामना नहीं कर सकती । यह कहना भी कोई अत्युक्ति नहीं है कि उद्दूँ मेर सीधी चोट करने की जैसी शक्ति और क्षमता है, वैसी शक्ति और क्षमता भारत की किसी और भाषा मेर नहीं है, यद्यपि इसी कारण उद्दूँ मेर वह गम्भीर नहीं आ पाया, जो भारत की अन्य अनेक भाषाओं की विशेषता है ।

एक ज़माना था, जब भारत मेर उद्दूँ का दौर-दौरा था, उसकी अपनी धूम थी । बड़े-बड़े मुशायरे—कवि सम्मेलन होते थे, शायरी की उस मस्ती मेर महफिल झूम-झूम उठती थी । और उद्दूँ शायर छाती फुलाकर जन-मंच पर खुले आम यह उद्घोषणा किया करते थे —

“उद्दूँ है जिसका नाम, हमी जानते हैं ‘दाग’ ।

हिन्दोस्ता मेर धूम हमारी ज़बा की है ॥” —दाग  
उद्दूँ शाइरी का तत्व-दर्शन : आरोप और समाधान

“उद्दूँ-शायरी तो इश्किया शायरी है । सिवाय हृस्नो-इश्क और साक़ी-ओ-शाराव के उसमे और क्या रखा है” ? इस प्रकार जो उद्दूँ-शायरी को उपेक्षा

भरी दृष्टि से देखते हैं और हिन्दी-कविता के बारे में यूँ ही झूठा-सच्चा ज्ञान वधारा करते हैं, उनके बाल-सुलभ ज्ञान एवं अहंकार पर भेरे मन में हँसी भी आती है और कहुणा भी उपजती है। दृष्टि के छिछलेपन और बोछेपन से किसी भी वस्तु-न्तत्व के भर्म को नहीं जाना जा सकता। समुद्र के किनारे पर छिछले पानी में रत्न और मोती ढूँढ़ने वालों के भाग्य में सिवाय सीप, शख और घोघो के और हो ही क्या सकता है? क्या पानी की सतह पर तैरने वाले तिनके दरिया की गहराई और हकीकत का पता बता सकते हैं?

उँडू-शायरी के तत्त्व दर्शन के लिए भी, हमें उसे उमकी ऐतिहासिक पृष्ठ-भूमि तथा उसके उद्भव के सदर्भ में देखने की आवश्यकता है और इसके साथ-साथ उँडू-शायरी के पूर्ववर्ती शाइरों से जरा आगे बढ़कर मध्ययुगीन और आधुनिक शाइरों की शाइरी पर एक गहरी और निष्पक्ष दृष्टि डालने की ज़रूरत है, तभी हम उँडू-शाइरी की तह में पहुँचकर उसका यथार्थ दर्शन कर सकेंगे — यह एक नग्न सत्य है।

उँडू-शायरी का जन्म विलासिता में ढूबे मुगल वादशाहों और नवाबों के महलों में उस समय हुआ, जबकि उसकी वहने—अरबी और फारसी हुस्नो-इश्क से आंखमिचौनी सेल रही थी। उस वातावरण में उँडू शाइरी ने भी अपनी वहनों का रग अपनाया और विलासी शासकों तथा रगीन-मिजाज शाइरों के प्रयत्नों के फल-स्वरूप उँडू शाइरी भी विलासिता के रस-रग से अद्भुती न रह सकी।

इसके अतिरिक्त, उँडू शाइरी का उद्भव भी गज़लगोई से हुआ। मुगल वादशाहों और नवाबों के दरबारों में शाहर लोग विलासी शासकों का दिल वहलाव गज़लगोई से किया करते थे और अपनी आजीविका—रोजी रोटी का घन्धा चलाया करते थे। गज़ल का तो अर्थ ही है इश्कियाशाइरी, इश्क-(प्रेम) का वरांन,—स्त्रियों का उल्लेख। अतः गज़ल में विलासिता एवं मादकता का वरांन एक स्वाभाविक-सी वात है।

मनुष्य के मन का यह एक रुझान है कि वह प्रेम, काम, शृंगार तथा विलास-सम्बन्धी कविताओं की ओर बलात् आकर्पित होता है। वह सबसे अधिक

ऐसी ही गोपनीय कृतियों को पढ़ना और सुनना चाहता है। स्स्कृत के महाकाव्यों तथा हिन्दीसाहित्य के स्वर्णकाल—रीतिकाल के हिन्दी-काव्यों में नारी का नखशिख वर्णन, काम एवं प्रेम का नग्न प्रदर्शन तथा रति का वीभत्स वर्णन और क्या अर्थ रखता है? महाकवि कालिदास के महाकाव्य कुमार-संभव में पार्वती का नखशिख-वर्णन, 'नैपघ' में दमयन्ती का नग्न श्रृंगार तथा सोन्दर्य-प्रसाधन का सन्दर्भ इस तथ्य के जीवन्त रूप हैं। हिन्दी साहित्य में रौति-कालीन कवियों ने तो राधा-कृष्ण के माध्यम से जो रास-रग वरसाया है, मादक लीला-विलास का जो नग्न प्रदर्शन किया है, महाकवि जायसी ने 'पदमावत' को माध्यम बनाकर श्रृंगार की जो रसधार बहायी है—क्या यह इश्किया-शायरी और प्रेम-काव्य नहीं है? स्स्कृत के महाकवियों, अलकार, शास्त्रियों तथा हिन्दी-काव्य के प्रणेताओं ने श्रृंगार-रस को 'रसराज' की उपाधि प्रदान कर क्या मानवमन की इस कामुकता, प्रेम-भावना और इश्किया रुझान का ही पोषण, सवर्धन एवं समर्थन नहीं किया है? काम-शास्त्र और कोक-शास्त्र के प्रणेता क्या उद्दौशाइरथे? कौन भाषा ऐसी है, जहाँ ये प्रेम-रस की धाराएँ अजस्त रूप में प्रवाहित नहीं हुई हैं? इश्किया शाइरी और यह कामसम्बन्धी काव्य-विलास कभी मर नहीं सकते। यह तो मानव मन की एक सहज-रसात्मक वृत्ति है।

और फिर, यह तो अपनी-अपनी नज़र है, अपना-अपना दृष्टिकोण है, देखने का, पीने का ढग आ जाए, तो जहर भी क्या अमृत नहीं बन जाता?

जो जहर हलाहल है, अमृत भी वही, लेकिन!

मालूम नहीं तुझको अन्दाज ही पीने के!

—फिराक गोरखपुरी

इन्सान के पास और है भी क्या? ले-देके इक नजर ही तो है, उसके पास! वह भी साफ न हो, तो बस मिट्टी का ढेर ही तो है।

और, दुनियां में सारा नज़र का ही तो खेल है। जैसी दृष्टि, वैसी सृष्टि! एक चोर पूरी रात कोशिश करने पर भी किसी मकान में घुस सकने में असफल रहा। आखिर थककर वह सड़क पर एक वृक्ष के नीचे सो गया!

एक और चोर उघर से निकला। देखकर बोला—‘यह तो मेरी ही तरह कोई भाई-बच्चु है। वेचारा कामयाव न होने पर थककर सो गया है।’

इसके बाद एक शराबी वहाँ से होकर निकला। बोला—‘उफ। हतनी पी गया कि तन-वदन का भी होश नहीं है।’

फिर, एक सन्यासी उघर से गुजरा। जोते हुए चोर को देखकर बोला—‘अवश्य ही यह कोई पहुँचा हुआ सहात्मा है। धन्य है यह।’

उद्धू-शाइरी में विलासिता, अश्लीलता आदि दोष देखने वालों पर भी यह बात कैसी सटीक बैठती है?

### शाइरी क्यों और किसलिए?

शाइर शौकिया या दिल-वहलाव के लिए शाइरी नहीं करता। और, न वह शाइरी के लिए ही शाइरी करता है। शाइर का दिल जब कुछ कहने के लिए तड़प उठता है, तो दिल की उस तड़प को मिटाने के लिए ही वह अपने हाथ में कलम उठाता है। अपनी मनोगत वेदना को वह कागज पर उँड़ेल देता है। दीन-दुखी, अत्याचार-पीडितों तथा जोपितों की दयनीय स्थिति को शाइर जब अपनी आँखों से देखता है, तो उसके तन-मन विहङ्ग हो उठते हैं और वह असह्य स्थिति उस घटना को ‘नज़ल’ करने के लिए शाइर के मन को कचोटने लगती है। और फिर, वह मन की उस कचोट को, दिल की उस तड़प को हृदयस्पर्शी शब्दों का परिधान पहना देता है:—

खूँ-भरे जाम<sup>१</sup> उँड़ेलता हूँ मैं, टीस और दर्द भेलता हूँ मैं।  
तुम समझते हो गेर कहता हूँ, अपने जख्मों से खेलता हूँ मैं॥

—‘श्रवतर’ अंसारी

दर्द को ढालते हैं नग्मो मे, सोज<sup>२</sup> को साज<sup>३</sup> मे बदलते हैं।  
दाद दे हमको ऐ गमे-दुनियाँ। जख्म खाकर भी फूल उगलते हैं॥

—नरेशकुमार ‘शाद’

शाइर बाह्य जगत् को देखता-निहारता है और अपने दिल के समन्दर मे गहरी दुवकी लगाता है और फिर विचारों के ऐसे चमकते-दमकते और अमूल्य

मोती लाता और लुटाता है कि इस दुख-भरी दुनिया<sup>१</sup> को भी खुशहाल बना देता है—

उभरते हैं जमाले-जिन्दगी<sup>२</sup> बनकर मेरे फ़ून<sup>३</sup> मे।

जमाने के वोह नश्तर, जो जिगर मे डूब जाते हैं॥

—‘सार’ नजामी

जिन्दगी की मजिल पर आगे बढ़ता हुआ शाइर जो भी कड़वे-भीठे और खरे-खोटे अनुभव बटोरता है, उन्ही को वह कलम की नोक पर उतार देता है। शाइर अपने व्यक्तिगत दुख को अपना नहीं समझता। वह तो जन-जन को, विश्व के दुख को ही अपना दुख अनुभव करता है। विश्व की वेदना के साथ वह एक रूप तथा एकाकार हो जाता है, विश्वात्मा बन जाता है। पर दुख कातर होकर शाइर की अन्तरात्मा तड़प उठती है।

“किसी का ज़ख्म हो, मेरा ही वह नासूर।

किसी का चाक हो, मेरा ही चाक कहलाये॥

—मुनब्बर, लखनवी

खजर चले किसीपे, तड़पते हैं हम ‘अमीर’।

सारे जहाँ का दर्द हमारे जिगर मे है॥ —अमीर

शाइर कोरी कल्पना के बाकाश मे नहीं उड़ता। वह तो इसी धरती तल पर विचरने वाले जन-जन के जीवनभरोंखो मे झाँक कर देखता है। उनकी व्यथा-वेदना महसूस करता है, उनकी समस्याओ को सुलझाने के लिए विचारो का दिव्य प्रकाश देता है। वह मर्दानावार शोषको तथा उत्थीड़को के गढ़ो पर प्रहार करता है—

उठो, और उठके करो सुबहे-नौका<sup>४</sup> इस्तकबाल<sup>५</sup>।

हम आफताब<sup>६</sup> है, दुनिया को रोशनी देगे॥

—हरमतुलकराम

मेरे गीतो मे मुस्तकबिल<sup>७</sup> के सपने मुस्कराते हैं।

मेरी गुफतार<sup>८</sup> सुनकर श्रहले-दौलत काँप जाते हैं॥ —मजाज

१ जीवन-सौन्दर्य २ कला मे ३ नव-प्रभात का ४ स्वागत, ५ सूरज  
६. भविष्य के ७ वाणी, वात।

आसमाँ ले करवटें, वोह इन्कलाबी राग हूँ ।

जिसने लका को जला डाला था मैं वह आग हूँ ॥

—जोश, मलीहाबाबी

## उद्दूँ शाइरी ने नथा मोड़ बदला

यह ठीक है कि, पहले-पहल उद्दूँ-शाइरो का ध्यान आम जनता की ओर नहीं गया । उन्होंने गरीबों और मजदूरों के बारे में कुछ नहीं लिखा । सामाजिक सघटन में उद्दूँ-शाइरी ने कोई सहायता नहीं दी । जन-जीवन के विकास एवं उत्थान के लिए कोई विशेष सन्देश नहीं दिया । एक तरह से वे कर्तव्यशीलता से जी चुराते रहे और इश्किया-शाइरी का ही दरिया बहाते रहे । मीर, दर्द, शीदा, कायम, तबां, यकीन, मुसहफी, आतिश, नासिख, जौक, मोमिन, गृलिब, दाग, तस्लीम, जलाल, अमीर मीनाई, शेफता आदि उद्दूँ के पुराने और जाने-माने शाइर अपने दरियाएं-कलाम से हुश्नो-इश्क के समुद्र को ही परिपूर्ण करते रहे ।

किन्तु, जमाना करवट बदलता है ! उद्दूँ के शाइरों के दिमाग़ों और विचारों ने भी अगडाई लो ! उन्हे भी विलासितापूरण शाइरी का यह पुराना रंग जौचा नहीं । और, उसके विरोध में साफ-साफ उद्घोषणा की उन्होंने—

यह हुश्नो-इश्क की रगीनियाँ नहीं दरकार ।

शबे-फ़िराक<sup>१</sup> की बेचैनियाँ नहीं दरकार !!

शराबे-इश्क की मस्ती का अहतियाज<sup>२</sup> नहीं !

किसी का कुर्ब<sup>३</sup> मेरे शौक का इलाज नहीं !!

—श्रीमती गायत्री देवी

वर्तमान युग की आवश्यकताओं और युग-चेतना के स्वर को जिन उद्दूँ-शाइरों ने अनुभव किया, जाना-पहचाना और पुरानी डगर पर चलना नापसन्द किया, उनमें आजाद, हाली, अकबर, हक्कबाल और चकवस्त प्रमुख हैं । रोषभरे स्वर में हक्कबाल गर्ज उठा—

१. विरह-रात्रि २. आवश्यकता ३. सामीक्ष्य ।

अगर अब भी न समझोगे तो मिट जाओगे दुनिया से ।

तुम्हारी दास्ताँ<sup>१</sup> तक भी न होगी दास्तानों में ॥

तो उनके साथी 'चकबस्त' ने भल्लाकर शोर मचाया कि अगर अब भी न तो—

मिटेगा दीन भी और आबरू भी जाएगी ।

तुम्हारे नाम से दुनिया को शर्म आएगी ॥

अब शाइरी का लक्ष्य दिल-वहलाव या कला के लिए नहीं रहा । अब उसका प्रवाह मानव-जीवन की ओर मुड़ चला । मानव-जीवन का निर्माण, राष्ट्रीय चेतना का जागरण, सामाजिक स्थिति का बनाव-सुधार ही शाइरी का लक्ष्य-बिन्दु बन गया । शाइरी जब एक उत्तम कला है, तो उसका उपयोग भी किसी उच्च ध्येय के लिए—इन्सान को बेहतर बनाने के लिए होना चाहिए—यह आदर्श शाइर की अखो और दिमाग के केमरे के सामने भूमने लगा । और इस नयी लहर के कारण, उर्दू का शाइर अब जीवन का नव-शिल्पी, जीवन का सच्चा कलाकार, युग का प्रतिनिधि, मानव-जीवन का निर्माता बन गया । शाइर की हृषिट ही बदल गयी । और, हृषिट बदलते ही वस्तुत सृष्टि ही बदल गई । बोल उठी शाइर की अन्तरात्मा—

इलाही दुनिया में और कुछ दिन, अभी क्यामत न आने पाये ।  
तेरे बनाये हुए बशर को, अभी मैं इन्साँ बना रहा हूँ ॥

—बिस्मिल सईदी

नया आदम तराशूँगा, नयी हव्वा बनाऊँगा ।

नया माबूद ढालूँगा, नया बन्दा बनाऊँगा ॥

—सागर नज़ारी

एक मेरा क्या ऐ फनकारो<sup>२</sup>, वक्त का भी पैगाम यही है ।

जीवन को हम जीवन दे दें, आज हमारा काम यही है ॥

आज खुले बन्दो<sup>३</sup> यह दुनिया, दो तबको<sup>४</sup> के बीच बटी है ।

चाँदी-सोने के अँधियारे में जीवन की जोत घटी है ॥

१ कहानी २ कलाकारो, ३. सरेआम ४ वर्गों में ।

एक तरफ है अमृत सागर, एक तरफ है धारे विसके ।  
 पूछ रही है दुनिया हमसे, बोलो अब तुम साथ हो किसके ?  
 क्या जनता, क्या जीवन का, ऐसे मे अपमान करे हम ?  
 आओ खुले बन्दो ! हम जानिबदारी का ऐलान करे हम ॥  
 हम साथी है मज़्लूमो<sup>१</sup> के, हम साथी है मज़्वूरो के ।  
 हम साथी है दहकानो<sup>२</sup> के, हम साथी है मज़्दूरो के ॥

—जानिसार श्रखतर

शाइर मानव का नव-निर्माण करके धरती पर ही स्वर्गं उतारने की वात  
 सोचता है—

अभी तो सोई हुई कौम को जगाना है ।

वतन को जन्मते-अरजी-बनाना है ॥

—श्रीमती गायत्री देवी

## क्या खूब शाइरी है ?

आज का उद्दृश्य शाइरो की तरह जुल्फो-गेसू, गुलो-बुलबुन,  
 आरिजो-खसार, हिजरो-विमाल जैसे सारहीन तथा अश्लील विचारो का पुतला-  
 मात्र नहीं है । उसकी शाइरी मे जिन्दगी के जिन्दा रहने तथा सामाजिक भाव-  
 नाओ का उदास प्रवाह है । वह कर्तव्यशीलता का पाठ पढ़ाता है, जन-जीवनकी  
 दुखती हुई रगो पर हाथ रखता है, अध्यात्म-जीवन के लिए ज्ञान का सच्चा  
 प्रकाश लुटाता है । 'नजीर बकवरावादी' ने अपने चारो और विखरी स्थितियो-  
 परिस्थितियो, सामाजिक रीति-रिवाजो और आवश्यकताओ पर अपनी सरल-  
 सुवोध भाषा मे खूब जी खोलकर जो लिखा, क्या वह उद्दृश्य-शाइरी की अपनी  
 अलग और महत्वपूरण थाती नहीं है ।

सक्षेप मे, उद्दृश्य शाइरो ने रुहानियत के बारे मे लिखा, इन्सानियत के बारे  
 मे लिखा, सुख के बारे मे लिखा, दुख के बारे मे लिखा, नैतिकता के बारे मे  
 वहुत-कुछ लिखा, भक्ति-ज्ञान और बाचार-विचार के सम्बन्ध मे भी अपनी

१ पीड़ित, शोषितो २ किसानो के ।

कलम खूब चलाई। राष्ट्रीयता एवं जन-जागरण के बारे में खूब जी खोलकर लिखा। उस सब का उद्देश्य यह बताना रहा है कि जीवन बहुत बड़ी चीज़ है, जिससे हमें कुछ करना चाहिए। जीवन स्वयं जीने और दूसरों को जिलाने के लिए, अपना और दूसरों का बोझ उठाने के लिए है :—

दूसरों को जिसने दुनिया में बनाया कामयाब । —

जिन्दगी उसकी है 'दानिश', उसका जीना है सफल ॥—दानिश

अध्यात्म-वाद के सम्बन्ध में उदूँ-शाइरो ने जो गहरी ढुकियाँ लगायी, वह उदूँ-शाइरी की अपनी बेजोड़ मिसाल है। जो व्यक्ति ईश्वर-परमात्मा को ही सर्व-सर्वा, कर्ता-घर्ता और अपना भाग्य-विधाता समझकर अपने आपको दीन-हीन मानते हैं, उनके मन को जगाते हुए, "व्यक्ति स्वयं ही अपना जीवन-निर्माता तथा भाग्यविधाता है, यह दर्शाते हुए 'इकबाल' उनकी अन्तरात्मा को यो झकझोरता है .—

आह किसकी जुस्तजूँ<sup>१</sup> आवारा रखती है तुझे ।

राह तू, रहरौ<sup>२</sup> तू, रहबर<sup>३</sup> भी त, मंजिल भी तू ॥

कांपता है दिल तेरा अन्देश-ए-तूफाँ<sup>४</sup> से क्या ?—

नाखुदा<sup>५</sup> तू, बहर<sup>६</sup>तू, किश्ती भी तू, साहिल भी तू ॥—

दूँढ़ता फिरता है अय 'इकबाल' अपने-आपको ।

आप ही खोया मुसाफिर, आप ही मजिल है तू ॥—इकबाल

उदूँ-शाइरो ने रुहानियत के जो चश्मे वहाये, उनके कुछ और भी नमूने देखिए .—

अपने मन में झूबकर पाजा सुरागे-जिन्दगी<sup>७</sup> ।

तू अगर मेरा नहीं बनता, न बन, अपना तो बन ॥—इकबाल

वोह कब देख सकता है उसकी तजल्ली<sup>८</sup> ।

जिस इन्सान ने अपना जलवा न देखा ॥

—फ़िराक गोरखपुरी

१. तलाश २. यात्री ३. मार्गदर्शक ४. तूफान के छर से ५. मल्लाहू

६. समुद्र ७. जीवनरहस्य द प्रकाश ।

दूसरो से बहुत आसान है मिलना साकी ।

अपनी हस्ती से मुलाकात बड़ी मुश्किल है ॥ —आदम  
इन्सान की बदबखती अन्दाज से बाहर है ।

कम्बखत खुदा होकर बन्दा नजर आता है ॥ —आजाद

आज के मूले-भटके आदमी को शाइर मानव-धर्म में दीक्षित करता है ।  
मानवता ही दीन है, ईमान है, मानव-जीवन का सार है । 'मानवता' से श्रेष्ठ  
और उच्च कुछ भी नहीं है इस जगती तल पर, इस तथ्य-सत्य की घोषणा  
उद्घोषणा करता हुआ कहता है ।—

फिर रहा है आदमी भूला हुआ भटका हुआ ।

इक न इक लेविल हर इक माथे पे है लटका हुआ ॥

और कुछ हाजत नहीं है दोस्ती के वास्ते ।

आदमी होता है काफ़ी आदमी के वास्ते ॥

आओ वह सूरत निकालें जिसके अन्दर जान हो ।

आदमीयत दीन हो, इन्सानियत ईमान हो ॥

मजहब कोई लौटा ले और उसकी जगह दे दे ।

तहजीब सलीके की इन्सान करीने के ॥

—फिराक गोरखपुरी

साहित्य पर देश की परस्थिति और समय का सीधा प्रभाव पड़ता है ।  
अत. युगान्तरकारी स्थिति से उदूँ-शाइरी भी कैसे अद्भूती रहती । राष्ट्रीय-  
आन्दोलन के समय उदूँ-शाइरों ने भी करवट ली और राष्ट्र-नेताओं के नाम  
पर न.ज्ञे लिखी । पराधीनता, स्वतन्त्रता, हिन्दू-मुस्लिम-ऐक्य, विदेशी का  
बहिध्कार आदि विषयों पर उस समय शाइरों ने जो खोलकर कलम चलायी ।  
आजादी के लिए उन्होंने मर मिटने का भी स्वागत करते हुए कहा:—

कुछ न हो गम, कुछ न हो परवाहे-वर्बादी मुझे ।

खाकमे मिलकर भी गर मिल जाए आजादी मुझे ॥ .

भ्रातृ-नेश में विवासघाती चीन ने जब सन् ६२ में साम्राज्य-लिप्सा की  
दुर्भावना से भारत पर वर्वर आक्रमण किया, तो भारतीय संस्कृति के रंग-  
रस में रगापगा शाइर बा-आवाज-बुलन्द बोल उठा—

“हम एक हैं

एक है अपनी जमी, एक है अपना गगन ।

एक है अपना जहां, एक है अपना वतन ॥

आवाज़ दो, आवाज दो, हम एक हैं, हम एक हैं ॥”

—जाँ-निसार ‘अख्तर’

साहिर लुधयानवी की अन्तरात्मा तड़प कर यूँ बोल उठी—

“वतन की आबरू खतरे मे है, हुगियार हो जाओ ।

हमारे इम्तहाँ का वक्त है, तैयार हो जाओ ॥

न हम इस वक्त हिन्दू है, न मुस्लिम है, न ईसाई ।

अगर कुछ है, तो है इस देश, इस धरती के शैदाई ॥

इसी को जिन्दगी देगे, इसी से जिन्दगी पाई ।

लहू के रंग से लिक्खा हुआ इकरार बन जाओ ॥

आज भारत की राजनीति का आदर्श है—समाजवाद ! समाजवाद की यह दिव्यभावना अपने प्रखर रूप मे उदूँ-शाहरी के सिवाय और कहाँ सुनने को मिलेगी ?

मेरे दिल की वसीअ दुनिया मे,

दर्द अपना भी है, पराया भी ।

‘मैं’ को जब ‘हम’ बना दिया मैंने,

.खुद को खोया भी खुद को पाया भी ॥

### अपने दिल की बात

आज, भारत की राष्ट्रभाषा अथवा राजभाषा हिन्दी है और रहेगी । इस तथ्य को भुलाया नहीं जा सकता । अतः प्रत्येक भारतीय का यह कतंव्य हो जाता है कि, वह अपनी राष्ट्रभाषा का सम्मान करे, उसे समृद्ध एव सम्पन्न बनाने का प्रयास करे, राष्ट्र-भारती के भण्डार को भरने का भरसक प्रयत्न करे । भारत की विभिन्न भाषाओं के साहित्य की सच्चाई-अच्छाई तथा इयोगी तत्त्वों के मिश्रण से ही ही ‘भारत-भारती’ समृद्ध, विकसित एव

पूर्ण हो सकती है। हमारा यह लघु प्रयास इसी दिशा की ओर सकेत करता है।

उदूँ-शाहरी के पढ़ने और सुनने का शौक मुझे बचपन से ही रहा है। इस धरती पर अगर कोई जादू है, तो वह शाहरी है। शाहरी को मैं जीवन की अन्तरग अनुमूलियों तथा सबेदनाओं की अभिव्यञ्जना मानता हूँ, व्यक्ति अथवा जन-मानस की सुख-दुःखात्मक अनुमूलियों का प्रकाशन लोक-मानस को बलात् आन्दोलित-उल्लसित एव परिवर्तित कर ही देता है।

उदूँ-शाहरों ने जीवन के प्रत्येक अग और जिन्दगी के हर पहलू को छूकर विचारों के अनमोल मोती लुटाए हैं, जिन्दगी की अच्छाई-सच्चाई के दिलक्षण नमे गए हैं, आत्मा, परमात्मा, दार्शनिकता, नैतिकता, मानवता, सुख-दुःख, अनासक्ति, सहिष्णुता आदि मानव-जीवन के उपयोगी तत्त्वों के सम्बन्ध में उदूँ-शाहरों ने खूब जी खोलकर लिखा हैं, शाहरी के उसी खिलते-महकते चमन में से कुछ रगीले चटकीले और महकते फूलों के जो हार गूथे हैं, उन्हीं को यहाँ सकलित एव वर्गीकृत रूप में प्रस्तुत किया गया है। और इन महकते फूलों को चुनने के लिए चमन-चमन धूमा हूँ, बाग-बाग की सौर को निकला हूँ, गुलशन-गुलसिता की बहार देखता फिरा हूँ। गुलजारे-शाहरी के इन रगीन गुलदस्तों को सजाने-सवारने के लिए कितने बयाबानों की खाक छानी है, इसकी भी एक लम्बी कहानी है, जिसे कुछ हेर-फेर के साथ नरेश कुमार (शादा) की जवानी दुहराना ही उपयुक्त जंचता है—

“गुलजारे-शाहरीका यह मजमूआ, उस मुसाफिर की इक कहानी है। जिसने फूलों की आजूँ लेकर, हर बयाबा की खाक छानी है।”

उदूँ-शाहरी के तत्त्व एव मर्म को समझना आसान बात नहीं, विशेषतः मेरे जैसे अल्पज्ञ के लिए। केवल दिली शौक के दूते पर ही यह प्रयत्न कर बैठा हूँ। इस प्रयत्न के पीछे, उन लेखकों, सम्पादकों, तथा समीक्षकों की वरबस याद हो बाती है, जिन्होंने उदूँ-शाहरी तथा उसके इतिहास पर अपनी कलम चलायी है। पर्वतों की रानी मसूरी की ‘तिलक मेमोरियल लायब्रेरी’ के कर्म-चारी मिस्टर अलेग्रेण्डर और श्री प्रेमसिंह का उदार सहयोग भी

मेरे स्मृति-पटल पर तंर रहा है जिन्होंने हमारे दो मास के मसूरी-निवास-काल में उक्त लायब्रेरी की नयी-पुरानी शाहरी की पुस्तकों का उन्मुक्त उपयोग करने का हमें खुला मौका दिया, इन सब का कृतज्ञता-पूर्वक स्मरण करना मैं अपना कर्तव्य समझता हूँ।

अस्तु, एक भेवरे की भाँति, जहाँ से जो कुछ भी लिया—खूब लिया और सब कुछ पाठकों को परोस दिया। जो कुछ बन पड़ा, वह प्रस्तुत है। क्या है, कैसा है, यह निरांय तो प्रबुद्ध पाठकों के हाथों में है। यो ऐसा श्रम-साध्य प्रयास करने वालों की भाग्य लिपि में यही लिखा है :—

“खुलता किसीपे क्यो मेरे दिल का मुआमला।

शेरों के इन्तखाब ने रुसवा किया मुझे ॥” —शालिद

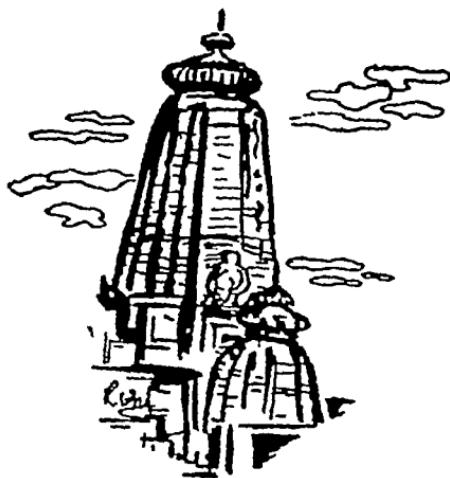
जैन-समा  
गोविंदगढ़ (पंजाब) }  
१-१२-६७

—सुरेश मुनि

## अनुक्रमणिका

|     |   |     |
|-----|---|-----|
| १.  | रहानियत का बयं से लागे मुकाम है ।           | ३   |
| २.  | अपनी घुदी ही पर्दा है दीदार के निए          | ४७  |
| ३.  | हम मिट गा तो सूरते-हस्ती नज़र पढ़ी          | ६२  |
| ४.  | दिन के लाईने में है तस्वीरेन्यार ।          | ६७  |
| ५.  | मान दिन हो तो जल्वागर ही यार ।              | १०९ |
| ६.  | पर्दे-चीता चाहिए, तो जल्वागर है हर तरफ !    | १०६ |
| ७.  | दुनिया में है, दुनिया का सत्तवगार नहीं है । | ११२ |
| ८.  | एक जाति है नाति में, एक दुनिया दिल में है । | ११८ |
| ९.  | कहिया का भावन्य यही जानते हैं ।             | १२२ |
| १०. | इन्हान का परिदेश में नृवा बढ़ा दिया         | १३३ |
| ११. | इसानिय का दरर में मिलना गुहान है ।          | १४३ |
| १२. | यह है गार्ज़ी, आटमी में ही हथा ।            | १५५ |
| १३. | भौमा चिप कास का, तो मंत्रिम न मिले ।        | १६७ |
| १४. | प्रिरहे चिमाचिमी का भास ।                   | १८१ |
| १५. | अदानी की छानी बदा ? अदानी पूछ भानी है ।     | २०१ |
| १६. | अह बाहे गैरानी ।                            | २११ |
| १७. | दिल नामा इसलादो-इसलादो-इसलाद ।              | २१८ |
| १८. | अह गैरिम के बाहर राहे गई ।                  | २३८ |
| १९. | रास कदर {, ए हाँ राषु नहीं ।                | २३८ |

|  |     |
|--|-----|
| २०. अपनी करनी पार उत्तरनी                        | २४१ |
| २१. रहा एक-सा कब किसी का जमाना ?                 | २४५ |
| २२. हर हाल में खुश रहना ?                        | २५६ |
| २३. यह कहाँ की दोस्ती है ?                       | २५८ |
| २४. अपने ऐबो पर नजर कर !                         | २६४ |
| २५. जो रखता है काढ़ मे दानिश जबाँ को !           | २६६ |
| २६. खरे खोटे की कसीटी है, मुसीबत क्या है ?       | २६८ |
| २७. तदबीर के हाथो से गोया तकदीर का पर्दा उठता है | २७१ |
| २८. मौत क्या है जिन्दगी की दूसरी तस्वीर है !     | २७४ |
| २९. नमे से जब फूल खिलेगे ।                       | २७७ |







## गुलज़ारे—शाइरी

चुन लिये हैं बागे-इन्सानी से अरमानो के फूल ।  
जो महकते ही रहेगे, मैंने गूँथे हैं बो हार ॥

—सरदार जाफरी



## रुहानियत का अर्श से आगे मुकाम है !



- १ रुहानियत<sup>१</sup> का अर्श<sup>२</sup> से आगे मुकाम है ।  
रुहानियत कमाले-हकीकत<sup>३</sup> का नाम है ॥
- रुहानियत गरावे-मुहब्बत<sup>४</sup> का जाम<sup>५</sup> है ।  
रुहानियत में अम्न-ओ-सुकू<sup>६</sup> का पयाम<sup>७</sup> है ॥
- रुहानियत वोह एक ही जामे-सुरूर<sup>८</sup> है ।  
वहदत<sup>९</sup> का आईना<sup>१०</sup> है, मसर्रत<sup>११</sup> का नूर<sup>१०</sup> है ॥
- इसकी तजल्लियो<sup>१३</sup> में भलकती है जिन्दगी ।  
इसकी लताफतो<sup>१४</sup> से महकती है जिन्दगी ॥
- २ तेरी तसवीर से खाली नहीं है कोई महफिल भी ।  
मगर पहचानने वालों से पहचानी नहीं जाती ॥
- ३ इन्सान की वदवख्ती<sup>१५</sup> अन्दाज<sup>१६</sup> से बाहर<sup>१७</sup> है ।  
कम्बख्त खुदा होकर बन्दा नजर आता है ॥
- ४ दूसरों से बहुत आसान है मिलना साकी ।  
अपनी हस्ती<sup>१८</sup> से मुलाकात<sup>१९</sup> वडी मुश्किल है ॥

—‘हसरत’

—आज्ञाद

—श्रद्धम

१ आन्यात्मिकता का २ आकाश, भौतिकता में ३ पूर्ण वास्तविकता  
पूर्ण सत्य का ४ प्रेम-मदिरा ५ प्याला ६ सुख शान्ति का ७ सन्देश  
८ खुमारी (मस्ती) का प्याला ९ ईश्वरत्व का १० दर्पण ११. खुशी  
आनन्द का १२ प्रकाश १३ प्रकाश में १४ महक से १५ दुर्भाग्य  
१६ अनुमान से १७ परे १८ अस्तित्व, अपने-आप से १९ मिलना  
साक्षात् करना ।

- ५ मेरे हक से हुँआ अच्छा मेरा हद से गुजर जाना ।  
खुदाई हाथ आई, तर्क<sup>१</sup> जब करदी खुदी मैंने ॥ —मुनव्वर
६. जब न देख सकते थे तो दरिया भी कतरा<sup>२</sup> था ।  
जब आँख खुली, कतरा भी दरिया नज़र आया ॥ —अदम
- ७ जब से तेरी नज़र पड़ी है भलक ।  
तब से लगती नहीं पलक-से-पलक ॥ —हातिम
- ८ व-शक्ले<sup>३</sup> बन्दा तो रहता है उम्र-भर ऐ 'जोश' ।  
उठ, और चन्द्र<sup>४</sup> नफस<sup>५</sup> के लिए खुदा होजा ॥ —जोश
- ९ अपने मन मे ढूब कर पा जा सुरागे-जिन्दगी<sup>६</sup> ।  
तू अगर मेरा नहीं बनता, न बन, अपना तो बन ॥ —इक्कवाल
- १० मैं आईना हूँ तेरा, तू आईना है मेरा ।  
तुझ मे जहूर<sup>७</sup> मेरा, मुझ मे जहूर तेरा ॥ —अमीर
- ११ ढूँढता फिरता हूँ ऐ 'इक्कवाल' अपने - आपको ।  
आप ही गोया मुसाफिर, आप ही मजिल हूँ मैं ॥ —इक्कवाल
- १२ अपने ही हुस्न<sup>८</sup> का दीवाना बना फिरता हूँ ।  
मेरे आगोश<sup>९</sup> मे अब हसरते-आगोश<sup>१०</sup> नहीं ॥ —जिगर

१ त्यागना, छोडना २ बिन्दु ३ सूरत मे, रूप मे ४ कुछ ५ पलो,  
क्षणो के ६ जीवन का पता, रहस्य ७ प्रकाश ८ सीन्दर्य का ९ गोद  
१० गोद की इच्छा ।

१३ तेरे जल्वो<sup>१</sup> की हृद<sup>२</sup> मिली कब ?  
हो गई जब नज़र भी ला-महदूद<sup>३</sup> ॥

—जज्वी

१४ चाहे तो तुमको चाहे, देखे तो तुमको देखे ।  
ख्वाहिश<sup>४</sup> दिलो की तुम हो, आँखो की आरजू<sup>५</sup> तुम ॥

—इक्कबाल

१५ मरना-जीना एक है, जिनको जरा भी ज्ञान है ।  
वोह उधर का मर्तबा<sup>६</sup> है, यह इधर की शान है ॥

—जोश

१६ खुदा का नाम गो अक्सर जबानो पर तो आ जाता ।  
मगर काम इससे जब चलता कि यह दिल मे समा जाता ॥

—अकबर

१७ सरापा<sup>७</sup> राज<sup>८</sup> हूँ, मैं क्या बताऊँ, कौन हूँ, क्या हूँ ?  
समझता हूँ, मगर दुनियाँ को समझाना नहीं आता ॥

—यगाना

१८ वोह कब देख सकता है उसकी तजल्ली<sup>९</sup> ।  
जिस इन्सान ने अपना जलवा<sup>१०</sup> न देखा ॥

—फिराक

१९ हुस्न के जल्वो को अपने दिल मे देख ।  
लनतरानी<sup>११</sup> दूर की आवाज है ॥

—नूर नारबी

२० अगर है जौके तमाशा<sup>१२</sup>, तो बन्द कर आँखें ।  
जहा निगाह<sup>१३</sup> नहीं है, वहाँ हिजाब<sup>१४</sup> नहीं ॥

—सीमाब

१. प्रकाश की २ सीमा ३ असीम ४ अभिलाषा ५ इच्छा ६ गौरव  
७. सिर से पाँव तक ८ रहस्य ९ रोशनी १० प्रकाश ११ शेखी, डीग  
१२. दर्शनाभिलाषी १३ हज्जि १४ पर्दा ।

- २१ खुदा के वन्दे<sup>१</sup> तो है हजारो, वनो मे फिरते है मारे-मारे ।  
मै उसका वन्दा वनूँगा, जिसको- खुदा के वन्दो से प्यार होगा ।  
—इकवाल
- २२ मिटा दो खुद को इतना कि रहे न कुछ निर्गाँ<sup>२</sup> वाकी ।  
अगर पाना सनम<sup>३</sup> को है, खुदी से हाथ धो वैठो ॥
- २३ फिजूल पाँव घिसाने से फायदा क्या ?  
अगर गाँके-बयावाँ<sup>४</sup> हैं, तो घर मे पैदा कर ॥  
—मुनव्वर
- २४ जब से मेरी आँखो मे तेरी जलबागरी<sup>५</sup> है ।  
दुनिया मेरे नजदीक तवस्सुम<sup>६</sup> से भरी है ॥  
—जिगर
- २५ फिर कोई कैद न तेरे लिए वाकी रहती ,  
तू अगर्चे ढाम<sup>७</sup> से अपनी रिहा<sup>८</sup> हो जाता ।  
अपनी अजमत<sup>९</sup> का नहीं खुद तुझे गाफिल ! एहसाम<sup>१०</sup> ,  
वन्दगी अपनी जो करता तो खुदा हो जाता ..  
—मुनव्वर
- २६ गेखो-विरहमन दैरो-हरम<sup>११</sup> मे ढूँढते हो क्या ला-हासिल<sup>१२</sup> ।  
मूँद के आँखें देखो तो है सारी खुदाई सीने मे ॥  
—इकवाल
- २७ तुझको तलब<sup>१३</sup> है जिसकी, दोनो है उससे खाली ।  
दग्वाजा खोल दिल का, दैरो-हरम मे क्या है ?  
—जिगर

१ उपासक, भक्त २ चिन्ह ३ प्रिय, डप्ट, प्रभु को ४. एकान्त का  
चाव ५ प्रकाश ६ मुस्कान मे ७ जाल से ८ मुक्त ९ गीरथ का  
१० ज्ञान, अनुमूलि ११ मन्दिर-मन्जिल मे १२ व्यर्थ १३ इच्छा,  
कामना ।

- २८ अपने ऊपर कर भरोसा, जज्वे-दिल<sup>१</sup> से काम ले ।  
यूँ न साकी<sup>२</sup> आएगा, उठ, बढ़के मीना<sup>३</sup> थाम ले ॥
- ग्रफसर
- २९ दाने तो वेशुमार<sup>४</sup> है तसवीह<sup>५</sup> मे, मगर—  
जिसमे लगन हो यार की, वो दाना<sup>६</sup> एक है ।
- अदम
- ३० कह रहा है शोरे-दरिया<sup>७</sup> से समन्दर का सङ्कृत<sup>८</sup> ।  
जिसका जितना जफ<sup>९</sup> है, उतना ही वह खामोश है<sup>१०</sup> ॥
- नातिक
- ३१ और तो हमने कुछ भी न जाना, लेकिन इतना जान गए ।  
दुनिया मे नादान आए, नादान रहे, नादान गए ॥
- नूह
३२. जो मीका मिल गया तो खिज्र<sup>११</sup> से यह बात पूछेंगे ।  
जिसे हो जुस्तजू<sup>१२</sup> अपनी, वोह वेचारा किधर जाए ?
- बोश
३३. अबले इन्सा मे खुदा था—मुझे मालूम न था ।  
चाँद वादल मे छिपा था—मुझे मालूम न था ॥
- एक सूफी
- ३४ नहीं तेरा नशेमन<sup>१३</sup> कसरे सुलतानी<sup>१४</sup> के गुम्बद<sup>१५</sup> पर ।  
तू गाही<sup>१६</sup> है, बसेरा कर पहाड़ों की चटानों पर ॥
- इकबाल
३५. वोह सिजदा<sup>१७</sup> क्या, रहे एहसास<sup>१८</sup> जिसमे सर उठाने का ।  
इवादत<sup>१९</sup> और व-कैदे-होग<sup>२०</sup>, तौहीने इबादत<sup>२१</sup> है ॥
- सीमाब

१ मानसिक उत्साह से २ पिलाने वाला ३ प्याला ४ अनगिनत,  
असख्य ५ माला ६ अबलमन्द ७ नदी के कोलाहल से ८ खामोशी, शान्ति  
९ पात्र १० चुप ११ मार्ग-दर्गंक १२ तलाश १३ धोसला १४ गाही  
महल के १५ गुम्बज, गोल छत पर १६ वाज पछी १७ नमन १८ अनुमूलि  
१९. वन्दगी, भक्ति २० होश की, कैद के साथ २१ भक्ति का अपमान ।

- ३६ मुझे गुलगन<sup>१</sup> से ऐ जोड़े-जनू<sup>२</sup> सहरा<sup>३</sup> को अब ले चल ।  
यहाँ इसके सिवा क्या है—खिजाँ<sup>४</sup> आई, बहार<sup>५</sup> आई ॥  
— नूह
- ३७ खुदी<sup>६</sup> वो बहर<sup>७</sup> है, जिसका कोई किनारा नहीं ।  
तू आवजू<sup>८</sup> उसे समझा अगर तो चारा नहीं ॥  
— इकबाल
- ३८ खुला यह राज<sup>९</sup> वज्रे-नाज<sup>१०</sup> का पर्दा उठाने पर ।  
कि जिस पर तेरा धोखा था, वो इक तसवीर थी मेरी ॥  
— आसी
- ३९ वाद मुद्दत के ऐ 'दाग' समझ में आया ।  
वही दाना<sup>११</sup> है, कहा जिसने न माना दिल का ॥  
— दाग
- ४० आफाक<sup>१२</sup> मे हँस-हँसकर जीना ही तो मुश्किल है ।  
आसान है रो-रोकर हस्ती<sup>१३</sup> को फना<sup>१४</sup> करना ॥  
— जोश
४१. जग जीतने से बढ़ कर है नपस<sup>१५</sup> जीत लेना ।  
वडी मुश्किल से कावू मे दिले दीवाना<sup>१६</sup> आता है ॥
- ४२ इन उजड़ी हुई वस्तियो मे जी नहीं लगता ।  
है जी मे, वही जा वसे, वीराना<sup>१७</sup> जहाँ हो ॥  
— मीर
- ४३ आँखे अगर्वे बन्द हैं तो दिन भी रात है ।  
इसमे कसूर क्या है भला आफताब<sup>१८</sup> का ॥  
— इकबाल

१ वगीचे से २ पागलपन का जोश ३ जगल ४ पतभड ५ वसन्त  
ऋतु ६ अहभाव ७ समुद्र ८ नदी, नहर ९ भेद, रहस्य १० प्रेमी के  
सहवाम ११ समझदार, बुद्धिमान १२ मसार १३ अस्तित्व, जीवन  
१४. नष्ट १५ वामना, विकार १६ पागल मन १७ जगल १८ मूर्य ।

४४ हो सदाकत<sup>१</sup> के लिए जिस दिल मे मरने की तडप ।  
पहले अपने पैकरे-खाकी<sup>२</sup> से जा<sup>३</sup> पैदा करे ॥

—इकबास

४५, अब्बल तो इस कूचे<sup>४</sup> से कोई आ नहीं सकता ।  
और आ भी जाए तो फिर कभी जा नहीं सकता ॥

४६. खिज्रे-रहे-मकसूद<sup>५</sup> अगर दिल नहीं होता ।  
मंजिल का पता सैकड़ो मजिल नहीं होता ॥

—अमीर

४७. नहीं जानते कुछ कि जाना कहाँ है ?  
चले जा रहे हैं मगर जाने वाले ॥

—जिगर

४८ हम मिट गए तो सूरते-हस्ती<sup>६</sup> नजर पड़ी ,  
वीरा<sup>७</sup> जब हो गए बस्ती नजर पड़ी ।  
देखा तो खाकसार<sup>८</sup> आली-मुकाम<sup>९</sup> है ,  
ज्यू-ज्यूं बुलन्द<sup>१०</sup> हम हुए पस्ती<sup>११</sup> नजर पड़ी ॥

—इकबाल

४९ जमाना<sup>१२</sup> हम मे बसता है, बसे है हम जमाने मे ।  
दो आलम<sup>१३</sup> साफ उडते हैं, जरा आपा मिटाने मे ॥

५० जो देखी हिस्टरी,<sup>१४</sup> इस बात पर कामिल<sup>१५</sup> यकी<sup>१६</sup> आया ।  
उसे जीना नहीं आया जिसे मरना नहीं आया ॥

—श्रीकबर

१ सत्य २ मिट्टी के शरीर ३ शक्ति, प्राण ४ गली ५ गन्तव्य  
पथ का दर्शक ६ जीदन के स्वरूप की भाँकी ७ बर्दाद मनुष्य ८ सर्वोच्च  
स्थान १० उच्च ११ नीचाई १२ समार १३ ससार १४ इतिहास  
१५ पूर्ण १६ विश्वास ।

- ५१ रात-दिन जेरे-जमी<sup>१</sup> लोग चले जाते हैं ।  
यह न मालूम तहेखाक<sup>२</sup> तमाशा क्या है ॥ —दाग
- ५२ थी दुई<sup>३</sup> जब तक नजर आती थी लाखो सूरते ।  
सब मे जब देखा उसी को तफरका<sup>४</sup> जाता रहा ॥ —तासिल्ल
- ५३ किसको चाहे किस तरह, किसको देखे किस तरह ।  
एक आलम<sup>५</sup> है नजर मे, एक दुनिया दिल मे है ॥ —साइन देहलवी
- ५४ दीदारे-यार<sup>६</sup> का न उठेगा<sup>७</sup> मजा<sup>८</sup> 'अमीर' ।  
जब तक दुई<sup>९</sup> का पर्दा न उठाया जायगा ॥ —मीर
- ५५ जबॉ<sup>१०</sup> चलती है गोया आज कुछ जिक्रे-खुदा<sup>११</sup> करले ।  
अजल<sup>१२</sup> आएगी फिर हर्गिज न देगी बात की फुर्सत<sup>१३</sup> ॥ —हाली
- ५६ वोह आँखे दिल के अन्दर जो है उनको खोल ऐ गाफिल<sup>१४</sup> ।  
इन आँखो से कही तू जल्वए-हक<sup>१५</sup> देख सकता है ॥ —कलामी
- ५७ निगाहे<sup>१६</sup> कामिलो<sup>१७</sup> पर पड ही जाती है जमाने<sup>१८</sup> की ।  
कही छुपता है 'अकबर' फूल पत्तो मे निहाँ<sup>१९</sup> होकर ॥ —अकबर
- ५८ 'गालिब' बुरा न मान, जो दुश्मन<sup>२०</sup> बुरा कहे ।  
ऐसा भी कोई है कि सब अच्छा कहे जिसको ॥ —ग़ालिब

१ पृथ्वी के नीचे २ मिट्टी के नीचे ३ छैत ४ भेद-भाव ५ ससार  
६ प्रभु-दर्शन ७ आएगा ८ आनन्द ९ छैत १० जिह्वा ११ प्रभु-चर्चा  
१२ मीत १३ अवकाश १४ पगले १५ सत्य का प्रकाश १६ नजरें  
१७ पूर्ण, सज्जन १८ दुनिया १९ गुप्त २० शत्रु ।

- ५६ अपनी नजर<sup>१</sup> मे हेच<sup>२</sup> है सारे जहाँ की संर ।  
दिल खुश न हो तो किसका तमाशा, कहाँ की सैर ? —दाग
- ६० सफाईयाँ हो रही है जितनी, दिल उतने ही हो रहे है मैले ।  
अधेरा छा जायगा जहाँ मे, अगर यही रोगनी रहेगी ॥ —हाली
- ६१ 'अमीर' इस बाग मे रहकर करे क्या, दिल उलझता है ।  
न नखवत<sup>३</sup> छोड़ते है गुल, न काटे खूँ<sup>४</sup> बदलते है ॥ —अमीर
- ६२ वह भी आलम<sup>५</sup> था कि तू ही तू था और कोई न था ।  
अब यह कैफियत<sup>६</sup> है, मै ही मैंका है सौदा<sup>७</sup> मुझे ॥ —साहिर
- ६३ 'खुदी'<sup>८</sup> से बे खुदी<sup>९</sup> मे आ, जो जौके-हकपरस्ती<sup>१०</sup> है ।  
जिसे तू नेस्ती<sup>११</sup> समझा है, ऐ गाफिल,<sup>१२</sup> वोह हस्ती<sup>१३</sup> है ॥ —अमीर
- ६४ सुकूने-कल्बकी<sup>१४</sup> दौलत कहाँ दुनिया-ए-फानी<sup>१५</sup> मे ।  
बस इक गफलत-सी<sup>१६</sup> आ जाती है, और वह भी जवानी मे ॥
- ६५ वोह<sup>१७</sup> अगर पर्दा उठाकर सामने आ जाएगा ।  
फिर भी क्या इन देखने वालो से देखा जायगा ॥
- ६६ दिल मुझ से पूछता है कि जाएँगे अब कहाँ ।  
मै दिल से पूछता हूँ कि आए कहाँ से हम ? —महरूम

---

१ हष्टि २ बेकार, बेमानी ३ अभिमान ४ आदत, स्वभाव  
५ अवस्था ६ हाल ७ पागलपन ८ अहभाव ९ निरहकार १० ईश-  
भक्ति की लगन ११ नास्तित्व १२ प्रमादी १३ अस्तित्व १४ मन की  
शान्ति १५ क्षण भगुर ससार मे १६ प्रमाद, बेहोशी १७ प्रिय, प्रभु, ईश्वर ।

६७ अक्ल के भटके हुओ की राह दिखलाते हुए ।  
हमने काटी जिन्दगी दीवाना कहलाते हुए ॥

—मुस्ता

६८ पहले खुदा का छोड सहारा ।  
दर्सें-अमल<sup>१</sup> आसान नहीं है ॥

—फिराक़

६९ छानते हो खाक क्यों दुनिया के कामों के लिए ।  
मिट रहे हो रात-दिन क्यों भूठे दामों के लिए ॥  
कुछ वहाँ<sup>२</sup> के भी लिए या सब यही के वासते ?  
दामे-दुनिया<sup>३</sup> में फसे हो भूठे दामों के लिए ॥

७० खुद अपनी कैंद के बन्द<sup>४</sup> आदमी तोड़े तो हम जाने ।  
पराई बैद से आज्ञाद हो जाना तो आसा<sup>५</sup> है ॥

—बोझ

७१ जो लोग जान-बूझ कर नादान बन गए ।  
मेरा ख्याल है कि वोह इन्सान बन गए ॥

—श्रद्धम

७२ हमको मिटा सके यह जमाने में दम<sup>६</sup> नहीं ।  
हम से जमाना खुद है, जमाने से हम नहीं ॥

—जिगर

७३ दामन<sup>७</sup> झटक कर चल दिए वोह और यह कहते हुए ।  
बैदूँ कहाँ तेरे तो घर में नैर हैं बैठे हुए ॥

—इकबाल

१ चरित्र-पाठ, अमल की जिन्दगी २. परलोक ३ ससार के जाल में  
४ बन्धन ५ मरल ६ शक्ति ७ पल्ला ।

रुहानियत का अर्श से आगे मुकाम है

- ७४ द्वूँढ़ने वाला सितारो<sup>१</sup> की गुजरगाहो का<sup>२</sup> ,  
अपने अफकार<sup>३</sup> की दुनियाँ में सफर करन सका ।  
जिसने सूरज की शुआओ<sup>४</sup> को गिरफतार<sup>५</sup> किया,  
जिन्दगी की शबे-तारीक<sup>६</sup> सहर<sup>७</sup> करन सका ॥
- इकबाल
- ७५ कोई जादमा<sup>८</sup> कोई अन्दोहगी<sup>९</sup> है,  
सुकूँ<sup>१०</sup> की अभी कोई सूरत<sup>११</sup> नहीं है ।  
दिमाग आसमा पर जमी पर जबी<sup>१२</sup> है,  
इबादत यह कोई इबादत नहीं है ॥
- अमन लखनवी
- ७६ नगा पिला के गिराना तो सबको आता है ।  
मजा तो जब है, गिरतो को थाम ले साकी ॥
- इकबाल
- ७७ जिन्दगी की नाव को मस्ती से खेना चाहिए ।  
दुनियाँ के हर ऐशो-नाम<sup>१३</sup> का साथ देना चाहिए ॥
- मजर
- ७८ जिसको खवर नहीं, उसे जोशो-खरोश<sup>१४</sup> है ।  
जो पा गया है राज<sup>१५</sup> वोह गुम है<sup>१६</sup> खमोश<sup>१७</sup> है ॥
- इन्शा
- ७९ आदम<sup>१८</sup> को खुदा मत कहो, आदम खुदा नहीं ।  
लेकिन खुदा के नौर से आदम जुदा नहीं ॥
- शक्वर

१ नक्षत्रो २ मार्गो ३ चिन्तन ४ किरणों को ५ नियन्त्रण ६ औंधेरी  
रात ७ सुवह, रीशन ८ प्रसन्न ९ घोकाकुल, दुखी १० शान्ति  
११ स्थिति १२ मस्तक १३ सुख दुख १४ आवेश और आवेग १५ रहस्य  
१६ गायब, लापका १७ मौन १८ आदमी ।

८० तालिवाने ऐश<sup>१</sup> से कह दूँ तो उड जाएँ हवास<sup>२</sup> ।  
किस कदर<sup>३</sup> रोया हूँ मै इक मुस्कराने के लिए ॥

—जोश

८१ वातिन<sup>४</sup> मे वेखवर<sup>५</sup> है, जो जाहिर-परस्त<sup>६</sup> है ।  
'सरणार' वह हमारी नजर नजर नहीं ॥

—सरणार

८२ कर गोर<sup>७</sup> रगो-बूके<sup>८</sup> एहसाम<sup>९</sup> से गुजर<sup>१०</sup> के ।  
यह फूल और कलियाँ धोके हैं सब नजर के ।

८३ जहाँ देखते हैं, जिधर देखते हैं ।  
तेरा हुस्न<sup>११</sup> पेशे-नजर<sup>१२</sup> देखते हैं ॥

८४ मैं ही अपना हिजाव<sup>१३</sup> हूँ वरना ।  
तेरे मुँह पर कोई नकाव<sup>१४</sup> नहीं ॥

—फानी

८५ तू, तू को जाने तो खुदाही-खुदा है ।  
तू, तू को न जाने तो जुदाही-जुदा है ॥

८६ दीवाने को तहकीर<sup>१५</sup> से क्यों देख रहा है ।  
दीवाना मुहब्बत की खुदाई<sup>१६</sup> का खुदा है ॥

—सीमाव

८७ मक्के गया, मदीने गया, करवला गया ।  
जैसा गया था, वैसा ही चल फिरके आ गया ॥

—मीर

१. सुख के अभिलापियों से २. होश ३. तरह ४. अन्तरग से  
५. अनभिज्ञ, अनजान ६. वहिरण (भौतिकता) का उपासक ७. व्यान ८. हृष्ट  
रण और गन्ध के ९. अनुमूलि से १० पार करके ११ सौन्दर्य १२. हृष्टि के  
समक्ष १३ पर्दा १४ आवरण १५ तिरस्कार से १६ सृष्टि का ।

६८ ऐ रुह<sup>१</sup> ! क्या वदन<sup>२</sup> मे पड़ी है, बदन को छोड़ ।  
मैला बहुत हुआ है, अब इस पैरहन<sup>३</sup> को छोड़ ॥

—अमीर मीनाई

६९ सुनता हूँ कि हर हाल मे वोह<sup>४</sup> दिल के करी<sup>५</sup> है ।  
जिस हाल मे हूँ अब मुझे अफसोस नही है ॥

—जिगर

७० जहाँ दिल है, वहाँ वो<sup>६</sup> है, जहाँ वो है, वहाँ सब-कुछ ।  
मगर पहले मुकामे-दिल<sup>७</sup> समझने की जरूरत है ॥

—सीमाव

७१ हजूमे<sup>८</sup> बुलबुल हुआ चमन<sup>९</sup> मे, किया जो गुल<sup>१०</sup>ने जमाल<sup>११</sup> पैदा ।  
कभी नही कद्रदाँ<sup>१२</sup> की 'अकवर' करे तो कोई कमाल पैदा ॥

—अकवर

७२ सब नकग<sup>१३</sup> खयाली<sup>१४</sup> है, कावा हो या बुतखाना ।  
तू मुझ मे है, मैं तुझ मे हूँ ऐ जल्-वए-जानाना<sup>१५</sup> ॥

७३ जुस्तजू-ए-यार<sup>१६</sup> मे गुम<sup>१७</sup> खुद मेरा दिल हो गया ।  
यह मुसाफिर चलते-चलते आप मजिल<sup>१८</sup> हो गया ॥

७४ माँ, वाप, यार दोस्ते-जिगर<sup>१९</sup> सब से हो निरास ।  
हरदम उसी करीम<sup>२०</sup> की रख दिल मे अपने आस ॥

—नजीर

७५ दूबी हुई इतनी तो हकीकत<sup>२१</sup> मे नजर हो ।  
इन्सान को तसवीर खुदा की नजर आये ॥

१. आत्मा २. शरीर ३. वस्त्र, परिधान ४. भगवान, प्रभु ५. करीब,  
निकट ६. प्रिय, प्रभु ७. दिल की जगह ८. भीड़ ९. वरीचे मे १०. फूल  
११. सुन्दरता १२. गुण-ग्राहक १३. चित्र १४. काल्पनिक १५. प्रिय की शोभा  
१६. प्यारे की खोज मे १७. विलुप्त, डूब गया १८. गन्तव्य स्थान, लक्ष्य-विन्दु  
१९. जिगरी दोस्त २०. दीनदयात २१. वास्तविकता, असलियत, मच्चाई ।

- ६६ दुनिया की वेवफाई<sup>१</sup> का जब से खुला है राज<sup>२</sup> ।  
हर वक्त एक दूसरी दुनिया नजर मे है ॥
- ६७ जीना भी आ गया मुझे मरना भी आ गया ।  
पहचानने लगा हूँ तुम्हारी नजर को मै ॥
- असगर
- ६८ चमक-दमक पर मिटा हुआ है, यह बागवा<sup>३</sup> तुझको क्या हुआ है ?  
फरेवे-शवनम<sup>४</sup> मे मुक्तिला<sup>५</sup> है, चमन की अब तक खबर नहीं है ॥
- असगर
- ६९ मै यह कहता हूँ फना<sup>६</sup> को भी अता<sup>७</sup> कर जिन्दगी ।  
तू कमाले-जिन्दगी<sup>८</sup> कहता है मर जाने मे है ॥
- असगर
- १०० जो जहर हलाहल है, यमृत भी वही लेकिन ।  
मालूम नहीं तुझको अन्दाज<sup>९</sup> ही पीने के ॥
- फिराझ
- १०१ तेरे आजाद वन्दो<sup>१०</sup> की न यह दुनिया न वह दुनिया ।  
यहाँ मरने की पावन्दी<sup>११</sup> वहाँ जीने की पावन्दी ॥
- इक्कवाल
- १०२ तालीम<sup>१२</sup> का गोर<sup>१३</sup> इतना, तहजीब<sup>१४</sup> का गुल<sup>१५</sup> इतना ।  
वरकत<sup>१६</sup> जो नहीं होती, नीयत<sup>१७</sup> की खराबी है ॥
- अकबर
- १०३ मस्जिद तो वना दी शब-भर मे ईमा की हरारत<sup>१८</sup> वालो ने ।  
मन वो ही पुराना पापी रहा, वरसो मे नमाजी<sup>१९</sup> बन न सका ॥

१ वेमुख्यता २ भेद, रहस्य ३ माली ४ ओस का धोखा ५ सलग्न  
६ क्षण-भगुरता, विनाश ७ प्रदान ८ जीवन की प्रकर्पता ९ ढग, तरीके  
१० मेवको ११ वन्धन, प्रतिवन्ध १२ शिक्षा १३ कोलाहल १४ सम्यता  
१५ हल्ला-गुल्ला १६ विकास, प्रगति, उन्नति १७. भावना १८ गर्मी  
१९ पुजारी, उपासक ।

इकबाल वडा उपदेशक है, मन वातो मे मोह लेता है।  
गुप्ततार<sup>१</sup> का यह गाजी<sup>२</sup> तो बना, किरदार<sup>३</sup> का गाजी बन न सका ॥

—इकबाल

- १०४ फँस गया दिल, पर यह दुनिया इश्क<sup>४</sup> के काबिल न थी ।  
जा-ए-इवरत<sup>५</sup> थी, यह इशरत<sup>६</sup> के लिए महफिल<sup>७</sup> न थी ॥
- १०५ यह ऐग-नाह<sup>८</sup> नहीं है, या रग और कुछ है ।  
हर गुल है इस चमन मे सागर<sup>९</sup> भरा लहूका ॥

—मीर

१०६. इस वज्मे-जहाँ<sup>१०</sup> मे है दिल-तोड़<sup>११</sup> कोई किसका ?  
हँसती रही सब महफिल, जलता रहा परवाना ॥
- १०७ जब मैं कहता हूँ कि या अल्लाह भेरा हाल देख ।  
हुक्म होता है कि अपना नामा-ए-ऐमाल<sup>१२</sup> देख ॥

—अकबर

- १०८ किया रफग्रत<sup>१३</sup> की लज्जत<sup>१४</sup> से न दिल को आशना<sup>१५</sup> तूने ।  
गुजारी उम्र पस्ती<sup>१६</sup> मे मिसाले नवशो-पा<sup>१७</sup> तूने ॥
- फिदा<sup>१८</sup> करता रहा दिल को हसीनो<sup>१९</sup> की अदाओ<sup>२०</sup> पर ।  
मगर देखी न इस आईने मे कुछ अपनी अदा तूने ॥

—इकबाल

१ वक्तृत्व, कथन २ धर्मवीर, धूरवीर ३ कर्तृत्व, आचरण ४. प्रेम  
५ वोधपाठ लेने की जगह ६ ऐश्वर्य-भोग ७ ससार रूपी सभा ८ सुख-भोग  
की जगह ९ पात्र, प्याला १० ससार रूपी सभा मे ११ हमदर्द, सहानुभूति  
रखने वाला १२ करतूतो की लिस्ट, कुकर्मों की सूची या नामावली १३  
उच्चता १४ मजे से १५ अभिज्ञ, परिचित १६ पतनावस्था मे १७ पैर  
के निशान की तरह १८ आसक्त, कुरवान १९ सुन्दरियों की २० हाव-  
भावो पर ।

१०६ समाया है जब से तू आँखो में मेनी ।  
जिवर देखता है, उधर तू-ही-तू है ॥

— पादशाह

११० मेरा तजस्वा<sup>१</sup> है कि इस जिन्दगी में ।  
परेणानिर्याँ-ही-परेणानिर्याँ है ॥

— हफीज

१११ तू अपने को छूँढ रहा है दुनिया के मामूर<sup>२</sup> में ।  
यह वेगाना देय है ऐ दिल ! इसमें सब वेगाने हैं ॥

— श्रदीव

११२ निगह<sup>३</sup> में ग्रजामे-जुस्तजू<sup>४</sup> है, कदम भी आगे बढ़ा रहा हूँ ।  
नज़र मुकद्दर ही पर नहीं है, खुदा को भी आजमा रहा हूँ ॥

— दर्द

११३ यह फक्त आँखू नहीं ऐ चश्मे-जाहिरबीन<sup>५</sup> दोस्त ।  
अपनी पलकों पै लिये बैठे हैं इक ग्रफसाना हम ॥

— जगन्नाथ आजाद

११४ कवूल<sup>६</sup> करते न हम ग्रजल<sup>७</sup> में किसी तरह यह लिवासे-इन्सा ।  
खवर जो होती कि पन्त<sup>८</sup> इस दर्जह<sup>९</sup> फितरते-आदमी<sup>१०</sup> मिलेगी ।

— शारिफ

११५ मिटने वालों की वफा का—यह सवक याद रहे ।  
वेडियाँ पाँवो में हो और दिल आजाद रहे ॥

११६. खुदा की याद में महबीयते-दिल<sup>११</sup> वादगाही है ।  
मगर आसाँ नहीं है सारी दुनिया को भुला देना ॥

— श्रक्कवर

१ अनुभव २ दुख ही दुख है ३ वर्ती में ४ इटि ५ खोज का परिणाम ६ वाह्य इटि में देखने वाले ७ स्वीकार ८ क्यामत या हश्च मे ९ नीचा १० इस तरह ११ मानवस्वभाव १२ हृदय की तल्लीनता ।

११७ जब तक यह दिल भगवान से वासिल<sup>१</sup> नहीं होता ।  
फना के बाद भी लुत्फे-बकाई<sup>२</sup> हासिल नहीं होता ॥

—हाली

११८ अगर हहे-खुदी-ओ-बेखुदी से मावरा<sup>३</sup> होता ।  
तो यह इन्सान फिर इन्सान क्यों होता, खुदा होता ॥

—सीमाब

११९ दिमाग-ओ-हह यकसा चाहिए इन्साने-कामिल<sup>४</sup> मे ।  
यह क्या तकसीमे-नाकिस<sup>५</sup> है, खुदी सर मे खुदा दिल मे ॥

—सीमाब

१२० 'साइल' सवाल करके न खोना तुम आवर्ण<sup>६</sup> ।  
दुनिया मे एक चीज है, वस आदमी की बात ॥

— साइल देहलची

१२१ गमे-हयात<sup>७</sup> को दुनिया पै आशकार<sup>८</sup> न कर ।  
यह इक राज है, जिक्र इसका बार बार न कर ॥  
अमल की राह मे होती है मुश्किले पैदा ।  
किसी को अपने डरादे<sup>९</sup> का राजदार<sup>१०</sup> न कर ॥

—रोनक

१२२ हाथ से कासा<sup>११</sup> गदाई<sup>१२</sup> का न छूटा एक दिन ।  
और मुँह से ताजे-गाही<sup>१३</sup> के हैं दावेदार हम ॥

—जोश मलसियानी

१२३ गुनाहो<sup>१४</sup> पर वही इन्सान को मजबूर करती है ।  
जो इक बेनाम-सी, फानी-सी<sup>१५</sup> लज्जत<sup>१६</sup> है गुनाहो मे ॥

—सीमाब

१ मिलने वाला, साक्षात्कर्ता २ अखण्ड-स्थायी आनन्द ३ उच्च,  
निर्लिप्त ४ पूर्ण पुरुष ५ तुच्छ, नगण्य विभाग ६ इज्जत ७ जीवन का  
दुख ८ प्रकट, जाहिर ९ सकल्प १० मेदी ११ पात्र, प्याला १२ फकीरी  
का, भपतेपन का १३ राज-मुकुट के १४ पापो १५ क्षणिक १६ मजा ।

१२४ वोह अपनी जिन्दगी मे बन्दगी क्यो लाजिमी<sup>१</sup> समझे ?  
जो अपनी जिन्दगी को इक मुसलसल<sup>२</sup> बन्दगी समझे ॥  
—सीमाब

१२५ निशानी चाहिए कुछ आने वाले जाने वाले की ।  
यह माना है वशर<sup>३</sup> फानी इधर आना उधर जाना ॥  
१२६ खान-ए-तन<sup>४</sup> की खराकी का मैं करता फिक्र क्या ?  
गौहरे-जाँ<sup>५</sup> पर फकत<sup>६</sup> डक खाक<sup>७</sup> का अवार<sup>८</sup> था ॥  
१२७ इक मुअर्रम्मा<sup>९</sup> है समझने का न समझाने का ।  
जिन्दगी क्या है फकत खाव है दीवाने का ॥

—श्रहतर

१२८ मेरे दिल को अल्लाह आवाद रखें ।  
मेरा दिल ही मस्जिद है, दिल ही शिवाला ।

—वृह

१२९ कमाले-बन्दगो<sup>१०</sup> यह है कि महवे-बन्दगो<sup>११</sup> हो जा ।  
यह आलम<sup>१२</sup> हो न जब तक बन्दगी मानी नहीं जाती ॥

—विस्मिल

१३० है दैरो-हरम<sup>१३</sup> मे क्या रखा ? जिस सिस्त<sup>१४</sup> गया टकराके फिरा,  
किस पर्दे के पीछे है शौला,<sup>१५</sup> अन्धा परवाना क्या जाने ?  
सिजदो<sup>१६</sup>-से पड़ा पत्थर मे गढा, लेकिन न मिटा माथे का लिखा,  
करने को गरीब ने क्या न किया, तकदीर बनाना क्या जाने ?

—आरजू

१ जहरी २ नगातार, निरन्तर ३ मनुष्य, ४ शरीर रूपी घर की  
५ आत्मा रूपी रत्न ६. केवल ७. मिट्टी ८. ढेर ९. गुत्थी १०. पूर्ण  
उपासना ११. उपासना मे लीन १२. अवस्था, दशा १३. मन्दिर-मस्जिद मे  
१४. दिशा, ओर १५ स्फुलिंग, चिनगारी १६. नमाजो मे नतमस्तक होने से ।

१३१ ऐ दिल तू कही ले चल, यह दैरो-हरम छूटे ।  
इन दोनों मकानों में आता है नज़र भगड़ा ॥

—रामतीर्थ

१३२ ये तो है चन्द जलवे जो भलक आए हैं ।  
रग है और मेरे दिल के गुलिस्ताँ<sup>१</sup> में अभी ॥

—सरदार जाफरी

१३३ सबका तो मुदावा<sup>२</sup> कर डाला, अपना ही मुदावा कर न सके ।  
सबके तो गिरेवाँ<sup>३</sup> सी डाले, अपना ही गिरेबाँ भूल गए ॥

—मज्जाज

१३४. जहाद<sup>४</sup> उसको नहीं कहते कि होवे खून इन्सा का ।  
करे जो कत्ल अपने नफ्से-काफिर<sup>५</sup> को वह गाजी<sup>६</sup> है ॥

—अख्तर

१३५ आए भी लोग, बैठे भी, उठ भी खड़े हुए ।  
मैं जाँ ही ढूँढ़ता तेरी महफिल में रह गया ॥

—आतिश

१३६. कुछ नहीं तो कम-से-कम ख्वाबे-सहर<sup>७</sup> देखा तो है ।  
जिस तरफ देखा न था अब उस तरफ देखा तो है ॥

—मज्जाज

१३७ ऐ 'जीक' गर है होश तो दुनिया से दूर भाग ।  
इस मैकदे में<sup>८</sup> काम नहीं होशियार का ॥

—जौफ़

१३८ मुसीबत हो कि राहत<sup>९</sup> हो, नहीं लाजिम<sup>१०</sup> गिला करना ।  
बशर का फज<sup>११</sup> है हर हाल में शुज्रे-खुदा<sup>१२</sup> करना ॥

—ताहर

१ उद्यान, वाटिका में २ इलाज ३ कपड़े, दामन ४ सधर्ष ५ दुष्ट  
वासना, दुर्वासना ६ धर्मवीर, धर्मयोद्धा ७ स्थान, जगह ८ मुवह का सपना  
९ मदिरालय में १० मुख, आगम ११ आवश्यक १२ कर्तव्य १३  
परमात्मा का धन्यवाद ।

१३६ सदा राहत उसी को है, वही मक्सूद बन्दा<sup>१</sup> है।  
जो हर हालत में 'अब्र' अपने खुदा का शुक्र करता है॥

— अब्र

१४० मैं क्या हूँ, कौन हूँ? न हुआ उम्र-भर यह इलम<sup>२</sup>।  
खुद अपनी मार्फत<sup>३</sup> से रहा इश्तवाह<sup>४</sup> मै॥

— खिर्द

१४१ अपनी खुदी मिटाएं तो पाएं रहे-विसाल<sup>५</sup>।  
खोये जो आपको वह तेरी जुस्तजू करे॥

१४२ तुझे देखा तो अब कुछ देखने को जी नहीं चाहता।  
किये हैं बन्द आँखे तेरी सूरत देखने वाले॥

— हनीफ

१४३ ऐ 'अमीर' छब्बल तो वह आशना<sup>६</sup> मिलता नहीं।  
मिल गया जिसको कही, उसका पता मिलता नहीं॥

— अमीर

१४४ सब सनअते<sup>७</sup> जहाँ की, 'आजाद' हम को आई।  
पर जिससे यार मिलता, ऐसा हुनर<sup>८</sup> न आया॥

— आजाद

१४५ तू दिल मे तो आता है, समझ मे नहीं आता।  
बस जान गया मैं तेरी पहचान यही है॥

— अकबर

१४६ दरे-मुहब्बत<sup>९</sup> का डक गदा<sup>१०</sup> हूँ, परी का तालिब<sup>११</sup> न हूर का हूँ।  
तुझी को तुझसे मैं चाहता हूँ— बस आँर मेरा सवाल क्या है?

— जलील

१ सच्चासेवक २ ज्ञान ३ तरफ से ४ लापरवाह, गुमराह, अपरिचित  
५ मिलन-मार्ग ६. यार, प्रभु ७. शिल्प कलाएँ ८ विद्या, कला ९ प्रेम  
का द्वार १० फ़कीर ११ इच्छुक।

१४७ हकीकत<sup>१</sup> मे जगहे-दुनिया नही है दिल लगाने की ।  
वफा करती नही यह वेवफा सारे जमाने की ॥

—जलील

१४८ इस ऐशे-जाहिरी<sup>२</sup> को छोड ऐ खुदा के बन्दे ।  
रग-रग मे चुभ रहे हैं जब लाख-लाख काँटे ॥

१४९ नाखुदा<sup>३</sup> को छोडकर जिनकी खुदा पर है निगाह<sup>४</sup> ।  
हर तरह महफूज<sup>५</sup> किश्ती उनकी तृफानो मे है ॥

१५० छोड सब की दोस्ती, कर दोस्तदारी<sup>६</sup> एक की ।  
एक हो गर यार, निभ जाएगी यारी एक की ॥

—ज़फर

१५१ नादान से नही कहते, कहते है दाना<sup>७</sup> से ।  
दाना है वो जो दिल अपना फेरे है दुनिया से ॥

—ज़फर

१५२ आसाँ<sup>८</sup> नही है दाम<sup>९</sup> से दुनिया के छूटना ।  
यह इक बडे हकीम का वाँधा तिलस्म<sup>१०</sup> है ॥

—अमीर

१५३ कोई कावे को जाता है, कोई बुतखाने को ।  
राह उस यार के मिलने की मगर और ही है ॥

—ज़फर

१५४ घर मे तो अँधेरा और लेके मस्जिदो मे ।  
हमने जलाए धी के जाकर दिये तो फिर क्या ?

—ज़ाकिर

१ वास्तव मे २ वाह्य या भौतिक सुख ३ मतलाह ४ हटि  
५ सुरक्षित ६ मित्रता ७ बुद्धिमान् ८ सरल ९ जाल, १० जाहू ।

१५५. दिल सियाह<sup>१</sup> है, बाल सब अपने हैं पीरी<sup>२</sup> मे सफ़ेद ।  
घर के अन्दर है ग्रंथेरा और बाहर रौथनी ॥
- कलामी
१५६. पर्दे को अँधेरे के दरे-दिल<sup>३</sup> से हटा दे ।  
खुलता है अभी पल मे तिलस्मात<sup>४</sup> जहाँ का ?
- सौदा
१५७. न था कुछ तो खुदा था, कुछ न होता तो खुदा होता ।  
दुवोया मुझको हाने ने, न होता मैं तो क्या होता ?
- शालिब
१५८. 'नज़र' तेरे मुस्तकविल<sup>५</sup> की तामीर<sup>६</sup> है तेरे हाथो मे ।  
क्यो गोशाए-राहत<sup>७</sup> मे छुपकर कुदरत का गिकवा करता है ?
- नज़र
१५९. घर के अन्दर बैठकर अब तक किसी ने क्या लिया ?  
जिसने कोई जुस्तजू की, उसने मकसद<sup>८</sup> पा लिया ॥
१६०. जिन्दगी की लज्जतो<sup>९</sup> मे जिस कदर आंग बढ़े ।  
दिलकशी<sup>१०</sup> के साथ रस्ता पुरखतर<sup>११</sup> होता गया ॥
१६१. जिन्दगी इक तीर है जाने न पाये रायगाँ<sup>१२</sup> ।  
देखलो पहले निगाना<sup>१३</sup>, बाद मे खीचो कमाँ<sup>१४</sup> ॥
१६२. इलाही करके तय किन रफ़तो<sup>१५</sup> को मैं कहाँ पहुँचा ?  
कि यकसाँ<sup>१६</sup> पड़ रही है अब निगाहे दोस्त दुश्मन पर ॥
- अहमद सहीकी

१ काला २ वृद्धावस्था मे ३ हृदय-द्वार मे ४ जादू ५ भविष्य की  
६ निर्माण, रचना ७ सुख के कोने मे ८ लक्ष्य, अर्थ ९ खुशियो मे १०  
आकर्षण के ११ भयकर १२ व्यर्थ १३ लक्ष्य १४ कमान, घनुप १५  
ऊँचाइयो को १६ वरावर ।

- १६३ बड़ी मुश्किल से आता है मयस्मर जिन्दगी भर में।  
वोह इक लमहा<sup>१</sup> जिसे इन्सा गुजारे शादमा<sup>२</sup> होकर ॥
- शफक
- १६४ जो सच पूछो तो दुनिया में फकत रोना-ही-रोना है।  
जिसे हम जिन्दगी कहते हैं, काँटो का बिछौना है।
- प्रख्तर शीरानी
- १६५ मजिल में मुहब्बत की हस्ती<sup>३</sup> ही रुकावट है।  
कल बजम<sup>४</sup> में कहता था, जलता हुआ परवाना ॥
- माहिर
- १६६ हर्मिज फरेवे-रगे-मर्यर्त<sup>५</sup> न खाइए ।  
यह गम का नाम है, यह हकीकी खुशी<sup>६</sup> नहीं ॥
- शौकत यातवी
- १६७ हर हाल में खुश रहना, खुश रहके अलम<sup>७</sup> सहना ।  
इक चीज जमाने में फरहत<sup>८</sup> की भी हस्ती<sup>९</sup> है ॥
- फरहत कानपुरी
- १६८ उफ रे ! यह जौके-इबादत<sup>१०</sup> की अजाइबकारियाँ<sup>११</sup> ।  
दिल कही है, मैं कही, सजदा<sup>१२</sup> कही है, सर कही ।
- अफसर मेरठी
- १६९ बढ़ा दी इतना कहकर शमा<sup>१३</sup> ने परवानो की हिम्मत ।  
“है जलना काम उनका, जो हैं दिलवाले जिगरवाले ॥
- अलम मुजफ्फरनगरी
- १७० जरा दरिया की तह तक पहुँच जाने की हिम्मत कर ।  
तो फिर ऐ झूबने वाले किनारा ही किनारा है ॥
- माहिर

१ पल, क्षण २ प्रसन्न ३ जीवन ४. महफिल ५. खुशी के रग का घोखा ६ सच्चा आनन्द ७ दुख ८ कवि का उपनाम और खुशी ९ अस्तित्व १० उपासना की स्त्री, लगन ११ विचित्रताएँ, आश्चर्यजनक वातें १२ नमन, मस्तक झुकाना १३ मोमवत्ती, दीपक ने ।

- १७१ कुछ अपना मर्तवा<sup>१</sup> जानो, कुछ अपनी कद्र पहचानो।  
जमी पर वसने वालों। गिकवये-हृपत-आसूमां<sup>२</sup> कब तक?  
—अम्न
- १७२ है कामयाव वही इस जहाने-फानी<sup>३</sup> में।  
जो देनियाजे-तमन्ना<sup>४</sup> है जिन्दगानी में॥
१७३. मेरी परवाज<sup>५</sup> क्या आए नजर तुमको चमन वालो।  
तमव्वुर<sup>६</sup> में जो उडता हो, वोह महङ्गे-नजर<sup>७</sup> क्यो हो?  
—अतम सुजप्तकरनगरी
- १७४ कही विजली, कही गुलची,<sup>८</sup> कही सैयाद<sup>९</sup> का खतरा।  
फने-फूलेंगी इस गुलगन में साथे-आगियाँ<sup>१०</sup> क्यो कर?  
—अलम „
- १७५ मजिले-अर्शपै<sup>११</sup> दम लेने को ठहरू<sup>१२</sup> तो, मगर—  
दम भी लेने दे मुझे लज्जते-परवाज<sup>१३</sup> कही?  
—अलम „
- १७६ देख ऐ मुवइम<sup>१४</sup> यही था मुझ मेन्तुभ मे इम्तियाज<sup>१५</sup>॥  
तेरा कब्जा<sup>१६</sup> था जहाँ पर, मेरा कब्जा दिल पै था॥  
—अलम „
- १७७ तलाश-ओ-जुस्तजू<sup>१७</sup> की सरहदें<sup>१८</sup> अब खत्म होती हैं।  
खुदा मुझको नजर आने लगा इन्साने-कामिल<sup>१९</sup> मे॥  
—अलम „
- १७८ है फर्ज तुझपै बन्दए- खुदा<sup>२०</sup> की तलाश।  
खुदा की फिक्र न कर, वोह मिला, मिला, न मिला॥  
—अलम „

१ दज्जी, गोरव २ सातवें आसमान की शिकायत ३ क्षणभगुर मसार मे  
४ कामना से अनभिज्ञ, अपरिचित ५ उडान ६ विचार, चिन्तन, ख्याल  
७. सकीर्ण हज्बि ८ माली ९ शिकारी १० घोसले की ठहनी ११ आकाश  
की मजिल पर १२ उडान का आनन्द १३ धनिक १४ अन्तर, भेद १५  
अधिकार १६ खोज आंर तलाश १७ सीमाएँ १८ पूर्ण पुर्सप मे  
१९ ईश्वर-भक्त ।

१८६ स्वाक्षरारी<sup>१</sup> का है गाफिल ! बहुत ऊँचा मर्तवा ।  
यह जमी वह है कि जिस पर आसमाँ कोई नहीं ॥

—श्रलम „

१८० कोई सोता हो जैसे द्वूती किंश्ती के तख्ते पर ।  
अगर कुछ है तो वस इतनी है इस दुनिया की राहत<sup>२</sup> भी ॥

—मुल्ला

१८१. यह दुनिया है ऐ 'आद', नाहक न उलझो ।  
हर इक तो कुछ अपनी-सी आखिर कहेगा ॥

—शाद

१८२ पढ़के दो कलमे अगर कोई मुसलमा हो जाए ।  
फिर तो हैवान<sup>३</sup> भी दो रोज मे इन्साँ<sup>४</sup> हो जाए ॥

—यगाना

१८३ गुलो<sup>५</sup> पर क्या है, काँटो तक का मैं दिल से दुआ-गो<sup>६</sup> हूँ ।  
खुदावन्दा<sup>७</sup> । न टूटे दिल किसी दुश्मन से दुश्मन का ॥

—शाद

१८४ फैल गई वालो में सुफेदी चौक जरा करवट तो बदल ।  
गाम से गाफिल मोने वाले । देख तो कितनी रात हुई ?

—आरजू लखनबी

१८५ गवनम<sup>८</sup> के आँसुओ पर क्या हँस रहे हैं गुच्छे<sup>९</sup> ?  
उनसे तो कोई पूछें, कब तक हँसा करेंगे ?

—आरजू

१८६ गुलो ने खारो के छेड़ने पर सिवा खमोशी<sup>१०</sup> के दम न मारा ।  
गरीफ<sup>११</sup> उलझे अगर किसी से तो फिर शराफत<sup>१२</sup> कहाँ रहेगी ?

—शाद

१ नम्रता २ सुख-चैन ३ पशु ४ मनुष्य ५ फूलो ६ दुआ माँगने  
वाला ७ हे ईश्वर, हे प्रभो ८ ओस के ९ कलियाँ १० चुप्पी ११ सज्जन  
१२ सज्जनता ।

- १६७ दुनिया की तरकी है, इस राज से वावस्ता<sup>१</sup>।  
इन्सान के कब्जे में सब कुछ है, अगर दिल है ॥  
—सफी लखनवी
- १६८ वो काम कर बुलन्द<sup>२</sup> हो जिससे मजाके-जीस्त<sup>३</sup>।  
दिन जिन्दगी के गिनते नहीं माहो-साल से ॥  
—असर लखनवी
- १६९ कौन कहता है कि मौत अजाम<sup>४</sup> होना चाहिए।  
जिन्दगी का जिन्दगी पैगाम<sup>५</sup> होना चाहिए ॥  
—असर „
- १७० ख़ दा ऐसे बन्दो से क्यों फिर न जाए ?  
जो बैठा हुआ माँगना जानता है ॥  
—यगाना चंगेज़ी
- १७१ अपना अदा शनाश<sup>६</sup> बन, अपना जमाल<sup>७</sup> भी तो देख ।  
तुझ मे कमी है कौन-सी, तुझ मे कमी कोई नहीं ॥  
—अबीब
- १७२ बन्दा वह, जो दम न मारे ।  
प्यासा खड़ा हो दरिया किनारे ॥  
—यगाना
- १७३ हमे खुदा के सिवा कुछ नजर नहीं आता ।  
निकल गए हैं वहुत दूर जुस्तजू से हम ॥
- १७४ पैदा वोह बात कर कि तुझे रोये दूसरे ।  
रोना खुद अपने हाल पै यह जार-जार क्या ?  
—अजीज़

१ आवङ्घ, नत्थी २ उच्च ३ जीवन का लक्ष्य ४ परिणाम, नतीजा  
५ सन्देश ६ आत्म-पारखी ७ सौन्दर्य, रूप, छवि, खूबी ।

१६५ था मुल्क जिनके जेरे-नगी,<sup>१</sup> साफ मिट गये ।  
तुम इस स्वयाल मे हो कि नामो-निशा रहे ॥

—भीर

१६६. दुनिया से इक अफसाना<sup>२</sup> कहने को थे, मगर सोचा ।  
दुनिया है खुद अफसाना, अफसाने से क्या कहिए ॥

— अवधूतानन्द

१६७ राही कही है, राह कही, राहवर<sup>३</sup> कही ।  
ऐसे भी कामयाव हुआ है सफर कही ॥

—भोलानाथ

१६८ तेरी गली मे आकर खोये गए हैं दोनो ।  
दिल मुझको छूँढ़ता है, मैं दिल को छूँढ़ता हूँ ॥

१६९ जाहिर मे गो बैठा लोगो के दरमियाँ<sup>४</sup> हूँ ।  
पर यह खवर नही है—मैं कौन हूँ, कहाँ हूँ ?

—विद्यासागर

२०० और पर क्यो जान दे, क्यो और पर कुरबान<sup>५</sup> हो ।  
जिस पै आशिक हो गए, हम उस पै आशिक हो गए ॥

—विद्यासागर

२०१ तेरे सीने मे<sup>६</sup> तो नार्दा<sup>७</sup> बहरे-वेपाया<sup>८</sup> रहे ।  
और तू कतरे<sup>९</sup> के पीछे शाकी-व-नाला<sup>१०</sup> रहे ॥

—भोलानाथ

२०२ इक नजर का है बदलना और इस जा कुछ नही ।  
दरमियाने-मौजो-कतरा<sup>११</sup> गेरे-दरिया<sup>१२</sup> कुछ नही ॥

—नाथ

१ शासनाधीन, मातहत २ कहानी, किस्सा ३ मार्ग-दर्शक ४ वीच मे  
५ न्योद्धावर, ६ अन्त करण मे ७ गाफिल, मूर्ख ८ अक्षय क्षीरसागर  
९ विन्दु के १० सदिग्ध, और रोता हुआ ११ वूँद और लहर के वीच मे  
१२ नदी के अतिरिक्त ।

- २०३ क्या शै<sup>१</sup> है कि जिसमे तेरी गान<sup>२</sup> नहीं है।  
पर हक<sup>३</sup> तो यह है कि बन्दे को पहचान नहीं है।
- २०४ वोह चश्म<sup>४</sup> कर<sup>५</sup> है कि नहीं जिसमे तेरा नूर।  
तारीक<sup>६</sup> दिल है, जिसमे तेरी रोगनी नहीं ॥

—शौक

- २०५ आलमे-फानी<sup>७</sup> की यारो ! चाल देखी है अजब<sup>८</sup> ।  
इस जहाँ से जो गया, वैसा न आया फिर कोई ॥

—जैम्स कार्कर

- २०६ हमने राहे-उल्फत<sup>९</sup> मे क्या कहे कि क्या पाया ?  
आपको भुला बंठे, जब तेरा पता पाया ॥

—फना

- २०७ रह थीक से जहाँ मे, मगर यह ख्याल रख ।  
इस घर मे कोई तुझसे भी पहले जरूर था ॥

—फना

- २०८ हैफ<sup>१०</sup> जो दिन मे था उसको ही न देखा हमने ।  
दूर दरिया से रहे साहिले-दरिया<sup>११</sup> होकर ॥

—फना

- २०९ महवे-तलाये-राहत<sup>१२</sup> । तू यह भी जानता हैं ।  
कहते हैं जिसको राहत, वोह गम की इन्तहा<sup>१३</sup> है ॥

—अफ़्सर

- २१० तेरी हरती<sup>१४</sup> से मुनकिर<sup>१५</sup> होते जाते हैं जट्ठा वाले<sup>१६</sup> ।  
संभाल अपनी खुदाई को अरे ओ आसमाँ वाले ॥

—मुल्ला

<sup>१</sup> वस्तु २ जतवा, प्रकाश ३ नच ४ अंग ५ अन्धी ६ अन्धकार  
पूर्ण ७ धणभगुर गगार की ८ निरानी ९ प्रेम-मार्ग १० अफगोन,  
वादवार ११ नदी नद पर १२ गुल-चैन की खोज मे तल्लीन १३ अति  
१४ प्रमित्तव १५ जनार कर्त्तव वाले १६ दुनिया के लोग ।

२११. तमन्नाएँ<sup>१</sup> वर आई<sup>२</sup> अपनी तर्के-मुहआ<sup>३</sup> होकर ।  
हुआ दिल वेतमन्ना<sup>४</sup> अब, रहा मततब से क्या मतलब ?  
—अमरनाथ साहिर
- २१२ परदा पड़ा हुआ था गफलत का चश्मे-दिल<sup>५</sup> पर ।  
आँखे खुली तो देखा आलम<sup>६</sup> मे तू-ही-तू है ॥
- २१३ हम जग करेंगे फितरत<sup>७</sup> से फितरत पर काढ़ पाएँगे ।  
और फितरत पर काढ़ पाकर, इक रोज अमर हो जाएँगे ॥  
— सहतशायहुसैन
- २१४ चाह<sup>८</sup> ने अन्धा कर रखा है और नहीं तो देखने मे ।  
आँखे-आँखे सब हे बराबर, कौन निराली आँखे है ॥  
— आरजू लखनवी
- २१५ हमे दुनिया के भमेलो का कोई एहसास<sup>९</sup> नहीं ।  
एक कोने मे अलग सबसे जुदा वैठे हैं ॥  
— विस्मित
- २१६ तमाशा इसको समझे, खेल समझे, दिल्लगी समझे ।  
वस उसकी जिन्दगी है, मौत को जो जिन्दगी समझे ॥  
— विस्मित
- २१७ खुदी<sup>१०</sup> को कर बुलन्द<sup>११</sup> इतना कि हर तक़दीर से पहले ।  
खुदा वन्दे<sup>१२</sup> से खुद पूछे, बता तेरी रजा<sup>१३</sup> क्या है ॥  
— इक्वाल
- २१८ महवेत्तसबीह<sup>१४</sup> तो सब है—मगर इदराक<sup>१५</sup> कहाँ ?  
जिन्दगी खुद ही इवादत<sup>१६</sup> है, मगर होग नहीं ॥  
— तातिक

१ इच्छाएँ २ पूर्ण हुई ३ निरिच्छ, निरीह ४ निष्काम, ५. मन की आँख ६ ससार मे ७ प्रकृति, आदत, स्वभाव पर ८ तृष्णा, इच्छा ९ अनुमूलि, पता, ज्ञान १० यहभाव, अपनतब को ११ ऊँचा १२ उपासक से १३ इच्छा, मर्जी १४ माला जपने मे लीन १५ ज्ञान, समझ १६ उपासना ।

- २१६ वशर<sup>१</sup> ने खाक पाया, लाल पाया या गुहर<sup>२</sup> पाया।  
मिजाज<sup>३</sup> अच्छा अगर पाया तो सब कुछ उसने भर पाया ॥  
—दाग
- २२० उन्हीं को हम जहाँ<sup>४</sup> मेरे रहरवे-कामिल<sup>५</sup> समझते हैं।  
जो हस्ती<sup>६</sup> को सफर<sup>७</sup> और कव्र को मजिल<sup>८</sup> समझते हैं ॥  
—वक़
- २२१ खिरदमन्दो<sup>९</sup> से क्या पूछूँ कि मेरी इच्छिदा<sup>१०</sup> क्या है ?  
कि मैं इस फिक्र मेरहता हूँ मेरी इन्तहा<sup>११</sup> क्या है ?  
—इक़वाल
- २२२ इश्के-सादिक<sup>१२</sup> जिसको कहते हैं, वोह परवाने मेरे है ।  
जिन्दगी का लुत्फ़<sup>१३</sup> जिसको जल के मर जाने मेरे है ॥
- २२३ देख परवाना कभी राहेगलत<sup>१४</sup> चलता नहीं।  
छोड़कर दीपक को वह आग मेरे जलता नहीं ॥
- २२४ तेरे जलवो ने मुझे घेर लिया है ऐ दोस्त !  
अब तो तनहाई<sup>१५</sup> के लमहे<sup>१६</sup> भी हसी<sup>१७</sup> होते हैं ॥  
—सीमाव
- २२५ यकी<sup>१८</sup> पैदा कर ऐ नादा ! यकी से हाथ आती है ।  
वोह दरवेशी<sup>१९</sup> कि जिसके सामने झुकती है फगफूरी<sup>२०</sup> ॥  
—इक़वाल
२२६. जमाने मेरे चर्चे<sup>२१</sup> हैं दौरो-हरम<sup>२२</sup> के ।  
बड़ी रीनको पर है दोनों दुकाने ॥  
—हफ़ीज़

१ यादमी ने २ मोती, ३ स्वभाव ४ दुनियाँ मेरे ५. पूर्ण पथिक  
६. जिन्दगी को ७ यात्रा द गन्तव्य स्थान, पड़ाव ८ ज्ञानियो १० आरम्भ,  
आदि ११ अन्त १२ मच्चा प्रेम १३ मजा, आनन्द १४ गलत मार्ग पर  
१५ एकान्त १६ क्षण १७ सुन्दर १८. विश्वास १९ फकीरी २०. वाद-  
शाहत २१ ज़िक्र २२ मन्दिर और मस्जिद ।

२२७ आबरू<sup>१</sup> क्या है, तमन्नाए-वफा<sup>२</sup> मे मरना ।  
दीन<sup>३</sup> क्या है, किसी कामिल<sup>४</sup> की परस्तिश<sup>५</sup> करना ॥

—चकवस्त

२२८ आराम<sup>६</sup> अगर चाहे तो आ राम<sup>७</sup> की तरफ ।  
फन्दे<sup>८</sup> मे फसा चाहे तो जा दाम<sup>९</sup> की तरफ ॥

२२९ नियाजे-इश्क<sup>१०</sup> को समझा है क्या ऐ वाइजे-नादाँ<sup>११</sup> ।  
हजारो वन गए काबे<sup>१२</sup> जबी<sup>१३</sup> मैंने जहाँ रख दी ॥

—असगर

२३० आईना<sup>१४</sup> उठा करके यूँ अक्स<sup>१५</sup> से कहता है—  
“क्यूँ बात नहीं करता, जो तू है वही मैं हूँ ॥”

२३१ जब अपने तसव्वुर<sup>१६</sup> को मादूम<sup>१७</sup> किया मैंने ।  
हर आईने मे तेरी तसवीर नजर आई ॥

२३२ आह किसकी जुस्तजू<sup>१८</sup> आवारा<sup>१९</sup> रखती है तुझे ।  
राह<sup>२०</sup> तू, रहरौ भी<sup>२१</sup> तू, रहबर<sup>२२</sup> भी तू, मजिल भी तू ॥

२३३ कापता है दिल तेरा अन्देश-ए-तूफा<sup>२३</sup> से क्या ?  
नाखुदा<sup>२४</sup> तू, बहर<sup>२५</sup> तू, किश्ती<sup>२६</sup> भी तू, साहिल भी तू ॥

२३४ वाये-नादानी<sup>२७</sup> कि तू मोहताजे-साकी<sup>२८</sup> हो गया ।  
मय<sup>२९</sup> भी तू, मीना<sup>३०</sup> भी तू, साकी<sup>३१</sup> भी तू, महफिल भी तू ॥

—इक़वाल

१ प्रतिष्ठा, इज्जत २ प्रेम की अभिलाषा मे ३ धर्म ४ पूरण, सिद्ध,  
ज्ञानो ५ पूजा ६ मुख-शान्ति, ७ परमात्मा, अध्यात्म, ८ वन्धन, जाल  
९ कचन, माया १० प्रेमाभिलापा, ११ मूर्ख उपदेशक १२ मुस्लिम तीर्थ-  
स्थान १३ मस्तक १४ दर्पण १५ प्रतिविम्ब १६ ध्यान को १७ नष्ट,  
दूर १८. तलाश १९ व्यर्थ ही इधर-उधर घूमने वाला, २० पथ २१  
पथिक २२ पथप्रदर्शक २३ तूफान का डर २४ मल्लाह २५ समुद्र २६  
नौका २७ अज्ञानता के कारण २८ पिलाने वाले का मोहताज २९ मदिरा  
३० प्याला ३१ पिलाने वाला ।

- २३५ आरजू, फिर आरजू के बाद ख़ने-आरजू<sup>१</sup>।  
चार हफ्तों<sup>२</sup> में है सारी दास्ताने-जिन्दगी<sup>३</sup>॥
- २३६ बहुत मुश्किल निभाना है मुहब्बत अपने दिलबरसे<sup>४</sup>।  
उधर सूरत अभीराना, इधर हालत फकीराना॥
- अवधूतानन्द
- २३७ वाये-नादानी कि वक्ते-मर्ग<sup>५</sup> यह साबित<sup>६</sup> हुआ।  
ख्वाब<sup>७</sup> था जो-कुछ कि देखा, जो सुना अफसाना<sup>८</sup> था॥
- २३८ हम है खुद खुदा, न वोह हमसे जुदा।  
जो जाने जुदा, सो न पावे खुदा॥
- २३९ दुई का पर्दा फाड कर करदे गाफिल तारन्तार।  
और अपने आसुओ का ले गले मे डाल हार॥
- भोलानाथ
- २४० दमे-ग्राहिर<sup>९</sup> हम अपनी जिन्दगी का राज क्या समझे?  
यह कह कर चल दिए दुनिया से, दुनिया से खुदा समझे॥
- विस्मिल
- २४१ अगर है मजूर सरबलन्दी,<sup>१०</sup> तो दूर नजरो से कर बलन्दी।  
कि ओज<sup>११</sup>शम्सो-कमर<sup>१२</sup>ने पाया है सर को अपने भुका-भुकाकर॥
- त्रिलोकचन्द
- २४२ आके तमाशागाहे-जहाँ<sup>१३</sup> मे दादे-तमाशा क्या चाहूँ?  
याँ हर जर्रा<sup>१४</sup> कहता है, मै जर्रा नही इक दुनिया हूँ॥
- फ़ानी

१ इच्छा का खून २ शब्दो मे ३ जीवन की कहानी ४ प्रिय  
५ मृत्यु-वेला मे ६ प्रमाणित ७ सपना ८ किस्सा-कहानी ९ अन्तिम  
नांस मे १० उच्चता को पाना ११ ऊँचाई १२ चाँद-सूरज १३ मसार का  
ब्रीड़ा-गृह १४ परमाणु।

- २४३ नेकने तो नेक जाना, बद ने जाना बद<sup>१</sup> मुझे ।  
हर किसी ने अपने ही रुतवे<sup>२</sup> मे पहचाना मुझे ॥ —इक्कबाल
- २४४ गमके टहोके<sup>३</sup> कुछ हो बला से आके जगा तो जाते हैं ।  
हम हैं मगर वोह नीद के माते<sup>४</sup> जागते ही सो जाते हैं ॥ —फानी
- २४५ मजिले-इश्क<sup>५</sup> पे तनहा<sup>६</sup> पहुँचे, कोई तमन्ना साथ न थी ।  
थक-थक कर इस राह मे आखिर इक-इक साथी छूट गया ॥ —फानी
- २४६ मेरी नाकामयाबी<sup>७</sup> की कोई हद<sup>८</sup> हो नहीं सकती ।  
सदाकत<sup>९</sup> चल नहीं सकती, खुशामद हो नहीं सकती ॥ —अकबर
- २४७ दिल जो था खास घर उसका न बनाया अफसोस ।  
मन्जिदो-दैर<sup>१०</sup> बनाया करो, क्या होता है ? —आसी
- २४८ रहता है इवादत<sup>११</sup> मे मुझे मौत का खटका<sup>१२</sup> ।  
मैं यादे-खुदा करता हूँ, करले न खुदा याद ॥ —दाय
- २४९ 'नमीम' अपने ही ऐमालो<sup>१३</sup> से गदिश<sup>१४</sup> है ज़माने की ।  
रवा<sup>१५</sup> किश्ती पे<sup>१६</sup> आता है नजर हर नख्ल<sup>१७</sup> साहिल<sup>१८</sup> का ॥ —नसीम
- २५० हम फकीर अपनी फकीरी मे शबो-रोज<sup>१९</sup> है मस्त ।  
तुझको ऐ शाह<sup>२०</sup> मुवारक रहे शाही<sup>२१</sup> तेरी ॥ —अमीर

१ बुरा २ ढग ३ झोके, थपेडे, धक्के ४ मतवाले ५. अकेले ६ असफलता ७ सीमा ८ सच्चाई ९ मन्दिर १० उपासना मे ११ ढर १२ कर्मों १३ चक्कर १४ चलता हुआ १५ नाव १६ वृक्ष, १७ किनारे १८ रात-दिन १९. वादशाह २० वादशाहत ।

- २५१ ऐ 'बली' रहने को दुनिया मे मुकामे-आशिक<sup>१</sup> ।  
कूचए-यार<sup>२</sup> है या गोशाए-तनहाई<sup>३</sup> है ॥ —बली
- २५२ आलम<sup>४</sup> के लोगो का है तसवीर का-सा आलम<sup>५</sup> ।  
ज़ाहिर खुली है आँखें लेकिन है वेखवर<sup>६</sup> सब ॥ —मीर
- २५३ ऐ हुव्वेज़ाह<sup>७</sup> वालो । जो आज ताजवर<sup>८</sup> है ।  
कल उसको देखियो तुम, न ताज है न सर है ॥ —मीर
- २५४ न कोई पर्दा है उसके दर पर, न रुए-रीशन<sup>९</sup> नकाब मे है ।  
तू आप अपनी खुदी से ऐ दिल । हिजाब मे है, हिजाब<sup>१०</sup> मे है ॥
- २५५ सबज<sup>११</sup> होती ही नहीं यह सरजमी<sup>१२</sup> ।  
तुरुमे-रुवाहिश<sup>१३</sup> इसमे तू बोता है क्या ?
- २५६ कोई किस दिल से मिलता है, कोई किस दिल से मिलता है ।  
मगर हाँ आशिके-सादिक<sup>१४</sup> वडी मुँहिल से मिलता है ॥ —विस्मिल
२५७. न दरवेशो<sup>१५</sup> का खिरका<sup>१६</sup> चाहिए न ताजे-सुलताना<sup>१७</sup> ।  
मुझे तो होश दे डतना, रहौं मैं तुझ पै दीवाना ॥ —ज़फर
- २५८ आए थे उसी की तजस्सुस<sup>१८</sup> मे, जाते हैं उसी को हूँढ़े गे ।  
इस आरजी<sup>१९</sup> आने-जाने को फिर मरना-जीना क्या कहिए ? —अलम

१ प्रेमी का स्थान २ यार की गली ३ एकान्त कोना ४ ससार  
५ हालत, दशा ६ वेसुध, वेहोश ७ शानो-शौकत ८ सम्राट् ९ प्रकाशमान,  
चेहरा १० पर्दा ११ हरी-भरी १२ मूमि १३ इच्छा का बीज १४ सच्चा  
प्रेमी १५ फरीरो का १६ लिवास १७ राज-मुकुट १८ तलाग, खोज मे  
१९. कृत्रिम ।

२५६ दर पै शाहो के नहीं जाते फकीर अल्लाह के ।  
सर जहाँ रखते हैं सब, हम वा कदम रखते नहीं ॥

—नसीम

२६० दिल इवादत से चुराना और जन्नत<sup>१</sup> की तलब<sup>२</sup> ।  
कामवोर ! इस काम पर किस मुँह से उज्जरत<sup>३</sup> की तलब ?

—ज्ञोक

२६१ हज्जरते-दिल का देखना आलम<sup>४</sup>, हाथ उठाए दुनिया से ।  
पाँव पसारे बैठे हैं और सर पै सफर के भगडे हैं ॥

—ज्ञोक

२६२. आँख जो-कुछ देखती है लब पै आ सकता नहीं ।  
महूबे-हैरत<sup>५</sup> हूँ यह दुनिया, क्या से क्या हो जायगी ॥

—सीमाब

२६३ सबक इवरत<sup>६</sup> का ले नादान ! बालों की सुफेदी से ।  
कफन ओढ़ा है जीते जी निगारे-जिन्दगानी<sup>७</sup> ने ॥  
नजर<sup>८</sup> कर भुरियों से गेब<sup>९</sup> के सिमटे हुए रुख पर ।  
यह वह विस्तर है दम तोड़ा है जिस पर जिन्दगानी ने ॥

—जोश

२६४ हम क्या कहे अहबाब<sup>१०</sup> क्या कारे-नुमायाँ<sup>११</sup> कर गए ।  
वी० ए० किया, नौकर हुए, पेन्शन मिली और मर गए ॥

—अकबर

२६५ शौके-नज्जारा<sup>१२</sup> था जब तक, आँख थी सूरत-परस्त<sup>१३</sup> ।  
वन्दृजब रहने लगी, पाए हकीकत<sup>१४</sup> के मजे ॥

—शाफिर मेरठी

१ स्वर्ग की २ आकाशा ३. पारिश्रमिक, मजदूरी की ४ स्थिति, हालत  
५. विसमय-विमुग्ध ६ शिक्षा का पाठ ७ जीवन-मौन्दर्य ने ८ हिट डाल  
९. मुँह १० मित्र ११ कारनामे १२ देखने का चाव ३१ रूप-पुजारिन,  
झपरी टीपन्दाप देखने वाली १४ वास्तविकता, सच्चाई ।

२६६. गिरे जाते हैं हम खुद अपनी नजरो से सितम<sup>१</sup> यह है।  
वदल जाते तो कुछ रहते, मिटे जाते हैं गम यह है॥

—अकबर

२६७ लोग कहते हैं कि है आप निहायत काविल<sup>२</sup>।  
मैं इसी सोच में रहता हूँ कि किस काविल हूँ?

—अकबर

२६८ बन्दगी में तो है वोह लुत्फ जो आही में नहीं।  
दिल से कोई मगर अल्लाह का बन्दा भी तो हो॥

—अकबर

२६९ डल्मी तरकिकयो से ज्वाँ तो चमक गई।  
लेकिन अमल<sup>३</sup> वही है फरेबो-दगाएँ<sup>४</sup> के साथ॥

—अकबर

२७० अगर्चे आशिक बुतो का हूँ मैं, नजर खुदा से फिरी नहीं है।  
जो आँख रखते हैं जानते हैं कि आगिकी काफिरी<sup>५</sup> नहीं है॥

२७१ हकीकत<sup>६</sup> की तरफ अपना कदम जितना बढ़ाता हूँ।  
जिसे नजदीक समझा था, उसी को दूर पाता हूँ॥

२७२ दुनिया की महफिलो से घवरा गया हूँ यारव।  
क्या लुत्फ अंजुमन<sup>७</sup> का, जब दिल ही बुझ गया हो?

—इक़बाल

२७३ अलग रहता हूँ मैं वज्रे-निशातो-ऐजे-दुनिया<sup>८</sup> से?  
निगाहे-यास<sup>९</sup> हूँ, दर्दे-दिले-अफसुर्दगाँ<sup>१०</sup> मैं हूँ॥

—नाशाद

१ गजब २ अत्यन्त योग्य ३ आचरण, कर्म ४ छल-कपट के  
५ नास्तिकता ६ सच्चाई ७ सभा-सोमायटी ८. ससार के भोग-विलास की  
प्रसन्नता की सभा से ९ निराशा की हप्ति १०. उदास, मुरझाये हुए दिल का  
दुख।

२७४. खुदा की हस्ती<sup>१</sup> को याद रखना और अपनी हस्तीको भूल जाना ।  
नजर उसी पर है और बातों को मैंने फिजूल<sup>२</sup> जाना ॥
- अकबर
- २७५ रकबा<sup>३</sup> तुम्हारे गाँव का मीलो हुआ तो क्या ?  
रकबा तुम्हारे दिल का तो दो इच भी नहीं ॥
- अकबर
- २७६ दुनिया की क्या हकीकत और हम से क्या तआल्लुक<sup>४</sup> ?  
वो क्या है, इक भलक है, हम क्या है इक नजर हैं ॥
- अकबर
- २७७ यही बहसे<sup>५</sup> रही सब मे, वोह कैसे है, वोह कैसे थे ?  
यही सुनते हुए गुजरी वोह ऐसे है, वोह ऐसे थे ॥  
अमल<sup>६</sup> औरों के ही देखा किये, ये नेक ये बद हैं।  
तरक्की खुदन की कुछ, रह गए वैसे कि जैसे थे ॥
- २७८ गर्चें<sup>७</sup> हूँ गुमराह, मजिल<sup>८</sup> पर पहुँच जाऊँगा मैं।  
रहरवो<sup>९</sup> के पाँव के चलते निगाँ<sup>१०</sup> को देखकर ॥
- नाशाद
- २७९ हजारो जीते, हजारो हारे, अजीव<sup>११</sup> दुनिया की कशमकश<sup>१२</sup> है।  
जो देखा 'नाशाद' वक्त वाकी, न जीत वाकी न हार वाकी ॥
- नाशाद
२८०. हूँ महवे-जात<sup>१३</sup> इतना कि वेखुद हूँ, मस्त हूँ।  
अब मैं खुदापरस्त<sup>१४</sup> नहीं, खुदपरस्त<sup>१५</sup> हूँ ॥
- हमीदुल्ला

१. अस्तित्व २ वेकार ३ थ्रेव ४ सम्बन्ध ५ वाद-विदाद  
६ आचरण, व्यवहार ७ यद्यपि ८ लक्ष्य पर, ९ यात्रियों के १० चिन्ह,  
निशान ११. निराला १२ सर्घर्य १३ अपने आप मे लीन १४ प्रभु-  
पुजारी १५ आत्मोपासक ।

- २८१ हजार साइन्स<sup>१</sup> रग लाए, हजार वाते हम बनाएँ ।  
खुदा की कुदरत<sup>२</sup> यही रहेगी, हमारी हैरत<sup>३</sup> यही रहेगी ॥ —अकबर
- २८२ आसमा के ओज<sup>४</sup> से अफकार” को वापस बुला ।  
यह जमी सव-कुछ है नांदा । आसमा कुछ भी नहीं ॥ —कमाल
- २८३ जमी से दूर तारो पर निगाहें डालने वाले ।  
खबर<sup>५</sup> भी है कि यह खाकी कुरां भी इक सितारा है ? —कमाल
२८४. जबाँ खोली है महफिल मे वाह-वाह<sup>६</sup> के लिए ।  
कभी तो बन्द कर आँखे खुदा के लिए ॥ —अकबर
- २८५ मैं जिसे समझा हूँ ‘मैं’ वह नफस<sup>७</sup> की है ख्वाहिङ्गें<sup>८</sup> ।  
'मैं' हकीकत मे है जो, मुझसे निहायत<sup>९</sup> दूर है ॥ —अकबर
२८६. मैं तो कहता था यही और कहूँगा यही ।  
वात वो खूब<sup>१०</sup> है, जो अल्लाह से नजदीक<sup>११</sup> करे ॥ —अकबर
- २८७ दिल के जो दुश्मन<sup>१२</sup> हैं, उनके जौक मे रहती है आँख ।  
जान का मालिक जो है, उससे नजर मिलती नहीं ॥ —अकबर
- २८८ मजा भी आता है दुनिया से दिल लगाने का ।  
सजा<sup>१३</sup> भी मिलती है, दुनियाँ से दिल लगाने की ॥ —मजर

१ विज्ञान २ लीला ३ वाश्चर्य ४. कॉचार्ड ५ चिन्तन, खयाल  
६ ट्रिप्टि ७ पता ८ जमीन का टुकडा ९ गावाशी के लिए १०. वासना  
की ११ इच्छाएँ १२ वहूत १३ ठीक, सही, थेठ १४ समीप १५ जब्रु  
१६ दण्ड ।

- २६६ यह बुलन्दो<sup>१</sup> और पस्ती<sup>२</sup> चार दिन का खेल है।  
यह बड़े-छोटे की हस्ती, चार दिन का खेल है॥
२६०. बस इतना फक्क<sup>३</sup> है, इन्सान मे और उसकी तुर्वत<sup>४</sup> मे।  
वोह है इक ढेर मिट्टी का, यह है तसवीर मिट्टी की॥
- मज्जर
- २६१ हो दौलतो-जर से जिसको रगवत<sup>५</sup>।  
क्यों कर हो उसे खुदा से उलफत<sup>६</sup>॥
- २६२ आसमा पर पहुँचे कब उसका ख़याल ?  
जिसको घर का भी नहीं मालूम हाल॥
- २६३ कदमे-शौक वढे इनकी तरफ क्या 'अकबर' !  
दिल से मिलते नहीं, यह हाथ मिलाने वाले॥
- अकबर
- २६४ काफिर<sup>७</sup> की यह पहचान है कि आफाक<sup>८</sup> मे गुम<sup>९</sup> है।  
मोमिन<sup>१०</sup> की यह पहचान कि गुम उसमे है आफाक॥
- इकबाल
- २६५ नक्शे-बातिल<sup>११</sup> मै नहीं, जिसको मिटाये आसमा।  
मै नहीं मिटने का जव तक, है बिनाए-आसमा<sup>१२</sup>॥
- बर्क
- २६६ सोज<sup>१३</sup> बनकर दिल मे आया साज<sup>१४</sup> बनकर दिल मे आ।  
तेरी मजिल है, किसी सूरत<sup>१५</sup> से इस मजिल मे आ॥
- नश्तर

१ ऊँचाई २ नीचाई ३ अन्तर ४ कन्न ५. आसक्ति ६ प्रेम  
७ नास्तिक ८ दुनिया मे ९ डूबा हुआ, विलुप्त १० आस्तिक ११ भूठा  
चिन्ह, बिनाशी तत्त्व १२ आकाश का अस्तित्व, आममान की बुनियाद  
१३ जलन, दुख-दर्द ४ सुख, चैन १५ तरह।

२६७. हसरते-हासिल<sup>१</sup> मे जो लज्जत है, कव हासिल<sup>२</sup> मे है ?  
लुत्फ मजिल दर हकीकत<sup>३</sup>, दूरये-मज़िल<sup>४</sup> मे है ॥

—कोकब

२६८ तमन्ना दर्दे-दिल की हो तो कर खिदमत फकीरो की ।  
नही मिलता यह गीहर<sup>५</sup> वादशाहो के खजीनो<sup>६</sup> मे ॥

—जिगर

२६९ तेरी जुदा पसन्द है, मेरी जुदा पसन्द ।  
तुझको खुदी पसन्द है, मुझको खुदा पसन्द ॥

३०० मंजिरे-तसवीर<sup>७</sup> दर्दे-दिल<sup>८</sup> मिटा सकता नही ।  
आईना पानी तो रखता है, पिला सकता नही ॥

३०१ तर्क<sup>९</sup> कर अपनी खुदी, तुझको खुदा मिल जाएगा ।  
कौन कहता है कि छूड़े से खुदा मिलता नही ॥

—हुनर

३०२ तामीरे<sup>१०</sup> है, खैराते<sup>११</sup> हैं और तीरथ-हज भी होते है ।  
यो खून के धब्बे दामन से यह दौलत वाले घोते है ॥

३०३ खुदा के साथ नही हो तो कुछ नही हो तुम ।  
खुदा के माथ अगर हो तो फिर खुदा ही हो ॥

—श्रकवर

३०४ इन्ही फिको<sup>१२</sup> मे अपनी जिन्दगी के दिन गुजरते हैं ।  
यह करना है, वह करना है, यह होना है, वह होना है ॥

—विस्मिल

१. प्राप्ति की कामना मे २. प्राप्ति मे ३. वास्तव मे ४ गत्तव्य की  
दूरी मे ५. मोती ६. उजाना ७ तसवीर का नजारा ८ मन की व्यथा  
९ छोड़ १० निर्माण ११ दान १२ चिन्ताओ ।

३०५ दिलका तेरा शिवाला, सब मन्दिरों से आला ।  
देखा करूँ मैं इसमे हरदम जमाल<sup>१</sup> तेरा ॥

—विस्मित

३०६. दिल के सिवा न काबे<sup>२</sup> मे है, वह न दैर<sup>३</sup> मे ।  
गर है तो बस यही है, नहीं तो कही नहीं ॥

—दाग

३०७ हर एक को यह दावा है कि हम भी है कोई चीज ।  
और हमको है यह नाज<sup>४</sup> कि हम कुछ भी नहीं हैं ॥

—अकबर

३०८ दौलत हो अगर सब्र-ओ-कनाअत<sup>५</sup> की मुयस्सर<sup>६</sup> ।  
फिर दौलतेनुनिया<sup>७</sup> की जरूरत नहीं होती ॥

३०९. अगर न हो अमल<sup>८</sup> तो इल्म<sup>९</sup> के होने से क्या हासिल ?  
किताबें लादकर यूँ तो बहुत खच्चर निकलते हैं ॥

—वसरहमान

३१० उस परिन्दे<sup>१०</sup> की तरह दुनिया मे रहना चाहिए,  
चहचहाता है खुशी से जो कि नाजुक<sup>११</sup> शाख<sup>१२</sup> पर ।  
भूलती है शाख लेकिन कुछ खतर<sup>१३</sup> उसको नहीं,  
गिर नहीं सकता कि हैं मौजूद उड जाने को पर<sup>१४</sup> ॥

—अकबर

३११ नुक्ते<sup>१५</sup> के हेर-फेर से हमसे जुदा हुआ ।  
नुक्ता पलट दिया तो आप ही खुदा हुआ ॥

१ प्रकाश, चमत्कार २. मुस्लिम तीर्थस्थान ३ मन्दिर ४ गर्व

५ सन्तोष ६ प्राप्त, नसीब ७ ससार का धन ८ आचरण ९ ज्ञान, विद्या

१० पछ्ती ११ कमजोर १२ टहनी १३ डर १४ पख १५ विन्दु ।

३१२ जिन्दगी वैठी थी अपने हुस्न<sup>१</sup> पर भूली हुई ।  
मौत ने आते ही सारा रग फीका कर दिया ॥

—अख्तर

३१३ गिवाले की जानिव<sup>२</sup> कदम क्यो बढ़ाऊ<sup>३</sup> ?  
नजर किसलिए सूए-मस्जिद<sup>४</sup> करूँ मैं ?  
मेरे दिल को अल्लाह आवाद रखें,  
मेरा दिल ही मस्जिद है, दिल ही गिवाला ॥

—नृहन्नारबी

३१४ ऐसी भी इक नजर किए जा रहा हूँ मैं,  
जर्रों<sup>५</sup> को महर-ओ-माह<sup>६</sup> किए जा रहा हूँ मैं ।  
गुलजन-परस्त<sup>७</sup> हूँ मुझे गुल ही नहीं पसन्द,  
काँटो से भी निवाह<sup>८</sup> किए जा रहा हूँ मैं ॥

—जिगर

३१५. जमा की दौलते-दुनिया अगर दुनिया मे, क्या की ?  
जो जाए साथ उकवा मे<sup>९</sup> तू वोह सामान पैदा कर ॥  
३१६ क्या जस्तर हे कि जाएं सेरे-दुनिया<sup>१०</sup> के लिए ?  
सारे आलम<sup>११</sup> का तमाङा खुद हमारे दिल मे है ।  
ऐ मुसाफिर ! ठोकरे क्यो खा रहा मजिल मे है ?

हूँ ढता फिरता है जिसको, वोह तो तेरे दिल मे है ॥

३१७ महर<sup>१२</sup> वो है, खाक<sup>१३</sup> के जर्र<sup>१४</sup> जो कर दे जर-निगार<sup>१५</sup> ।  
उच्ची-ऊच्ची चोटियो पर तूर<sup>१६</sup> वरसाने से क्या ?

—फैकी

१. मीन्दर्य २. तरफ ३. मस्जिद की ओर ४. परमाणुओ ५. चाँद  
ओर नूरज ६. उत्थान का पुजारी ७. निर्वाह ८. पंरलोक ९. दुनियाँ की  
मौर १०. नजर ११. जर्य १२. मिट्टी के १३. परमाणु को १४. प्रकाशमान  
१५. पराय ।

३१८ न हो जिसमे अदव<sup>१</sup> और हो किताबो से लदा ।  
‘जफर’ उस आदमी को हम तसव्वुर<sup>२</sup> बैल करते है ॥

—जफर

३१९ सुनते है खुशी भी है, जमाने मे कोई चीज ।  
हम हूँढते फिरते है, किधर है, वोह कहाँ है ?

—बाग

३२० मसल मगहूर है यह ही जहाँ मे आज तक ऐ ‘दास’ ।  
दुबारा फिर गिनो गर गिनते-गिनते भूल जाओ तुम ॥

—दास

३२१ क्या उछलता फिर रहा तू, किस नशे मे चूर है ?  
कुछ खवर तुझको नही, तू खुद खुदा का नूर है ॥

३२२ पाके दौलत है बशर को रहना लाजिम किस तरह ।  
जिस तरह भुक्कर रहे, वोह शाख आए जिसमे फल ॥

—ज्ञोक्त

३२३ मजाजी-इश्क<sup>३</sup> के बदले हकोकी-इश्क<sup>४</sup> हो जाता ।  
न रहतो नाव चक्कर मे तो वेडा पार हो जाता ॥

३२४ दारे-फानी मे हो गाफिल मीत से इक पल नही ।  
क्या भरोसा जिन्दगी का, आज है और कल नही ॥

—ज्ञोक्त

३२५ तुम्हे कहना है मुर्दा कौन, तुम जिन्दो के जिन्दा हो ।  
तुम्हारी खूबियाँ बाको, तुम्हारो नेकिया बाकी ॥

—ज्ञोक्त

- ३२६ ऐ 'जीक' किसको नजरे-हिकारत<sup>१</sup> से देखिए ?  
सब तो हम से हैं जियादह, कोई हम से कम नहीं ॥
- चौक
- ३२७ सियहकारी<sup>२</sup> पै आता है, जब इन्साँ का दिले-गाफिल<sup>३</sup> ।  
यह बिल्कुल भूल जाता है कि कोई देखता भी है ॥
- हाली
३२८. ढूँढने वाले को 'विस्मिल', जुस्तजू<sup>४</sup> की शर्त है ।  
उस का मिल जाना बहुत मुश्किल भी है आसान भी ॥
- विस्मिल
- ३२९ हयात<sup>५</sup>-ओ-मौत<sup>६</sup> दो कड़ियाँ हैं इक जजीर की 'अफसर' ।  
कोई क्या इन्तिदा<sup>७</sup> समझे, कोई क्या इन्तहा<sup>८</sup> समझे ॥
- अफ़सर
- ३३० 'वर्क' उसकी जिन्दगी है, दर हकीकत जिन्दगी ।  
जिसको दुनिया मे सुकूने-कल्ब<sup>९</sup> हासिल<sup>१०</sup> हो गया ॥
- वर्क
३३१. तवाज़ू<sup>११</sup> का चलन ऐ मुनडमो<sup>१२</sup> सीखो सुराही से ।  
कि जारी फैज़<sup>१३</sup> भी है और भुकी जाती है गर्दन भी ॥
- हाली
- ३३२ खडे हुए हैं नदी-किनारे, है दम व-लव<sup>१४</sup> तिश्नगी<sup>१५</sup> के मारे ।  
नहीं मिला एक वूँद पानी, हमारी किस्मत का हाल यह है ॥
३३३. कोई यहाँ ठहरा न अब तक, कोई न यहाँ ठहरेगा कभी ।  
दुनियाँ मे हमे दो दिन के लिए, क्या हँसना है क्या रोना है ?

३३४ मिटा दो खुदी<sup>१</sup> को इतना कि रहे न निशां बाकी ।  
अगर पाना सनम को है, खुदी दे हाथ धो बैठो ॥

३३५ इक अपनी बुराई तो न ज़र नहीं आती ।  
हर चीज मगर इसके सिवा<sup>२</sup> देख रहे हैं ॥

—अदीब

३३६. हसरतो<sup>३</sup> का सिलसिला,<sup>४</sup> कब खत्म होता है 'जलील' ।  
खिल गए जब गुल तो पैदा और कलियां हो गयी ॥

—जलील

३३७ मेरी तमन्ना<sup>५</sup> वो दायरा<sup>६</sup> है, न जिसका अब्बल न जिसका आखिर ।  
कि जिन हदो<sup>७</sup> से गुजर चुका था, उन्ही हदो मे फिर आ रहा हूँ ॥

—दिल शाहजहाँपुरी

३३८. दिल को रिया<sup>८</sup> से पाक रख, काम दिखावे का न कर ।  
जी मे अगर खुदा नहीं, मुँह से खुदा खुदा न कर ॥

—दिल

३३९ हुई स्त्रिदमते खल्क<sup>९</sup> जिन-जिन का मजहब ।  
खुदा के वही दन्दे मकबूल<sup>१०</sup> निकले ॥

—असर लखनवी

३४० जज्ब<sup>११</sup> करले जो तजल्ली<sup>१२</sup> को वो दिल पैदा कर ।  
सहल<sup>१३</sup> है सीने को दागो से चिरागां<sup>१४</sup> करना ॥

—असर

३४१ गुजारी उम्र सारी राज-हस्ती<sup>१५</sup> के समझने मे ।  
परस्तिश<sup>१६</sup> तेरी करता, इतनी फुर्सत थी कहाँ मुझको ॥

—असर

१. अतिरिक्त २ अरमानो, इच्छाओ ३ तांता ४ इच्छा ५ क्षेत्र  
६ सीमाओ ७ ईर्ष्या, द्वेष ८ ससार की सेवा ९ असली, पूरे १०. हजम,  
सोख ११ ज्योति, प्रकाश १२ आसान, मरल १३ रीयन, दीवाली  
१४ जीवन-रहस्य १५ पूजा, उपासना ।

३४२. वहुत-कुछ पाँच फैलाकर भी देखा 'शाद' दुनिया मे ।  
मगर, आखिर जगह हमने न दो गज के सिवा पाई ॥  
— शाद
- ३४३ कतरा<sup>१</sup> दरिया है, अगर अपनी हकीकत<sup>२</sup> जाने ।  
खोये जाते हैं जो हम, आपको पा जाते हैं ॥  
— अमरनाथ साहिर
- ३४४ पर्दा पड़ा हुआ था, गफलत<sup>३</sup> का चश्मे-दिल पर।  
आँखे खुली तो देखा, आलम मे तू-ही-तू है ॥  
— साहिर
३४५. आप से वाहर चले हो ढूँढने ।  
आह ! पहला ही क़दम झूठा<sup>४</sup> पड़ा ॥  
— यगाना चर्गेज़ी
- ३४६ कलमा पढ़ूँ तो क्यो पढ़ूँ, सब की नज़र पै क्यो चढ़ूँ ?  
यादे-खुदा तो दिल से है, दिल से ज़्वातक आए क्यो ?  
— यगाना
३४७. क्या दर्दे-हिज्र<sup>५</sup> और क्या लज्जते-विसाल<sup>६</sup> ।  
उससे भी कुछ बुलन्द<sup>७</sup> मिली है नजर<sup>८</sup> मुझे ॥  
— असगर
३४८. मिलने की यही राह और न मिलने की यही राह ।  
दुनिया जिसे कहते हैं, अजव राहगुजर<sup>९</sup> है ॥  
— आसी
३४९. मुवारक जिन्दगी के वास्ते दुनिया को मर मिटना ।  
हमे तो मौत मे भी जिन्दगी मालूम देती है ॥  
— रजम्

१ विन्दु २ असलियत ३ अज्ञानता का ४ गलत ५ वियोग का शोक  
६ सयोग का हर्ष ७ उच्च द वृष्टि ८ पथ, रास्ता ।

३५०. हजारो नगमए-दिलकश<sup>१</sup>, मुझे आते हैं ऐ बुलबुल !  
मगर दुनिया की हालत देखकर चुप हो गया हूँ मैं ॥
- ३५१ मुझे एहसास<sup>२</sup> कम था, वर्णा दौरे-जिन्दगानी<sup>३</sup> मे।  
मेरी हर सांस के हमराह<sup>४</sup>, मुझमे इन्कलाब<sup>५</sup> आया ॥
- ३५२ हुआ एहसास<sup>६</sup> पैदा मेरे दिल मे तर्कें-दुनिया<sup>७</sup> का ।  
मगर, कब ? जब कि दुनिया को जरूरत ही न थी मेरी ॥
३५३. यह राज<sup>८</sup> है ऐ हरीसे-दुनिया<sup>९</sup>। तुझे कुछ इसकी खबर नहीं है ।  
उसी का घर है तमाम दुनिया, कि जिसका दुनिया मे घर नहीं है ॥
- आसी
- ३५४ हम इश्क के बन्दे हैं, मजहब से नहीं वाकिफ़<sup>१०</sup> ।  
गर काबा हुआ तो क्या, बुतखाना<sup>११</sup> हुआ तो क्या ?
३५५. नहीं कु जे-खिलवत<sup>१२</sup> की उसको जरूरत ।  
जो महफिल को खिलवत-सरा<sup>१३</sup> जानता है ॥
- चकवस्त
- ३५६ दुश्मन से बढ़ के कोई नहीं आदमी का दोस्त ।  
मजूर अपने हाल की इसलाह<sup>१४</sup> हो अगर ॥
- हाली
- ३५७ भँवर के डर से जो कापा वोह ना खुदा<sup>१५</sup> कैसा ।  
इसी हयात के नुक्ते को बार-बार समझ ॥
- ३५८ यूँ मुसीबत मे रहो तब बात है ।  
तुम पै गोया<sup>१६</sup> कुछ मुसीबत ही नहीं ॥
- नश्तर

१ आकर्षक राग २. ज्ञान, अनुभूति, चेतना ३ जीवन-काल मे ४. साथ  
५ परिवर्तन ६ विचार अनुभूति ७. संसार-त्याग ८ भेद ९ ससार-लोलुप  
१० अभिज्ञ, परिचित ११ मन्दिर, मूर्ति १२ एकान्त कोने की १३ विल्कुल  
एकान्त १४ शुद्धि, सशोधन, सुधार १५. कर्णधार, मल्लाह १६ माने ।

- ३५६ एक दिल लाखो तमन्ना, इस पै और ज्यादा हविस<sup>१</sup> ।  
फिर ठिकाना है कहाँ, इसको टिकाने के लिये ?
- ३६० नगेमन<sup>२</sup> कर संभलकर तायराने-गुलिस्तां<sup>३</sup> अपना ।  
कि छुप-छुपकर पत्ते-पत्ते मे यहाँ सैयाद<sup>४</sup> वैठे है ॥
- ३६१ सरापा<sup>५</sup> आरज<sup>६</sup> होने ने बन्दा<sup>७</sup> कर दिया हमको ।  
वगर्ना हम खुदा थे, गर दिले-वेमुहूआ<sup>८</sup> होते ॥

—मीर

३६२. ए शमश्र ! तेरी उम्रेत्तवई<sup>९</sup> है एक रात ।  
रोकर गुजार या इसे हँसकर गुजार दे ॥

—जौक

३६३. खवरदार<sup>१०</sup> ऐ मुसाफिर ! खौफ<sup>११</sup> की जा राहे-हस्ती<sup>१२</sup> है ।  
ठगो का वैठका है, जावजा<sup>१३</sup> चोरो की बस्ती है ॥  
'अमीर' इस रास्ते से जो गुजरते हैं वो लुटते हैं ।  
मुहल्ला है हसीनो का कि कज्जाको<sup>१४</sup> की वस्ती है ॥

—अमीर

- ३६४ इस सरा मे मुसाफिर नहीं रहते आया ।  
रह गया थकके अगर आज तो कल अपना है ॥

—अमीर

- ३६५ हकीम और वैद यकसा हैं, अगर तश्खीस<sup>१५</sup> अच्छी है ।  
हमे सेहत से मतलब है, बनपत्ता हो या तुलसी हो ॥

—अकवर

१ रुण्णा २ घोमला ३ उद्यान के पछियो । ४ शिकारी ५ सिर से  
पैर तक, आपाद-मस्तक ६ अभिलापी ७. मेवक, पुजारी ८ कामना-रहित  
हृदय ९ जीवन-काल १०. सावधान ११ भय का स्थान १२ जीवन का  
मार्ग १३ जगह-जगह १४ लुटेरो की १५. निदान ।

३६६. धर्म के नाम पर जो हँसकर अपनी जान खोते हैं ।  
हजारों में कही इक या कि दो इन्सान होते हैं ॥
३६७. खिदमत<sup>१</sup> कर्लै मैं सबकी, खिदमतगुजार<sup>२</sup> बन कर ।  
दुश्मन के भी न खटकौं, आँखों में खार<sup>३</sup> बन कर ॥
३६८. खामोशी<sup>४</sup> में अमन<sup>५</sup> है, शान्ति है और सफाई है ।  
यह वह दारू<sup>६</sup> है जो कितने ही मर्जों<sup>७</sup> की दवाई है ॥
३६९. भागती फिरती थी दुनिया जब तलव<sup>८</sup> करते थे हम ।  
अब जो नफरत<sup>९</sup> हमने की, वह वेकरार<sup>१०</sup> आने को है ॥

—क्षफर

३७०. गुस्से से बढ़के कौन है इन्सान का दुश्मन ।  
है शान का, रुतबे का यह ईमान का दुश्मन ॥
३७१. वह इसका राज समझा, वह इसका पेच समझा ।  
दुनिया में रहके जिसने दुनिया को हेच<sup>११</sup> समझा ॥

—विस्मिल

३७२. जमाने ने मेरे आगे भी दुनिया पेश कर दो थी ।  
मगर मैंने तो अपना फायदा इन्कार में देखा ॥

—श्रकबर

३७३. मुल्के-खुदा पैं कब्जा वह क्या कर सकेगे जो ।  
काढ़ू में ला सके न दिले-वेकरार<sup>१२</sup> को ॥

—कैफी

३७४. जितनी जिदें हैं ऐ दिल ! तू शौक से किए जा ।  
मुझको भी ताक्यामत<sup>१३</sup> तेरा कहा न करना ॥

—ज़िगर

३७५ मौत का जब ध्यान आ जाता है मुझको हमनशी<sup>१</sup> !  
जिन्दगी-भर के फसाने याद कर लेता हूँ मैं ॥

३७६ सर वह सर नहीं है, जिसमें न हो सौदा तेरा ।  
दिल वह दिल नहीं, जिस दिल मे तेरी याद नहीं ॥

३७७ जीस्त<sup>२</sup> को सब जानते हैं चलती-फिरती धूप छाव ।  
फिर भी दुनिया की नजर पड़ती है ललचाई हुई ॥

—विस्मित

३७८ जब चलती है गोया आज कुछ ज़िक्रे-खुदा कर ले ।  
अजल<sup>३</sup> आएगी फिर हर्गिज न देगी बात की फुर्सत ॥

—हाली

३७९ दिल दे तो इस मिजाज का परवर्दिगार दे ।  
जो रज की घड़ी भी खुशी मे गुजार दे ॥

—दारा

३८० क्या वह दुनिया, जिस मे कोशिश हो न दी<sup>४</sup> के वास्ते ।  
वास्ते वाँ के भी कुछ या सब यही के वास्ते ?

—ज्ञोक

३८१ हमनशी कहता है, कुछ परवाह नहीं ईमा गया ।  
मैं यह कहता हूँ कि भाई<sup>५</sup> ! वह गया तो सब गया ॥

—अकवर

३८२ कभी भूल कर न करना किसी से सलूक<sup>६</sup> ऐसा ।  
कि जो तुमसे कोई करता, तुम्हे नागवार<sup>७</sup> होता ॥

—इक्कबाल

१ पढ़ोसी, २ जीवन ३ मृत्यु ४. धर्म के लिए ५. व्यवहार, वर्ताव  
६ वेमजा, नापसन्द ।

३८३. दिया हमने जो अपनी खुदी को मिटा,  
वह जो पर्दा था बीच मे अब न रहा ।  
रहा पर्दे मे अब न वह पर्दे-नशी<sup>१</sup>  
कोई दूसरा उसके सिवा न रहा ॥

—हाली

३८४. जफर<sup>२</sup> नापाक<sup>३</sup> है तो, हर शै<sup>४</sup> है उसमे ना पाक ।  
दिल नहीं साफ तो क्या खाक इबादत<sup>५</sup> होगी ?  
३८५. मज़े<sup>६</sup> दुनिया के भी तुम चाहते हो, दौलते-दी<sup>७</sup> भी ।  
तुम्हे तो चाहिये ऐ 'शोख' मीठा भी सलोना<sup>८</sup> भी ॥

—शोख

३८६. खान-ए-दिल<sup>९</sup> है सियाह<sup>१०</sup>, इसकी सियाही<sup>११</sup> साफ कर ।  
क्या सुफेदी से महल करता है तू अपना सफेद ॥

—दाग

३८७. घर बैठे हमे हाथ लगी मजिले-मक्सूद<sup>१२</sup> ।  
जब तोड के हम बैठ रहे पांव तलब<sup>१३</sup> के ॥

—अमीर

३८८. जहाँ की जीनते<sup>१४</sup> राहत-रसा<sup>१५</sup> हैं चश्मे-गाफिल<sup>१६</sup> मे ।  
मगर हक्जू<sup>१७</sup> के मुज्तर<sup>१८</sup> दिल को साकिन<sup>१९</sup> कर नहीं सकती ।

—सोज

३८९. जब तलक आँखें खुली हैं, दुख-पै-दुख देखेगे यार ।  
मुँद गयी जब आँखडियाँ, तब 'सोज' सब आनन्द है ॥

—सोज

१. पर्दे मे रहने वाला २ पात्र ३ अपवित्र, गन्दा ४ वस्तु ५ उपासना  
६ सुख, स्वाद ७ धर्म का धन, ८. नमकीन ९. मन-मन्दिर १० काला  
११ कलुषता, १२ लक्ष्य-विन्दु १३ इच्छा के १४. रगरेलियाँ १५ सुखप्रद  
१६ अज्ञानी की वृष्टि मे १७ सत्य-गवेषी के १८. वेचैन, १९. स्थिर,  
शान्त ।

- ३६० मिली वह दर्द मे लज्जत<sup>१</sup>, कि जख्मे-दिल<sup>२</sup> पै गर कोई ।  
छिड़कता है नमक तो हम उसे मरहम समझते हैं ॥
- ३६१ खुशी के साथ आँखो मे छलक आते हैं आँसू भी ।  
कि हर राहत<sup>३</sup> के साथ इक माजरा-ए-गम<sup>४</sup> भी शामिल है ॥
- ३६२ हकीकत मे उन्ही को जिन्दगी का लुत्फ हासिल है ।  
जो अपनी जिन्दगी मे जिन्दा रहने के लिए मर लें ॥

— बजम

३६३. वोह चाल चल कि उम्र खुगी से कटे तेरी ।  
वोह काम कर कि याद तुझे सब किया करे ॥
- ३६४ न कोई दोस्त है मेरा, न कोई दुश्मन है ।  
अगर यही दिल है, मगर दोस्त है या दुश्मन है ॥

— जोश

३६५. दिलवाले हैं हरचन्द जिगर वाले हैं,  
यह सच है कि आँखो मे असर वाले हैं ।  
जो देरबने की चीज थी देखी न गई,  
यूँ कहने को हम लोग नजर वाले हैं ॥
३६६. रगे-इशरत<sup>५</sup> वागे आलम मे नजर आता नही ।  
गुल<sup>६</sup> को गुलचीर<sup>७</sup> का खतर<sup>८</sup>, बुलबुल को गम सैयाद<sup>९</sup> का ॥

— नासिख

- ३६७ कभी खौफे-खिजाँ<sup>१०</sup> है और कभी सैयाद का खटका<sup>११</sup> ।  
बनाऊँ क्या समझकर आशियाना इस गुलिस्ताँ मे ॥

— रित्त

१. मजा, आनन्द २. मन का धाव ३. सुख ४. दुख की कहानी  
५. यद्याप, अगरते ६. सुख का रग ७. फूल को ८. माली का ९. डर  
१०. खिजाँ का ११. पतभड़ का डर १२. डर ।

३६८. अपने वेगानों<sup>१</sup> की खुलती है हकीकत<sup>२</sup> इससे ।

खरें-खोटे की कसौटी है मुसीबत क्या है ?

३६९ जवाले-मालो-दौलत<sup>३</sup> मे वस इतनी बात अच्छी है ।  
कि दुनिया को व खूबी<sup>४</sup> आदमी पहचान जाता है ॥

—अकबर

४०० लिवासे-खिज्र<sup>५</sup> मे याँ संकडो रहजन<sup>६</sup> भी फिरते हैं ।  
अगर रहना है दुनिया मे तो कुछ पहचान पैदा कर ॥

४०१ डक नया एहसास<sup>७</sup> इस सीने मे<sup>८</sup> अब पाता हूँ मै,  
दुश्मनी करते हैं दुश्मन और शर्मता हूँ मै ।  
वेकसो-मजबूर इन्सों को दुआ देता हूँ मे,  
वार<sup>९</sup> करता है कोई तो मुस्करा देता हूँ मै ॥

—जोश

४०२ अमीरी मालो-दौलत मे समझना कम-निगाही<sup>१०</sup> है,  
जहाँ मिलकर रहे दो दिल वही पर बादशाही है ।  
अमीरो के महल से बढ़के टूटे घर का कोना है,  
खुशी की शौ महब्बत है, न चादी है न सोना है ॥

४०३. जो पार उतारे औरो को, उसकी भी नाव उतरती है ।  
जो गक<sup>११</sup> करे फिर उसकी भी याँ डुबको-डुबको करती है ॥

—नजर

४०४ खुदा से लौ<sup>१२</sup> लगा हर्गिज न फँस दुनिया की उलझन मे ।  
लिवास<sup>१३</sup> उजले से क्या हासिल, सफाई चाहिये दिल मे ॥

४०५. चार दिन की जिन्दगी मे आपको है अख्लियार ।  
दोस्ती कर लीजिये या दुश्मनी कर लीजिये ॥

—विस्मिल

१ अपने-पराये की २ वास्तविकता ३ धन-सम्पत्ति के विनाश मे  
४ भलीभांति ५ पथ-प्रदर्शक के वेष मे ६ लुटेरे ७ चेतना का विकास  
८, मन मे ९ आक्रमण १० छिछोड़पन, मकीर्णता, क्षुद्रता ११ डुबोए  
१२. लगन १३ परिधान, पहनावा ।

४०६. मिटा दरमियाँ<sup>१</sup> से खुदी का जो पर्दा ।  
हम उनके हुये वह हमारे हुए हैं ॥
४०७. लज्जते-दुनिया जो सच पूछो उसी को मिल गयी;  
जिसने यह समझा कि दुनिया का मजा कुछ भी नहीं ।  
मरते मरते कह गया लुकमान-सा दाना हकीम,  
दरहकीकत<sup>२</sup> मौत की यारो । द्वा कुछ भी नहीं ॥
४०८. जो अपनी जिन्दगी को फ़क्त इक इम्तिहाँ<sup>३</sup> समझा ।  
उसी ने राहतो-तकलीफ़<sup>४</sup> का राजे-निहा<sup>५</sup> समझा ।
- श्रक्कवर
४०९. तुझको जो खुदा से उलफत है, उसके बन्दो से उलफत कर ।  
क्या रक्खा मन्दिर-मस्जिद में, कल्वे-इन्साँ<sup>६</sup> की जियारत<sup>७</sup> कर ॥
- विस्मिल
४१०. अपने मजे की खातिर गुल छोड़ ही दिये जब ।  
रुए-जमीं<sup>८</sup> के गुलशान मेरे ही बन गए सब ॥
- रागतीर्थ
४११. सौ बार यहाँ हम आए भी, यह बात न लेकिन जान सके ।  
यह आना-जाना कैसा है, क्यों आते-जाते रहते हैं ?
४१२. चन्द रोज़<sup>९</sup> है जमाने मे वहारे-जिन्दगी,<sup>१०</sup>  
फिर तो बागे-जिन्दगी है खारजारे-जिन्दगी<sup>११</sup> ।  
मौत आने पर न आये मौत, ऐसा काम कर,  
छोड़ जा दुनिया मे कोई यादगारे-जिन्दगी<sup>१२</sup> ।
४१३. वह दिल क्या कि दिलवर की सूरत न पकड़े ।  
वह मजनूँ<sup>१३</sup> नहीं है, जो लैला नहीं है ॥
- आसी

१ वीच ने २ सचमुच, वस्तुत ३ परीक्षा ४ दुख-सुख का ५ गुप्त  
रहन्य ६ मानव-मन ७ तीर्थ यात्रा ८ पृथ्वी तल के ९ कुछ दिनों की  
१०. जीवन रा वस्त ११ जीवन का पतझड़ १२ जीवन की न्मृति

४१४. खुशी में भूल न जाना 'जिगर' यह राजे-हस्ती<sup>१</sup>।  
कि जो खुशी है यहाँ, इक अमानते-गम<sup>२</sup> है ॥ —जिगर
४१५. न भूले से कोई दम भी, इधर कुछ ध्यान फरमाया।  
कि मैं हूँ कौन, जाता हूँ किधर, किस सिस्त<sup>३</sup> से आया ? —बेदिल
- ४१६ कहने को तो कहता हूँ कोई गैर<sup>४</sup> नहीं है।  
पर दिल से मेरे अपना पराया नहीं जाता ॥ —बेताब
- ४१७ बच जाये जो दुनिया में जवानी की हवा से।  
होता है फरिश्ता<sup>५</sup> कोई इन्साँ नहीं होता ॥
४१८. जहालत<sup>६</sup> है इर्फा<sup>७</sup> पै छाई हुई।  
तो दुनिया है चक्कर मे आई हुई ॥
- ४१९ तलाशे-यार मे जो ठोकरे खाया नहीं करते।  
वो अपनी मजिले-मकसूद<sup>८</sup> को पाया नहीं करते ॥
- ४२० हूँठा सब जहान मे, पाया पता तेरा नहीं।  
जब पता तेरा मिला तो अब पता मेरा नहीं ॥
४२१. फिरते इधर-उधर हो, किसकी तलाश मे तुम ?  
गुम<sup>९</sup> है तुम्ही मे यारो ! बागे-इरम<sup>१०</sup> तुम्हारा ॥
४२२. शराफत<sup>११</sup> इसमे नहीं है इन्साँ की, उसने दुनिया मे क्या कमाया ?  
वले<sup>१२</sup> बुजुर्गी<sup>१३</sup> छुपी है इसमे कि उसने अपनेको क्या बनाया ?
- ४२३ बहारे-जिन्दगी इक खबाबे-गफलत<sup>१४</sup> का जमाना है।  
ख्याली<sup>१५</sup> चहचहे हैं और हवा-ए-आशियाना<sup>१६</sup> है ॥

१ जीवन-रहस्य २ दुख की धरोहर ३ दिशा ४ दूसरा ५ देवता  
६ अज्ञान ७ ज्ञान ८ लक्ष्य-विन्दु ९ छुपा, गुप्त १० आत्म-शान्ति  
११ बड़प्पन १२ मगर १३ गौरव, महत्ता १४. अज्ञान भरा स्वप्न  
१५. काल्पनिक १६ घोसले की हवा ।

- ४२४ मक्सूद<sup>१</sup> जिन्दगीका वेदारियेन्खुदी<sup>२</sup> है।  
ऐ बेखवर। वगर्ना वेसूद<sup>३</sup> जिन्दगी है॥
४२५. साकी<sup>४</sup> के तसव्वुर<sup>५</sup> मे दिल साफ हुआ ऐसा।  
जब सर को भुकाता हूँ, शीशा नजर आता है॥
४२६. कुछ देर फिक्र<sup>६</sup> आलमे-बाला<sup>७</sup> की छोड़ दे।  
इस अंजुमन<sup>८</sup> का राज इसी अंजुमन मे है।

—असर

- ४२७ जो है पर्दे मे पिनहा<sup>९</sup> चम्मे-बीना<sup>१०</sup> देख लेती है।  
जमाने की तवीअत का तकाजा देख लेती है।

— इक्कबाल

४२८. क्या हँसी आती है मुझको, हजरते-इन्सान पर।  
फेल<sup>११</sup> वद<sup>१२</sup> तो खुद करे लानत<sup>१३</sup> करे शैतान पर॥

—इन्हाँ

- ४२९ आई सदा<sup>१४</sup> कि तू अभी मंजिल से दूर है।  
पहुँचा जहाँ-जहाँ भी मुझे दिल लिये हुए॥

—दिल

४३०. ऐ गुलामे-जिन्दगी<sup>१५</sup> इम जिन्दगी से फायदा ?  
यह तो है वेचारगी,<sup>१६</sup> वेचारगी से फायदा ?

—सबा

४३१. उस मौज<sup>१७</sup> के मातम<sup>१८</sup> मे रोती है भैंवर की आख।  
दरिया से उठी, लेकिन साहिल<sup>१९</sup> से न टकराई॥

—इक्कबाल

१. उद्देश्य २. आत्म-जागृति ३. व्यर्थ, वेकार ४. पिलाने वाला  
५. ध्यान ६. चिन्ता ७. परलोक, स्वर्ग की द. सभा का ८. गुप्त १०. नज़र  
वाली आँखें, दिव्य दृष्टि ११. कर्म १२. बुरा १३. धिक्कार १४. आवाज  
१५. जीवन-न्योतुप १६. लाचारी १७. लहर के १८. शोक मे १९. किनारे से।

४३२. यारब<sup>१</sup>। यह भेद क्या कि राहत<sup>२</sup> की फिक्र<sup>३</sup> में।  
इन्सान को और गम<sup>४</sup> में गिरफ्तार<sup>५</sup> कर दिया ॥

— जोश

४३३. दुनियाने हर फसाना,<sup>६</sup> हकीकत<sup>७</sup> बना दिया।  
हमने हकीकतों को भी अफसाना कर दिया ॥

— जोश

४३४. है हसूले-आरजू<sup>८</sup> का राज तर्कें-आरजू<sup>९</sup>।  
मैंने दुनियाँ छोड़ दी तो मिल गई दुनियाँ मुझे ॥

— सीमाब

४३५. हो चुकी हर बार गो<sup>१०</sup> ऐ शमअ ! परवानो की खाक।  
जर्रें-जर्रें में है पिनहो<sup>११</sup> इक जहाने-जिन्दगी<sup>१२</sup> ॥

— बिल

४३६. पैकरे-खाक<sup>१३</sup> है तो चख<sup>१४</sup> पै छा मिस्ले-गुबार<sup>१५</sup>।  
तुझको मिट्टी में मिलाया है जबी-साई<sup>१६</sup> ने ॥

— कंफी

४३७. यूँ सबको भुला दे कि तुझे कोई न भूले।  
दुनिया ही में रहना है तो दुनिया से गुजर जा ॥

— फानी

४३८. अरे राजे-जहाँ<sup>१७</sup> बताने वाले।  
इक और जहाने-राज<sup>१८</sup> भी है ॥

— फिराक

१. या खुदा २. सुख ३. चिन्ता ४. दुख ५. वन्धन-युक्त ६. कहानी
७. वास्तविकता ८. इच्छा-पूर्ति ९. इच्छा का त्याग १०. यद्यपि ११. छिपा हुआ, गुप्त १२. जीवन-सार १३. धूलि-तुल्य १४. आकाश पर
१५. धूल की तरह १६. मत्था रगड़ने १७. ससार का रहस्य १८. रहस्य का ससार ।

- ४३६ तिनको से खेलते ही रहे आशियाँ मे हम।  
आया भी और गया भी जमाना बहार<sup>१</sup> का ॥
४४०. लंगर का आसरा<sup>२</sup> है न ताईदे-ना. खुदा<sup>३</sup>।  
मेरे सुपुर्द है मेरी किश्ती .खुदा के बाद ॥
- ४४१ जिन्दगी खुद क्या है 'फानी' यह तो क्या कहिए, मगर—  
मौत कहते है जिसे वह जिन्दगी का होश है।
- फानी
- ४४२ आह, इन मस्त निगाहो<sup>४</sup> के इशारे<sup>५</sup> भी 'फिराक'।  
हम समझने को बहुत समझे मगर क्या समझे ?
- फिराक
- ४४३ मौत वह अच्छी कि जिसके बाद मिल जाए हयात<sup>६</sup>।  
जो सबव<sup>७</sup> हो मौत का वह जिन्दगी बेकार है॥
- साक्षिंच
४४४. हाय ! अंजामे-तजस्सुस<sup>८</sup> की अजायबकारियाँ<sup>९</sup>।  
तुम मिले और ढूँढ़ने वाले तुम्हारे खो गए॥
- अफसर
४४५. तू कहाँ है कि तेरी राह मे यह काबा व दैर।  
नक्शो<sup>१०</sup> वन जाते है, मज़िल<sup>११</sup> नही होने पाते ॥
- ४४६ हर राह से गुजर कर दिल की तरफ चला हूँ।  
क्या हो जो उनके घर की यह राह भी न निकले ॥
- ४४७ आया परवाना, गिरा शमश्र पै, जल-जल के मरा।  
तुम अभी सोच रहे हो कि मुहब्बत क्या है ?
- फानी

१. वसन्त ऋतु २ सहारा ३ मल्लाह का समर्थन ४ हजिट ५ सकेत  
६. जिन्दगी ७. कारण ८. खोज का परिणाम ९ विचित्रताएँ १०. चित्र  
११. पड़ाव, गन्तव्य स्थान ।

४४८. न समझा जब हकीकत<sup>१</sup> को किसी ने ।  
खुदा पैदा किया हर आईमी ने ॥
- ४४९ खाली है मिरा सागर<sup>२</sup> तो रहे, साकी को इशारा कौन करे ?  
खुदारी-ए-साइल<sup>३</sup> भी तो है कुछ, हर बार तकाज़ा<sup>४</sup> कौन करे ?  
—मुल्ला
- ४५० बसने दो नशेमन<sup>५</sup> को अरने, फिर हम भी करेगे संरे-चमन<sup>६</sup> ।  
जब तक कि नशेमन उजड़ा है, फूलों का नजारा<sup>७</sup> कौन करे ?
- ४५१ ज़माना<sup>८</sup> खाकसारी<sup>९</sup> का नहीं खुदार<sup>१०</sup> बनकर उठ ।  
मिटा वह राहे-मंजिल<sup>११</sup> में जो बैठा नवगे-पा<sup>१२</sup> होकर ॥  
—महरूम
४५२. अब तो घबरा के यह कहते हैं, 'कि मर जाएँगे ।'  
मरके भी चैन न पाया तो किधर जाएँगे ?  
—जौक़
४५३. दो आलम<sup>१३</sup> से गुज़र के भी दिले-आशिक<sup>१४</sup> है आवारा ।<sup>१५</sup>  
अभी तक यह मुसाफिर अपनी मंजिल पर नहीं आया ॥
४५४. मुश्किल राहे-अदम<sup>१६</sup> को हम आसा<sup>१७</sup> न कर सके ।  
जल्दी मे चल दिए, कोई सार्मा<sup>१८</sup> न कर सके ।  
—नातिक़
४५५. कैस<sup>१९</sup> के नजदीक लैला पर्दये-महमिल<sup>२०</sup> मे है ।  
कौन दीवाने को समझाए कि तेरे दिल मे है ॥  
—असर

१. वास्तविकता, सच्चाई को २ प्याला ३ माँगने वाले का स्वाभिमान  
४. माँग ५. घोसला ६ बाग की सैर ७ दर्शन ८ काल, समय ९. दीनता-  
हीनता का १० स्वात्माभिमानी ११ गन्तव्य-मार्ग १२ चरण-चिन्ह  
१३ ससार १४. प्रेमी का मन १५. मटकने वाला १६ परलोक के मार्ग को  
१७ सरल, सुगम १८ तंयारी, सामान १९ मज़ूर<sup>२०</sup> २० अस्वारी का पर्दा ।

४५६ जो मिजाजे-दिल<sup>१</sup> न बदल सका, तो निजामे-दहरका<sup>२</sup> क्या गिला<sup>३</sup> ?  
वही तलखिया<sup>४</sup> है सवाव<sup>५</sup> में, वही लज्जतें<sup>६</sup> है गुनाह<sup>७</sup> में ॥

—असगर

४५७ शोरे-हस्ती<sup>८</sup> अभी जरा ठहरे ।  
सुन रहा हूँ जमार<sup>९</sup> को आवाज ॥

—सीमाव

४५८. यह मुहूर्त<sup>१०</sup> हस्ती<sup>११</sup> की आखिर,<sup>१२</sup> यूँ भी तो गुजर ही जाएगी ।  
दो दिनके लिए मैं किससे कहूँ 'आसान'<sup>१३</sup> मिरी<sup>१४</sup> मुश्किल करदे ॥

—नातिक

४५९. कही जेर-दस्तो<sup>१५</sup> को राहत<sup>१६</sup> नहीं है ।  
न जेरे-फ़्लक<sup>१७</sup> है न जेरे-जमी<sup>१८</sup> है ॥

—हफीज़

४६०. फितरतने<sup>१९</sup> मुहब्बत की इस तरह विना<sup>२०</sup> डाली ।  
जो केंद्र<sup>२१</sup> नजर आई इक बार उठा डाली ॥

४६१. मीतो-हयात<sup>२२</sup> मे है सिफ़र<sup>२३</sup> एक कदम का फासला<sup>२४</sup> ।  
अपने को जिन्दगी बना, जलवये-जिन्दगी<sup>२५</sup> न देख ॥

—जिगर

४६२. तजाहिल<sup>२६</sup> से मेरे नामो-निशा<sup>२७</sup> को पूछने वाले ।  
वही रहता हूँ मैं, हूँढा नहीं अब तक जहाँ तूने ॥

—आसी

१. मन का स्वभाव २. ससार का विधान ३. गिकायत ४. कडवाहट  
५. पुण्य ६. मजे, स्वाद, रम ७. पाप ८. जीवन का कोलाहल ९. अन्तरात्मा  
१०. समय, काल ११. जीवन १२. अन्तत १३. सुगम १४. मेरी  
१५. याचको १६. जान्ति, चैन १७. आकाश के नीचे १८. घरती के नीचे  
१९. स्वभाव, प्रकृति ने २०. नीव, बुनियाद २१. बन्धन २२. जीवन-मरण मे  
२३. केवल २४. दूरी २५. जीवन-प्रकाश २६. मूर्खता से २७. नाम और  
चिह्न को ।

४६३. दरिया<sup>१</sup> की जिन्दगी पर सदके<sup>२</sup> हजार जानें ॥  
मुझको नहीं गवारा<sup>३</sup> साहिल<sup>४</sup> की मौत मरना ॥

—ज़िगर

४६४ ये सब ना-आशनाए-लज्जाते-परवाज<sup>५</sup> हैं शायद ।  
अभीरो<sup>६</sup> मेरे अभी तक शिकवए-संयाद<sup>७</sup> होता है ॥

—असगर

४६५ वहारो मेरे यह होश<sup>८</sup> ही क्व रहा था ?  
कि जलती है क्या शै<sup>९</sup>, कहाँ आशियाँ था ?

—मध्यहोश

४६६ सौ बार तेरा दामन<sup>१०</sup> हाथो मेरे आया ।  
जब आँख खुली देखा अपना ही गरेबाँ<sup>११</sup> है ॥

४६७ बहुत लतीफ<sup>१२</sup> इशारे थे चश्मे-साकी<sup>१३</sup> के ।  
न मैं हुआ कभी वे खुद<sup>१४</sup> न होशियार<sup>१५</sup> हुआ ॥

३६८. वारे-ग्रलम<sup>१६</sup> उठाया, गो-निशात<sup>१७</sup> देखा ।  
आए नहीं हैं यूँ ही अन्दाज<sup>१८</sup> वेहिसी<sup>१९</sup> के ॥

—असगर

४६९ सीदागरी<sup>२०</sup> नहीं यह इबादत खुदा की है ।  
ऐ वेखबर ! जजा<sup>२१</sup> की तमन्ना भी छोड दे ॥

—इकड़बाल

४७० आजाय अपनी ज़िद पर कोई दीवाना ।  
खुद गिर्द<sup>२२</sup> फिरे आकर, काबा हो कि बुतखाना<sup>२३</sup> ॥

—ज़िगर

१. नदी की २ कुरवान ३ सह्य, पसन्द ४ किनारे की ५ उडान  
के आनन्द से अपरिचित ६ वन्दियो, कैदियो ७ शिकायत  
८ भाव ९ वस्तु १० आँचल, पश्चा ११ कुरते या कमीज के गले पर का  
भान १२ सूक्ष्म, सुन्दर १३ पिलाने वाले की आँख के १४ वेहोश,  
मस्त १५ सचेत १६ दुखो का भार १७ सुख का रग १८ ढब, ढग १९ विषया-  
तीत अवस्था के २०. व्यापार २१ तृप्ति की २२ चारो ओर २३ मन्दिर ।

४७१. इश्वरते-कतरा<sup>१</sup> है दरिया मे फना<sup>२</sup> हो जाना ।  
दर्द का हृद से गुजरना है दवा हो जाना ॥
- ४७२ इस गुलशने-हस्ती मे अजब सैर है, लेकिन ।  
जब आँख खुलीं गुल की तो मौसम है खिजा का ।
- ४७३ 'अमीर' इतनी कहाँ किस्मत कि पहुँचूँ उड़के फूलों तक ?  
कभी चाके-कफस<sup>३</sup> से भाँक लेता हूँ गुलिस्ता को ॥
- ४७४ चिरागे-सुबह<sup>४</sup> यह कहता है आफताब<sup>५</sup> को देख ।  
यह बज्म<sup>६</sup> तुमको मुबारक हो, हमतो चलते है ॥

— नज़ीर

४७५. मौत जब तक नजर नहीं आती ।  
जिन्दगी राह पर नहीं आती ॥

— ज़िगर

४७६. मौत को देखा तो दुनिया से तबीयत फिर गई ।  
उठ गया दिल दहर<sup>७</sup> से, दौलत नजार से गिर गई ॥

— अकबर

४७७. दुनिया मे हूँ, दुनिया का तलवगार<sup>८</sup> नहीं हूँ ।  
वाजार से गुजारा हूँ, खरीदार<sup>९</sup> नहीं हूँ ॥

— गालिब

४७८. जिसको हस्ती<sup>१०</sup> कहे हैं अहले-जहर<sup>११</sup> ।  
हम तो उसको अदम<sup>१२</sup> समझते है ॥

— हातिम

१ विन्दु का सुख २ विलीन ३ पिंजरे के छेद से ४ प्रात कालीन  
दीपक ५ मर्य ६ महफिल, सभा ७ दुनिया से ८ इच्छुक, अभिलाषी  
९ क्रेता, खरीदने वाला १० जीवन ११ दुनिया वाले १२ मृत्यु ।

४७६ इस आलमे-असबाब<sup>१</sup> के जाहिर<sup>२</sup> पै न जाना ।  
आसारे-अर्यां<sup>३</sup> और है, असरारे-निहाँ<sup>४</sup> और ॥

—अ० स०

४८० अगर्चें बन्दा-नवाजी<sup>५</sup> की तुझ मे ख़ुँ<sup>६</sup> हो जाय ।  
कसम खुदा की खुदाई मे तू-ही-तू हो जाय ॥

४८१ दावे की जरूरत है न कोई रोक सकता है ।  
किसी मे फितरती जीहर<sup>७</sup> जो हो वह खुँद चमकता है ॥

—अमीर

४८२ बशर<sup>८</sup> नहीं वह फरिश्ता<sup>९</sup> है हजरते-'बिस्मिल' ।  
जो दोस्ती करे दुनिया मे दुश्मनो के साथ ॥

—बिस्मिल

४८३ दिन गुजरते ही चले जाते हैं, लोग मरते ही चले जाते हैं ।  
जानते हैं कि हैं यह काम बुरे, फिर भी करते ही चले जाते हैं ॥

४८४ हँस के दुनिया मे मरा कोई, कोई रोके मरा ।  
जिन्दगी पाई मगर उसने जो कुछ होके मरा ॥

—अकबर

४८५ जो दिल के साफ है, बादे-फना<sup>१०</sup> भी साफ रहते हैं ।  
कभी ज़ेरे-जमी<sup>११</sup> उनका कफन मैला नहीं होता ॥

—बिस्मिल

४८६ रहा जब मुद्दतो दैरो-हरम<sup>१२</sup> मे ।  
समझ मे आई बहकाया गया हूँ ॥

—शौक

१ परिग्रही दुनिया २ प्रकट रूप पर ३ प्रकट लक्षण ४ गुप्त  
भेद ५ दीनदयालुता की ६ रवभाव ७ रवाभाविक गुण ८ बादमी  
९ देवता १० मरने के बाद ११ जमीन के नीचे १२ मन्दिर-  
मस्जिद मे ।

४८७. सुनी हिकायते-हस्ती<sup>१</sup> तो दरमियाँ<sup>२</sup> से सुनी ।  
न इव्विदा<sup>३</sup> का पता, न इन्तिहा<sup>४</sup> मालूम ॥

—शाद

४८८. फूल बनने की खुशी में मुस्कराती थी कली ।  
क्या खबर थी यह तगयुर<sup>५</sup> मौत का पैगाम<sup>६</sup> है ॥

—सीराज़

४८९. फितरते-आदम<sup>७</sup> में थी अल्लाह<sup>८</sup> । क्या नश्वोनुमा<sup>९</sup> ।  
एक मुट्ठी खाक यो फैली कि दुनिया हो गई ॥

—साक्षिब

४९०. भर-उम्र गदाई<sup>१०</sup> में भी करते रहे शाही<sup>११</sup> ।  
दुनिया में जो ठानी थी, मियाँ हमने निवाही ॥

—धर्मीन

४९१. जुस्तजू<sup>१२</sup> दुनिया की मत कर ऐ 'गिरफ्तार' इस कदर<sup>१३</sup> ।  
क्या भरोसा है जहा मे उम्रे-वेबुनियाद<sup>१४</sup> का ॥

—गिरफ्तार

४९२. करे हम किसी की पूजा और चढ़ाएँ किसे चन्दन ।  
सनम<sup>१५</sup> हम, दैर<sup>१६</sup> हम, बुतखाना<sup>१७</sup> हम, बुत<sup>१८</sup> हम, वरहमन<sup>१९</sup> हम ।

—फैज़

४९३. दिल वह क्या दिल है, जिस दिल मे यार नहीं ।  
यार क्या यार है, जो यार कि दिलदार नहीं ॥

—रंगी

४९४. दुलन्द<sup>२०</sup> आवाज से घड़ियाल कहता है कि ऐ गाफिल !  
कटी यह भी घड़ी तुझ से और तू नहीं चेता ॥

—नासिख

१. जीवन की कहानी २. बीच मे से ३. प्रारम्भिक ४. अन्त, चरम  
भीमा ५. परिवर्तन ६. सन्देश ७. मानव-स्वभाव मे ८. उत्पन्न होकर बढ़ना  
९. फ़र्जीरी १०. बादशाहत ११. तलाश १२. इतनी १३. निराधार जीवनका  
१४. प्रिय १५. मन्दिर १६. ननमखाना १७. मूर्ति १८. ब्राह्मण १९. ऊँची ।

४६५ सफा कर दिल के 'आईने' को 'हातिम' ।  
किया चाहे अगर उसका नजारा<sup>१</sup> ॥

—हातिम

४६६ ख्वाब<sup>२</sup> में जब तलक, था दिल में दुनिया का खयाल ।  
खुल गई आँखे तो देखा हमने सब अफसाना<sup>३</sup> था ॥

४६७ 'हातिम' किसी में गर्मिये-सुहवत<sup>४</sup> नहीं रही ।  
दिल देख-देख सर्द हुआ है जहाँ का रग ॥

—हातिम

४६८ जिन्दगी जामे-ऐश<sup>५</sup> है लेकिन ।  
फायदा क्या, अगर मुदाम<sup>६</sup> नहीं ॥

—बली

४६९ पाए-ज़मी<sup>७</sup> से दोगे-फलक<sup>८</sup> तक नशा-ही-नशा मस्ती-ही-मस्ती ।  
बस-बस साक़ी और न भरना, लग गए, लग गए होश ठिकाने ॥

—अहसान दानिश

५०० खुद जानता हूँ मजिले मकसूद<sup>९</sup> का पता ।  
हँसता हूँ छेड़-छाड़के हर राहवर<sup>१०</sup> को मैं ॥

—महरूम

५०१ रियाजत<sup>११</sup> चीज तो अच्छी है, लेकिन हजरते-जाहिद<sup>१२</sup> ।  
यह वे-मौसम-सी शै<sup>१३</sup> मालूम देती है जवानी मे ॥

—अदम

५०२ इधर भी तुम, उधर भी तुम, यहाँ भी तुम वहाँ भी तुम ।  
यह तुमने क्या क्यामत<sup>१४</sup> की, निगाहों से निहा<sup>१५</sup> होकर ?

—तालिब वागपती

१ दर्पण को २ दर्शन ३ स्वप्न में ४ कहानी ५ सत्सग का रग  
६ ऐश्वर्य का प्याला ७ म्थायी, अविनश्वर ८ पृथ्वी के पाँव, नीव से  
९ आसमान का कन्धा १० लक्ष्य-विन्दु का ११ पथ-प्रदर्शक १२ तपस्या  
१३ सयमा महोदय १४ चीज़ १५. प्रलय १६ गुप्त, छिपा हुआ ।

५०३. खुद आप चमकने की, जिसमे कुदरत<sup>१</sup> हो ।  
वह जर्ज़ मुन्तजिरे-फेजे-आफताव<sup>२</sup> नहीं ॥
- ५०४ जमाने की मुहब्बत पर न हो ऐ हमनगी<sup>३</sup> नाजां<sup>४</sup> ।  
सुनाएँगे तुझे फुर्सत मे किस्से आशनाई<sup>५</sup> के ॥
५०५. यह डडके-मजाजी<sup>६</sup> भी हकीकत<sup>७</sup> का है जीना<sup>८</sup> ।  
खब पाव ज़रा ऐ दिले-दीवाना । संभलकर ॥
५०६. तू बन्दगी पै न आयद<sup>९</sup> कर इतने सख्त कयूद<sup>१०</sup> ।  
कि कोई कह दे, मुझे बन्दगी पसन्द नहीं ॥

—अद्यम

- ५०७ अपने-अपने रग मे हैं अपने-अपने हाल मे ।  
कोई हैराने-खिजां<sup>११</sup> कोई परेगाने-चहार<sup>१२</sup> ॥
- ५०८ दारे-फानी<sup>१३</sup> मे यह क्या हूँ ढ रहा है 'फानी' ।  
जिन्दगी भी कही मिलती हैं फना<sup>१४</sup> से पहले ?
- ५०९ मरके टूटा है कही सिलसिलये-कैदे-हयात<sup>१५</sup> ।  
हाँ, मगर इतना है—ज जीर बदल जाती है ॥

—फानी

५१०. अभी तकमीले-उल्फत<sup>१६</sup> पर न दिल मगहर<sup>१७</sup> हो जाए ।  
यह मजिल वह है, जितनी तै हो, उतनी दूर हो जाए ॥

—महर

५११. कोई नामालूम<sup>१८</sup> मजिल है खुदा जाने कहाँ ?  
जिन्दगी जिसकी तरफ इक मुस्तकिल परवाज<sup>१९</sup> है ॥

—दयाल

१ स्वभाव २ कण ३. मूर्य के उपकार की प्रतीक्षा मे ४. साथी  
५. गर्वोला ६ प्रेम के ७ लीकिक प्रेम ८ नत्य का ९ सोपान १० लागू  
११ दन्धन, कैटै, नियम १२ पतन्त्र से दुखी १३ वनन्त्र ऋतु से व्याकुल  
१४ नश्वर समार मे १५ मृत्यु मे १६ जीवन दन्धन का ग्राम १७. प्रेम  
की पूर्णता १८. अहवारी १९ अज्ञात २० स्वायी उटान ।

५१२. होश और फिर होश की पाबन्दियों<sup>१</sup> का अहतराम<sup>२</sup>।  
रश्क<sup>३</sup> करता हूँ मैं दीवाने की दुनिया देखकर ॥

—पूसुक रामपुरी

५१३ इस जगह लाई है अब तेरी तमन्ना<sup>४</sup> मुझको।  
देख सकता हूँ मैं दुनिया, न दुनिया मुझको ॥

—कृतील

५१४. मैं तो आया था 'बका' बाग मे सुन जोशे-बहार<sup>५</sup>।  
पर यह हगामे-खिजाँ<sup>६</sup> था, मुझे मालूम न था ॥

—बका

५१५ यकीन<sup>७</sup> रख कि यहाँ हर यकीन मे है फरेब<sup>८</sup>।  
बका<sup>९</sup> तो क्या है, फना<sup>१०</sup> का भी एतबार न कर ॥

—आसी

५१६ जर्रें-जर्रें<sup>११</sup> मे है 'अहसाँ' उसके जलवे<sup>१२</sup> आशकार<sup>१३</sup>।  
देखिए और देखकर तकमीले-ईमाँ<sup>१४</sup> कीजिए ॥

५१७. भटका हूँ अपनी मंजिले-मकसूद से बारहा<sup>१५</sup>।  
आसान जानकर कभी, दुश्वार देखकर ॥

—अहसान दानिश

५१८. दिल की आवादी है 'अख्तर' दिल की वरबादी का नाम।  
इक तश्राल्लुक<sup>१६</sup> है मेरी हस्ती<sup>१७</sup> को वीरानी<sup>१८</sup> के साथ ॥

—अख्तर

५१९ जितनी है करीब मजिले-यार।  
ऐ दिल! उतनी ही दूर भी है ॥

१. वन्धनो २. आदर, मान्यता ३ ईर्ष्या, स्पर्धा ४ कामना ५ वसन्त  
का जोश ६ पतभड की धूम ७ विश्वास ८. धोखा ९ अमरता १०. मौत  
११ अरणु, परमाणु १२ शोभा १३ स्पष्ट, प्रकाशित १४ विश्वास की पूर्ति  
१५ वारच्चार १६ सम्बन्ध १७ जीवन १८ वरबादी।

- ५२० जिन्दगी है अपने कठ्ठे मे, न अपने वस मे मौत ।  
आदमी मजबूर है और किस कदर मजबूर है ?
५२१. अरे, सूदो-जिया<sup>१</sup> देखा नहीं जाता मुहब्बत मे ।  
यह सौदा और सौदा है, यह दुनिया और दुनिया है ॥
- उम्मेद
- ५२२ 'वेखुद' ने मुहब्बत को बदनाम किया आखिर ।  
यह जाम जो पीना था होठो को सिया होता ॥
- ५२३ कुछ ऐसी वात मुझसे मूँह बनाकर गुल ने कह दी है ।  
मजा आता नहीं बुलबुल की अब नगमा-सराई<sup>२</sup> का ॥
- वेखुद
५२४. मैं क्या चाहता हूँ, वताऊँ तुम्हे क्या ?  
मैं खुद सोचता हूँ मैं क्या चाहता हूँ ?
- तजवर
- ५२५ 'जलील' अच्छा नहीं आवाद करना घर मुहब्बत का ।  
यह उनका काम है जो जिन्दगी बरबाद करते हैं ॥
- जलील
- ५२६ यह माना दोनों ही थोके हैं रिन्दी<sup>३</sup> हो कि दरवेशी<sup>४</sup> ।  
मगर यह देखना है, कौन-सा रंगीन घोका है ?
- जोश
५२७. पहुँच सके न जहाँ रवाहिगात<sup>५</sup> की परवाज<sup>६</sup> ।  
न बन भका किसी ऐसी फिजा<sup>७</sup> मे काशाना<sup>८</sup> ॥
- रविश
५२८. दुनिया है द्वाव<sup>९</sup>, हामिले-दुनिया<sup>१०</sup> ख्याल है ।  
एमान द्वाव देय रहा है ख्याल मे ॥
- भीमाव

१. साम-गानि २. नामे या ३. मनो, नगदीयन ४. फ़रीगी  
५. इन्द्रार्थ ६. उडान ७. दानारग्य ८. धर, मुट्ठी, भोजला ९. वप्पा  
१०. संगार गुरु दो प्राणि ।

५२६. तर्क<sup>१</sup> मुहब्बत करने वालो ! कौन बड़ा जग जीत लिया ?  
इश्क<sup>२</sup> से पहले के दिन सोचो, कौन ऐसा सुख होता था ॥ —फिराफ़
५३०. सफर करते हुए मजिल-व-मंजिल जा रहे हैं हम ।  
मुझे यह सारी दुनिया कारबाँ मालूम होती है ॥ —भौलाना
५३१. यह नाहमवार<sup>३</sup> ही हमवार<sup>४</sup> हो जाए तो क्या कम है ?  
जमी४ से जब नहीं फुरसत तो फिकरे-आसमाँ<sup>५</sup> क्यों हो ?  
'यगाना' फिकरे-हासिल<sup>६</sup> क्या ? तुम अपना हक<sup>७</sup> अदा करदो ।  
बला से तलब<sup>८</sup> गुजरे जिन्दगानी रायगा<sup>९</sup> क्यों हो ? —यगाना
- ५३२ दीदार<sup>१०</sup> की तलब<sup>११</sup> के तरीकों<sup>१२</sup> से बेखबर<sup>१३</sup> ।  
दीदार की तलब है तो पहले निगाह<sup>१४</sup> माँग ॥ —आज्ञाद
५३३. दिखावे के हैं सब यह दुनिया के मेले ।  
भरी बज्म<sup>१५</sup> मे हम रहे हैं अकेले ॥
- ५३४ मजाहव<sup>१६</sup> क्या है ? राहे<sup>१७</sup> मुख्तलिफ<sup>१८</sup> हैं एक मजिल<sup>१९</sup> की ।  
है मजिल क्या ? जहाँ सब कुछ है, पर राहे नहीं होती ॥
- ५३५ दुनिया मे इक सकूनका<sup>२०</sup> जरिया<sup>२१</sup> हो जब यही ।  
इन्सान तुझ से ली<sup>२२</sup> न लगाए तो क्या करे ? —अफसर
५३६. हर कदम पर गिर गिरकर आदमी संभलता है ।  
यानी खिज्र भी कोई साथ-साथ चलता है ॥

१ त्याग २ ऊँडखावड, विषम ३ समतल, सम ४ इहलोक  
५ परलोक की चिन्ता ६ फल की चिन्ता ७ कर्तव्य ८ कडवी ९ व्यर्थ  
१० दर्शन ११ इच्छा १२ उपाय, ढग १३ अनजान १४ दृष्टि १५ सभा  
१६ पन्थ, धर्म १७ राते १८ विभिन्न, अलग-अलग १९ गन्तव्य स्थान की  
२० शान्ति का २१ साधन २२, लगन ।

५३७. इन्सान को लाजिम<sup>१</sup> है रहे दूर रिया<sup>२</sup> से ।  
यह चीज जुदा करती है बन्दे को खुदा से ॥ —ज़िगर
- ५३८ खुदा की बन्दगी का 'सोज' है दावा तो खलकत<sup>३</sup> को ।  
वले<sup>४</sup> देखा जिसे बन्दा<sup>५</sup> है अपनी खुदनुमाई<sup>६</sup> का ॥ —सोज
- ५३९ अपनी हर लगजिश<sup>७</sup> से लेता हूँ मैं इक ताजा सबक<sup>८</sup> ।  
मेरा हर अंजाम<sup>९</sup> मेरे वास्ते आगाज<sup>१०</sup> है ॥ —अनवर
- ५४० आशियाने<sup>११</sup> का पता क्या दें बता खानाबदोश<sup>१२</sup> ।  
चार तिनके रख दिए जिस शाख पै घर हो गया ॥ —कमाल
- ५४१ .खुदा की .खुदाई मे क्या-क्या नही है ।  
हमी को मगर चश्मे-बीना<sup>१३</sup> नही है ॥ —मिज्जाज
- ५४२ कोनैन<sup>१४</sup> की उन भूल-भुलैयो से गुजर जा ।  
अपनी ही तरफ देख, इधर जा न उधर जा ॥ —ज़िगर
- ५४३ हुस्ने-सूरत<sup>१५</sup> के लिए, खूबिए-सीरत<sup>१६</sup> है जरूर ।  
गुल वही जिसमे कि खुशबू भी हो रगत के सिवा ॥ —आसी
- ५४४ दुनिया यह उसी की है, आलम<sup>१७</sup> यह उसी का है ।  
जो आप ही मजनूँ है, जो आप ही लैला है ॥

१ जरूरी २. मायाचार, कपट ३ दुनियाँ, सृष्टि ४ मगर ५ सेवक  
६ अहंकार, अहंमन्यता ७ पतन, भ्रष्टता ८ नया वोध-पाठ ९ परिणाम  
१० प्रारम्भ ११ घोसला १२ वेघरवार १३ देखने वाली आँख १४ लोक-  
परलोक वी १५ रूप-सौन्दर्य के १६. स्वभाव की विशेषता १७ ससार ।

५४५. जाहिदा<sup>१</sup> । तसबीह-मुसल्ला<sup>२</sup> और है ।  
इश्क<sup>३</sup> के दरिया मे गिरकर झूँव जाना और है ॥

५४६ इतने ही मुझसे वोह करीब<sup>४</sup> हुए ।  
मैंने जितनी ही आरज<sup>५</sup> कम की ॥

—जिगर

५४७ अहसासे- खुदी<sup>६</sup> वेदार<sup>७</sup> है अब,  
दर-दर<sup>८</sup> की सलामी कौन करे ?  
खालिक<sup>९</sup> ही का सिजदा<sup>१०</sup> मुश्किल है,  
वन्दो<sup>११</sup> की गुलामी कौन करे ?

५४८. तू दिल मे तो आता है, समझ मे नहीं आता ।  
मालूम हुआ बस तिरी पहचान यही है ।

—शकबर

५४९ ‘जिगर’ अब भी नहीं खाली है दुनिया बा-कमालो से<sup>१२</sup> ।  
कोई पैदा तो करले देखने वाली नजर पहले ॥

—जिगर बरेलवी

५५० दिल ही ने राहे-इश्क<sup>१३</sup> मे धोके दिए मुझे ।  
दिल ही को खिज्जे-राह<sup>१४</sup> किए जा रहा हूँ मैं ॥

—हिना

५५१ वह न था हमसे जुदा<sup>१५</sup>, हम भी जुदा उससे न थे ।  
न हुई फिर जो मुलाकात<sup>१६</sup> तो क्योकर न हुई ?  
५५२. मुझे हर तरह की खुदबीनियो<sup>१७</sup> से कर दे बेगाना<sup>१८</sup> ।  
जो आईना<sup>१९</sup> भी मैं देखूँ, नुमायाँ<sup>२०</sup> तेरी सूरत हो ॥

—आसी

१ उपासक २ माला और आसन ३ प्रेम ४ निकट ५ इच्छा  
स्वत्वाभिमान की अनुभूति ७ जाग्रत ८. द्वार-द्वार की ६ परमात्मा  
१०. नमन-नमस्कार ११ सेवको की १२ गुणवानो से १३ प्रेम-मार्ग मे  
१४ पथ-प्रदर्शक १५. पृथक १६ साक्षात्कार, भेट १७ स्वय का देखना  
१८. अपरिचित १९ दर्पण २०. प्रकट ।

५५३ हम फकीरों से खफा होके कोई क्या लेगा ?

एक घर बन्द हुआ, दूसरा घर देख लिया ॥

५५४ तेरा गुलशन<sup>१</sup> ही न बन जाए क़फ़्स<sup>२</sup> ऐ बुलबुल ।

देख महदूद<sup>३</sup> न कर वसअते-दुनियाए-वहार<sup>४</sup> ॥

५५५ समझाए कौन ? बुलबुले-ग़फ़्लत-शामार<sup>५</sup> को ?

महदूद कर लिया है चमन की बहार को ॥

—जिगर

५५६ क्या गरज लाख खुदाई<sup>६</sup> में है दौलत वाले ।

उनका बन्दा हूँ, जो बन्दे है मुहब्बत वाले ॥

—ज्ञोक

५५७ पजमुदंगी गुल<sup>७</sup> पै हँसी जब कोई कली ।

आवाज दी खिजाँ ने कि तू भी नजर मे है ॥

—क़मर जलालावादी

५५८ उम्मीद जिसे हम कहते हैं, वो भीक का इक कासा<sup>८</sup> निकला ।

फिर जब देखो तब खाली है, सो उसको हमने छोड़ दिया ॥

५५९ दरिया-ए-मुहब्बत ही मे हूँ, कैफियत<sup>९</sup> व मस्ती है दिल मे ।

कुछ फिक्र नही है साहिल की, इस दरिया का साहिल ही नही ॥

—जिगर

५६०. मिलतें<sup>१०</sup> रस्तो के हैं सब हेर-फेर ।

सब जहाजों का है लगर एक घाट ॥

—हाली

५६१. तमन्नाओं मे उलझाया गया हूँ ।

खिलाने देके बहलाया गया हूँ ॥

—शाद

१. वागीचा २. पिंजरा ३. सीमित ४. वहार की दुनिया की विशालता

५. प्रमादी बुलबुल ६. सृष्टि ७. फूल की मुरझाई हालत ८. पात्र ९. नशे की हालत १०. पत्थ ।

५६२ कूचए-दिल<sup>१</sup> मे तलाशे-यार करना चाहिए ।  
फिर रहा है दश्त<sup>२</sup> मे मजनूँ भी डक दीवाना है ॥

—उस्मान

५६३. छोडा नहीं खुदी<sup>३</sup> को, दौडे खुदा के पीछे ।  
आसाँ<sup>४</sup> को छोड बन्दे, मुँबिकल<sup>५</sup> को हूँढते हैं ॥

—नाशाद

५६४. जी उठा मरने से जिसकी खुदा पर थी नजर ।  
जिसने दुनिया ही को पाया, था वह सब खोके मरा ॥

५६५ उस मै<sup>६</sup> से नहीं मतलब, दिल जिससे हो बेगाना<sup>७</sup> ।  
मक्सूद<sup>८</sup> है उस मै से, दिल ही मे जो खिचती है ॥

५६६ हकीकत<sup>९</sup> की खवर क्या चश्मे-जाहिर-बी<sup>१०</sup> को ऐ जाहिद<sup>११</sup> ।  
नज़र आता है जो मुझको, तेरी आँखो से पिनहाँ<sup>१२</sup> है ॥

५६७ नसीहत की नहीं हाजत मुझे ऐ नासहेन-नादाँ<sup>१३</sup> ।  
मेरे दिल की सदा<sup>१४</sup> मेरे लिए पन्दे-कदीबाँ<sup>१५</sup> है ॥

५६८ पुरस्कूँ<sup>१६</sup> तह<sup>१७</sup> मे खजाना मोतियो का है निहाँ<sup>१८</sup> ।  
सतह-दरिया<sup>१९</sup> पर हुबाबे-मौज<sup>२०</sup> का आलम<sup>२१</sup> न देख ॥

—असर

५६९ समा जाए जो नजरो मे उसे तसवीर कहते हैं ।  
कलेजे मे जो चुभ जाए, उसी कौ तीर कहते हैं ॥

५७० इश्क<sup>२२</sup> है किस कतार<sup>२३</sup> मे, हुस्न है किस शुमार<sup>२४</sup> मे ।  
उम्र तमाम हो चुकी, अपने ही इन्तजार मे ॥

१ दिल की गली मे २ जगल मे ३ अहकार को ४ सरल को  
५ दुर्गम, अगम्य को ६ मदिरा ७ पागल, अपरिचित ८ अभिप्रेत, उद्देश्य  
९. असलियत १० प्रकट-प्रत्यक्ष (स्थूल) को देखने वाली आँख, ११ उपासक  
१२ छुपा हुआ १३ मूर्ख उपदेशक १४ अन्तरात्मा की आवाज १५ ज्ञानियो  
की शिक्षा १६ शान्त १७. तल मे १८ गुप्त, छुपा हुआ १९ समुद्र की सतह  
पर २० बुद्धुद और लहर का २१. दशा २२ प्रेम २३. पक्षित मे २४. गिनतीमे

- ५७१ खवर नहीं मुझे मैं क्या हूँ, आरज़ क्या है ?  
किसी ने जब से यह समझा दिया कि 'तू क्या है' ? —जिगर
- ५७२ कितने कावे मिले रस्ते मे, कई तूर<sup>१</sup> मिले ।  
इन मुकामात<sup>२</sup> से हमको बोह कही दूर मिले ॥ —रियाज़
- ५७३ कही बे-दहन<sup>३</sup> है तेरा लकड़व<sup>४</sup>, कही कमसखुन<sup>५</sup> का स्तिवाव<sup>६</sup> है ।  
गरज अंसल वात यह खुल गई, कि सकूत<sup>७</sup> ही मे कलाम<sup>८</sup> है ॥ —शाद
- ५७४, यह हस्ती-ओ-अदम<sup>९</sup> बहरे-फना के<sup>१०</sup> दो किनारे हैं ।  
जो इस साहिल से ढूँवेगा वह उस साहिल से निकलेगा ॥
- ५७५ कोई मुझसा भी न होगा राजे-दिल<sup>११</sup> से बेखवर<sup>१२</sup> ।  
जो मेरे दिल मे है उससे कह रहा हूँ दिल मे आ ॥ —नश्तर
- ५७६ हजार सजदे करे रात-रात भर जाहिद<sup>१३</sup> ।  
जो दिल ही साफ न हो, क्या जबी<sup>१४</sup> मे तूर<sup>१५</sup> आए ? —जिगर
- ५७७ हकीकत मे वही इस बहरे-हस्ती<sup>१६</sup> का शिनावर<sup>१७</sup> है ।  
जो मौजो का सहारा लेके फिर मौजो से वाहर है ॥ —बली
५७८. लडकपन जिद<sup>१८</sup> मे रोता था, जवानी दिल को रोती है ।  
न तब आराम था साकी, न अब आराम है साकी ॥

१ तूर पर्वत २. स्थानो ३ निर्मुख ४. उपनाम ५ अल्पभाषी की  
६. पदबी ७ शान्ति, मीन ८ वकृत्व ९ जीवन और मृत्यु १० विनाश-  
समुद्र ११ मन का रहस्य १२ अनभिज, प्रमत्त १३ उपासक १४ मस्तक  
१५ प्रकाश १६ जीवन-समुद्र का १७ जानकार १८ हठ, अड मे ।

५७६ कि यह दुनिया सरासर<sup>१</sup> ख्वाब<sup>२</sup> और ख्वाबे-परीशाँ<sup>३</sup> है ।  
खुशी आती नहीं सीने में जब तक साँस चलती है ॥

—जोश

५८० दिमाग आस्माँ पर जमी पर जबीँ<sup>४</sup> है ।  
इबादत यह कोई इबादत नहीं है ॥

५८१ किसी को दहर<sup>५</sup> में अजाम-वी<sup>६</sup> नज़र न मिले ।  
इसी में खैर है आखिर की कुछ खबर न मिले ॥

—अम्न लखनवी

५८२ मरना-जीना एक है जिनको जरा भी ज्ञान है ।  
वह उधर का मर्तबा है, यह इधर की शान है ॥

५८३ जिन्दगी है रुह को<sup>७</sup> महद्वद्व<sup>८</sup> कर लेने का नाम ।  
मौत है इन्साँ के ला-महद्वद्व<sup>९</sup> हो जाने का नाम ॥

५८४ जिन्दगी धुँधला-सा इक जल्वा है, और कुछ भी नहीं ।  
मौत इक वारीक-सा पर्दा है, और कुछ भी नहीं ॥

५८५ गौर कर दिल मे कि हो जाये हकीकत<sup>१०</sup> वे-नकाब<sup>११</sup> ।  
टूटते देखे तो होगे बार-हा<sup>१२</sup> तूने हुवाब<sup>१३</sup> ॥

५८६ मरके भी दरिया के सीने से कही जाते नहीं ।  
रहते हैं दरिया ही मे, लेकिन न जर आते नहों ॥

५८७ यूँ ही तेरी शमए-सोजा<sup>१४</sup> भी तेरी महफिल मे है ।  
मरने वाला आँख से ओझल है, लेकिन दिल मे है ॥

५८८ कहते हैं फानी<sup>१५</sup> जिन्हे हम वह फना<sup>१६</sup> होते नहीं ।  
मरने वाले अस्ल मे<sup>१७</sup> हमसे जुदा<sup>१८</sup> होते नहीं ॥

१. सर्वथा २ स्वप्न ३ दु स्वप्न, चिन्ताओं से भरा स्वप्न ४ मस्तक  
५ दुनियाँ मे ६ परिणामदर्शी ७ आत्मा को ८ सकुचित, सीमित ९ विस्तृत,  
सीमातीत १० वास्तविकता ११ अनावृत, उदघाटित १२ बार-बार,  
वृहतवार १३ पानी के बुलबुले १४ प्रकाशमान दीपक १५ नश्वर १६ नष्ट  
१७ वस्तुत १८ पृथक् ।

- ६०६ किसने लिखा है यह दीवानों पै जिन्दा की<sup>१</sup> 'शहीद' ।  
"जान देना जिसने सीखा, उसको जीना आ गया ।  
—शहीद बदायूनी
६०७. वे खुदी<sup>२</sup> देती हैं जब दिल को पयामे खिलवत<sup>३</sup> ।  
तू खुदा जाने उस आलम<sup>४</sup> में कहाँ होता है ?
६०८. कह दो अभी न करवटे बदले निजामे-दहर<sup>५</sup> ।  
मेरी जबीने-शीक<sup>६</sup> है, और पाए-यार<sup>७</sup> है ॥  
—सरशार सिद्धांकी
- ६०९ हमे पतवार अपने हाथ मे लेनी पडे शायद ।  
यह कैसे ना खुदा<sup>८</sup> है, जो भैंवर तक जा नहीं सकते ॥
६१०. तक़दीर का शिकवा बेमानी<sup>९</sup>, जीना ही तुझे मज़ूर नहीं ।  
आप अपना मुक़द्दर बन न सके इतना तो कोई मज़बूर<sup>१०</sup> नहीं ॥  
—कतील
- ६११ वे बडे खुशनसीब<sup>११</sup> इन्साँ थे ।  
जिनकी किश्ती को नाखुदा<sup>१२</sup> न मिला ॥
६१२. ऐ काग<sup>१३</sup> ! टूट जाये किसी इत्तिफाक<sup>१४</sup> से ।  
वे हाथ जो हृदूदे-दुआ के<sup>१५</sup> करीब हैं ॥
- ६१३ इम्दाद<sup>१६</sup> को मैं अपनी तौहीन<sup>१७</sup> समझता हूँ ।  
ऐ अहले-करम<sup>१८</sup> ! मेरी इम्दाद न फरमाओ ॥
६१४. कुछ नहीं फिर भी मुतमईन<sup>१९</sup> है दिल ।  
हाय अपनी अभीर नादारी<sup>२०</sup> ॥

— अदम

१ कारागार की २ वेसुधपन, सज्जाहीनता, मस्ती ३, एकान्त का सन्देश  
४. स्थिति मे ५ विज्व-व्यवस्था ६ रुचि, मस्तक की लगन ७ प्रिय-चरण  
८ कर्णधार, मल्लाह ९ व्यर्थ १०. विवश ११ भाग्यशाली १२ वर्णधार  
१३ क्या ही अच्छा हो १४ सयोग-वश, दैवयोग से १५. दुआ माँगने के  
लिए उठे हुए हाथ १६ सहायता १७ अपमान, वैइज्जती १८ कृपालुओं ।  
१९ सन्तुष्ट २० दरिद्रता ।

- ६१५ तलवा<sup>१</sup> हो ज़िन्दगी की तो सकूँ-नाआशना<sup>२</sup> हो जा ।  
कि लफ़जो मे<sup>३</sup> नही होती है इन वातो की तफसीरे<sup>४</sup> ॥ —आजाद
- ६१६ महसूस<sup>५</sup> हो रहा है कि गुम<sup>६</sup> हो रहा हूँ मैं ।  
किस सिम्त<sup>७</sup> आ गया, तुझे मैं ढूँढता हुआ ॥ —राज, रामपुरी
६१७. गमे-हयातको<sup>८</sup> दुनिया पै आशकार<sup>९</sup> न कर ।  
यह एक राज<sup>१०</sup> है, जिक्र इसका बार-बार न कर ॥ —रौनक बक्कनी
६१८. खुदी का राजदाँ<sup>११</sup> होकर खुदी की दास्ताँ<sup>१२</sup> होजा ।  
जहाँ से<sup>१३</sup> क्या गरज़<sup>४</sup> तुझको तू आप अपना जहाँ होजा ॥
- ६१९ किसको दुनियाँ मे हुई राहत<sup>१५</sup> नसीब<sup>१६</sup> ?  
कौन दुनिया मे असीरेनगम<sup>१७</sup> नही ? —अशं मलसियानी
- ६२० अगर हो आस्ताँ से इब्ते-दिल<sup>१८</sup>, तब बात बनती है ।  
फकत रब्ते-जबीनो-आस्ताँ<sup>१९</sup> कुछ नही होता ॥
६२१. मुकामे-वाज़<sup>२०</sup> कहाँ और मुकामे-राज<sup>२१</sup> कहाँ ?  
मुकामे-वाज़ है मेम्बर मुकामे-राज<sup>२२</sup> है दार ॥

१. इच्छा, चाह २ सुख-चैन से बेपर्वाह ३ शब्दो मे ४. टीकाएँ,  
व्याख्याएँ ५ अनुभव ६ आत्म-विस्मृत, तल्लीन, खोया हुआ ७ तरफ़ ८  
जीवन के दुख को ९ प्रकट, व्यक्त १० रहस्य, भेद ११ 'सोऽहम्' का अभिप्राय  
समझकर १२ अर्थात् जीव से ब्रह्म और आत्मा से परमात्मा बनने के प्रयास  
कर १३ ससार से १४ प्रयोजन, मतलब १५ सुख-शान्ति, चैन १६ प्राप्त,  
उपलब्ध १७ दुखी, सतप्त १८ प्यारे की चौखट से दिली मुहब्बत १९ प्यारे  
की चौखट पर मस्तक रगड़ने से २०. भाषण का स्थान २१. वास्तविक सत्य  
का स्थान अर्थात् भाषण करने मे और सत्य कहने मे अन्तर है, कथनी एव  
करनी मे कितना अन्तर है २२ भाषण तो मच मे दिया जाता है, पर सत्य  
के लिए सूली पर चढ़ना होता है ।

- ५६६ कैदे-हस्ती से<sup>१</sup> कोई जर्दि<sup>२</sup> रिहा<sup>३</sup> होता नहीं ।  
दूट जाता है कफ़स<sup>४</sup>, ताइर<sup>५</sup> फना होता नहीं ॥
- ५६० इश्क की माला का इक मोती विखर सकता नहीं ।  
इत्तिहादे-बातिनी<sup>६</sup> मरने से मर सकता नहीं ॥
५६१. इश्क की शाखे किसी आँधी से भुक सकती नहीं ।  
रुह की सरगोशियाँ<sup>७</sup> मरने से मर सकती नहीं ॥
- ५६२ जिन्दगी बेरुह आवाजो में देती है पयाम<sup>८</sup> ।  
मौत सदं अल्फाज को<sup>९</sup> ठुकराके करती है कमाल ॥

—जोश

- ५६३ आये थे उसी की तजस्सुसमे,<sup>१०</sup> जाते हैं उसी को हूँढेगे ।  
इस आरजी<sup>११</sup> आने-जाने को, फिर मरना-जीना क्या कहिए ?
- ५६४ कुछ-न-कुछ हुआ आखिर दौरे-आस्माँ<sup>१२</sup> अपना ।  
हूँढने चले उनको, मिल गया निशा अपना ॥

—बासित भोपाली

५६५. नहीं अपने किसी मकसद से खाली कोई भी सज्जा<sup>१३</sup> ।  
.खुदा के नाम से करता है इन्साँ बन्दगी अपनी ॥
- ५६६ हर बुलन्दो-पस्त को<sup>१४</sup> इस तरह ठुकराता हूँ मैं ।  
कोई यह समझे कि ऐसे ठोकरे खाता हूँ मैं ॥
- ५६७ बैठें तो किस उम्मीद पै, बैठे रहे यहाँ ।  
उट्ठे तो उठके जाएँ कहाँ तेरे दर से हम ॥

—बिस्मिल सर्दही

१ जीवन की कैद से २ कण, परमाणु ३ मुक्त ४ पिजरा ५ पच्छी  
३ अन्तरग सम्बन्ध, आन्तरिक रिश्ता ७ कानाफूसी ८ सन्देश ९ बद्दो को  
१० खोज, तलाश मे ११ कृत्रिम, वनावटी १२ आकाश का चक्र, भाग्य का  
चक्र १३ नमाज मे नतमस्तक होना १४ चढाव-उतार, ऊँच-नीच।

५६८ कुछ अपने एतमादे-नजरसे<sup>१</sup> भी काम ले ।  
चल कारवाँके<sup>२</sup> साथ, मगर राहबर<sup>३</sup> से दूर ॥

५६९ वही हजारो वहिश्तेः<sup>४</sup> भी है खुदा-बन्दा<sup>५</sup> ।  
सिसक-सिसक के कटी जिन्दगी जहाँ मेरी ॥

६०० यह अपने-अपने जफ़-तमन्ना<sup>६</sup> की बात है ।  
वरना चमन करीब<sup>७</sup> था, वीराना<sup>८</sup> घर से दूर ॥

—विहार कोटी

६०१ आप मैं अपनी निगाहो से हुआ था ओझल ।  
लेकर पहुँची थी कहाँ मुझको मेरी कमनजरी<sup>९</sup> ॥

—मखूर सईदी

६०२ अब तक मैं बन्दगी में तआययुन<sup>१०</sup> न कर सका ।  
दिल है कही, जबी<sup>११</sup> है कही, और नजर कही ॥

—मशीर झिझाजबी

६०३ तू जिसे जर्रा<sup>१२</sup> समझकर कर रहा है पायमाल<sup>१३</sup> ।  
दैख उस जर्रे के सीने मे कही दुनिया न हो ॥

६०४ इक नयी बुनियाद<sup>१४</sup> डालेगे तजस्सुस<sup>१५</sup> की 'गिफा' ।  
हर गुवारे-कारवाँ<sup>१६</sup> मे कारवाँ हूँडेगे हम ॥

—शिफा ग्वालियरी

६०५ ऐ दोस्त ! रफ्ता-रफ्ता<sup>१७</sup> तुझको भी हूँड लूँगा ।  
खोया हूँ मैं अभी तो अपनी ही आगही<sup>१८</sup> मे ॥

१ दृष्टि के विश्वास से २ यात्री दल ३ मार्ग-दर्शक से ४ स्वर्ग  
५ है प्रभो । ६. कामना की योग्यता, पात्रता अथवा गम्भीरता वी ७ निकट  
८ वन, जगल ९ सकीर्णता, सकुचित दृष्टि १० स्थिरता ११ मस्तक  
१२. कण, परमाणु १३ नष्ट, वर्वाद १४ नीव १५ खोज की १६ यात्री  
दल की घूलि १७. धीरे-धीरे १८ ज्ञान, परिचय, पहचान मे ।

- ६२२ तेरी तलाश की मंजिल अभी है दूर ऐ दोस्त !  
अभी तो खुद मुझे अपना निशाँ नहीं मिलता ॥
- ६२३ अब हैं सरगरमे-तलाजे-मजिले-जानों<sup>१</sup> न हम ।  
छोड़ आये हैं हृदृदे-काब-ओ-बुतखाना<sup>२</sup> हम ॥ —जगन्नाथ आजाद
- ६२४ तक़्लीद के दीवाने<sup>३</sup> तक़्लीद<sup>४</sup> गदाई<sup>५</sup> है ।  
तहकीक<sup>६</sup> है सुलतानी<sup>७</sup> हम-पाय-ए-सुलतां<sup>८</sup> बन ॥ —जोश
- ६२५ हस्ती<sup>९</sup> है व-जाहिर<sup>१०</sup> ऐ 'सागर' । आमेजए-खाबोन्वेदारी<sup>११</sup> ।  
और फिर भी जीना होग नहीं, और फिर भी हस्ती खाब नहीं ॥
- ६२६ न आस्माँ की न अर्श-वरी की<sup>१२</sup> बात करो ।  
जमी की गोद के पालो । जमी की बात करो ॥ —सागर
- ६२७ तेरे और उसके दरमियाँ तेरी खुदी<sup>१३</sup> हिजाब<sup>१४</sup> है ।  
अपना निशान खोये जा, उसका मुकाम पाये जा ॥ —अख्तर सीरानी
- ६२८ हर गै को<sup>१५</sup> मुसलसल<sup>१६</sup> जुम्बिश<sup>१७</sup> है,  
राहतका<sup>१८</sup> जहाँ मे नाम नहीं ।  
इस आलमे<sup>१९</sup>-सई<sup>२०</sup>-ओ-काविग<sup>२१</sup> मे  
इन्साँ के लिए आराम नहीं ॥

१, २ अपने प्यारे की खोज मे इतने लीन हैं कि कावा, काशी  
पीछे छूट गए हैं ३ अनुकरण करने की धुन के पागल ४ अनुकरण, नक्ल  
५ भिखारीपन, मँगतापन ६ खोज ७. श्रेष्ठता ८ सर्वोपरि के समान,  
बदशाह के जैसा ९ अस्तित्व, जीवन १० प्रत्यक्षत ११ स्वप्न और जागृत  
अवस्था का सगम १२ स्वर्ग की १३ अहमन्यता १४ पर्दा १५ वस्तु  
अथवा पदार्थ को १६ निरन्तर, लगातार स्थायी १७ प्रकम्पन, हलन-चलन  
१८ सुख चैन का १९, २०, २१ ससार की आपाधापी मे (नये-नये दुख-  
शोक, धनुना, मनोमालिन्य आदि की खोज मे रहने से ससार मे मनुष्य को जरा  
भी आराम नहीं ।)

छाई है फजा<sup>१</sup> पर तिश्नालबी<sup>२</sup> मफकूद<sup>३</sup> यहाँ सैराबी<sup>४</sup> है ।  
हर जिसम मे इक बेचैनी<sup>५</sup> है, हर रुह<sup>६</sup> मे एक बेताबी<sup>७</sup> है ॥

६२६ ऐ दोस्त ! दिल मे गर्दे-कदूरत<sup>८</sup> न चाहिए ।

अन्छे तो क्या बुरो से भी नफरत<sup>९</sup> न चाहिए ।

कहता है कौन, फूल से रगबत<sup>१०</sup> न चाहिए ।

काटे से भी मगर तुझे बहशत<sup>११</sup> न चाहिए ।

काटे की रग मे भी है, लहू सञ्जाजार<sup>१२</sup> का ।

पाला हुआ है वह भी नसीमे-बहार<sup>१३</sup> का ॥

—जोश

६३० स्त्रिजा<sup>१४</sup> अब आयेगी तो आयेगी ढलकर बहारो मे ।

कुछ इस अन्दाज<sup>१५</sup> से नजमे-गुलिस्ताँ<sup>१६</sup> कर रहा हूँ मै ॥

—शफक टोकी

६३१ कथामतखोज<sup>१७</sup> अगर तूफाने-नगम उट्ठा तो क्या परवा ?

कि अब तो झूककर पैदा किनारा कर लिया मैंने ॥

६३२ मैं नादाँ नहीं हूँ कि घबराके ग्रम से ।

तेरे पास आकर तुझे दूर कर दूँ ॥

—साहिर भोपाली

६३३ जवानी को सजाए-लज्जते-एहसास<sup>१८</sup> दे देना ।

मैं इस हद पर खुदा को आदमी महसूस करता हूँ ॥

—कसील शिफाई

१ वातावरण पर २ पिपासा, प्यास ३. लुप्त, नष्ट, गायब ४ पिपासा की तृप्ति, प्यास का बुझना ५. व्याकुलता ६ आत्मा मे ७ अधीरता, वे सब्री = द्वेष-भाव का मैल, धूल ८ घृणा १०. स्नेह, आकर्षण ११ उपेक्षा, घृणा १२ हरियाली का १३ मृदु पवन द्वारा १४ पतभड १५. ढग से १६ उद्यान की व्यवस्था १७ प्रलयकर १८. अनुभूति के आनन्द का दण्ड ।

- ६३४ मुसाफिरो<sup>१</sup> मे हो तजकिरा<sup>२</sup> क्या  
          ‘जमील’ अपनी सुवुकरवी<sup>३</sup> का ?  
     न हमने रस्ते मे गर्द उड़ाई  
         न कोई नक्गे-कढम<sup>४</sup> बनाया ॥
६३५. मेरी नजर मे तजल्ली<sup>५</sup> की हकीकत<sup>६</sup> क्या है ?  
     तजल्लियो की हकीकत<sup>७</sup> को देखता हूँ मैं ॥
६३६. वह भी है दस्ते-हविम<sup>८</sup>, दस्ते-दुआ<sup>९</sup> जिसको कहे ।  
     इन्फिआल<sup>१०</sup> अपनी खुदी<sup>११</sup> का है, खुदा जिसको कहे ॥
- ६३७ वे हैं अमीर, निजामे-जहाँ<sup>१२</sup> बनाते हैं ।  
     मैं हूँ फकीर, मिजाजे-जहाँ<sup>१३</sup> बदलता हूँ ॥  
     यह सर बना नहीं ऐ दोस्त ! आस्ता<sup>१४</sup> के लिए ।  
     मैं इसके बास्ते जानू<sup>१५</sup> तलाश करता हूँ ॥
६३८. भुकाया तूने, भुके हम, वरावरी न रही ।  
     यह बन्दगी हुई ऐ दोस्त ! आशिकी न रही ॥
६३९. दीवार से घिरा था हरम<sup>१६</sup> का कसूर<sup>१७</sup> था ।  
     पैदा अगर हृदद मे<sup>१८</sup> वुसअत<sup>१९</sup> न हो सकी ॥
- ६४० तलब के सहरा मे<sup>२०</sup> चप्पे-चप्पे पे हैं मेरे नक्गे-पा के<sup>२१</sup> मुहरे ।  
     अगर्चे मैं इस हविसकदे<sup>२२</sup> से गुजर गया था मुसाफिराना ॥

१. जनता में, यात्रियो मे २ चर्चा, जिक्र ३. तेज़ रफतारी का ४. चरण  
 चिह्न ५ ईश्वरीय चमत्कार की ६ मूल्य, कीमत ७ वास्तविकता को  
 ८. तुष्णा का हाथ ९ जो हाथ खुदा से माँगने के लिए फैला हो १०. मकोच,  
 लज्जा ११. अहभाव का १२ विश्व की व्यवस्था १३ मंसार का मत-  
 परिवर्तन, स्वभाव मे हेर-फेर, हृदय परिवर्तन १४ नमाज़ो मे मुकने के लिए,  
 प्रिय की चौखट चूमने के लिए तुष्णा १५ धृटना, जघा १६. कावे का  
 १७ अपराध, दोप १८ सीमित थंब मे १९ विशालता २० छच्छास्पी  
 रेगिस्तान मे २१. चरण-चिन्ह २२ तुष्णागार से ।

- ६४१ मोती बनने से क्या हासिल ? जब अपनी हकीकत<sup>१</sup> ही खो दी ।  
कतरे<sup>२</sup> के लिए बेहतर था यही, कुलजुम<sup>३</sup> न सही दरिया होता ।
- ६४२ खुदा की रहमत पै<sup>४</sup> भूल वैदूर्य, यही न मानी<sup>५</sup> है इसके वाइज<sup>६</sup> ।  
वह अब्रका<sup>७</sup> मुन्तजिर<sup>८</sup> खड़ा हो, मकान जलता हो जब किसी का ॥
६४३. वह लाख भुक्तवाले सरको मेरे, मगर यह दिल अब नहीं भुकेगा ।  
कि किन्नयाई से<sup>९</sup> भी जियादा, मिजाज ना जुक है बन्दगी का ॥
६४४. मजनूरौं हैं, मगर खाहिश-लैला नहीं करते ।  
हम इश्क<sup>१०</sup> तो करते हैं, तमन्ना नहीं करते ॥

—जमील मजहरी

- ६४५ जो जीना हो तो पहले जिन्दगी का मुद्दआ<sup>११</sup> समझे ।  
खुदा तौफीक<sup>१२</sup> दे तो आदमी खुद को खुदा समझे ॥
६४६. किसे कहते हैं दरिया, यह खसो-खाशाक<sup>१३</sup> क्या जानें ?  
हकीकत<sup>१४</sup> का पता शायद मिले कुछ तहनशीनो<sup>१५</sup> से ॥
- अफसर मेरठी
६४७. मैं क्या था, किसलिए भेजा गया इस दौरे-हस्ती मे ?  
न अब तक खुद को पहचाना, न कुछ राजै-सफर समझा ॥
६४८. खुदा से दूर हो कर के, यह दिल इतना न समझा मैं ।  
कि उस आलम मे क्या था और इस आलम मे क्या हूँ मैं ?
६४९. कोई हँस रहा है, कोई रो रहा है,  
कोई पा रहा है, कोई खो रहा है ।
- इसी सोच मे तो रहता हूँ 'अकबर',  
यह क्या हो रहा है, यह क्यो हो रहा है ?

—अकबर

१. अस्तित्व, वास्तविकता २ द्वौंद के लिए ३ समुद्र ४ दया पर  
५ अर्थ ६. धर्मोपदेशक ७ वर्षा की ८ प्रतीक्षा मे ९ ईश्वरत्व से  
१० उद्देश्य, अर्थ, तात्पर्य ११ शक्ति, मामर्ध्य, पात्रता १२ तिनके, घास  
१३ वास्तविकता का १४ दरिया की तह मे जाने वालो से ।

६४६ एहसास<sup>१</sup> मे कमी थी, डदराक<sup>२</sup> मे थी खामी<sup>३</sup> ।  
वह भी वही थे 'अनवर' गुजरा हूँ मैं जहाँ से ॥

—अनवर

६५०. तलाशे-खिज्र<sup>४</sup> मे हूँ, रुचनासे-खिज्र<sup>५</sup> नहीं ।  
मुझे यह दिल से गिलाई है कि रहनुमा<sup>६</sup> न मिला ॥

—फानी

६५१ पहलू मे गुल<sup>७</sup> के खार<sup>८</sup> भी है वेसवव<sup>९</sup> नहीं ।  
यह हुस्त<sup>१०</sup> तीलने का है काँटा लगा हुआ ॥

६५२. उलझी थी कभी आदम के हाथों ।  
वह गुत्थी<sup>११</sup> आज तक सुलझा रहा हूँ ॥

—फिराक

६५३ हजार मर्तवा<sup>१२</sup> वेहतर<sup>१३</sup> है बादशाही से ।  
अगर नसीब<sup>१४</sup> तेरे कूचे की गदाई<sup>१५</sup> हो ॥

—मीर

६५४ होते हैं बडे किस्मत के धनी, जो यह सदमे<sup>१६</sup> सह जाते हैं ।  
तूफाने-हवादिस<sup>१७</sup> मे वर्ना अच्छे अच्छे वह जाते हैं ॥

—शज़ीज़



१. अनुमूलि २. ज्ञान मे ३. न्यूनता, कच्चापन ४ पथ-प्रदर्शक की तलाश मे ५ पथ-प्रदर्शक के द्वप का पारखी ६. शिकायत ७ पथ-प्रदर्शक द फूल की बगल मे ८. काँटा १० निष्कारण ११, सौन्दर्य १२ समस्या, उलझन, गाँठ १३. वार १४ अच्छा १५ प्राप्त, उपलब्ध १६ भिक्षा-नृत्ति, भोय माँगने का काम १७ चोट, दुख, तकलीफ़ १८. मुसीबतो के तूफान मे ।

## अपनी खुदी ही पर्दा है दीदार के लिए



१. अपनी खुदी<sup>१</sup> ही पर्दा है दीदार<sup>२</sup> के लिए ।  
वर्ण<sup>३</sup> कोई नकाब<sup>४</sup> नहीं यार<sup>५</sup> के लिए ॥
- २ थी दुई<sup>६</sup> जब तक, नजर आती थी लाखों सूरतें ।  
सब मेरे जब देखा उसी को तफका<sup>७</sup> जाता रहा ॥
- ३ खुदी की इन्तिहा<sup>८</sup> यह थी कि अपने-आप मेरे गुम<sup>९</sup> था ।  
खुदी की इन्तिहा<sup>१०</sup> यह है खुदा को याद करता हूँ ॥

—अख्तर

४. तर्क<sup>११</sup> कर अपनी खुदी तुझको खुदा मिल जाएगा ।  
कौन कहता है कि हूँडे से खुदा मिलता नहीं ॥

—हुनर

- ५ दिया हमने जो अपनी खुदी को मिटा,  
वह जो पर्दा था बीच मेरे अब न रहा ।  
रहा पर्दे मेरे अब न वह पर्दे-नशी,<sup>१२</sup>  
कोई दूसरा उसके सिवा<sup>१३</sup> न रहा ॥

—हाली

१ अहवाद, यह भाव कि 'वस हम ही हम हैं' २ दर्शन के लिए ३ अन्यथा, नहीं तो ४ पर्दा, ओट ५ मित्र, प्रेमपात्र के ६ द्वैत, यह भाव कि मैं अलग हूँ, वह अलग है ७ भेद, पृथकता, जुदाई ८ आदि, शुरुआत ९ खोया हुआ, आत्मविस्मृत १० अन्त ११ छोड़ना, त्याग देना १२ पर्दे मेरे बैठने वाला १३ अतिरिक्त ।

६. मिटा दरमिया<sup>१</sup> से खुदी का जो पर्दा ।  
हम उनके हुए, वह हमारे हुए है ॥
- ७ अपनी खुदी मिटाएँ तो पाएँ रहेविसाल<sup>२</sup> ।  
खोएँ जो आपको, वह तेरी जुस्तजू<sup>३</sup> करे ॥

—मस्ती

- ८ खुदी से वे.खुदी<sup>४</sup> म आ, जो ज़ौके-हकपरस्ती<sup>५</sup> है ।  
जिसे तू नेस्ती<sup>६</sup> समझा है ऐ गफिल । हक-परस्ती<sup>७</sup> है ॥

—अमीर

- ९ मिटा दो.खुद को इतना कि रहे न निशाँ वाकी ।  
अगर पाना सनम<sup>८</sup> को है, .खुदी से हाथ धो बैठो ॥
- १० वे.खुदी मे इस कदर महवे-जमाले-यार<sup>९</sup> हूँ ।  
जिस तरफ मैं देखता हूँ यार की तस्वीर है ॥

—एहसान दानिश

११. न था कुछ, तो तू था, कुछ न होता तो .खुदा होता ।  
दुवोया मुझको होने ने, न होता मैं तो क्या होता ?

—गालिव

१२. भगडे से जब दुई के फरागत<sup>१०</sup> हुई हमे ।  
कस्त से<sup>११</sup> सैरे-ग्रालमे-वहदत<sup>१२</sup> हुई हमे ।

—सलीम

१. बीच मे से २. मिलन का मार्ग ३. खोज, तलाश ४ मस्ती,  
वेखवरी, तल्लीनता ५ ईश्वर भवित की लगन ६ ध्वस, वरवादी, विनाश.  
तवाही ७ मत्यनिष्ठता, सत्य की पूजा, धर्म परायणता ८. प्रिय, इष्ट मित्र  
९ प्रिय के भीन्दर्य मे तन्मय १० मुक्ति, छृटी, छुटकारा ११. खूब अच्छी  
तरह से १२ अद्वैत या एकत्व की सैर ।

- १३ वकूरे-वे-खुदी<sup>१</sup> ने मर्हले<sup>२</sup> तय कर दिये सारे ।  
कि अपना ही मकाँ अब हो गया है लामकाँ<sup>३</sup> मुझको ॥
- १४ जादए-राहे-बकाँ<sup>४</sup> गैर-अज-फता<sup>५</sup> मिलता नहीं ।  
है खुदी जब तक कि इन्साँ मे खुदा मिलता नहीं ॥
- १५ मिट गई सारी खुदी, जाती रही दिल से दुई ।  
सब मे उसको जब से देखा, तफ़क़ा<sup>६</sup> जाता रहा ॥
- १६ कोई भी दुश्मन नजर आता नहीं अब गैर दोस्त !  
किस्सा ऐ 'नासिख' दुई का था सो यकसू<sup>७</sup> हो गया ॥

—नासिख

१७. वे-खुदी वेसवब<sup>८</sup> नहीं 'गालिब' ।  
कुछ तो है, जिसकी पर्दादारी<sup>९</sup> है ॥
१८. उसे कौन देख सकता कि यगाना<sup>१०</sup> है वह यकता<sup>११</sup> ।  
जो दुई की बूँ<sup>१२</sup> भी होती, तो कही दो-चार होता ॥

—गालिब

- १९ दुई मे यकदिली<sup>१३</sup> का रग पैदा हो नहीं सकता ।  
शनासा<sup>१४</sup> गैर का<sup>१५</sup>, तेरा शनासा हो नहीं सकता ॥
- २० खोकर खुदी को पाया खोये हुए को हमने ।  
सब-कुछ अर्याँ<sup>१६</sup> हुआ है, जो था निहाँ<sup>१७</sup> नजर से ॥

१. मस्ती की स्थिति ने २ समस्याएँ, प्रश्न, कठिन काम ३ वह स्थान  
जो घर न हो, ईश्वर ४ अमर पथ पर मुक्ति-पथ का पायेय ५. नष्ट हुए  
विना, अपने आपको मिटाये विना ६ भेद, जुदाई ७ एक थोर, निश्चिन्त,  
एकाग्रचित्त ८ अकारण ९ पर्दा करना १०. अद्वितीय, लाजवाब, एकाकी  
११ अद्वितीय, अनुपम, वेमिसाल १२ गन्ध १३. एकत्व, एकता १४. पर्चित,  
पहचानने वाला, जानकार १५. अन्य का १६ प्रकट, प्रत्यक्ष १७. लुप्त,  
छुपा हुआ, ओझल ।

२१. जो खुदी का पर्दा उठा दिया तो विसाले-यार<sup>१</sup> का ढब<sup>२</sup> बना ।  
वह हमारे सामने आ गया कि शहूद<sup>३</sup> जिसका मुहाल<sup>४</sup> था ॥
२२. ता दुई है दरमियाँ,<sup>५</sup> हफ<sup>६</sup> आशनाई<sup>७</sup> का गलत ।  
आशना<sup>८</sup> उससे है, जो आपसे वेगाना<sup>९</sup> है ॥
२३. हमने खुदी को खोया, तो वेखुदी को पाया ।  
खोया हुआ न पाया, पाया हुआ न भूले ॥
२४. हाय पहुँचा न गया कैदे-खुदी से उस तक ।  
अपने ही दाम<sup>१०</sup> से छुटना उसे दुगवार<sup>११</sup> हुआ ॥

—सौदा

२५. हिजावे-रख्वे-यार<sup>१२</sup> ये आप ही हम ।  
खुली आँख जब, कोई पर्दा न देखा ॥

—दर्द

२६. वेख दी दिखलाती है जल्वे मुझे हरदम नये ।  
है अजब आलम<sup>१३</sup> कि हर आलम<sup>१४</sup> मे हैं आलम<sup>१५</sup> नये ॥
२७. वज्ञाहिर<sup>१६</sup> है दुर्ड, पर असल<sup>१७</sup> मे वहदत<sup>१८</sup>-ही-वहदत है ।  
न जाना एक तूने हाय ! गाफिल ! दो को दो जाना ॥

—अभीर

२८. खुदी जब तक रहे इन्सान मे, उसको नहीं पाता ।  
यह पर्दा उठ गया दिल से, तो वह पर्दनिशी पाया ॥

—सादिक

१. प्रिय का २. ढग, उपाय ३. प्रत्यक्ष, प्रकटीकरण ४. असम्भव  
 ५. द्वैत-भाव के बीच मे रहने तक, जब तक द्वैत की स्थिति है तब तक  
 ६. अच्छ ७. मित्रता, यारी ८. मित्र, दोस्त ९. अपरिचित, अजान १०. जाल  
 ११. कठिन १२. प्रिय की आकृति का पर्दा १३. स्थिति १४. अवस्था  
 १५. नमार, दशा १६. प्रकटत प्रत्यक्ष स्प से, स्थूल दृष्टि से १७. वस्तुत  
 १८. एकत्व, अद्वैत ।

२६. किया है बेखुदी ने नेको-बद से बेखबर ऐसा ।  
कि शिकवा दोस्त का करता हूँ मैं जा-जाके दुश्मन से ॥
- ऐजाज
- ३० गैर से क्या मामला, आप हैं अपने द्वाम<sup>१</sup> मे ।  
कैं-देनेखुदी अगर न हो, तो फिर अजब फराग<sup>२</sup> है ॥
- ददं
३१. उठ गया दीदा<sup>३</sup> व दिल से दुई का पर्दा ।  
एक ही नूर<sup>४</sup> हुआ अर्जों-समा<sup>५</sup> से पैदा ॥
- सदा
- ३२ हो वस्ल<sup>६</sup>, पर दुई की कही इसमे बू न हो ।  
तू हो तो मैं न हूँ, अगर हूँ तो, तू न हो ;
- अमीर
- ३३ मिला है हमको यह मज्मूते-रीशन<sup>७</sup> चश्मबीना<sup>८</sup> से ।  
कि छोड़ी जिसने खुदबीनी<sup>९</sup>, उसे सब-कुछ नजर आया ॥
- ३४ पहुँचा दिया कहाँ-से-कहाँ वेखुदी ने आज ।  
पर्दा जो उठ गया, तो न मैं था, न राज<sup>१०</sup> था ॥
- ३५ खुदी को इतना मिटा, कि तू न रहे ।  
और तुझ मे दुई की बू<sup>११</sup> न रहे ॥

## ऋषि

१. जाल मे, २ मुक्ति, छुटकारा, नजात, सुख, आराम, सन्तोष ३ थाँख
- और मन से ४. प्रकाश, ज्योति ५. पृथ्वी और आकाश से ६. मिलन
७. प्रकाशपूर्ण लेख, प्रकाशित सीख, ज्योतिर्मय सन्देश ८. देखने वाली थाँख
- से ९. अपने को सब-कुछ समझना, अहभाव, अहकार १०. रहस्य, भेद
११. गन्ध ।

## हम मिट गए तो सूरते-हस्ती नज़र पड़ी ।

●

१. हम मिट गए तो सूरते-हस्ती<sup>१</sup> नज़र पड़ी ।  
वीरान<sup>२</sup> जब आप हो गए वस्ती नज़र पड़ी ॥

—विस्मिल

- २ मिटा दे आपको मजूर अगर है नामवर<sup>३</sup> होना ।  
निशाँ<sup>४</sup> से जो गुज़र जाते हैं, वही नाम करते हैं ॥

—रिन्द

- ३ उठा ले जिन्दगी से हाथ, अगर है वस्ल<sup>५</sup> का तालिब<sup>६</sup> ।  
कि बे सर देने के<sup>७</sup> यह किला<sup>८</sup> सर<sup>९</sup> मुश्किल से होता है ॥

—सहर

- ४ कुछ लज्जते-विसाल<sup>१०</sup> उस को हुई नसीब<sup>११</sup> ।  
जो नामुराद<sup>१२</sup> खेल गया अपनी जान पर ॥

—बेवाक

- ५ गर तू मर जाये तो जीने का मज्जा<sup>१३</sup> आये तुझे ।  
ज़हर गर पीवे तो अमृत का मज्जा आये तुझे ॥

- ६ निशा पाते हैं, पहले जो निशा अपना मिटाते हैं ।  
खुद अपना नाश करके बीज फिर फल-फूल पाते हैं ॥

१ जीवन का उपाय, जीवन का रूप २. खण्डहर, ध्वस्त ३ प्रसिद्ध,  
रूपातिप्राप्त, यशस्वी ४ चिन्ह, खोज ५ मिलन का ६. इच्छुक ७ विना  
सिर की बाजी लगाये ८ दुर्ग ९ विजित, जीतना १०. मिलन का आनन्द  
११ प्राप्त १२. निस्पृह, नि.सग १३ आनन्द ।

७ न दाना खाक<sup>१</sup> मे मिलता, न पाता औजे-सर सब्जी<sup>२</sup> ।  
उभरते हैं वही इक दिन, जो अपने को दबाते हैं ॥

—सफी

८ मुयस्सर<sup>३</sup> व्यो न फिर उसको, हयाते-जाविदानी<sup>४</sup> हो ।  
फना<sup>५</sup> जो हो मुहब्बत मे कही वह मर भी सकता है ?

९. मर चुके जीते जी खुशा-किस्मत<sup>६</sup> ।  
इससे अच्छी तो जिन्दगी ही नहीं ॥

—इस्माईल

१० जब हुए वर्बाद, ऐ 'आवाद' तब पाया पता ।  
बेनिशाँ<sup>७</sup> होकर मिला हमको निशाने-कूए-दोस्त<sup>८</sup> ॥

—आवाद

११ दिल जलाकर रुखे-महबूब<sup>९</sup> का जल्वा<sup>१०</sup> देखा ।  
हमने घर फूँक के क्या खूब तमाशा देखा ?

१२ हुआ तहकीक<sup>११</sup> उन लोगों से जो है आप से बाहर ।  
पता मिलता है जब जोया<sup>१२</sup> तेरे, सरसे गुजरते हैं ॥

—रित्त

१३. रौशन<sup>१३</sup> हुआ यह महफिले-आलम<sup>१४</sup> मे शमश्र<sup>१५</sup> से ।  
परवाए-सर<sup>१६</sup> नहीं जिसे, वह सर-फराज<sup>१७</sup> है ॥

१. मिट्ठी या धूल मे २ हरेभरेपन की समृद्धि, सफलता की उच्चता  
३ उपलब्ध, प्राप्त ४ अगरता का जीवन, शाश्वत जीवन, अमरत्व ५ नष्ट,  
ध्वस्त ६, क्या खूब, क्या अच्छी किस्मत है ७ जिसका कोई अता-पता ही  
न हो, नष्ट, ध्वस्त ८ मित्र की गली का पता ९. प्रेम पात्र का १० दृश्य,  
नजारा ११. ज्ञात, विदित १२ खोजी, हूँढ़ने वाले १३. प्रकाशित, प्रकट  
१४ ससार गोप्ती मे १५ मोमवत्ती से १६. सिर देने मे भी जो हिचकता  
नहीं, जी-जान की बाजी लगा देने वाला १७. सर्वोपरि, सर्वोच्च ।

१४ मरना तेरे फिराक<sup>१</sup> मे जीने की है दलील<sup>२</sup> ।  
मैं गुम<sup>३</sup> हुया तो तेरा पता मुझको मिल गया ॥

—महशर

१५ हमको लगा है हाथ यह मजमूँ<sup>४</sup> चिराग<sup>५</sup> से ।  
रींगन हो नाम उसका, जो अपना जलाये दिल ॥

१६ मिल गया महवूब<sup>६</sup> से, जो आपसे बाहर हुआ ।  
ऐसी अज्ञ-खुद-रफतगी<sup>७</sup> क्या है अजीमत<sup>८</sup> ढूकी ॥

१७ हुवाव-आसा<sup>९</sup> मुहीते-इश्क<sup>१०</sup> से जो पार उतरते हैं ।  
गुजर जाते हैं पहले सर से, पीछे पांव धरते हैं ॥

१८ आपको खोया मगर जोया<sup>११</sup> खुदा का हो गया ।  
राज जिस पर मुनक सिफ<sup>१२</sup> फकरो-फना<sup>१३</sup> का हो गया ॥

—रित्त

१९ नामदं<sup>१४</sup> ऐसी वादी मे रखेगा क्या क़दम ?  
सर<sup>१५</sup> हो मुहिम्मे-इश्क<sup>१६</sup> न वेसर दिये हुए ॥

२०. वरगे-शमश्र<sup>१७</sup> दिल जिसने जलाया तेरी ढूरी मे ।  
तो उसने मंजिले-मक़सूद<sup>१८</sup> को जेरे-कदम<sup>१९</sup> पाया ॥

—आतिश

२१ क्यो कर हुवाव<sup>२०</sup> हो सके दर्याए-वेकराँ<sup>२१</sup> ?  
दर्यसि जब तलक न मिले टूट फूटके ॥

१. वियोग मे २. युक्ति ३. खोया हुया ४. लेख ५. दीपक से  
६. प्रेमपात्र से ७. अपने आप से मिट जाना ८. सकल्प, निश्चय, डरादा  
९. बुलबुले के समान १०. प्रेम की नदी से ११. खोजी १२. स्पष्ट,  
उद्घाटित १३. मिट जाने का १४. भीरु, कलीब १५. विजित १६. प्रेम-युद्ध  
१७. मोमवत्ती की तरह १८. लक्ष्य-विन्दु को १९. पैर के नीचे २०. बुलबुला  
२१. अपार, अथाह, असीम नदी, सागर ।

- २२ मरने पै अपने मत जा, सालिक<sup>१</sup> तलव<sup>२</sup> मे उसके ।  
गो<sup>३</sup> सर को खो रहेगा, फिर उसको पा रहेगा ॥
- २३ देखा जो बादे-मर्ग,<sup>४</sup> तो मरना जियाँ<sup>५</sup> न था ।  
वदले फना<sup>६</sup> के मुल्के-वका<sup>७</sup> कुछ गिराँ<sup>८</sup> न था ॥
२४. है अज्मेन्तर्कं-हस्ती<sup>९</sup> वजहे-मुदामे-हस्ती<sup>१०</sup> ।  
जीते ही जी फना हो, गर हो बका<sup>११</sup> की ख्वाहिश<sup>१२</sup> ॥

—रासिख

- २५ जव तलक हस्त<sup>१३</sup> थी, दुश्वार था पाना तेरा ।  
मिट गये हम तो मिला हमको ठिकाना तेरा ॥

—अमीर

- २६ आपसे गुजरे जो गोया, पहुँचे क्लए-यार<sup>१४</sup> तक ।  
बेखबर जब हो गए, पाई खबर तब यार की ॥

—गोया

- २७ आ रही है यह गहीदो के मजारो<sup>१५</sup> से सदा<sup>१६</sup> ।  
ऊम्रे-जावेद<sup>१७</sup> मिली है हमे वेदम होकर ॥

—फसाहत

२८. सच पूछिए तो नेस्ती<sup>१८</sup> हस्ती का राज<sup>१९</sup> है ।  
जो सर चढ़ा है दार<sup>२०</sup> पर, वह सर-फराज<sup>२१</sup> है ॥

१ पथिक, बटोही, गृहस्थ-साधक २ चाह मे ३. यद्यपि ४ मरने के बाद ५. हानि, टोटा, घाटा ६. मृत्यु के ७. अमरलोक, ८ मैंहगा ९ जीवन-त्याग का सञ्चल्प १० शाश्वत जीवन का कारण ११ अनश्वरता, नित्यता की १२ इच्छा १३ अस्तित्व, ववज्ञद १४ मित्र या प्रिय की गली १५ कन्नो से १६ आवाज १७ शाश्वत जीवन, अमरत्व १८ ध्वस, वरवादी, अपने आपको मिटा देना १९ जीवन-रहस्य २० सूली पर २१. सर्वोच्च सर्वोत्कृष्ट, सर्वोपरि ।

२६. उसे पाया नहीं आसाँ<sup>१</sup> कि हमने ।  
न जब तक आपको खोया, न पाया ॥

—ज़फर

- ३० सालिक<sup>२</sup> को यही जादा<sup>३</sup> से आवाज है आती ।  
पामाल<sup>४</sup> जो हो, राह वह मजिल की निकाल ॥
- ३१ किस क़दर सीमाव<sup>५</sup> है वेताव<sup>६</sup> मरने के लिए ?  
शौक है अक्सीर<sup>७</sup> कहलाऊँगा मर जाने के बाद ॥
- ३२ दुरे-मक्सद<sup>८</sup> की ख्वाहिश और गमे-जाँकी<sup>९</sup> हिमाकृत<sup>१०</sup> है ।  
किसी को हाथ आये है, कही मोती भी साहिल<sup>११</sup> से ॥
- ३३ पर्दए-राजे-फना<sup>१२</sup> है ऐन<sup>१३</sup> आसारे-फना<sup>१४</sup> ।  
बेनिशाँ होते हुए, नामो-निशाँ देखा किये ॥

—गालिव

३४. जादए-राहे-बका<sup>१५</sup> गैर-अज-फना<sup>१६</sup> मिलता नहीं ।  
है खुदी जब तक कि इन्साँ पै खुदा मिलता नहीं ॥

## ४८

१. सरल, सुगम, सुलभ २. पथिक, बटोही, साधक को ३. पथ, मार्ग  
४ विनष्ट, बग्वाद, छवस्त ५ पारद, पारा ६ बेचैन, उतावला ७ कीमियाँ  
रसायन ८ उद्देश्य के मुक्ता की, इच्छा के मोती की ९. प्राण-सकट की  
१०. चिन्ता फिक्र ११ तट से १२. मृत्यु-रहस्य का पर्दा १३ यथार्थ,  
वास्तविक, वाकई १४ मृत्यु का लक्षण, मृत्यु का चिह्न १५ मुक्ति-पथ का,  
पायेय, १६ मरने के अतिरिक्त, अपने आपको मिटाने के बिना ।

## दिल के आईने में है तस्वीरे-यार !



१ दिल के आईने में है तस्वीरे-यार ।

जब जरा गर्दन भुकाई देखली ॥

२ न देखा वह कही जल्वा<sup>१</sup>, जो देखा खानए-दिल<sup>२</sup> में ।

बहुत मस्जिद में सर मारा, बहुत-सा हूँडा बुतखाना<sup>३</sup> ॥

—जफर

३ 'अमीर' उस बेनिशाँ को दिल में पाया ।

जिसे हूँडा किये थे चारसूर<sup>४</sup> हम ॥

—अमीर

४ खूल गया जब यह कि दिल भी जल्वागाहे-यार<sup>५</sup> है ।

कौन चक्कर खाये फिर दैरो-हरम<sup>६</sup> की राह का ?

५. न आवारा<sup>७</sup> हो, दिल में हूँढ उसे जोया<sup>८</sup> है तू जिसका ।

यही वीराना है जिसमें कि वह गजे-निहानी<sup>९</sup> है ॥

—सलीम

६ कही तुझको न पाया, गच्छे हमने इक जहाँ हूँडा ।

फिर आखिर दिल ही में देखा, बग़ल<sup>१०</sup> ही में से तू निकला ॥

—जौक़

१. दृश्य २ हूँद देख में, मन मन्दिर में ३ मन्दिर ४ चारों ओर, सर्वंत्र

५. मित्र का दृश्य देखने का स्थान ६ मन्दिर-मस्जिद की ७. वेकार धूमने

वाला ८ खोजी ९ आन्तरिक निधि, भीतरी खजाना १० पहलू ।

७. खुदा को हमने जब हूँढ़ा, तो पाया खानए-दिल में ।  
परेगाँ जुस्तजूँ<sup>१</sup> में उसकी फिर खल्के-खुदा<sup>२</sup> क्यों है ?

—रक्तीब

८. है वह दिल ही में तुम्हारे, तुम अगर हूँढ़ो उसे ।  
फिरते हो नाहक<sup>३</sup> भटकते, ऐ 'जफर' चारों तरफ ॥

—जफर

९. दिल में आती है नजर अपने मुझे तस्वीरे-यार ।  
क्या तमाशा है कि कावे में सनम पैदा हुआ ॥

—रम्ज

१०. देख गर देखना है 'जौक' कि वह पर्दा-नगी<sup>४</sup> ।  
दीदए-रोजने-दिल<sup>५</sup> से है दिखाई देता ॥

—जौक

११. दिल खानए-खुदा, जो सुना तो यकी<sup>६</sup> हुआ ।  
वह घर बना कि हो गया मेमार<sup>७</sup> को पसन्द ॥

१२. खुदा का घर बनाना है, तो नक्शा ले किसी दिल का ।  
यह दीवारों की क्या तजवीज़<sup>८</sup> है, जाहिद<sup>९</sup> यह छत कैसी ?

१३. खुदा का घर है बुतखाना हमारा दिल नहीं 'आतिश' ।  
मुकामे-आशना<sup>१०</sup> है याँ नहीं बेगाना<sup>११</sup> आता है ॥

—आतिश

१४. पूछा है आरिफो<sup>१२</sup> से जो हमने मकाने-यार ।  
आँखों को बन्द करके है दिल का पता दिया ॥

१. खोज में, तलाश में २. परमात्मा की सृष्टि ३. व्यर्थ ४. पर्दे में बैठने वाला, अन्तर्यामी ५. मन के विवर या छिद्र की आँख से ६. विश्वास ७. निर्माता को ८. प्रवन्ध, योजना, उपाय, प्रयत्न ९. सयमी, जितेन्द्रिय, विरक्त १०. प्रिय, मित्र का स्थान ११. पराया, अपरिचित १२. जानने वालों से, व्रहज्ञानियों से ।

१५. निशाँ मिलता नहीं, लेकिन तेरा नाम ।  
अजल<sup>१</sup> से नक्श<sup>२</sup> है दिल के नगी<sup>३</sup> पर ॥

— ज़का

१६. हमारे दिल की वुसअत<sup>४</sup> का पता क्या कोई पाएगा ?  
यह वह घर है खुदा भी जिसके अन्दर आके बसता है ॥
१७. तरन्नुम-सज<sup>५</sup> है कोई, न कोई खानए-दिल मे ।  
जो नगमा<sup>६</sup> दिल के पद्म<sup>७</sup> मे मेरे हर आन<sup>८</sup> होता है ॥
१८. दिल के आईने मे जब पाता हूँ तुझको जल्वागर ।  
काबे से मुझको क्या गरज<sup>९</sup>, फिर बुतकदा<sup>१०</sup> क्या चीज है ?
१९. दिल के आगे क्यों बढ़ा, तू ऐ तलबगारे-विशाल<sup>११</sup> ।  
फिर उधर ही जा, वही घर जल्वागाहे-यार था ॥
२०. अर्जो-समा<sup>१२</sup> कहाँ तेरी वुसअत<sup>१३</sup> को पा सके ।  
मेरा ही दिल है वोह कि जहाँ तू समा सके ॥
२१. निहाँ<sup>१४</sup> आँखो से रहने वाले जल्वा भी दिखा देना ।  
अजल<sup>१५</sup> से तू समझता है, मेरे दिल को मकाँ अपना ॥

— क़सर

२२. खानए-दिल मे किसी पर्दानशी की आरज<sup>१६</sup> ।  
आरजू क्या है दुलहन बैठी है शर्माई हुई<sup>१७</sup> ॥
२३. खुदा से जब तक न हो शनासा<sup>१८</sup> हरीमे-दिल<sup>१९</sup> का है शौक<sup>२०</sup> बेजा<sup>२१</sup>  
मका का तब पता मिलेगा कि कुछ पता याद हो मकी<sup>२२</sup> का ॥

१ अनादि काल से २ अकित, खुदा हुआ ३ नग पर, झँगूठी का वह  
नग, जिस पर नाम खुदा रहता है ४. लम्बाई, विशालता ५. स्वर-माधुर्य  
को तौलने वाला ६. गाना ७ प्रतिक्षण ८ प्रयोजन, मतलब ९ मन्दिर  
१० मिलन का आकाशी ११ पृथ्वी और आकाश १२ विशालता १३ गुप्त,  
ओम्फल, १४ अनादि काल से १५ इच्छा, अभिलापा १६, जानने पहचानने  
वाला, परिचित, अभिज्ञ १७ मन-मन्दिर का १८ लगन १९ अनुचित,  
नामुनासिव २०. मकान मे रहने वाला, निवासी ।

- २४ मैं यह कहता हूँ मेरे खानए-दिल<sup>१</sup> मे है मकी।  
लोग कहते हैं कि कावे मे खुदा मिलता है॥
- २५ आईने की तरह गाफिल<sup>२</sup>। खोल छाती के किवाड़।  
देख तो है कौन बारे<sup>३</sup> तेरे काजाने<sup>४</sup> के बीच ?
- २६ आती है दिल मे और ही सूरत मुझे नज़र।  
गायद यह आईना भी किसी के हुजूर<sup>५</sup> है॥
- दर्द
- २७ तलाश उसकी थी कावे मे, मिला वह खानए-दिल मे।  
'फसीह' इस बात का हमको न था वहमो-गुर्मां<sup>६</sup> हर्गिज॥
- फसीह
२८. हूँडना है उसको, ऐ जाहिद<sup>७</sup> ! तू अपने दिल मे हूँड !  
छत मे कावे की न वह कावे की दीवारो मे है॥
- २९ दैरो-कावे मे रहे शेखो-विरहमन जोया<sup>८</sup>।  
हमने घरबार तेरा हूँड निकाला दिल मे॥
३०. गेख कावे मे है सरगर्दा<sup>९</sup> विरहमन दैर<sup>१०</sup> मे।  
जिसको दोनो हूँडते हैं, वह हमारे दिल मे है॥
- ३१ हरम<sup>११</sup> क्या, बुतकदा<sup>१२</sup> क्या, मैं उसे घर-घर पुकार आया।  
यही अब जी मे आता है कि दस्तक<sup>१३</sup> हूँ दरे-दिल<sup>१४</sup> पर॥
- अभीर
- ३२ कावे से कम नहीं है हमारा हरीमे-दिल<sup>१५</sup>।  
इसमे भी है खुदी हुई तसवीर यार की॥
- सिख

### ॥४॥

— १ मन-मन्दिर २ अन्तत., आखिरकार ३, छोटा-सा घर, झौपडी, यानी दिल  
४. साक्षात् उपस्थित, हाजिर ५ भ्रम, आशका ६ सयमी, जितेन्द्रिय ७ खोजी,  
हूँडने वाला ८ उद्विग्न, हैरान, परेशान, राह भूला हुआ ९. मन्दिर मे  
१० कावा, खुदा का घर ११ मन्दिर, मूर्तिगृह १२ खटखटाना १३ हूद्य  
द्वार पर १४ मन-मन्दिर, हूद्य-रूपी घर ।

## साफ़ दिल हो तो जल्वागर हो यार !

१. साफदिल<sup>१</sup> हो तो जल्वागर<sup>२</sup> हो यार।  
आईना हो साफ तो लो तमाशा लूट॥

—आतिश

२. किसी से बुग्ज<sup>३</sup> है, रश्को-कदूरत<sup>४</sup> है न कीना<sup>५</sup> है।  
दिल अपना साफ है सब से हमें याराना<sup>६</sup> है॥

—हासिद

३. क्या अहले-जहाँ करते हैं जाहिर की सफाई ?  
वातिन<sup>७</sup> को उजला क्यो नहीं करते॥

४. तूने ऐ गाफिल ! अगर सारा बदन<sup>८</sup> धोया तो क्या ?  
धो सके गर मैले-दुनिया दिल के तू अन्दर से धो॥

—जफर

५. दूर कर दिल की कदूरत<sup>९</sup>, महव<sup>१०</sup> हो दीदार<sup>११</sup> का।  
आईने को बस सफाई ने दिखाया रुए-दोस्त<sup>१२</sup>॥

—आतिश

६. दिल सियाह<sup>१३</sup> है बाल सब अपने हैं पीरी<sup>१४</sup> मे सफेद।  
घर के अन्दर है अधेरा और बाहर खाँदनी॥

—नासिख

१ पवित्र हृदय २ उपस्थित, प्रस्तुत, प्रत्यक्ष ३ जलन, हसद, दूसरों  
की उन्नति को देखकर जलने की वृत्ति ४ ईर्ष्या, स्पर्धा ५ द्वेष, खुम्स  
६ मित्रता, प्रेम-भाव ७ अन्तरग, भीतर को ८ शरीर ९. मन का द्वेष  
१० तन्मय, तल्लीन ११ दर्शन १२ मित्र की मुखाछ्ति, प्रिय का मुख  
१३ काला १४ बुढ़ापा।

७. ज़फ़ूँ नापाक<sup>१</sup> है तो उसमे है हर शै<sup>२</sup> नापाक<sup>३</sup> ।  
दिल नहीं साफ तो क्या खाक इबादत<sup>४</sup> होगी ? — महर
८. अपने ऐबो<sup>५</sup> पर नज़र कर, अपने दिल को पाक कर ।  
क्या हुआ गर खत्क<sup>६</sup> मे तू पारसा<sup>७</sup> मशहूर है ॥
९. दिल से वो काफिर सनम निकले तो नब-कुछ हो कबूल ।  
जाके मस्जिद मे इबादत मैं करूँ तो क्या करूँ ? — दाग
१०. दिल अगर है साफ कुछ मुश्किल नहीं दीदारे-यार ।  
देख लो आईना सूरत-आशना<sup>८</sup> क्यों कर हुआ ? — असीर
११. करके साफ आईन-ए-दिल<sup>९</sup> इसमे तू देख आपको ।  
बख्तोगा ऐ यार ! तेरा ही तुझे दीदारे-फैज<sup>१०</sup> ॥ — सौदा
१२. लाख सूरत<sup>११</sup> से बनाए<sup>१२</sup>, आईनागर<sup>१३</sup> आईना<sup>१४</sup> ।  
दिल से हर्गिज्ज हो सफाई मे न बढ़कर आईना ॥
१३. दिल मे कभी न गर्दे-कदूरत<sup>१५</sup> को राह दे ।  
इस आईने मे काम नहीं है गुबार<sup>१६</sup> का ॥ — आबाद
१४. पैदा जो आईने मे भी होती सफाई-ए-दिल ।  
सीने मे अपने रखता सिकन्दर बजाये-दिल<sup>१७</sup> ॥

१. पात्र, वर्तन २ अपवित्र, मैला, गन्दा ३ वस्तु, चीज ४ अपवित्र,  
खराब, गन्दी ५ भक्ति ६ दोषो, बुराइयो ७ ससार मे ८. सयमी,  
जितेन्द्रिय ९ जो केवल सूरत पहचानता हो, नाम आदि और कुछ न जानता  
हो १० हृदय-दर्पण ११ दर्शन का लाभ १२ उपाय, ढग, तदवीर  
१३. दर्पणकार, शीशा बनाने वाला १४ दर्पण १५ द्वेष की घूलि को  
१६ घूलि, रज, मनोमालिन्य, दिल का मैल १७. मन के अतिरिक्त ।

साफ़ दिल हो तो जल्वागर हो यार ?

१५. चारों तरफ से सूरते-जाना<sup>१</sup> हो जल्वागर<sup>२</sup> ।  
दिल साफ हो तेरा तो आईनाखाना<sup>३</sup> क्या ?

—आतिश

१६. दिल के आईने को तू साफ तो कर, देख जरा ।  
उसकी सूरत तुझे आवेगी आप-से-आप नजर ॥

१७ आईना दिल का रियाजत<sup>४</sup> से अगर हो जाए साफ ।  
फिर तमाशा है वही मुमकिन<sup>५</sup> जो जामे-जम<sup>६</sup> मे है ॥  
१८. आईने को दोस्त रखते हैं जहाँ के खूबो-ज़िश्त<sup>७</sup> !  
दिल हुआ जब साफ बस आलम<sup>८</sup> से भगडा पाक है ॥

—नासिक्ष

१९ दिखला रही है दिल की सफाई दो जहाँ की सैर ।  
क्या आईना लगा हुआ अपने मकाँ मे है ॥

—आतिश

२० अक्स-रुखे-दिलदार<sup>९</sup> वही होवे नुमायाँ<sup>१०</sup> ।  
जूँ आईना<sup>११</sup> कुछ दिल मे अगर अपने सफा<sup>१२</sup> हो ॥

—ज़फर

२१. खुदा को दिल ही मे ढूँढो, इधर उधर न फिरो ।  
नहीं किताब का मतलब किताब से बाहर ॥

—अमीर

२२ ख्याल इन्सान को हरदम रहे दिल की सफाई का ।  
नजर आता है इस आईने मे नकशा<sup>१३</sup> खुदाई का ॥

१ प्रेमपात्र या प्रेयसी की मुखाकृति, प्रिय का रूप २ प्रत्यक्ष, उपस्थित  
३ दर्पण-गृह ४ तपस्या, जप-तप, इबादत ५ सभव ६ प्रसिद्ध है कि ईरान  
के शासक जमशेद ने एक प्याला बनाया था जिसे ससार का हाल ज्ञात होता  
था, जामे-जमशेद ७ सुन्दर और निकृष्ट, स्वच्छ और खराब, अच्छा और  
बुरा ८. दुनिया ९ प्रिय की मुखाकृति, प्रेमपात्र का चेहरा १० स्पष्ट,  
व्यक्त, प्रकट, जाहिर ११ दर्पण की भाँति १२ साफ, स्वच्छ, निर्मल  
१३ चित्र, आकृति ।

२३. न देखा आईने की शक्ल<sup>१</sup> मे सूफी<sup>२</sup> ने वह हर्गिज्ज<sup>३</sup> ।  
तमाशा हमने जो दिल करके अपना वासफा<sup>४</sup> देखा ॥
- क़फ़र
२४. ऐ 'दर्द' कर टुक आईनए-दिल को साफ तू ।  
फिर हर तरफ नजार-ए-हुस्नो-जमाल<sup>५</sup> तू ॥
- दर्द
२५. ऐ ख्याले-यार करता हूँ रियाजत<sup>६</sup> से सफा<sup>७</sup> ।  
खानए-दिल मे है करनी तेरी महमानी<sup>८</sup> मुझे ॥
- आतिश
२६. सफाईयाँ हो रही हैं जितनी, दिल उतने ही हो रहे हैं मैले ।  
अँधेरा छा जाएगा जहाँ मे, अगर यही रोशनी रहेगी ॥
- जोश
२७. दिल पाक न हो जब तक, दुनिया की तमन्ना से ।  
क्या काम निकलता है तसबोह<sup>९</sup> व मुसल्ला<sup>१०</sup> से ॥
२८. दिल को किस शक्ल से<sup>११</sup> अपने न मुसफ़ा<sup>१२</sup> रखूँ ।  
जल्वागर यार की सूरत है इस आईने मे ॥
२९. मिसाले-आईना<sup>१३</sup> तू साफ रह कि ऐ 'आवाद' ।  
दिले-हवीब<sup>१४</sup> मे दाखिल कभी गुवार<sup>१५</sup> न हो ॥
- आवाद
३०. खाक आईने से है नामे-सिकन्दर रोशन ।  
रोशनी देखता, गर दिल की सफाई करता ।

१. आकृति मे २ ब्रह्मज्ञानी, अध्यात्मवादी ३ कदापि, कभी भी  
४. पवित्र, निर्मल, स्वच्छ ५ रूप सौन्दर्य का दृश्य ६ तपस्या से, जप-न्तप से  
७ पवित्र ८ आतिथ्य, अतिथि-सत्कार ९ माला, जपमाला १० नमाज़  
पढ़ने की चटाई अथवा दरी ११ किस तरह से, (कैसे १२ साफ किया हुआ,  
शुद्ध, उज्ज्वल १३ दर्पण की भाँति १४. मित्र, प्रिय, प्रेमपात्र या माशूक के  
दिल मे १५ घूल, रज, मैल, मलिनता ।

३१. है अगर शौके-जमाल<sup>१</sup> उसका तो इसको साफ़ कर ।  
यह जो है दिल का पुर-अज-जगे-कदूरत<sup>२</sup> आईना ॥
३२. चाहे कि अक्से<sup>३</sup>-दोस्त रहे तुझ में जल्वागर ।  
आईनावार<sup>४</sup> दिल को रख अपने सफा-परस्त<sup>५</sup> ॥
- ३३ हर सिम्त<sup>६</sup> से हो साया-फिगन<sup>७</sup> यार<sup>८</sup> की सूरत<sup>९</sup> ।  
आईनए-खातिर<sup>१०</sup> में अगर कुछ भी सफा<sup>११</sup> हो ॥

—श्रनवर




---

१. रूप दशन की रुचि २ ईर्ष्या द्वेष के मैल से भरा हुआ ३ मित्र  
या प्रेमपात्र का प्रतिविम्ब ४. दर्पण के समान ५ स्वच्छ, पवित्र, निर्मल  
६ प्रत्येक दिशा से, सब ओर से ७ प्रतिविम्ब डालने वाला, प्रतिविम्बित,  
प्रकट होने वाला, प्रत्यक्ष होने वाला ८ प्रेमपात्र, प्रिय ९ आकृति, छवि,  
रूप १०. मनके दर्पण से ११ स्वच्छता, पवित्रता, सफाई ।

## चश्मे-बीना चाहिए, तो जल्वागर है हर तरफ !

●

- १ चश्मे-बीना<sup>१</sup> चाहिए तो जल्वागर है हर तरफ ।  
पर्दा है ऐ शमग्र<sup>२</sup> रूपर्दा<sup>३</sup> तेरा फ़ानूस<sup>४</sup> का ॥

— आतिश

२. चश्मे-बीना चाहिए उस दर से इर्फा<sup>५</sup> के लिए ।  
हर वरक<sup>६</sup> पर दफ्तरे-हस्ती<sup>७</sup> के तेरा नाम है ॥

— महशर

- ३ चश्मे-बीना एक भी आई न आलम मे नज़र ।  
जूस्तजू मे गर्चें दौड़ी हर तरफ बीनाईयाँ<sup>८</sup> ॥

- ४ वह आँखे दिल के अन्दर जो हैं उनको खोल ऐ गाफिल ।  
इन आँखो से कही तू जल्वए-हक<sup>९</sup> देख सकता है ॥

— कलामी

५. वह अन्वे है, जो कहते हैं, हम-ही-हम हैं ।  
जो आँखें हो रीशन तो फिर तू-ही-तू है ॥

- ६ वज्मे-कस्त नूरे-वहदत<sup>१०</sup> से कभी खाली नहीं ।  
चश्मे-बीना हो तो यूसुफ<sup>११</sup> सैकड़ो वाजार है ॥

— अमीर

१ देखने वाली आँख, स्वस्थ आँख २ मोमवत्ती ३ मुखावरण ४ कढील,  
लैम्प की चिमनी का ५ परिचय, ज्ञान, वोध ६ पृष्ठ, पन्ने पर ७ जीवन  
कार्यालय के ८ दृष्टियाँ, नजरें ९ सत्य का दृश्य, सत्यदर्शन १० एकत्व  
का प्रकाश, अद्वैत ११ एक पैगम्बर, जो अत्यन्त सुन्दर थे ।

७. ज़र्रें-ज़र्रें<sup>१</sup> मे निहाँ इक जल्वये-गुलफाम<sup>२</sup> है !  
शर्त यह है होके सरशारे-मुहब्बत<sup>३</sup> देखिए ॥

—असर

८. ज़र्रें-ज़र्रें<sup>४</sup> मे है यहाँ खाक<sup>५</sup> के पैदा खुशीद<sup>६</sup> ।  
लेकिन आया तुझे-गफलत से नजर खाक<sup>७</sup> नहीं ॥

—ज़फर

९ यह वह अँखे हैं, जो हैं नाआशनाए-रूए-गैर<sup>८</sup> ।  
आँख खोली जब से मैंने, तू नजर आया मुझे ॥

१० मिटे अगर दिल से रगे-गफलत, खुले अगर दीदए-हकीकत<sup>९</sup> ।  
तो खाके-दिल<sup>१०</sup> का हरएक जर्रा, करेगा सौ आफ़ताब<sup>११</sup> पैदा ॥

—ज़िगर

११. हर चीज मे है जल्वा, हर शै मे तमाशा है ।  
आँखे हैं मेरी लेकिन बीनाई<sup>१२</sup> का पर्दा है ॥

—इशरत

१२. जल्वे तेरी वहदत<sup>१३</sup> के कस्त<sup>१४</sup> से नजर आएँ ।  
जब चश्मे-हकीकत-बी<sup>१५</sup> मसरूफे तमाशा<sup>१६</sup> हो ॥

१३ नजर आया हर इक ज़र्रे मे जल्वा शाने-वहदत का<sup>१७</sup> ।  
जो आँखे खोलकर देखे तमाशा तेरी कुदरत का ॥

—झंजर

१ अरणु-अरणु मे २. पुष्पागी, पुष्पागना का दृश्य ३. परिपूरणं प्रेमी  
४ धूल, रज ५ सूरज ६. कुछ भी ७. पराये चेहरे से अपरिचित ८. ज्ञान-  
नेत्र, अन्तर्नेत्र ९. मन की धूल का १०. सूर्य ११. दृष्टि, ज्योति १२. एकत्व,  
अद्वैतता के १३. प्राचुर्य, बहुलता से १४. सच्चाई को देखने वाली आँख  
१५. तमाशा देखने मे सलग्न या आसक्त १६. एकत्व अथवा अद्वैत की  
प्रतिष्ठा का ।

१४. वह हुस्न जल्वागर है, वह रुक्ष<sup>१</sup> बेनकाब<sup>२</sup> है।  
लेकिन कुछ अपनी आँखों का पर्दा हिजाब<sup>३</sup> है॥

—श्रावना

१५ कर तमाशा-जहाँ<sup>४</sup> से पहले अपनी आँख बन्द।  
देखना उसका अगर 'नासिख' तुझे मंजूर<sup>५</sup> है॥

—नासिख

१६. हो दीद<sup>६</sup> का जो शोक् तो आँखों को बन्द कर।  
है देखना यही कि न देखा करे कोई॥

१७ पैदा किये फलक<sup>७</sup> ने नादीदनी<sup>८</sup> मनाजिर<sup>९</sup>।  
पहुँची है उनकी नजरे, जो साहिवे-नजर<sup>१०</sup> है॥

१८ रौशन अगर हो नूरे-हकीकत<sup>११</sup> से तेरी चश्म<sup>१२</sup>।  
है हर शरारे-संगे-निहा<sup>१३</sup> तूर<sup>१४</sup> का चिराग<sup>१५</sup>॥

—ज़फर

१९ जाहिर की आँख से न तमाशा करे कोई।  
हो देखना तो दीदए-दिल<sup>१६</sup> वा<sup>१७</sup> करे कोई॥

२०. चश्मे-जाहिर<sup>१८</sup> गर है रोशन, चश्मे-वातिन<sup>१९</sup> कोर<sup>२०</sup> है।  
यह नहीं मुमकिन कभी देखे कोई वेदार<sup>२१</sup> खाव<sup>२२</sup>॥

१ मुखाकृति, छवि, चेहरा २ अनावृत, वेपर्दा, स्पष्ट, प्रत्यक्ष ३. ओट,  
आड ४ ससार की लीला से ५ स्वीकार ६ दर्शन ७ आकाश ने  
८ अदर्शनीय, जो देखने मे न आएं अमूर्त ९ दृश्य १० दृष्टि वाले ११ यथार्थ  
प्रकाश १२ आँख १३ पत्थर मे छुपा प्रत्येक स्फुर्लिंग १४ सीरिया का  
एक पहाड़, जिस पर हजरत मूसा ने खुदा का जल्वा देखा था १५. दीपक  
१६ मन की आँख, अन्तर्नेत्र १७ खोलना ८ वाह्य चक्षु वाहर की आँख  
१८ अन्तर्नेत्र, २० अन्धा, ज्योति-विहीन २१ जाग्रत, सोते से उठा हुआ  
२२ सपना ।

२१ सब तरफ से दीदए-बातिन<sup>१</sup> को जब यकसूर<sup>२</sup> किया ।  
जिसकी ख्वाहिश<sup>३</sup> थी वही हरसूर<sup>४</sup> नजर आया मुझे ॥

— नासिख

२२ नजर हो तो नजर आती है कैफियत<sup>५</sup> दो आलम<sup>६</sup> की ।  
चलो 'अनवर' तमाशा देख आए बजमे-रिन्दाँ<sup>७</sup> मे ॥

— अनवर

२३ किस जान जल्वागर तेरी वहदत का नूर था ?  
जल्वा तेरा था आम, नजर का कसूर<sup>८</sup> था ॥

— मुर्शीद

२४. बख्ले है जल्वये-गुल<sup>९</sup>, जौके-तमाशा<sup>१०</sup> 'गालिब ।  
चश्म को चाहिए हर रंग मे वा<sup>११</sup> हो जाना ॥

— गालिब

२५ कोरवातिन<sup>१२</sup> को नजर क्या पडे जल्वा उनका ।  
दीखता है उन्हे हर शै मे शनासा<sup>१३</sup> उनका ॥

— श्रदीब

२६ मुँदे गर चश्मे-जाहिर, दीदए-बेदार<sup>१४</sup> हो पैदा ।  
दरो-दीवार से नक्शे-जमाले-यार<sup>१५</sup> हो पैदा ॥

— आतिश

२७ वह था न हमसे दूर, न मैं उनसे दूर था ।  
आता न था नजर, तो नजर का कसूर था ॥

२८ तुझे देखा तो, अब कुछ देखने को जी नहीं चाहता ।  
किये है बन्द आँखे तेरी सूरत देखने वाले ॥

— हनीफ

१ अन्तर्नेत्र २ एकाग्र, ६ इच्छा ४ हर तरफ, सर्वत्र, चारों ओर  
५ अवस्था, स्थिति, हालत ६ इहलोक, परलोक ७. मस्तों की सभा मे  
८ दोप ९ फूलों के दृश्य १० खेल का मजा ११ खुलना १२ जिसकी  
आत्मा मे जान का प्रकाश नहीं, अन्वात्मा का, १३ पहचानने वाला, जानकार  
१४ जाग्रत नेत्र, अन्तर्नेत्र १५ प्रिय दर्शन का चित्र ।

२६. आँखे तो वेशुमार देखी—लेकिन ।

कम थी बखुदा<sup>१</sup>—जिनको बीना<sup>२</sup> पाया ॥

३० 'अमीर' उसकी तजल्लीगाह<sup>३</sup> है दुनिया, जो आँखे हों ।

वही गुल<sup>४</sup> है गुलिस्ता<sup>५</sup> मे, वही है शमश्र महफिल मे ॥

—अमीर

३१. खुली है चश्मे-हकीकत जिन्हो की शक्ल-हुबाब<sup>६</sup> ।

वह वाँधते नही तकिया जहाने-फानी<sup>७</sup> पर ॥

—जफर

३२. जल्वए दोस्त तो मौजूद है हर शै मे रिन्द ।

आप अन्धा है तो आँखो मे तेरे नूर नही ॥

३३ जल्वए-यार हर इक शै मे नजर आता है ।

तू न देखे तो यह तकसीर<sup>८</sup> है बीनाई<sup>९</sup> की ॥

—रिन्द

३४. तू अगर देखे तो हर जरा कितावे-पन्द<sup>१०</sup> है ।

क्या मगर देखेगा तू, तेरा तो दीदा<sup>११</sup> वन्द है ॥

३५. हर जा है उसका जल्वए-रुख, वह किधर नही ?

पर जिससे देख लें, वह हमारी नजर नही ॥

३६. अगर निगाह<sup>१२</sup> हो, तो क्या तलाश<sup>१३</sup> की हाजत<sup>१४</sup> ।

तेरा ही जल्वा है चारो तरफ जमाने मे ॥

३७ वेकार बनाये नही आँखो के पियाले ।

दीदार<sup>१५</sup> का साइल<sup>१६</sup> हो जो याराए-नजर<sup>१७</sup> है ॥

१ ईश्वर के बिए २ देखने वाली ३ ज्योति-गृह, प्रकाशालय ४ पुष्प  
५ वाग् मे ६ बुलबुले की तरह ७ नश्वर ससार पर ८ दोष ९. दृष्टि  
का १० उपदेश ग्रन्थ, सदुपदेश या गिक्षा पूर्ण ग्रन्थ ११. आख १२ दृष्टि,  
या नजर १३ खोज १४ आवश्यकता १५ दर्शन का १६ प्रार्थी,  
उम्मीदवार १७. दृष्टि वाला ।

चश्मे-बीना चाहिए, तो जल्वागर है हर तरफ ।

१११

३५. तजस्सिसस<sup>१</sup> की नज़र से सैरे फितरत<sup>२</sup> की जो ऐ अकबर !  
कोई जर्रा न था जिसमे कि इक आलम<sup>३</sup> नहीं निकला ॥

—अकबर

३६. जिनकी आँखे हैं नहीं, वह देखते हैरान हो ।  
वह सनम<sup>४</sup> पिनहाँ<sup>५</sup> नहीं है कोरे-मादरजाद<sup>६</sup> से ॥

४०. चश्मे-वहदतबी<sup>७</sup> से लाजिम है तमाशाए-चमन<sup>८</sup> ।  
खार<sup>९</sup> गुल दोनों बगल-परवर्दा<sup>१०</sup> है गुलजार<sup>११</sup> के ॥

—दर्द

- ४१ चश्मे-जाहिरबी<sup>१२</sup> से तो देखा नहीं जाता है यार ।  
तुमने भी ऐ दिल की आखो ! उसको दिखलाया नहीं ॥  
हो मुयस्सर<sup>१३</sup> क्यों कर उस पर्देनशी का देखना ?  
है जो पर्दा दरमियाँ<sup>१४</sup>, वह उसने उठवाया नहीं ॥

—ज़फर

- ४२ जो है पर्दे मे पिन्हाँ<sup>१५</sup> चश्मे-बीना<sup>१६</sup> देख लेती है ।  
जमाने की तबीअत<sup>१७</sup> का तकाजा<sup>१८</sup> देख लेती है ॥

—इकबाल



१ खोज की २ प्रकृति की सैर ३. ससार ४ प्रिय ५. गुप्त, छिपा  
हुआ ६ जन्मान्ध से, जो माँ के पेट से ही अन्धा जन्मा हो ७. अद्वैत दृष्टि  
से ८ उद्यान की क्रीड़ा ९ काँटा १० पास-पास या साथ-साथ पलने वाले  
११. उद्यान के १२ वाहरी तड़क-भड़क या ऊपरी टीम-टाम को देखने वाली  
आँख, वाह्य दृष्टि १३. प्राप्त, उपलब्ध १४ बीच मे १५ गुप्त, छिपा हुआ  
१६. देखने वाली आँख १७. स्वभाव का १८. मांग, आवश्यकता ।

दुनिया में हूँ, दुनिया का तलवगार नहीं हूँ !

७

- १ दुनिया मे हूँ, दुनिया का तलवगार नहीं हूँ ।  
वाजार से गुजरा हूँ, खरीदार नहीं हूँ ॥

—गालिब

२. जमाने ने मेरे आगे भी दुनिया पेश कर दी थी ।  
मगर मैंने तो अपना फ़ायदा इनकार मे देखा ॥
३. मैं भागता हूँ दुनिया आ-आके है लिपटती ।  
'आतिग' मुझी को इसने शायद कि मर्द<sup>१</sup> पाया ॥

—आतिश

४. भागती फिरती थी दुनिया जब तलव<sup>२</sup> करते थे हम ।  
अब जो नफरत<sup>३</sup> हमने की, वह वेकरार<sup>४</sup> आने को है ॥
५. दुनिया है वह सैय्याद<sup>५</sup> कि सब दाम<sup>६</sup> मे इसके ।  
आ जाते है, लेकिन कोई दाना<sup>७</sup> नहीं आता ॥
६. हजारो ही मसाइब<sup>८</sup> भेलकर पाई है यह नेमत<sup>९</sup> ।  
न था कुछ सहल<sup>१०</sup> दुनिया से मेरा वेजार<sup>११</sup> हो जाना ॥
७. दुनिया का तरददुद<sup>१२</sup> तब तक था,  
जब तक हम उसके तालिब<sup>१३</sup> थे ।  
फेरी जो नजर गम<sup>१४</sup> हो गए कम,  
रगवत<sup>१५</sup> न रही दुनिया न रही ॥

---

१. पुरुष, वीर २ चाह, इच्छा ३. धृणा ४ वेचैन ५. शिकारी  
६ जाल ७ होशियार, बुद्धिमान ८ विपत्तियाँ ९ वगदान १० सरल  
११ इंसी, वेचैन १२ दुख १३ इच्छुक १४. दुख १५ आसक्ति ।

८. सच पूछिये तो राहत<sup>१</sup> ही मिली दुनिया से जुदा<sup>२</sup> हो जाने मे ।  
थोड़ी-सी उदासी<sup>३</sup> हो भी तो हो आफत<sup>४</sup> तो मगर बरपा<sup>५</sup> न रही ।
९. लज्जते-दुनिया<sup>६</sup> जो सच पूछो उसी को मिल गई ।  
जिसने यह समझा कि दुनिया का मजा<sup>७</sup> कुछ भी नहीं ॥
१०. वह इसका राज<sup>८</sup> समझा, वह इसका पेच<sup>९</sup> समझा ।  
दुनिया मे रहके जिसने दुनियाँ को हेच<sup>१०</sup> समझा ॥
११. नहीं इक मर्द<sup>११</sup> को दुनिया से मतलब<sup>१२</sup> ।  
मरें नामद<sup>१३</sup> इस जन<sup>१४</sup> पर हजारो ॥
१२. लज्जत<sup>१५</sup> को तक<sup>१६</sup> कर तो हो दुनिया का रज दूर ।  
परहेज<sup>१७</sup> भी दवा है जो वीमार ने किया ॥
- आतिश
१३. पाँव आराम से फैलाये है उसने अपने ।  
हाथ दुनियाँ से 'जफर' जिसने यहाँ खीच लिया ॥
- जफर
१४. तकें-दुनियाँ से हुई जमीयते-खातिर<sup>१८</sup> नसीब<sup>१९</sup> ।  
हाल मेरा गो कि जाहिर मे परेशाँ<sup>२०</sup> हो गया ॥
१५. खुदा के वास्ते दुनियाए-द्वौ<sup>२१</sup> से<sup>२२</sup> मुँह जो मोडे हैं ।  
वही है मुस्तनद<sup>२२</sup> इन्सान, मगर अफसोस थोडे हैं ॥
१६. जाहिदा<sup>२३</sup> क्यों कर करूँ मैं तर्क दुनिया, यह वह है ।  
सैर को आये थे आदम<sup>२४</sup> वागे-रिजवाँ<sup>२५</sup> छोड़कर ॥
- नासिख

१ आराम, सुख २ अलग ३ परेशानी ४ मुसीबत, ५. व्याप्ति,  
आई हुई, हावी ६ मसार का सुख, ७ स्वाद, आनन्द ८ भेद, रहस्य  
९ टेढ़पन, १० निम्न, हेय ११ पुरुष १२ प्रयोजन १३ नपुंसक, कायर  
१४ औरत १५ दुनियावी सुख का स्वाद १६ त्याग १७ पथ्य १८. आत्म-  
सन्तोष १९. प्राप्ति २०. उदासीन, कष्टप्रद २१ पापमय समार से २२.  
विश्वस्त, प्रामाणिक २३. जितेन्द्रिय, सयमी २४ हजरत आदम, जो सबसे  
पहले पुरुष थे, मूल पुरुष २५ स्वर्ग, बहिष्ठत ।

- १७ छोड़ दे दुनिया को कोई जो बजेरे-आसमाँ<sup>१</sup>।  
हिम्मते-हातिम<sup>२</sup> का पहुँचे उसके कब्र पासंग दस्त<sup>३</sup>? —सौदा
- १८ रगे-दुनिया देखकर वेचारा 'अकवर' डर गया।  
पन्दे-वाइज़<sup>४</sup> मान ली, मरने से पहले मर गया॥ —अकवर
- १९ दुनिया के खरावे<sup>५</sup> मे न घर जिसने बनाया।  
जन्मत<sup>६</sup> मे निकलेगा जवाब उमके मकाँ का॥ —आतिश
- २० आराम का नालिव<sup>७</sup> है तो लाजिम<sup>८</sup> है सफर कर।  
है आकिवतअन्दर<sup>९</sup> तो दुनिया से गुजर भी॥
- २१ नजात<sup>१०</sup> होनी नही मके-जाल<sup>११</sup> दुनिया से।  
यह लिपटी जाती है, दामनकगाहजार<sup>१२</sup> हूँ मैं॥ —जरार
- २२ दुनिया भी दीन है जो हो लज्जत वशर<sup>१३</sup> से तर्क।  
क्यो हो हराम<sup>१४</sup> नगा न हो जिस वराव मे॥
- २३ आसा<sup>१५</sup> नही है दाम<sup>१६</sup> से दुनिया के छूटना।  
यह इक वडे हकीम का वाधा तिलिस्म<sup>१७</sup> है॥ —अमीर
- २४ दौलते-दुनिया से 'आतिज' हमने जव फेरी निगाह।  
जिम तरफ आँख उठ गई तोदे<sup>१८</sup> लगे अक्सीर<sup>१९</sup> के॥ —शाहिद्ध
- 
- १ आकाश के नीचे २ हातिमताई के साहस का ३ हाथ ४ उपदेशक  
की गिक्का ५ निर्जन थोर अन्नजल-रहित स्यान मे, सुनमान, खण्डहर में  
६ स्वग, सुरलोक ७ इच्छुक ८ आवश्यक, जरूरी ९ हर काम को उच्चका  
परिणाम सोचकर करने वाला, परिणामदर्शी, १० मुक्ति, छुटकारा ११.  
मायावी, छलपूर्ण, १२ पल्ला बचाता हुवा १३ मनुष्य १४ अविहित,  
निपिढ १५ सरल, मुकर १६ जाल १७ जाहू १८ डेर १९ कीमिया,  
रसायन के।

दुनिया में हूँ, दुनिया का तलवगार नहीं हूँ ।

११५

२५. दुनिया से हम रहे तो कई दिन, पर इस तरह ।  
दुश्मन के घर से जैसे कोई महर्मां रहे ॥

—क्रायम

२६. मरना कबूल, पर मुझे दुनिया नहीं कबूल ।  
भ्रमजे<sup>१</sup> उठेगे मुझ से न इस पीर-ज़ाल<sup>२</sup> के ॥

—नासिख

२७. जो अजम<sup>३</sup> सैर-मानी<sup>४</sup> है सुबक<sup>५</sup> हो बारे-दुनिया<sup>६</sup> से ।  
कि सरपर बोझ होने से सफर मुश्किल से होता है ॥

—सहर

२८. मरने की दुआएँ क्यों मारूँ, जीने की तमन्ना कौन करे ?  
यह दुनिया हो या वोह दुनिया, अब खाहिङे-दुनिया<sup>७</sup> कौन करे ?  
२९. दुनिया ने हमे छोडा 'जज्बी' हम छोड़ न दे क्यों दुनिया को ?  
दुनिया को समझकर बैठे हैं, अब दुनिया-दुनिया कौन करे ?

—जज्बी

३०. रहिये अब ऐसी जगह चलकर जहा कोई न हो ।  
हमस-खुन<sup>८</sup> कोई न हो, और हमजुवा<sup>९</sup> कोई न हो ॥  
वे दरोदीवार-सा इक घर बनाना चाहिए ।  
कोई हमसाया<sup>१०</sup> न हो और पासबा<sup>११</sup> कोई न हो ॥  
पड़िये गर वीमार तो कोई न हो तीमारदार<sup>१२</sup> ।  
और अगर मर जाइए तो नौहाख्वा<sup>१३</sup> कोई न हो ॥

—गालिब

३१. दुनिया की महफिलो<sup>१४</sup> मे उकता गया हूँ या रब<sup>१५</sup> !  
क्या लुत्फ अजुमनका<sup>१६</sup> जब दिल ही बुझ गया हो ॥

१ दुख २ वृद्धा स्त्री के ३ सकल्प ४ पर्यटन का आशय, ५ मुक्त,  
रहित, ६ ससार के भार से ७ ससार की इच्छा ८ अपने जैसा बोल  
कहने वाला, बोलने वाला ९ अपनी जैसी भाषा बोलने वाला १० पड़ोसी  
११ निरीक्षक, निगरां १२ परिचर्या करने वाला, १३ रोने वाला १४  
गोष्ठियों से, जलसों से १५. हे प्रभो ! १६. सभा का ।

३२. शोरिश<sup>१</sup> से भागता हूँ, दिल हूँडता है मेरा ।  
ऐसा सकूत<sup>२</sup> जिस पर तकरीर<sup>३</sup> भी फिदा हो ॥

३३. मरता हूँ खामशी<sup>४</sup> पर, यह आरजू है मेरी ।  
दामन में कोह<sup>५</sup> के इक छोटा-न्सा झीपड़ा हो ॥

—इकबाल

३४. नादान<sup>६</sup> से नहीं कहते, कहते हैं दाना<sup>७</sup> से ।  
दाना है वह जो अपना फेरे दिल दुनिया से ॥

—चफर

३५. दिल पाक न हो जब तक दुनिया की तमन्ना से ।  
क्या काम निकलता है तसबीह<sup>८</sup>-ओ-मुसल्लाह<sup>९</sup> से ॥

३६. अरे न आओ दुनिए-दूँह<sup>१०</sup> के धोखे मे ।  
सराव<sup>११</sup> है यह, जिसे मौजे-आव<sup>१२</sup> समझते हैं ॥

—अनीस

३७. गोता<sup>१३</sup> तो लगाये जमजम<sup>१४</sup> मे,  
और गर्क<sup>१५</sup> है मुहब्बे-दुनिया<sup>१६</sup> मे ।  
पानी ने वदन को पाक किया,  
अब वातिन<sup>१७</sup> जाहिर<sup>१८</sup> कौन करे ?

—जाहिर

३८. हकीकत<sup>१९</sup> मे जगह दुनिया नहीं है दिल लगाने की ।  
बफा करती नहीं बेवफा सारे जमाने की ॥

१. उपद्रव, दगा, फ़साद २. शान्ति ३. वक्तृत्व ४. मौत ५. पर्वत ६.  
अनाही, मूर्ख, नासमझ ७. बुद्धिमान, होशियार समझदार ८. जपमाला ९  
नमाज पढ़ने की चटाई या दरी १०. पापमय ससार के ११. मृगतृष्णा  
१२. पानी की लहर १३. डुवकी १४. मक्के का एक कुआँ, जिसका पानी  
बहा पवित्र समझा जाता है १५. हूँवा हुआ १६. ससार के प्रेम में १७.  
अन्तरंग मन, हृदय १८. उज्ज्वल १९. वस्तुत ।

दुनिया में हूँ, दुनिया का तलवगार नहीं हूँ !

११७

३६. ऐ जौक ! गर है होश तो द्विनिया से दूर भाग ।  
इस मैकदे<sup>१</sup> मे काम नहीं होशियार का ॥

४०. कह रहा है आसमा यह सब समा कुछ भी नहीं ।  
पीस दूँगा एक गर्दिश<sup>२</sup> मे जहाँ कुछ भी नहीं ॥

—जौक

४१. घर कौन-सा बसा कि जो वीरा<sup>३</sup> न हो गया ।  
गुल कौन-सा हुआ कि परेशाँ<sup>४</sup> न हो गया ॥

—दबोर



---

१ मदिरालय २ चक्कर में ३ उजाड, सुनसान ४ मुरझाया हुआ,  
नष्ट ।

एक आलम है नज़र में, एक दुनिया दिल में है

(६)

१. किस को देखे किस तरह और किसको चाहे किस तरह ?  
एक आलम<sup>१</sup> है नजर मे, एक दुनिया दिल मे है ॥

—इकबाल

- २ मजिले-हस्ती<sup>२</sup> मे दुश्मन को भी अपना दोस्त कह ।  
रात हो जावे तो दिखलावे तुझे रहजन<sup>३</sup> चराज़<sup>४</sup> ॥

—यादिश

३. वोह आदमी कहाँ है, वोह इन्सान है कहा ?  
जो दोस्त का हो दोस्त, उदूका<sup>५</sup> उदू न हो ॥  
४. अपने दिल मे दोनो रखते हैं वरावर मुझको याद ।  
हो सके तो दोस्त-दुश्मन को वरावर चाहिए ॥  
५. दुश्मन से भी अदावत<sup>६</sup> नही है फकीर को ।  
ऐ दोस्त ! याँ वदी<sup>७</sup> का एवज<sup>८</sup> भी निकोई<sup>९</sup> है ॥  
६. वोह कौन लोग है, वेगाने<sup>१०</sup> है जो अपनो से ।  
हमे तो गैर<sup>११</sup> से भी वूए-आशना<sup>१२</sup> आई ॥

—रिन्द

- ७ वह तज़े-जिन्दगी<sup>१३</sup> हो कि मरने के वाद भी ।  
दुनिया के लव<sup>१४</sup> पै तेरे लिए वाह-वाह<sup>१५</sup> रहे ॥

१ ससार २ जीवन-यात्रा मे ३ लुटेरा ४ दीपक ५ शत्रु ६.  
शत्रुता, दुश्मनी ७ बुराई ८ बदला ९ अच्छाई, भलाई १०. पराये,  
अनजान, अपरिचित ११ पराये, दूसरे, अपरिचित १२. मित्र की गन्ध,  
परिचित की गन्ध १३ जीवन-पद्धति, जीवन का ढंग १४ होठ १५ घन्य  
घन्य, शावाणी ।

एक आलम है नज़र में, एक दुनिया दिल में है ।

११६

८. शाहराहे-हस्ति-मौहूम<sup>१</sup> मे वह चाल चल ।  
अपनी आँखो को बिछावे दोस्त-दुश्मन ज़ेरे-पा<sup>२</sup> ॥
९. दुश्मन भी हो तो दोस्ती से पेश आए है ।  
बेगानगी<sup>३</sup> से अपना नहीं आशना<sup>४</sup> मिजाज<sup>५</sup> ॥

—श्रातिज्ञ

१०. बफा-सरिश्त<sup>६</sup> हूँ, शेवा<sup>७</sup> है दोस्ती मेरा ।  
न की वह बात, जो दुश्मन को नागवार<sup>८</sup> हुई ॥

—दुर

११. सफ्हए-हस्ती<sup>९</sup> मे सूरत है नहीं अगयार<sup>१०</sup> की ।  
हर मुरक्का<sup>११</sup> मे है तसवीरे बस अपने यार की ॥

- १२ भरी है मेरे जफ्फे-दिल<sup>१२</sup> मे, याँ तक दोस्त की उल्फत<sup>१३</sup> ।  
कि बुरजे-गैर<sup>१४</sup> का जिसमे, गुजर मुश्किल से होता है ॥

—सहर

१३. क्या जाने कैसी होती है, 'नासिख' उदू<sup>१५</sup> की शक्ल ?  
याँ कोई जुज-हबीब<sup>१६</sup> हजूरे-नजर<sup>१७</sup> नहीं ॥

—नासिख

- १४ वेगाना गर नजर पडे, तो आशना को देख ।  
बन्दा गर आए सामने<sup>१८</sup> तो भी खुदा को देख ॥

—दर्द

१५. मुहब्बत-पेशा<sup>१९</sup> है, दिल मे कदूरत<sup>२०</sup> हम नहीं रखते ।  
सफाई है हमारी आईना हर दोस्त-दुश्मन पर ॥

१ भ्रमात्मक अथवा मायावी जीवन के राजमार्ग मे २ पैर के नीचे ३ परायेपन ४ परिचित ५ स्वभाव ६ प्रतिज्ञा पालन करने वाला, वफा करने वाला ७ ढग, तरीका, परिपाटी, पद्धति ८ वेमजा, प्रतिकूल, नापसन्द जो अच्छी न लगे ९ जीवन मे १० परायो की, अपरिचितो की ११ तसवीरों का, एलवम, चित्रावली १२ मन के पात्र मे १३ प्रेम, स्ने १४ पर के द्वेष का १५ शत्रु की १६ मित्र के अतिरिक्त १७ हृष्टि के सामने उपम्भित या पस्तुत १८ प्रेम के व्यापारी १९ जलन, द्वेष ।

१६. अहले-इस्लाम<sup>१</sup> तो कहते हैं, मुसलमान है यह ।  
हिन्दू कहते हैं, नहीं कोई यह हिन्दू होगा ॥

—फरेव

१७. मज़्रूर<sup>२</sup> है कि रज<sup>३</sup> मुझे हो, जहां को ऐश<sup>४</sup> ।  
तोड़ू एवज़<sup>५</sup> मे फूल के काँटा गुलाब का ॥

—वजीर

१८. हर्गिज मुझे नज़र नहीं आता बजूदेन्हौर<sup>६</sup> ।  
आलम<sup>७</sup> तमाम<sup>८</sup> एक बदन<sup>९</sup> ही मे दीदा<sup>१०</sup> हूँ ॥

१९. सुल्ह-कुल<sup>११</sup> मश्रब-ओ-मजहब<sup>१२</sup> है तो क्या दुश्मन-ओ-दोस्त ?  
दिल मे वोह फूल हुए, आँख मे जो खार<sup>१३</sup> हुए ॥

—अनवर

२०. दोस्त तो दोस्त है, दुश्मन से भी है रक्त<sup>१४</sup> मुझे ।  
दिल मे हर शख्स के रहता हूँ तमन्ना होकर ॥

—साधिक

२१. हम न हैं दोस्त किसी के, न किसी के दुश्मन ।  
यार से हमको लगावट है न अगयार से लाग ॥

—अमीर

२२. न तो दुश्मन कोई मेरा, न कोई मेरा दोस्त ।  
वारे-खातिर<sup>१५</sup> न किसी का, न गुवारे-दामन<sup>१६</sup> ॥

२३. दोस्त-दुश्मन-यार रखता, खातिर अपनी क्या अजीज ?  
ऐव<sup>१७</sup> उल्फत के सिवा, हममे हुनर<sup>१८</sup> कोई न था ॥

—श्रातिश

१. मुसलमान २. स्वीकार ३. दुख, पीड़ा ४. सुख, शाराम, चैन  
५. बदले मे ६. पराये का अस्तित्व ७. ससार ८. समस्त, सारा ९. देह,  
शरीर, १० आँख, आख का ढेला ११ जो सबके साथ दोस्ती रखे १२ धर्म  
ओर मत १३ काटे १४ मैत्री, मेल-जोल १५. तवीअत का बोझ, ऐसी बात  
या ऐसा काम जिसे मन न चाहे १६. आचल की धूल १७ दुगुण, दोप  
१८ गुण, खूबी ।

एक आलम है नज़र में, एक दूनिया दिल मे है ।

२४ गुंजाइशे-अदावते-अगयार<sup>१</sup> इक तरफ ।  
याँ दिल मे जोक<sup>२</sup> से खलिशे-खार<sup>३</sup> भी नहीं ॥

— गालिब

२५ इक नया एहसास इस सीने मे अब पाता हूँ मैं ।  
दुश्मनी करते हैं दुश्मन और शरमाता हूँ मैं ॥  
बेकसो-मजबूर इन्सा को दुआ देता हूँ मैं ।  
बार<sup>४</sup> करता है कोई तो मुस्करा देता हूँ मैं ॥

— ज्ञोश

२६. करूँ मैं दुश्मनी किससे, नहीं दुश्मन कोई मेरा ।  
मुहब्बत ने जगह दिल मे नहीं छोड़ी अदावत<sup>५</sup> की ॥

२७ खिदमत करूँ मैं सबकी खिदमत-गुजार<sup>६</sup> बनकर ।  
दुश्मन के भी न खटकूँ, आँखो मे खार<sup>७</sup> बनकर ॥

२८. इलाही करके तय किन 'रफअतों' को मैं कहाँ पहुँचा ?  
कि यकसों पड़ रही हैं अब निगाहें दोस्त-दुश्मन पर ॥

— हबीब

२९ न मुझको फूलो से दुश्मनी है, न मुझको खारो से है अदावत<sup>९</sup> ।  
जो इखितलाफे-चमत<sup>११</sup> मिटा दे, मैं उन वहारो का साथ दूँगा ॥

— अदीब

## ४८

१ दूमरो की शत्रुता का अवकाश २ दुर्वलता, कमजोरी, दीनता  
३. काटे की चुभन ४. आक्रमण, हमला ५ शत्रुता, दुश्मनी ६ दिल से  
सेवा करने वाला, सेवक, फर्माविरदार ७ काटा ८ ऊँचाइयों को ९ समान,  
एक जैसी १०, विरोध ११ उद्यान का मतभेद, वैमनस्य, फूट ।

## अर्हिंसा का मतलब वही जानते हैं ।

०

१. अर्हिंसा का मतलब वही जानते हैं ।  
जो इन्साँ को अपना खुदा मानते हैं ॥
  २. मत जुल्म<sup>१</sup> करो, मत जुल्म सहो, इसी का नाम अर्हिंसा है ।  
वुजदिल<sup>२</sup> है जो, वेजान<sup>३</sup> है जो, उनसे बदनाम अर्हिंसा है ॥
  ३. अर्हिंसा वह धर्म है कि जिस पै कुड़रत नाज<sup>४</sup> करती है ।  
सदाकत<sup>५</sup> नाज करती है, नदामत<sup>६</sup> नाज करती है ॥  
उसूलो<sup>७</sup> पर इसी के शाने-वहदत<sup>८</sup> नाज करती है ।  
हकीकत में अगर पूछो, हकीकत<sup>९</sup> नाज करती है ॥
  ४. ख जर<sup>१०</sup> चले किसी पै, तड़पते हैं हम 'अमीर ।'  
मारे जहाँ का दर्द, हमारे जिगर में है ॥
- अमीर
५. किया तसलीम<sup>११</sup> यह मैंने, अर्हिंसा नाम है मेरा ।  
सितम<sup>१२</sup> सह लेना, गम खाना, अगच्छ<sup>१३</sup> काम है मेरा ॥  
मगर जब भी कभी मैं सूरते-सादिक पै<sup>१४</sup> आती हूँ ।  
नजर भर में<sup>१५</sup> क्यामत<sup>१६</sup> के नये जीहर<sup>१७</sup> दिखाती हूँ ॥

१ अत्याचार, वन्याय २ कायर, डरपोक ३. निष्प्राण, जक्तिहीन ४.  
गर्व ५ यथायता, मत्यता, मच्चाई ६ नज्जा, ह्या ७ मिद्वान्तो, नियमो  
८ एकता का वैभव, एकत्व अथवा अद्वैत की श्रेष्ठता ९ सच्चाई, वास्त-  
विकता १० तलवार ११ मानना, स्वीकार, १२ अत्याचार १३ यद्यपि  
१४ वास्तविक रूप में, मच्चे ढग में १५ लण भर में, पलक मारते १६.  
प्रलय के १७ गुण, दक्षना ।

- मुझे बुज्जदिल समझना, बुज्जदिली की इक अलामत<sup>१</sup> है ।  
 हकीकत मे मेरा पैगाम, पैगामे-वगावत<sup>२</sup> है ॥
- ६ दर हकीकत<sup>३</sup> दिल नहीं, जिसमे न हो एहसासे-दर्द<sup>४</sup> ॥  
 दीदए-वेनूर<sup>५</sup> है वह चश्म<sup>६</sup>, जो पुरनम<sup>७</sup> नहीं ॥
७. कोई रोता नजर आये तो आँसू पोछ दामन<sup>८</sup> से ।  
 मदद वेकस<sup>९</sup> की करदामो-दिरम<sup>१०</sup> से, जान से, दिल से ॥
८. अगर तेरे दिल मे दया ही नहीं ।  
 समझ ले तुझे दिल मिला ही नहीं ॥
- ९ हर दुखी को आँमुओ की बूँद दो ।  
 इस खजाने मे न आयेगी कमी ॥
- १० मसीहो-खिज्ज<sup>११</sup> की उम्रो से उसका हर नफस<sup>१२</sup> वेहतर<sup>१३</sup> ।  
 वह इन्साँ, जो मुभीवत मे, किसी इन्साँ के काम आये ॥

—हफीज

- ११ वह आँख, आँख नहीं, वह दिल, दिल नहीं ।  
 जिसे किसी की मुसीबत नजर नहीं आती ॥
- १२ मुसीबत जिसको पेज आये, तो उसका आशना<sup>१४</sup> तू हो ।  
 कोई मातमजदा<sup>१५</sup> पाये तो उसका गमरुवा<sup>१६</sup> तू हो ॥  
 कोई हो राह-गुमकरदा<sup>१७</sup> तो उसका रहनुमा<sup>१८</sup> तू हो ।  
 गरज<sup>१९</sup> हर जख्म<sup>२०</sup> का मरहम हो, हर दुख का दवा तू हो ॥

—श्रहमदी

१. लक्षण, चिन्ह २ क्रान्ति का सन्देश ३ वस्तुत ४ दुखानुभूति  
 ५. अन्धी आख ६ आख ७. आसुओ से भीगी हुई ८ आचल ९ दीन-हीन,  
 गरीब, असहाय १० रूपये-पैसे से ११ मार्ग दर्शक देवता की १२ सास १३.  
 श्रेष्ठ, अच्छा १४ मित्र, साथी १५ शोक-ग्रस्त, दुखी १६ दुख मिटाने  
 वाला १७ भूला-भटका हुआ, पथ-भ्रष्ट १८ मार्ग दर्शक १९ किंवहना  
 २०. धाव ।

१३. मत सता जालिम किसी को, मत किसी की आह ले ।  
दिल के दुख जाने से नादाँ । अर्ग<sup>१</sup> भी हिल जायगा ॥
- १४ वता अय खाक के पुतले । कि दुनिया मे किया क्या है ?  
गरज जिसके लिए आया, उसे पूरा किया क्या है ?  
दुआएँ ली, कभी ठडा किया दिल दर्द-मन्दो<sup>२</sup> का ।  
वुरे हालो मे तू जामिल हुआ मोहताज वन्दो का ?  
शरीके-दर्दों-गम<sup>३</sup> होकर किसी का दुख बटाया है ?  
मुसीवत मे किसी आफतजदा के<sup>४</sup> काम आया है ?  
मिसाले-बुलबुला<sup>५</sup> है जिन्दगी दुनियाएँ-फानी में ।  
जो तुझसे हो सके करले भलाई जिन्दगानी मे ॥
१५. तनपरस्ती पैद जो हो सर्फ़<sup>६</sup> वह दौलत क्या है ?  
गैर को<sup>७</sup> जिससे न हो राहत,<sup>८</sup> वह राहत<sup>९</sup> क्या है ?  
१६ मगर मेरा जीके-परस्तिग<sup>१०</sup> जुदा<sup>११</sup> है ।  
मैं सागर<sup>१२</sup> हूँ भाई का अपने पुजारी ॥

—सागर निजामी

१७. अपनी हस्ती<sup>१३</sup> का सफीना<sup>१४</sup> सूए<sup>१५</sup>-तूफाँ करले ।  
हम मुहव्वत को शरीके-गमे-इन्साँ<sup>१६</sup> करले ॥

—मजाज़

- १८ खुदा के वन्दे<sup>१७</sup> तो है हजारो, वनो मे फिरते है मारे-मारे ।  
मैं उसका वन्दा बनूँगा जिसको, खुदा के वन्दो से प्यार होगा ॥

—इक्किवाल

---

१. आकाश २ दुखियो का ३ दुख-पीडा मे सम्मिलित ४. विपत्ति-  
ग्रस्त, पीडित ५ बुलबुले की तरह ६ शरीर-पूजा पर, अपने गारीरिक सुख  
पर ७ व्यय, खर्च ८ दूसरे को ९ सुख, शान्ति, आराम १० सुख ११.  
उपासना की रचि, वाराघना का ढग १२. पृथक्, अलग, दूसरा १३, जीवन  
की १४ नाव १५ तूफान की ओर १६ मनुष्य के दुख मे सम्मिलित १७.  
सेवक ।

- १६ किसी दुनिया के बन्दे को, अगर शौक-गहादत<sup>१</sup> हो ।  
तो उसका काम दुनिया में, सदा इन्साँ की खिद्रमत<sup>२</sup> हो ॥
२०. यूँ ही काम दुनिया का चलता रहेगा ।  
दिये-से-दिया यूँ ही जलता रहेगा ॥
२१. मर्द हो तो किसी के काम आओ ।  
वर्ना खाओ, पियो, चले जाओ ॥
२२. जागने वालो ! गाफिलो को जगाओ ।  
तैरने वालो ! झूँवतो को तिराओ ॥  
तुम अगर हाथ-पाँव रखते हो ।  
लंगडे-लूलो को कुछ सहारा दे जाओ ॥

—हाली

- २३ पठ-पठके घिसा देता है तस्वीह<sup>३</sup> के दाने ।  
इक दानए-खैरात<sup>४</sup> मे सौ-सौ है वहाने ।  
दरगाहे-खुदा<sup>५</sup> मे तो सदा हाथ उठाये ।  
साइल<sup>६</sup> की अजाकत<sup>७</sup> पै जवाँ तक न हिलाये ॥  
दामन<sup>८</sup> तो गो वक्ते-दुग्रा<sup>९</sup> अश्क<sup>१०</sup> से तर हो ।  
मुहताज<sup>११</sup> की जारी<sup>१२</sup> का मगर कुछ न असर हो ॥  
ऐमाल<sup>१३</sup> का यह हाल है फिर स्वाहिशे-फिरदौम<sup>१४</sup> ।  
अफ़सोस है, अफ़सोस है, अफ़सोस है, अफ़सोस ॥
- २४ ईमा<sup>१५</sup> गलत, उसूल<sup>१६</sup> गलत, इदुआ<sup>१७</sup> गलत ।  
इन्साँ की दिलदिही,<sup>१८</sup> अगर इन्साँ न कर सके ॥

—असर लखनवी

१ वलिदान होने की लगन २. सेवा ३. माला ४ दान के नाम पर एक  
बन्न का दाना देने मे ५ प्रभु के दरवार मे ६ प्रार्थी, भिक्षुक, सवाल करने  
वाला ७ अभ्यर्थना, याचना ८ आचल ९ प्रार्थना या स्तुति के समय  
१० आसू ११ असहाय, निराश्रय १२ विलाप, रोना १३. कर्म, कृत्य,  
आचरण, व्यवहार-वर्ताव १४ स्वर्ग की इच्छा १५ धर्म १६ सिद्धान्त,  
नियम १७. दावा १८. सान्त्वना, दारस, दिलासा, सहायता, सहानुभूति ।

- २५ मुकर्म<sup>१</sup> जिन्म<sup>२</sup> है, याँ दम्तगीरी<sup>३</sup> नीमजानो की<sup>४</sup> ।  
खरीदा कर मिले जितनी दुआएं नातुवानो<sup>५</sup> की ॥
- २६, वह आदमी ही क्या है, जो दर्द-आशना न हो ।  
पत्थर से कम है, दिल से गरर गर निहाँ नहीं ॥
- जकी
- २७ ददे-दिल के वास्ते पैदा किया इन्सान को ।  
वर्ना ताअृत<sup>६</sup> के लिये, कुछ कम न थे करों-खर्याँ<sup>७</sup> ॥
- दर्द
- २८ यही है डवादत<sup>८</sup> यही दीनो-ईर्माँ ।  
कि काम आये दुनियाँ में इन्साँ के इन्साँ ॥
- २९ किसी का रंज देखूँ यह नहीं होगा मेरे दिल से ।  
नजर सैयाद<sup>९</sup> की झपके, तो कुछ कह दूँ अनादिल<sup>१०</sup> से ॥
- साकिब
३०. इज्जत उसी की अहले-नजर की नजर मे है ।  
सब कुछ बगर मे है, जो मुहब्बत बगर मे है ॥
- अमीर
- ३१ किसी की आँख तर देखूँ तो अश्क<sup>११</sup> आँखो से जारी हो ।  
किसी की वेकरारी<sup>१२</sup> से, मुझे भी वेकरारी हो ॥  
किसी की जान से बढ़कर न अपनी जान प्यारी हो ।  
मेरी हस्ती<sup>१३</sup> का मरकज<sup>१४</sup> और मकसद<sup>१५</sup> इन्द्रिकिसारी<sup>१६</sup> हो ॥

१ स्थायी २ वस्तु ३. सहायता, मदद ४. वासन्म मृत्यु, मृतप्राय,  
निराशय, अत्यन्त पीड़ित ५ निर्वलो, शक्तिहीनो ६. ईश्वर-आराधना के लिए,  
प्रभु की उपासना के लिए ७ देवता, फरिश्ते ८ भक्ति, उपासना ९  
शिकारी १० बुलबुल ११ आसू १२ व्याकुलता, वेचैनी १३. जीवन  
१४. केन्द्र, परिधि १५ उद्देश्य, लक्ष्य १६ विनय, नम्रता, सेवा-भाव ।

अंहिंसा का मतलब वही जानते हैं ।

दिले-दर्द आशना<sup>१</sup> को भी अतार<sup>२</sup> हो सोजे-परवाना<sup>३</sup> ।  
पतगे की तरह आये मुझे हँस-हँस के मर जाना ॥

- ३२ दर्द जिस दिल मे हो, उस दिल की दवा बन जाऊँ ।  
दुख मे हिलते हुए लव<sup>४</sup> की दुआ बन जाऊँ ॥
- ३३ मुबारक है, जो दिल मे दूसरो का दर्द रखते हैं ।  
जो अंसू अंख मे और लवपै आहेसद<sup>५</sup> रखते हैं ॥
- ३४ जिन सवेरो से मिले, सुबहे-मुहब्बत<sup>६</sup> का पयाम<sup>७</sup> ।  
उन सवेरो को किसी के खूँ से<sup>८</sup> क्यो नहलाइए ?

—मुनब्बर लखनवी

३५. दिखा सकेगी न हरगिज जहा को अम्न की<sup>९</sup> राह ।  
सितमगरी<sup>१०</sup> की बोह मगअल<sup>११</sup> जो ढूँ<sup>१२</sup> से है सियाह<sup>१३</sup> ॥

—मुल्ला

- ३६ कही बिजली गिरे वह अपना गुलशन हो कि आरो का ।  
मुझे अपनी ही शाखे-आगिर्य<sup>१४</sup> मालूम होती है ॥

—सरदार जाफरी

- ३७ तेरे अत्वार<sup>१५</sup> की तरह जाहिद !  
क्या भरोसा तेरी बहिश्तो का ?  
मुझको इन्सान से मुहब्बत है,  
झौं नही मौतकिद<sup>१६</sup> फिरिश्तो का ॥

—शाद

१. सहानुभूतिकर्ता हृदय, हमदर्द दिल २. प्राप्त ३. पतवे की जबन  
४. होठ ५. ठड़ी आह ६. प्रेमरूपी प्रभात ७. सन्वेश ८. रक्त से ९.  
शान्ति की १०. अत्याचार करने की ११. मशाल १२. धूए से १३.  
काली १४. घोसले की टहनी १५. चाल-ढाल की १६. विश्वासी,  
श्रद्धालु ।

५१. खिरमने-दिल<sup>१</sup> जला रहा हूँ मै।

नकगे-हस्ती<sup>२</sup> मिटा रहा हूँ मै॥

तू न मगमूम<sup>३</sup> हो, मगर ऐ दोस्त।

तेरी ही सिम्त<sup>४</sup> आ रहा हूँ मै॥

५२ दूर इन्सान के सर से यह मुमीवत कर दो।

आग दोजख की बुझा दो उसे जन्नत कर दो॥

— मजाज़

५३. जीस्तमें<sup>५</sup> एहतयाज के लमहे,<sup>६</sup> लोग कहते हैं आम आते हैं।  
मुफलिसो के दिलो को मत ठुकरा, यह पियाले भी काम आते हैं॥

५४ कसरते-गम में<sup>७</sup> लुत्फे-गमखारी,<sup>८</sup>

सागरे-जमका<sup>९</sup> काम देता है।

वक्त पर एक लफजे-हमदर्दी,<sup>१०</sup>

इन्हे-मरियम<sup>११</sup> का काम देता है॥

— अदम

५५ गैर के दर्द पै भी अश्क-वदामां<sup>१२</sup> होना।

यही मैराजे-वशार<sup>१३</sup> है, यही इन्साँ होना॥

५६. तगदुदुद को तगदुदुद से<sup>१४</sup> दवाले यह तो मुमकिन<sup>१५</sup> है।

मगर जोले को<sup>१६</sup> जोले से बुझाया जा नहीं सकता॥

५७ इसी का नाम जीना है, जिगर खूँ हो तो हो जाये।

न कूणे-दहर में<sup>१७</sup> डक खास अपना रग भरता जा॥

१ मनस्पी खलिहान, २ अपना अस्तित्व ३ सन्तप्त, दुखी ४. ओर, तरफ ५. जिन्दगी में, ६ आवश्यकता के अवसर ७ दुखों की अधिकता में ८ दुख सहन करने का स्वभाव या आनन्द ९ वह प्याला जिसमें जमशेद वादशाह विश्व की भलक देखा करता था १०. सहानुभूति का शब्द ११ ईमामसीह, जो दीन-दुर्घियों के पिता कहलाते थे १२ रोना १३ मनुष्य जीवन का आदर्श १४ हिसामे, दवाव से १५ सम्भव १६ आग को, चिनगारी को १७ ससार के मानचित्र में।

५८. मरीजे-गमको<sup>१</sup> तसल्लियो से  
कही सिवा<sup>२</sup> दे रहा है तसकी ।  
वोह डक चमकता हुआ-सा आँसू,  
जो दीदए चारासाज में<sup>३</sup> है ॥

५९. जब कभी अम्नकी<sup>४</sup> इन्सान ने कसम खाई है ।  
लवे-इव्लीस पैं<sup>५</sup> हल्की-सी हँसी आई है ॥

—मुल्ला

६०. मेरे नग्मोकां<sup>६</sup> यह हासिल<sup>७</sup> ।  
दुनियाँ को सीने से लगा ले ॥

—फिराक गोरखपुरी

६१. किमी का जरूर<sup>८</sup> हो, मेरा ही वह बने नासूर ।  
किसी का चाक<sup>९</sup> हो, मेरा ही चाक कहलाये ॥

—मुनब्बर लखनवी

६२ अहिंसा से है ऐ गफिल । कयामे-आलमे-इमर्कां<sup>१०</sup> ।  
जो यह दुनिया से उट्ठेगी तो दुनिया भी नहीं होगी ॥

६३. वह की खलूसकी<sup>११</sup> तौहीन<sup>१२</sup> अहले-दुनिया<sup>१३</sup> ने ।  
जर्वा पैं<sup>१४</sup> लफ्ज मुहब्बत<sup>१५</sup> गरा<sup>१६</sup> गुजरता है ॥

—निहाल सेवहारवी

६४ खुशी की मुआरिफत<sup>१७</sup> और गम की आगही<sup>१८</sup> न मिली ।  
जिसे जहाँ मेरे मुहब्बत की जिन्दगी न मिली ॥

१. दुखी-दर्दी को, २ अधिक ३ चिकित्सक की आँख मेरे ४ शान्ति  
की ५. शैतान के होटो पर ६ गीतो का ७ निष्कर्ष, नतीजा, तात्पर्य  
८ धाव ९ फटन, दरार, विदीर्घ १० ससार का अस्तित्व स्थिर है ११  
प्रेम की, सदब्यवहार तथा सदाचार की १२ अपमान १३ दुनिया के लोगों ने  
१४ जिह्वा पर १५. प्रेम का शब्द १६ भारी, कठिन १७ परख १८  
जानकारी ।

३८ वता दो आविदाने-वे-यमल<sup>१</sup> को,  
खुदा उकता चुका है बन्दगी से।  
खुदा से क्या मुहब्बत कर सकेगा,  
जिसे नफरत है उसके आदमी से ॥

—नरेशाङ्कमार शाद

३९ ओ वेरहम मुस। फिर हँसकर साहिल की तौहीन<sup>२</sup> न कर।  
हमने अपनी नाव डुबोकर, तुझको पार लगाया है ॥

४० जो पार उतारे औरो को, उसकी भी नांव उतरनी है।  
जो गँक<sup>३</sup> करे<sup>४</sup> फिर उसकी भी यहाँ डुबको-डुबको करती है ॥

४१ मुव्विलाए-दर्द<sup>५</sup> होने की यह लज्जत<sup>६</sup> देखिए।  
किस्स-ए-गम<sup>७</sup> हो किसी का, दिल मेरा धक्-धक् करे ॥

—कत्तीलशिफाइ

४२. तुझको जो खुदा से उल्फत है,  
उसके बन्दो से उल्फत कर।  
क्या रखा मन्दिर-मस्जिद मे,  
कल्वे-इन्साँ<sup>८</sup> की जियारत<sup>९</sup> कर ॥

४३., अपना दर्द-दिल समझने की यहाँ फुर्सत किसे ?  
हम तो औरो का तडपना देखकर तडपा किये ॥

४४ किसी को हम न रौदेंगे अगर राहेन्तरख़की मे<sup>१०</sup> ।  
तो हर इक खाक के जरें को दामनगीर<sup>११</sup> देखेंगे ॥

४५ जीने का लुन्फ सारा उल्फत की याद से है।  
पहले जो दर्द-दिल था, अब वह सँझने-जा<sup>१२</sup> है ॥

१ चरित्रहीन भक्त को २ अपमान ३ डुखोए ४ दुख मे लोन अथवा  
मगन ५ मजा, आनन्द, स्वाद ६ दुख को क्या या कहानी ७. मनुष्य के  
मन की ८ तीर्थ यात्रा ९ उन्नति अथवा विज्ञान के मार्ग मे १० दामन  
पकडने वाला, आचल पकड कर रोकने वाला ११. मन की शान्ति ।

४६ दिल है इक दौलत, मगर दर्द-आशना<sup>१</sup> होने के बाद ।  
अश्क<sup>२</sup> मोती है मगर गम की जिला<sup>३</sup> होने के बाद ॥

— मुल्ला

४७ परिस्तारियाँ<sup>४</sup> हैं जहाँ जुल्मतो की<sup>५</sup>,  
वहाँ तूरे-शम्सो-कृमर<sup>६</sup> वेचता हैं ।  
जहाँ दर्दे-दिल का मुखालिफ<sup>७</sup> है आलम<sup>८</sup>,  
वहाँ दर्दे-दिल का असर वेचता है ॥

— जोश

४८. ऐ खुदा ! तुझको पूजने वाले,  
तग करते हैं तेरे बन्दो को<sup>९</sup> ।  
बागे-जन्मत के सब्ज पेड़ो से,  
वाँध अपने नियाजमन्दो को<sup>१०</sup> ॥

४९. ऐ गरीबो को रीदने वालो !  
आदमी सब्जा-ओ-नयाह<sup>११</sup> नहीं ॥  
यह फकीराने-राहे-उफतादा<sup>१२</sup>,  
दर्से-इवरत<sup>१३</sup> है फर्शे-राह<sup>१४</sup> नहीं ॥

— अदम

५०. कभी वोह दिन थे अपने दिल को हम अपना न कहते थे ।  
मगर अब हर बशर के दिल को अपना दिल समझते हैं ॥

— जगन्नाथ श्राजाद

१ हमदर्द, जो किसी के दुख-दर्द को जानता हो, दुख में सहायता देने वाला २ आंसू ३. रोशनी, ज्योति ४ सरक्षण ५ अधेरो को ६ चन्द्र सूर्य का प्रकाश ७ विरोधी ८, ससार ९ सेवको को १० श्रद्धालुओं को ११. घास-फूँस १२. रास्ते पर पड़े रहने वाले दुखी, मँगते १३ नसीहत के सबक हैं १४ रास्ते के फर्श ।

६५. काँटे चुनने से क्या हासिल, इकबार मजाके-सञ्ज-ओ-गुल<sup>१</sup> ।  
जिसमें काँटे जम ही न सके, वोह सीरते-आबो-गुल<sup>२</sup> कर दे ॥  
—मुल्ला
६६. खुद को पहचान सभी दुख-भरी दुनिया न अभी ।  
गमे-इन्साँ<sup>३</sup> को न आया गमे-इन्साँ होना ॥
६७. यह शोला<sup>४</sup> मुहब्बत का, यह आँच मुहब्बत की ।  
इन्सान की मिट्टी को अक्सीर<sup>५</sup> बनाये है ॥  
—फिराक गोरखपुरी
६८. कभी भूलकर न करना किसी से सुलूक<sup>६</sup> ऐसा ।  
कि जो तुम से कोई करता, तुम्हे नागवार<sup>७</sup> होता ॥




---

१. फून-पत्तियों से सुरुचि रखने वाले २. फूलों का स्वभाव ३. मनुष्य के दुख को ४. चिनगारी ५. रसायन ६. वर्ताव, व्यवहार, आचरण ७. प्रतिकूल, नापसन्द ।

## इन्सान का फरिश्तों से रुतबा बढ़ा दिया !



- १ क्या शाने- एजदी<sup>१</sup> ने तमाशा दिखा दिया ।  
इन्तान का फरिश्तो<sup>२</sup> से रुतबा<sup>३</sup> बढ़ा दिया ॥
- २ बनाया 'जफर' खालिक<sup>४</sup> ने कब इन्सान से बेहतर<sup>५</sup> ।  
मलक<sup>६</sup> को, देव को, जिनको<sup>७</sup>, परी को, हूरो-गिल्माँ<sup>८</sup> को ॥

— जफर

- ३ 'अमीर' इसकी है ला-मका<sup>९</sup> तक रसाई<sup>१०</sup> ।  
फरिश्ते से भी कुछ सवा<sup>११</sup> आदमी है ॥

— अमीर

- ४ यह शरफ<sup>१२</sup> कम नहीं ऐ आदमे-खाकी<sup>१३</sup> । तेरा ।  
उसने अपने लिए तामीर किया खानए-दिल<sup>१४</sup> ॥

— असर

- ५ जो फरिश्ते करते हैं, कर सकता है इन्सान भी ।  
पर, फरिश्तो से न हो, जो काम है इन्सान का ॥

— जौक

१. ईश्वरीय तेज ने २ देवताओं से ३ पद, दर्जा ४. सृष्टिकर्ता,  
ईश्वर ने ५ उत्तम, अच्छा, श्रेष्ठ ६ फरिश्ते को ७. एक प्राणी, जिसकी  
उत्पत्ति अग्नि मे मानी जाती है और वह दिखायी नहीं पड़ता, मूत को,  
८ स्वर्गाञ्जना देवी और स्वर्ग के बालक देवकुमार को ९ ईश्वर १०. पहुँच,  
प्रवेश ११ अधिक, उच्च १२ श्रेष्ठता, उत्तमता, सम्मान, मत्कार, उत्तुज्ज्ञता  
१३ मिट्टी के पुतले १४ मन का मन्दिर ।

६. खाक के पुतले ने वोह वोभ लिया गर्दन पर ।  
कि समझते थे जिसे अर्ज के हामिल<sup>१</sup> भारी ॥

—ग्रातिश

७ बावजूद कि परो-बाल न थे आदम के ।  
पहुँचा उस जाँ<sup>२</sup> कि फरिश्तो का भी मक़दूर<sup>३</sup> न था ॥

—मीर दर्द

८ मलक<sup>४</sup> सज्‌दा<sup>५</sup> करे आदम<sup>६</sup> को, क्या बन्दा-निवाजी<sup>७</sup> है ।  
दिया बन्दे को अपने उसने खुद आदाव<sup>८</sup> अपना-सा ॥

—ज़ौक़

९ हैं मुश्ते-खाक<sup>९</sup> लेकिन, जो-कुछ हैं 'मीर' हम है ।  
मक़दूर<sup>१०</sup> से जियादा मक़दूर<sup>११</sup> है हमारा ॥

—मीर

१० वशर जो इस तीरे-खाकदाँ<sup>१२</sup> मे पड़ा यह इसकी फिरोतनी<sup>१३</sup> है ।  
वगर्ना कन्दीले-गर्व<sup>१४</sup> मे भी इसी के जलवे की रोशनी है ॥

११ पर फरिस्तो के जहाँ जलते थे वाँ बुलवा लिया ।  
वाह क्या रुतवा<sup>१५</sup> दिया खालिक<sup>१६</sup> ने आदमजाद को<sup>१७</sup> ॥

—वजरार

१२ हुर्मत<sup>१८</sup> से मलाइक<sup>१९</sup> ने, इसे सजदा किया है ।  
जिस वक्त कि वह सूरते-इन्सान<sup>२०</sup> मे आया ॥

१ आकाश को धारण करने वाले २ जगह ३. सामर्थ्य ४. फरिश्ते,  
देवता ५ सिर भुकाना, नमस्कार करना, मत्था टेकना ६ मनुष्य को ७.  
मानव-पूजा ८ सम्मान, प्रतिष्ठा ९ मुहुरी-भर खाक, आदमी १० शक्ति,  
बल ११ साहस, हिम्मत १२ मृत्युलोक, ससार मे, १३. विनम्रता,  
विनीतता, खाकसारी वरतना १४ आकाश के कंडील मे १५ महत्ता, श्रेष्ठता,  
पद, दर्जा १६. सिरजनहार, डंश्वर १७ मनुष्य को १८. प्रतिष्ठा, सम्मान,  
इज्जत १९ देवतागण, फरिश्ते २० मनुष्य के रूप मे ।

१३ मत सहल हमे जानो, फिरता है फलक<sup>१</sup> वरसो ।  
तब खाक के पर्दे से इन्सान निकलते हैं ॥

—मीर

- १४ जमीनो-आसमानो-महरो<sup>२</sup> - मह सब तुझ मे है इन्साँ ।  
नजर कर देख मुझ्ते-खाक<sup>३</sup> मे क्या-क्या भमकता है ?  
१५ अशुभु-मख्लूक<sup>४</sup> कहलाता न क्योकर आदमी ?  
तू खुदा होकर खुदी से अक्ले-इन्साँ<sup>५</sup> हो गया ॥  
१६ मूसा<sup>६</sup> ने कोहे-तूर पै, वाते खुदा से की ।  
रुतवा बगर का देखिए, होता है क्या से क्या ?  
१७ गर आँख है तो वातिने<sup>७</sup>-इन्साँकी दीद<sup>८</sup> कर ।  
क्या-क्या तिलिस्म-ओ-फन<sup>९</sup> है मुश्ते- गुबार<sup>१०</sup> मे ॥

—नासिख

१८ और पैराये<sup>११</sup> मे मुमकिन<sup>१२</sup> नही कुदरत का जहूर<sup>१३</sup> ।  
है यकी<sup>१४</sup> मुझको खुदा सूरते-इन्साँ होगा ॥

—सहर

१९. दिया अल्लाह ने ऐसा कमाले-इश्क इन्साँ को ।  
फरिश्ता देखकर इन्साने-कामिल<sup>१५</sup> हाथ मलता है ॥

—चक्र

२० फरिश्ते सजदा करते हैं, बड़ी तौकीर<sup>१६</sup> है उनकी ।  
बढ़ाया क्या खुदा ने मर्तबा औलादे-आदम<sup>१७</sup> का ॥

—आवाद

१ आकाश २ पृथ्वी, आकाश, सूर्य और चन्द्र ३ मनुष्य मे ४  
प्राणियो मे सर्वश्रेष्ठ ५ मनुष्याकृति, मनुष्य के रूप मे ६ एक पैग़म्बर,  
जिन्होने फिरबीन को मारा था ७ मनुष्य के अन्तर का ८ दर्शन ९ जादू  
और हुनर १० मुट्ठी-भर धून, मनुष्य ११. वस्त्र, लिवास मे, १२ सम्भव  
१३ जल्वा, दर्शन, आविर्भाव १४ विश्वास १५ सर्वाङ्गपूर्ण मनुष्य को,  
१६ प्रतिप्ठा, सम्मान, इज्जत, सत्कार १७. मनुष्य का ।

२१ क्या गजब है नहीं इन्साँ को इन्साँ की कदर ।  
हर फरिश्ते को यह हसरत<sup>१</sup> है कि इन्साँ होता ॥

—हसरत

२२. फरिश्ते से वेहतर है इन्सान बनना ।  
मगर इसमे पड़ती है मेहनत जियादा<sup>२</sup> ॥

—जीक्र

२३ जौहर<sup>३</sup> वह कौन-सा है, जो इन्सान मे नहीं ।  
देकर खुदा ने अबल इसे जुजौ-फनू<sup>४</sup> किया ॥

२४. जाहिरा हस्ति-ए-नाचीज<sup>५</sup> वशर है क्या चीज ?  
यह बोह कतरा है, जो बढ़ जाए तो दर्या हो जाए ।

२५ फरिश्तो को क्या मात दी आदमी ने ।  
क्यामत का यह मुञ्चे-खाक निकला ॥

२६ फरिश्ते भी देखे तो खुल जाए अँखे ।  
वशर को वह जलवे दिखाए गए है ॥

२७. सुनते हैं कान रखके, फरिश्ते भी इसकी वात ।  
कहता है दूर-दूर की इन्साँ कभी-कभी ॥

२८ जो खानए-हस्ती<sup>६</sup> मे है, इन्साँ के लिए है ।  
आरास्ता<sup>७</sup> यह घर इसी महर्मा<sup>८</sup> के लिए है ॥

—जीक्र

२९. ऐ 'दाग' आदमी की रसाई<sup>९</sup> तो देखना ।  
सर पर धरे हैं अर्जने<sup>१०</sup> खैर-उल-वगर<sup>११</sup> के पांव ॥

—दाग

१. लालमा, इच्छा, अभिलापा २. अधिक ३. गुण ४. ज्योतिर्मय,  
प्रकाशपूर्ण ५. हेच जीवन, थुद्र जीवन ६. जीवन रूपी घर, मन-मन्दिर  
७. मजा द्रुआ, मुसज्जित ८. अतिथि ९. पहुच १०. आकाश ने  
११. श्रेष्ठ गुरुप के ।

३०. शानेखालिक<sup>१</sup> है अर्याँ,<sup>२</sup> इन्सान की तकरीर<sup>३</sup> मे ।  
खुद मुसब्बर<sup>४</sup> बोलता है, पर्दए-तसवीर<sup>५</sup> मे ॥
३१. अर्जा तक हो नहीं सकती जो रसाई<sup>६</sup>, न सही ।  
यही इन्साँ की है मैराज<sup>७</sup> कि इन्साँ हो जाए ॥
३२. जलवा तो हर इक तरह का, हर शान मे देखा ।  
जो कुछ कि सुना तुझ मे, सो इन्सान मे देखा ॥
३३. इन्साँ की जात से है खुदाई के खेल याँ ।  
बाजी कहा विसात पै<sup>८</sup> गर शाह ही नहीं ॥

—दर्द

३४. समझे 'आतिश' न कोई आदमे-खाकी<sup>९</sup> को हकीर<sup>१०</sup> ।  
नहीं असरार<sup>११</sup> से यह खाक का पुतला खाली ॥

—आतिश

३५. मुख्तार<sup>१२</sup> भी मजबूर भी कामो मे बशर है ।  
इससे यह सजावार,<sup>१३</sup> जजा<sup>१४</sup> है भी नहीं भी ॥

—अक्षर

३६. अपनी सूरत का वह हुआ शैदा<sup>१५</sup> ।  
अपने-आपको इन्साँ बना देखा ॥

३७. फरिश्ते और वोह सजदा करे आदम के पुतले को ।  
भुकाया तूरियो<sup>१६</sup> के सर को भी इस पैकरेन्गुल<sup>१७</sup> ने ॥

—सफी

१ ईश्वर की श्रेष्ठता अथवा महत्ता २ प्रकट, व्यक्त ३ भाषण, बोली, भाषा ४ चित्रकार, चितेरा, शिल्पी, तस्वीर बनाने वाला ५ चित्र की ओट मे ६. पहुँच ७ उच्चता ८ शतरज के तस्ते पर ९ मनुष्य को १० नगण्य, तुच्छ ११ मर्म, भेद, रहस्य से १२ सर्वेसर्वा, समर्थ १३ योग्य, पात्र, लायक १४ प्रतिकार, बदला १५ आसक्त १६. देवताओ १७ फूल जैसे गरीर ने, गुलबदन ने ।

- ३८ यह सब जहूर गाने-हकीकत<sup>१</sup> बगर मे है ।  
जो कुछ निहाँ<sup>२</sup> था तुर्खम<sup>३</sup> मे, पैदा शरर<sup>४</sup> मे है ॥
- ३९ लज्जते-गर्म<sup>५</sup> गनाँ<sup>६</sup> थी कव फरितो को नसीब ?  
यह मज्जा चखने को पैदा खलक<sup>७</sup> में आदम हुआ ॥
४०. सानग्र<sup>८</sup> की सनग्रतो<sup>९</sup> की सी हुस्न क्यो न वरमे ?  
अपनी किसी अदा<sup>१०</sup> को इन्साँ बना दिया है ॥

— अमीर

- ४१ जौहर<sup>११</sup> है तुम मे सब मलकूतीसिफात<sup>१२</sup> के ।  
इन्साँ किया सज्दए-मलाइक<sup>१३</sup> के वास्ते ॥

— सज्दए-मलाइक

४२. नही असरार<sup>१४</sup> से आतिश, यह पुतला खाक का खाली ।  
यही वह गर्द है, जिससे सवार आखिर अर्याँ<sup>१५</sup> होगा ॥

— आतिश

४३. जहूरे-आदमे-खाकी<sup>१६</sup> से, यह हमको यकी आया ।  
तमाशा अजुमन<sup>१७</sup> का देखने खिलवत-नशी<sup>१८</sup> आया ॥
४४. फख<sup>१९</sup> आदम<sup>२०</sup> को न होता, जो फरिश्ता<sup>२१</sup> होता ।  
वनी-आदम<sup>२२</sup> से जो मन्सूव<sup>२३</sup> हुआ, खूब<sup>२४</sup> हुआ ॥

१ सत्यता की प्रतिष्ठा या मर्यादा २ छिपा हुआ ३. बीज मे ४ स्फुलिंग, चिनगारी ५. लज्जा का मजा ६. प्राप्ति, लाभ ७ ससार मे ८ निर्माता, बनाने वाला, कारीगर ९ कारीगरियो १० हाव-भाव, अगभगिमा को ११ गुण १२ देवताओ जैसे, देवताओ के गुणवाली १३ देवताओ के सिर झुकाने के लिए १४. रहस्य, भेद १५ प्रकट, जाहिर १६ मनुष्य के आविर्भाव मे १७ समा, गोप्ती महफिल का १८ एकान्त सेवी १९ गोरव, नाज २० मनुष्य २१ देवता २२ मानव-जाति मे २३ मम्बद्ध, जिसकी किसी की ओर निस्वत की गयी हो २४ मुन्दर, उत्तम, अच्छा ।

४५. आदमे-खाकी से आलम<sup>१</sup> को जिला<sup>२</sup> है वरना ।  
आईना<sup>३</sup> यह था, मगर काविले-दीद<sup>४</sup> न था ॥

४६ फरिश्ते आदमी बनकर न रह सके ।  
वह ऐसी कौनसी मुश्किल थी आदमीयत मे ॥

—श्रकबर हैदरी

४७. मैं क्या हूँ मेरे समझने को समझ है दरकार<sup>५</sup> ।  
खाक समझा जो मुझे खाक का पुतला समझा ?

४८. हुस्ने-इन्साँ<sup>६</sup> से फरिश्तो ने भी झाँके हैं कुएँ ।  
आफते ढाता है यह खाक का पुतला क्या-क्या ?

४९ आदमी के हाले-ग्रवतर<sup>७</sup> पर फरिश्ते रो दिए ।  
हम खुदा थे, किसमतो से टुकडे-टुकडे हो गए ॥

—फिराक

५० जिन्हे शक<sup>८</sup> हो, वोह करे, और खुदाओं की तलाश ।  
हम तो इन्सान को दुनिया का खुदा कहते हैं ॥

—मुल्ला

५१. फितरते-आदम<sup>९</sup> मे थी अल्लाह क्या नश्वोनुमा<sup>१०</sup> ।  
एक मुट्ठी खाक यो फैली कि दुनिया हो गई ॥

—सीमाव

५२ खाइफ<sup>११</sup> खुदा है जिनसे वे इन्साँ हैं आजकल ।  
डरते थे जो खुदा से वे इन्साँ कहाँ रहे ?

—नरेन्द्रकुमार शाद

१ ससार की २ आभा, प्रभा, चमक, रोशनी ३ दर्पण ४ देखने के योग्य, दर्शनीय ५ वाछिन, आवश्यक, जरूरी ६ मानव-सौन्दर्य ७. दुर्दशा पर, बुरी हालत पर ८. अविश्वास, सन्देह ९ मनुष्य की प्रकृति या स्वभाव मे १० विकसित होना, विकास पाना ११ भयभीत ।

५३. मुझको अब मेहरो-मुहब्बत<sup>१</sup> से कोई प्यार नहीं।  
मैंने इन्सान को चाहा भी तो क्या पाया है ?  
—कतील शिफाई
- ५४ इच्छे-आदम<sup>२</sup> को साहवे-जाह<sup>३</sup> करो,  
कम्बख्त को अब और न गुमराह<sup>४</sup> करो।  
अल्लाह से इन्सान है -कवका वाकिफ़”,  
इन्सान से इन्सान को आगाह<sup>५</sup> करो॥
- जोश
- ५५ कमाले-आदमे स्थाकी<sup>६</sup> तो देखो।  
ज़मीमे आसमाँ तक ढा रहा है॥
- ५६ अगर अपने को फितरतका<sup>७</sup> यह उन्माँ राजदौ<sup>८</sup> कर ले।  
हर-इक जर्रे से पैदा वेतकल्लुफ़<sup>९</sup> मी जहाँ कर ले॥
५७. अर्धखो मे ममाती नहीं कुछ रफअते-अफ़्लाक<sup>१०</sup>।  
किम मर्तवे-ओजपे<sup>११</sup> इन्साँ नज़र आया॥
५८. चर्मे-जहाँ को<sup>१२</sup> बुमअते-जोये-अमल<sup>१३</sup> दिखाये जा।  
अर्जों-समा के ताजदार<sup>१४</sup> अर्जों-समा पै छाये जा॥
- निहाल सेविहारखी
५९. कोई मज़िल इन्तहाए-ओजे-इन्सानी<sup>१५</sup> नहीं।  
कोकवे-तक़दीरे-आदम<sup>१६</sup> है फरोगे-लामका<sup>१७</sup>॥
- रविश सिंहोकी

१ कृपा और स्नेह से २ मानव-सन्तान को ३ गीरवान्वित, प्रतिष्ठित  
 ४ पथ-म्राट ५ अभिज्ञ, परिचित ६ सावधान, सचेत ७ मिट्टी से बने  
 मनुष्य का कीणन ८ प्रकृति का ९ मर्मज, ब्रानी, जानने वाला, रहस्यज  
 १० निम्बोच, वेखटके, आराम से ११. आकाश की चाल, उच्चता १२.  
 उन्नत पद पर १३ विघ्व इप्टि को १४ कर्तव्य के उत्तमाह का क्षेत्र १५  
 पृथिवी आकाश के सम्राट् १६ मनुष्य की महावता की कोई सीमा नहीं  
 १७. मनुष्य का भाग्य-नधन ही १८ ईश्वर को प्रकाश देता है।

६०. .खुदारियो<sup>१</sup> के होते हर शख्स के कदमचर ।  
भुक्ता है क्यो मेरा सर<sup>२</sup> दुनियाँ नही समझती ॥
६१. फिर कोई कैद<sup>३</sup> न तेरे लिए बाकी रहती ।  
तू अगर्चें<sup>४</sup> दामसे<sup>५</sup> खुद अपनी रिहाँ<sup>६</sup> हो जाता ॥  
अपनी अजमतका<sup>७</sup> नही खुद तुझे गाफिल एहसास<sup>८</sup> ।  
बन्दगी अपनी जो करता तो खुदा हो जाता ॥
- ६२ अगर जन्नत<sup>९</sup> भी तुझको मिल गई क्या तेरे हाथ आया ?  
तुझे खुद खूविए-आमाल का इनग्राम<sup>१०</sup> होना था ॥
- ६३ इन्सान के उर्ज<sup>११</sup> का क्या खाक ऐतबार<sup>१२</sup> ?  
बिगड़ा वही हुबाब की सूरत,<sup>१३</sup> जहाँ बना ॥
- ६४ पूजती है इन्हे मावूद<sup>१४</sup> समझकर दुनिया ।  
आदमी से तो मुनब्बर कही पत्थर अच्छे ॥

— मुनब्बर लखनवी

- ६५ शेखजी<sup>१५</sup> आप वली<sup>१६</sup> है तो बताये मुझको ।  
आजकल हजरते-इन्सान कहाँ होता है ?
- ६६ वहिश्त मे<sup>१७</sup> कोई रौनक् नही है मुद्दत से ।  
.खुदा को देर से इन्सान की जरूरत है ॥

१ स्वाभिमान होने पर भी २ मस्तक ३ वन्धन ४ यदि  
५ जाल से, कैद से ६ मुक्त ७ गौरव का, महिमा-गरिमा का  
८ ज्ञान, अनुभूति ९ स्वर्ग १० सदाचार का पुरस्कार ११ उत्थान,  
उन्नति, विकास का १२ विश्वास १३. बुलबुले की तरह १४.  
आराध्य, ईश्वर १५ वृद्ध, बुजुर्ग १६ महात्मा, कृपि १७ स्वर्ग,  
वैकुण्ठ मे ।

६७ न जा इन वेसरो-सामान इन्सानो की हालत पर ।  
हयाते-जाविदाँ<sup>१</sup> इनके तथारूफ को<sup>२</sup> तरसती है ॥

—श्रद्धम्

६८. वगावत<sup>३</sup> का अलमवरदार<sup>४</sup> हूँ, महगर वदामाँ<sup>५</sup> हूँ ।  
फरिश्तो ने<sup>६</sup> जिसे सिजड़े<sup>७</sup> किये हैं, मैं वह इन्साँ हूँ ॥

—मजाज




---

१ अमर जीवन २. परिचय प्राप्त करने को ३ विद्रोह, क्रान्ति का  
४. झड़ा उठाने वाला ५ प्रलयकर ६ देवताओ ने १४ नमस्कार,  
भुक्कर नतमस्तक होना ।

## इन्सानियत का दहर मे मिलना मुहाल है !

❀

- १ इन्सानियत का दहर<sup>१</sup> मे मिलना मुहाल<sup>२</sup> है ।  
लेकर चराग<sup>३</sup> शीक<sup>४</sup> से हूँढा करे कोई ॥
- २ हो न कुछ इन्सानियत<sup>५</sup> इन्साँ<sup>६</sup> मे तो फिर इन्सान क्या ?  
ऐ 'जफर' गच्छ<sup>७</sup> हुआ जाहिर<sup>८</sup> मे वह इन्सा की शकल<sup>९</sup> ॥

— जफर

३. अब कहाँ इन्साँ, जिसे इन्साँ कहे ।  
चलती-फिरती देख लो परच्छाइयाँ<sup>१०</sup> ॥ —जिगर
- ४ गो<sup>११</sup> वजाहिर<sup>१२</sup> खाक<sup>१३</sup> के पुतले हैं यकसाँ<sup>१४</sup> सब, मगर ।  
कोई है अक्सीर<sup>१५</sup> इनमें और कोई खाक<sup>१६</sup> है ॥
५. आदमी कहते हैं जिनको, कम हैं दुनिया मे वोह लोग ।  
यो तो सब औलादे-आदम<sup>१७</sup> से यह बस्ती है भरी ॥
६. बजाहिर<sup>१८</sup> सब है इन्साँ, लेक<sup>१९</sup> बातिन<sup>२०</sup> की खुदा जाने ।  
कि हैं इन्सान इनमे कितने और हैवान<sup>२१</sup> कितने हैं ?
७. न हो कुछ भी अमल<sup>२२</sup> और हो किताबो से लदा ।  
'जफर' उस आदमी को हम तसव्वुर<sup>२३</sup> वैल करते हैं ॥

१ ससार २ असम्भव ३ दीपक ४ चाव ५ मनुष्यता ६ मनुष्य  
७ यदि ८. प्रकट रूप मे, देखने मे ९ आकृति, ढाँचा १०. प्रतिविम्ब, साए  
११ यद्यपि १२. प्रकटत, प्रत्यक्ष रूप मे १३. माटी के १४ बराबर १५  
रसायन, कीमिया १६ मिट्टी, धूल १७ मानव-सन्तति १८ देखने मे,  
प्रत्यक्ष रूप मे १९. परन्तु २०. अन्दर, २१ पश्चु २२. आचरण  
२३. ख़्याल ।

८. जानवर<sup>१</sup>, आदमी<sup>२</sup>, फ़रिश्ता<sup>३</sup>, खुदा<sup>४</sup>।  
आदमी की है सैकड़ो किस्में<sup>५</sup>॥

—जफर

६. शक्लो-सूरत<sup>६</sup> से जाहिर है कि हैं इन्सान के पुतले।  
मगर ऐमाल<sup>७</sup> कहते हैं कि है जीतान<sup>८</sup> के पुतले॥  
१० आदमीयत<sup>९</sup> और जै<sup>१०</sup> है, इलम है कुछ और वै।  
लाख तोते को पढ़ाया फिर भी हैवाँ<sup>११</sup> ही रहा॥

—ज़ीक

११ नाज<sup>१२</sup> है ताकते-गुप्तार<sup>१३</sup> पै इन्सानों<sup>१४</sup> को।  
वात करने का सलोका<sup>१५</sup> नहीं नादानों<sup>१६</sup> को॥

१२. सराफन<sup>१७</sup> इसमे नहीं इन्सा की,  
उसने दुनिया मे क्या कमाया?  
बले<sup>१८</sup> बुजुर्गी<sup>१९</sup> छुपी है इसमे,  
कि उसने अपने को क्या बनाया?

—हाली

१३ देखने मे गो सरापा<sup>२०</sup> सूरते इन्साँ<sup>२१</sup> है तू।  
अपनी सीरत<sup>२२</sup> मे जियादातर<sup>२३</sup> मगर हैवा है तू॥

—कमाल

१४. हुस्ने-सीरत<sup>२४</sup> पर नजर कर, हुस्ने-सूरत<sup>२५</sup> को न देख।  
आदमी है नाम को गर स्वू<sup>२६</sup> नहीं इन्सान की।

—आरजू

१ पशु २ मनुष्य ३ देवता ४ परमात्मा ५ प्रकार, रूप  
६. आकृति से ७. कर्म, आचरण, व्यवहार ८ राक्षस ९. मानवता  
१०. वस्तु ११ पशु १२. गर्व १३ वक्तृत्व शक्ति १४ मनुष्यो १५.  
छग १६ मूर्खों १७ विगिज्ञता, श्रेष्ठता १८ किन्तु, मगर १९ वडप्पन,  
गोरख २० आपाद-मस्तक, मिर मे पैर तक २१ मनुष्य की आकृति २२.  
स्वभाव २३ अधिकाशत २४ स्वभाव-सौन्दर्य २५ आकृति की सुन्दरता को  
२६ स्वभाव, आदत।

१५ पढ़के दो कलमे अगर कोई मुसलमा<sup>१</sup> हो जाय ।  
फिर तो हैवान भी दो रोज मे इन्साँ हो जाय ॥

—मुल्ला

१६ खेलते हैं जो मजलूमो<sup>२</sup> की जानो<sup>३</sup> से ।  
हैवान अच्छे है ऐसे इन्सानो से ॥

—खालिश दर्दी

१७. अम्ने-आलम<sup>४</sup> तो मुश्किल<sup>५</sup> नही है ।  
आदमी, आदमी हो तो जाए ॥

—अनवर

१८ इन्साँ की जहालत<sup>६</sup> का अभी है वही मेयार<sup>७</sup> ।  
है सबसे सिवा<sup>८</sup> पुरुता<sup>९</sup> दलील<sup>१०</sup> आज भी तलवार ॥

—मुल्ला

१९ मजहब से न ईमान को खतरा है बहुत,  
दुनिया मे न शैतान से खतरा है बहुत ।  
सच पूछे जो मुझसे कोई 'फरहत' साहब,  
इन्सान को इन्सान से खतरा है बहुत ॥

—फरहत

२० दरिन्द्रो<sup>११</sup> मे हुआ करती हैं अब सरगोशियाँ<sup>१२</sup> इस पर ।  
कि इन्सानो से बढ़कर कोई खूँ-आशाम<sup>१३</sup> क्या होगा ?

—आदीब

२१ 'मीर' साहब गर फरिश्ता<sup>१४</sup> हो तो हो ।  
आदमी होना मगर दुश्वार<sup>१५</sup> है ॥

—मीर

१. मुसलमान २ पीडितो की ३ प्राणो से ४ विश्व-शान्ति ५  
कठिन ६ अज्ञानता, नासमझी का ७ स्तर, धरातल ८ अधिक ९ पक्की,  
दृढ १० तर्क ११ खूँख्वार, जानवरो १२ कानाफूसी, चर्चा १३. रक्त-  
पिपासु, खून बहाने वाला १४ देवता १५ कठिन ।  
१०

२२. दिल-सोज<sup>१</sup> नहीं है अब आहे, तासीर<sup>२</sup> नहीं अफमानो में।  
दुनिया में दिखावा आम हुआ, अखलास<sup>३</sup> नहीं इन्सानो में॥
२३. खुदा<sup>४</sup> कुछ भी न दे, फिर भी यह सौं देने का देना है।  
अगर इन्सान के पहलू में तू इन्सान का दिल दे॥
२४. मुल्ला दुखी, रहमान नहीं मिलता है,  
पड़ित दुखी, भगवान नहीं मिलता है।  
मैं हूँ दुखी इन्सानों की इस वस्ती में  
हूँडे से इन्सान नहीं मिलता है॥
- कमल
२५. दर्दे-दिल,<sup>५</sup> पासे-वफा<sup>६</sup>, जज्वए-ईमा<sup>७</sup> होना।  
आदमीयत है यही और यही इन्साँ होना॥
- चकवस्त
२६. न वोह रास्ते हैं, न वोह मंजिले हैं,  
बदल ही दिया जैसे रुख जिन्दगी ने।  
अभी आदमी, आदमी का है दुश्मन,  
अभी खुद को समझा नहीं आदमी ने॥
- दर्द सईदी
२७. भटके हुए इन्सान को देखो तो जरा,  
इस अकल के नादान को देखो तो जरा।  
किस तरह अकड़-अकड़ के रखता है कटम,  
दो पाँवों के हैवान को देखो तो जरा॥
- हसरत
२८. सच पूछिए तो मिलना मुमकिन नहीं जहाँ में।  
दाना<sup>९</sup> भी आदमी-सा, नादान<sup>१०</sup> भी वशर-सा॥
- बेदिल

१ दिल को तड़का देने वाली २ प्रभाव, असर ३ सदाचार,  
प्रेम-भाव ४ मानसिक पीड़ा की अनुभूति ५ नेकी का गुण ६ घर्म-श्रद्धा  
का भाव ७ बुद्धिमान ८. मूर्ख, नासमझ।

- २६ हुस्नेसूरन<sup>१</sup> महज<sup>२</sup> वेरौनक<sup>३</sup> है सीरत<sup>४</sup> के बदू<sup>५</sup> ।  
जिन गुलो<sup>६</sup> मे बू<sup>७</sup> नहीं वोह खुगनुमा<sup>८</sup> कहने को है ॥
- ३० और कुछ हाजत<sup>९</sup> नहीं है दोस्ती के वास्ते ।  
आदमी होना है काफी<sup>१०</sup> आदमी के वासते ॥
- ३१ आओ वोह सूरत<sup>११</sup> निकाले, जिसके अन्दर जान<sup>१२</sup> हो ।  
आदमीयत दीन हो, इन्सानियत ईमान हो ॥
- ३२ मैं शरावे-बहम आवाई<sup>१३</sup> का मतवाला नहीं ।  
आदमीयत से कोई शै<sup>१४</sup> दहर<sup>१५</sup> मे वाला<sup>१६</sup> नहीं ॥

—जोश

- ३३ सभी कुछ हो रहा है, इस तरकी के जमाने मे ।  
मगर यह क्या गजब है कि आदमी इन्साँ नहीं होता ॥

—फिराक

- ३४ न दौलत याद आती है, न गम होता है सरबत<sup>१७</sup> का ॥  
जिसे रोती है दुनिया, वह है जौहर<sup>१८</sup> आदमीयत का ॥
- ३५ सीरत<sup>१९</sup> के हम गुलाम हैं, सूरत<sup>२०</sup> हुई तो क्या ?  
सुखों-सफेद मिट्टी की सूरत हुई तो क्या ।
३६. खुदा तो मिलता है, इन्सान नहीं मिलता ॥  
यह जिन्स वोह है कि देखी कही-कहीं मैंने ॥

—इक्षबाल

- ३७ आदमी होना बहुत दुश्वार है ।  
फिर फरिश्ते हिसें-आदम<sup>२१</sup> क्या करे ?

—दाम

१ शरीर-सौन्दर्य २ केवल ३ अशोभास्पद ४ स्वभाव ५ विना  
६. फूलो ७ सुगन्ध ८ सुन्दर ९ आवश्यकता १० पर्याप्ति ११ ढग,  
तरीका, उपाय १२ प्राण १३ परम्परागत, रुढ़ि रूपी शराव का १४ चीज  
१५. ससार १६ ऊँची १७ पूँजी का १८ गुण, खूबी १९ स्वभाव  
२०. शब्द, शरीर-सौन्दर्य २१ मनुष्य होने का लालच ।

- ३८ वસ કિ દુશ્વાર હૈ હર કામ કા આસાં<sup>१</sup> હોના ।  
આદમી કો ભી મુયસ્તર<sup>२</sup> નહી ઇન્સાં હોના ॥ — ગાલિવ
- ३९ ઇસ દર્જા ગિરાયા હૈ ખુદ કો, ડસ દૌર<sup>३</sup> કે આદમજાદોને<sup>४</sup> ।  
ઇન્સાન તો હૈ ફિર ભી ઇન્સાં, હેવાનો કો જરમાતે હૈને ॥ — સજર
૪૦. હમને માના હો ફળિતે ગેખ જી ।  
આદમી હોના બહુત દુશ્વાર હૈ ॥
- ૪૧ ગૈતાં ભી અર્માં<sup>५</sup> માંગતા હૈ ઇનકે અમલ<sup>६</sup> સે ।  
ક્યા હજરતે-આદમ<sup>७</sup> કી ભી ઓલાદ ગજવ હૈ ॥ — જોક
- ૪૨ દુનિયાં વઢી નજ્જુલે-ઇન્સાનિયત<sup>८</sup> કે સાથ ।  
સવ કુછ યહાં મહી, મગર ઇન્સાં નહી રહા ॥ — અબ્દાસ સહારનપુરી
- ૪૩ હો ગયા ક્યા આદમી કો એ ખુદા ।  
કુછ ખ્યાલે-આદમીયત હી નહી ॥
- ૪૪ ઉઠ ગયે દુનિયા સે માની-આશના<sup>૯</sup> ।  
એ જિગર । સૂરત કે બન્દે રહ ગયે ॥ — જિગર
- ૪૫ હૈ ઓર કોઈ ગી ઇન્માનિયત મેરે તસ્વયુલ<sup>૧૦</sup> મે ।  
ત્વયાલો મે કભી તસ્વીરે-ઇન્સાં<sup>૧૧</sup> દેખ લેતા હું ॥ — સીમાવ
- ૪૬ ઇસ જમાને કા ઇન્કલાવ<sup>૧૨</sup> ન પૂછ ।  
રૂહ ગૈતાન કી, ગવલ આદમ કી ॥ — જિગર

૧ સરલ ૨ પ્રાપ્ત, નસીબ ૩ યુગ ૪ આદમિયો ને ૫ શરણ ૬  
કરતૂત ૭. વાવા આદમ ૮. મનુષ્યતા કી અવનતિ ૯ તત્વાથ-પ્રેમી ૧૦  
વિચાર ૧૧ મનુષ્ય કા ચિત્ર ૧૨ પરિવર્તન ।

४७ इन्साँ कहाँ है ? किस कुरें<sup>१</sup> मे गुम है ।  
याँ तो कोई हिन्दू है मुसलमाँ कोई ॥

—जोश

४८. चिंग<sup>२</sup> इन्सानियत के हरसू,<sup>३</sup> न जब तक इन्साँ जला सकेगे ।  
रहेगा छाया हुआ अधेरा, फिजाँ<sup>४</sup> भी तारीक<sup>५</sup> ही मिलेगी ॥

—वारिस

४९ इन्सानियत कि जिससे श्रवारत<sup>६</sup> है जिन्दगी,  
इन्साँ के साथे से भी गुरेजाँ<sup>७</sup> है आजकल ।  
शाइस्तगी के भेस मे रुहे-दरिन्दगी,<sup>८</sup>  
इन्सान के लिवाम मे जैताँ है आजकल ।  
वो दिन गए कि ताइरे-मकसूद<sup>९</sup> था शिकार,  
इन्सान का शिकार खुद इन्साँ है आजकल ॥

५० हरचन्द<sup>१०</sup> कायनाते-दोआलम मे<sup>११</sup> ऐ जिगर ।  
इन्साँ ही एक चीज है—इन्साँ मगर कहाँ ?

५१ जब तक इन्साँ पाकतीनत<sup>१२</sup> ही नही ।  
इल्मो-हिकमत, इल्मो-हिकमत ही नही ।  
आदमी के पास सब कुछ है, मगर—  
एक तनहा<sup>१३</sup> आदमीयत ही नही ॥

५२ राजदारे-खुदी<sup>१४</sup> हो तो जाये, हासिले-जिन्दगी<sup>१५</sup> हो तो जाये ।  
अमले-आलम तो मुश्किल नही है, आदमी आदमी हो तो जाये ॥

—जिगर  
—अनवर साबरी

१ कोने मे २ दीपक ३ चारो ओर ४ वातावरण ५ अन्धकार पूर्ण  
६ श्रेष्ठ, उत्तम ७, भागती हुई, पास न आने वाली ८ शिष्टता एव  
सम्पत्ता के ९ हिसक पनु की आत्मा १० इच्छा का पछी ११ यद्यपि १२  
उभय लोक मे, सम्पूर्ण ब्रह्माण्ड मे १३ युद्धात्म स्वच्छ प्रकृतिवाला १४  
एकमात्र, केवल १५ अहवाद का मर्मज्ञ १६ जीवन का निष्कर्ष, निवोह,  
सार ।

- ५३ इलाही दुनिया में और कुछ दिन, अभी क्यामत<sup>१</sup> न आने पाये।  
तेरे वनाये हुए बशर को, अभी मैं इन्साँ वना रहा हूँ॥  
—विस्मिल सईदी
५४. इनसानियत खुद अपनी निगाहो में है जलील<sup>२</sup>।  
इतनी बुलन्दियों पै<sup>३</sup> तो इन्साँ न था कभी॥  
—जगन्नाथ आजाद
५५. क़बूल<sup>४</sup> करते न हम अज़ल में<sup>५</sup>, किसी तरह यह लिवासे-इन्साँ।  
खवर जो होती कि पस्त इस दर्जह<sup>६</sup> फितरते-आदमी<sup>७</sup> मिलेगी॥  
—शारिक बांकोटी
५६. यह दिल ववाये-फिरका परस्ती का<sup>८</sup> है गिकार।  
इन्सानियत की मौत नुमायाँ<sup>९</sup> अभी से है॥  
—निशात सईदी
५७. यह दुनिया है या दरिन्दो की<sup>१०</sup> वस्ती ?  
है खाइफ<sup>११</sup> यहाँ आदमी आदमी से॥  
—एजाज़ सदीकी
५८. जहाँ इन्सानियत वहगत के<sup>१२</sup> आगे जिवह<sup>१३</sup> होती है।  
वहाँ जिल्लत<sup>१४</sup> है दम लेना, वहाँ वेहतर है मर जाना॥  
—गुलजार देहलवी
५९. इस फिक्रो-नज़र की दुनियाँ से, इन्साँ का उभरना लाजिम है।  
गुल कैसे खिलेगे आइन्दा<sup>१५</sup> ? आईने-गुलिस्ता<sup>१६</sup> क्या होगा ?  
—नज़र

१. प्रलय २ भ्रष्ट, तिरस्कृत ३ ऊचाइयो पर, उन्नति पर ४.  
स्वीकार ५ सृष्टि के आदि काल में, प्रारम्भिक काल में ६ डस सीमा तक ७.  
मनुष्य की प्रकृति, स्वभाव ८ साम्प्रदायिक एव धार्मिक भेदभाव की महामारी  
का ९. व्यक्त, प्रकट, स्पष्ट १० जगली जानवरों की ११. भयभीत १२  
पागलपन, आस के १३ कत्ल १४ पाप, गुनाह १५ भविष्य में, आगे  
१६ उद्यान का विवान, नियम ।

६० कौन अब नेकी करे इन्सानियत के नाम पर ।

नेकियाँ तो जिस कदर थी सफें-ईमाँ हो गई ॥

—अर्श मलसियानी

६१ नामजाँ<sup>१</sup> औहाम<sup>२</sup> कर सकते न हो जिनका शिकार,  
गाये-बाजे पर न हो जिनके ग्रकायद<sup>३</sup> का मदार<sup>४</sup>,  
ऐ खुदा । हमको नजाए कुफो-ईमाँ से बचा,  
अपने हिन्दू से बचा, अपने मुसलमाँ से बचा,  
रुह की रफगत में<sup>५</sup> जो हो आस्मानी<sup>६</sup> आदमी,  
अलगरज<sup>७</sup> मेरे वतन को जिन्दगी दे ऐ खुदा ।  
आदमी दे, आदमी दे, आदमी दे, ऐ खुदा ॥

—जोश

६२ इस अहद<sup>८</sup> मे कमयाबिए-इन्साँ<sup>९</sup> है कुछ ऐसी ।  
लाखो मे व-मुश्किल<sup>१०</sup> कोई इन्साँ नजर आया ॥

६३. गर्म-पैकार<sup>११</sup> हुई गुर्ग-खसाइल<sup>१२</sup> अकवाम<sup>१३</sup> ।

खूने-इन्साँ है, दरिन्दो को<sup>१४</sup> हलाल ऐ साकी !

आदमीयत का है तावृत<sup>१५</sup> सरे-दोश-कमाल<sup>१६</sup> ।

आदमीयत की यह पामाले-कमाल<sup>१७</sup> ऐ साकी !

—निहाल सेवहारवी

६४. अजमते-इन्साँ<sup>१८</sup> नही है, नाजे-दाराई का<sup>१९</sup> नाम ।

आदमीयत है खुद इन्साँ की परीजाई का<sup>२०</sup> नाम ॥

१. ईमान के लिए खर्च २ अनुचित ३ बहम, अन्ध विश्वास ४.  
विश्वास, श्रद्धा का ५ निर्भरता, दारमदार ६ धर्म-अधर्म के भगडे से  
७ आत्मा की विशाल उदारता, दिल के हौसले वाले ८ देवतुल्य ९. भाव  
यह है, तात्पर्य यह कि १० युग ११ मनुष्यता का अकाल १२ कठिनता से  
१३ लड़ने-मरने मे लीन १४ भेडियो जैसे स्वभाव वाली १५ जातियाँ  
१६ खूनी जानवरो की १७ अर्या, जनाजा १८. चालाक कन्धो पर १९.  
गुणो का पतन २०. मनुष्य की महता, प्रतिष्ठा २१ वादशाही घमण्ड का  
२२ नम्रता ।

जल्द इम आईने-जुलमन को<sup>१</sup> मिटाया जायगा ।  
 कैसरो-कस्त्री को<sup>२</sup> अब इन्साँ बनाया जायगा ॥

६५ आदमीयत है फरिड्तो से वहुत दूर 'रविश' ।  
 वाइज़े-गहर को<sup>३</sup> दुगवार है इन्साँ होना ॥

६६. आदमीयत<sup>४</sup> की बलन्दी<sup>५</sup> लेकर ।  
 वादगाहो की निगाहो से गुजर ॥

६७ वह इन्साँ इन्किलावे-ग्रास्माँ<sup>६</sup> की राह तकता है ।  
 कि जिमका मुन्तजिर<sup>७</sup> है, इन्किलावे-ग्रास्माँ अब तक ॥

६८ नजर के सामने दम तोड़ते रहे इन्साँ ।  
 यह जिन्दगी हो तो इस जिन्दगी से क्या हासिल ?

६९ यह है दौरे-जलाले-इन्ने-आदम<sup>८</sup> ।  
 न सुलतानी न खाकानी के<sup>९</sup> दिन है ॥

—रविश सद्दीकी

७० जव-जव डमे सोचा है, दिल थाम लिया मैने ।  
 इन्सान के हातां से इन्मान पै जो गुजरी ॥

७१ क्या करे हम भी, क्या करो तुम भी ।  
 आदमी आदमी का दुर्घमन है ।

—फिराक़ गोरखपुरी

७२. इन्सानो मे साँप वहुत है,  
 कातिल भी जहरीले भी ।  
 इनसे बचना मुठिकल है,  
 आजाद भी है फुर्तीले भी ॥

—हफीज जालन्धरी

१ अन्धकार में डालने वाले विधान को २ वडे-द्वोटे सवको ३ नगर  
 के उपदेश को ४ मानवता की ५ उच्चता, उन्नति, विकास ६. आकाश-  
 परिवर्तन, ऋन्ति ७ प्रतीक्षा करने वाला ८ मानव पुश्चो के गौरव का युग  
 ९ वादगाहत और रईसों के ।

७३. यह कहते हैं कि सब मखलूक<sup>१</sup> से इन्सान अफजल<sup>२</sup> है ।  
न हो जब जीहरे-जाती<sup>३</sup> तो फिर दोवा मोहमल<sup>४</sup> है ॥
- ७४ जो जूल्म<sup>५</sup> इन्साँ करता है, वह हैवा<sup>६</sup> कर नहीं सकता ।  
वह कौन ऐसी जफा<sup>७</sup> है, जोकि इन्साँ कर नहीं सकता ?
- ७५ गिरे इन्मान तो हैवान की हृद से भी गिर जाये ।  
वने गैताने-सानी<sup>८</sup> आदमीयत से जो फिर जाये ॥

—अम्बलखनवी

७६. मुझको इन्सान की ज़रूरत है ।  
रहम खाकर खुदा न दे जाना ॥
- ७७ कोई यजदा<sup>९</sup> है यहाँ कोई फरिश्ना<sup>१०</sup> है यहाँ ।  
क्या बुराई थी अगर, आदमी इन्साँ होता ॥
- ७८ जिसे आदमीयत नहीं रास आई ।  
वही इन्ने-आदम<sup>११</sup> खुदा हो गया है ॥
- ७९ मद्विम<sup>१२</sup> है दैरो-कावाके गर दोस्तो चिराग ।  
इन्मानियत के नक्जे-कदम<sup>१३</sup> ही से काम लो ॥
- ८० तखलीक-कायनात के<sup>१४</sup> दिलचस्प जुर्म पर<sup>१५</sup> ।  
हँसता तो होगा आप भी यजदा<sup>१६</sup> कभी-कभी ॥
- ८१ यजदा-ओ-ग्रहरमन के<sup>१७</sup> जमाने गुजर गये ।  
अब वक्त हर लिहाज से<sup>१८</sup> इन्साँ का वक्त है ॥
८२. जोर-खलाक को<sup>१९</sup> तफरीहका सामाँ<sup>२०</sup> होना ।  
किस कदर मज़ह-प्रँगज<sup>२१</sup> है इन्साँ होना ॥

—श्रद्धम

१ प्राणियों से, २ श्रेष्ठ ३. निजी गुण मानवता ४. व्यर्थ, झूठा ५  
अत्याचार ६. पशु ७ अन्याय, अनीति, अत्याचार ८ दूसरा शैतान ९.  
ईश्वर १० देवता ११ गानवपुत्र १२ मन्द १३ चरण-चिन्ह १४ सूष्टि  
निर्माण के १५ अपराध पर १६ ईश्वर १७ खुदा और शैतान के १८  
प्रत्येक हृष्टि के १९ खुदा के २० मनोरजन का साधन २१ उपहासास्पद ।

द३. आदमी इकवार छूकर सरहदे-हैवानियत<sup>१</sup> ।  
लौट आएगा कभी इन्सानियत की राह पर<sup>२</sup> ॥

—दातिश

द४. इन्सानियत से जिसने वशर को<sup>३</sup> गिरा दिया ।  
या रब<sup>४</sup> । वह वन्दगी<sup>५</sup> हुई या अवतरी<sup>६</sup> हुई ॥

—अमन

द५ इन्सान है जहा मे वह आदमी कि जो ।  
मुतआस्मुवो-हरीस<sup>७</sup> नही, ऐवबी<sup>८</sup> नही ॥




---

१ पशुता की सीमा २ मानवता की पगड़न्डी पर ३ मनुष्य को ४ हे प्रभो । ५ उपासना, भक्ति ६ पतनोन्मुखी भित्ति, ७ पक्षपाती, कट्टर, नकुचित हृदय और लालची ८ दोषदर्शी, छिद्रान्वेशी ।

## यह है तहजीब, आदमी में हो हया !



१. यह नहीं तहजीब<sup>१</sup> आला मूट हो ।  
 हैट सर पर पाँवो मे फुल<sup>२</sup> बूट हो ॥  
 आँखों पर ऐनक, कलाई पर घड़ी ।  
 पीछे कुत्ता, हाथ मे फैन्सी छड़ी ॥
- यह नहीं तहजीब ऐसी शान हो ।  
 देखे नफरत<sup>३</sup> से गरीब इन्सान को ॥  
 यह नहीं तहजीब, पहने वह लिवास ।  
 देख कर जिसको हया<sup>४</sup> आये न पास ॥  
 यह नहीं तहजीब, नगे सर फिरे ।  
 वक्त खोये सीधी-नेढ़ी माँग मे ॥
- यह है तहजीब आदमी मे हो हया ।  
 दिल मे हर लहजा<sup>५</sup> रहे खौफे-खुदा<sup>६</sup> ॥  
 जीने का मकसद हो खिदमत<sup>७</sup> खत्क<sup>८</sup> की ।  
 आदमी के काम आए आदमी ॥
- बम शराफत<sup>९</sup> है निहायत खूब<sup>१०</sup> शै<sup>११</sup> ।  
 नाम इसका दूसरा तहजीब है ॥

— नश्तर

१ सम्यता २ पूरा ३ घृणा ४ लज्जा, शर्म ५ प्रत्येक क्षण  
 ६ प्रभु का डर ७ सेवा ८ जनता की ९ सज्जनता, शिष्टता १०. बहुत  
 बढ़िया, उत्तम ११ वस्तु ।

- २ जिम रोगनी मे लूट ही की आपको सूझे,  
तहजीव की मै उसको तजल्ली<sup>१</sup> न कहूँगा ।  
लाखो को मिटा कर जो हजारो को उवारे<sup>२</sup>,  
उसको तो मैं दुनिया की तरक्की<sup>३</sup> न कहूँगा ॥
- ३ हमको नई रविश<sup>४</sup> के हलके<sup>५</sup> जकड रहे है ।  
वाते तो वन रही है और घर उजड़ रहे है ॥

—दाग

- ४ यूनानो मिथ्र रुमाँ सब मिट गए जहाँ से,  
अब तक मगर है वाकी नामो-निशाँ हमारा ।  
कुछ वात है कि हस्ती<sup>६</sup> मिटती नहीं हमारी,  
सदियो रहा है दुश्मन दौरे-जर्माँ हमारा ॥

—इकबाल

- ५ इन्साँ की जहानत<sup>७</sup> का अभी है वही मेयार<sup>८</sup> ।  
है मव से भिदा<sup>९</sup> पुरुषा दलील<sup>१०</sup> आज भी तलवार ॥

—मुल्ला

६. तहजीव का आईना<sup>११</sup> अब तक  
गर्मिन्दण-अहसाँ<sup>१२</sup> हो न सका ।  
क्यो जोरे-तरक्की<sup>१३</sup> है या रव<sup>१४</sup> ।  
इन्साँ ही जब इन्साँ हो न सका ॥

—शफीक

- ७ नई नहजीव मे दिक्कत<sup>१५</sup> जियादह<sup>१६</sup> तो नहीं होती ।  
मजाहव<sup>१७</sup> रहते हैं कायम, फक्त<sup>१८</sup> ईमान<sup>१९</sup> जाता है ॥

—श्रकवर

१ ज्योति, रोगनी २ उठाए ३ उच्चति ४ टग, पढ़ति के ५ छेत्र,  
सीमाएँ ६ अभितत्व ७ काल-चक्र ८ अज्ञानता ९ मारदण्ड १०  
अधिक ११ प्रवल्ल युविन १२ दर्षण १३ बामारी, कृतज्ञ १४ उच्चति  
या प्रगति का कोलाहल १५ हे प्रमो १६ कठिनाई १७ अधिक  
१८ पन्थ, नम्रदायं १९ केवल निर्झ २० धर्म ।

८ न वह रास्ते है, न वह मजिले हैं,  
बदल ही दिया जैसे रुख़<sup>१</sup> जिन्दगी ने ।  
अभी आदमी, आदमी का है दुश्मन,  
अभी खुद को समझा नहीं आदमी ने ।  
जहाँ सैकड़ों बुतकदे<sup>२</sup> ढा दिये हैं,  
खुदा भी तराशे हैं कुछ बन्दगी ने ॥

—वर्द सईदी

९. पुरानी रोशनी मे और नई मे फर्क इतना है ।  
उसे किश्ती नहीं मिलती, इसे साहिल नहीं मिलता ॥
- १० तालीम हमे दी जाती है, वह कपा है, फक्त वाजारी है ।  
जो अबल सिखाई जाती है, वह क्या है, फक्त सरकारी है ।

—शक्वर

११. इस जगह तो कापती है कहर<sup>३</sup> की परछाईया ।  
जिन्दगी गायब<sup>४</sup> है मुर्दे सास लेते हैं यहा ॥

—जोश

१२. हमे घेरे हुए है हर तरफ इस्लाह<sup>५</sup> की मौजे<sup>६</sup> ।  
मगर यह हिस<sup>७</sup> नहीं है कि डूबते हैं या उभरते हैं ?  
१३ दयारे-मगरिब के रहने वालो ! खुदा की बस्ती दुका नहीं है ।  
खरा जिसे तुम समझ रहे हो, वही जरे-कम अर्यार होगा ॥  
तुम्हारी तहजीब अपने ख जर<sup>८</sup> से आपही खुदकशी<sup>९</sup> करेगी ।  
जो शाखे-ना जुक<sup>१०</sup> पै आशियाना<sup>११</sup> बनेगा, नापायदार<sup>१२</sup> होगा ॥

—इकवाल

१ दिशा, ढग २ मन्दिर, मूर्ति-गृह ३. दैवी आपत्ति, दैवी कोप की,  
बलाए आस्मानी ४ लुप्त, समाप्त ५ सुधार की ६ लहरें, उमर्गें ७.  
सवेदन, अनुभव, एहसास ८ तलवार ९ आत्महत्या १०. कमज़ोर या  
पतली टहनी पर ११ घोसला १२ कमज़ोर ।

- १४ न कोई तक़रीमे-वाहमी<sup>१</sup> है, न प्यार वाकी है अब दिलो मे ।  
ये सिर्फ तहरीर<sup>२</sup> मे ढियर सर, है या 'जनावे-मुकर्र भी'<sup>३</sup> है ॥
१५. इलमी तरकिकयो से जवाँ<sup>४</sup> तो चमक गई ।  
लेकिन अमल<sup>५</sup> वही हैं फरेवो दगा<sup>६</sup> के साथ ॥
१६. तालीम का शोर ऐसा, तहजीब का गुल<sup>७</sup> इतना ।  
वरकत<sup>८</sup> जो नही होती, नीयत<sup>९</sup> की खराबी है ॥

—अकवर

- १७ वक़ीले-अहले मगरिव,<sup>१०</sup> यह जमाना है तरक्की का ।  
मुझे भी जक<sup>११</sup> नही इसमे कि गफलत<sup>१२</sup> का जमाना है ॥
- १८ सफाईयां हो रही हैं जितनी, दिल उतने ही हो रहे हैं मैले ।  
अन्धेरा छा जायेगा जहाँ मे, अगर यही रोजनी रहेगी ॥
- जोश
- १९ तरक्की मुस्तकिल<sup>१३</sup> वह है, जो रुहानी<sup>१४</sup> हो ए-अकवर ।  
उडा जो जरए-अन्सर<sup>१५</sup>, वह फिर सूए-जमी<sup>१६</sup> आया ॥
- २० वह दिल मे खुश है—वी० ए० पास अब मेरा भतीजा है ।  
मगर उनसे कोई पूछे कि क्या इसका नतीजा<sup>१७</sup> है ॥
२१. अब पढे लिखो का यह दस्तूर है ।  
जो कहे वीवी उन्हे मजूर हैं ॥
२२. तिफ्ल<sup>१८</sup> मे दू<sup>१९</sup> आए क्या, माँ-वाप के अतवार<sup>२०</sup> की ।  
दूब तो डब्बे का है, तालीम<sup>२१</sup> है सरकार की ॥

१. पारस्परिक णिष्टाचार २. लेखन ३. पूज्य, मान्यवर, महाशय  
४. वाणी ५. आचार-व्यवहार ६. छल-कपट ७. कोलाहल ८. बढोतरी,  
कल्याण ९. मंकल्प, डरादा, ख्याल, आशय की १० पदिच्चम वालो के  
कथनानुसार ११. मन्देह १२. अमावधानी, अजानता, वेञ्चवरी का १३.  
स्थायी १४. आध्यात्मिक १५. परमाणु का टुकड़ा १६. पृश्वी की ओर १७.  
परिणाम १८. वच्चो मे १९. गन्व २०. रग-डंग, गुणो की २१. शिक्षा ।

यह है तहजीब आदमी मे हो हथा ।

२३. तमाशा देखिये बिजली का मगरिब<sup>१</sup> और मशरिक<sup>२</sup> मे ।  
कलो<sup>३</sup> मे है वहाँ दास्तिल,<sup>४</sup> यहाँ मजहब पै गिरती है ॥

२४ नज़र उनकी रही कालिज मे बस इलमी<sup>५</sup> फवायद<sup>६</sup> पर ।  
गिरा की चुपके-चुपके बिजलियाँ दीनी<sup>७</sup> अकायद<sup>८</sup> पर ॥

—अकबर

२५ इज्जत<sup>९</sup> कुछ और शै<sup>१०</sup> है, नुमायश<sup>११</sup> कृछ और शै ।  
यूँ तो यहाँ खुरोस<sup>१२</sup> के सरपर भी ताज है ॥  
नाज है ताकते-गुफ्तार<sup>१३</sup> पै इन्सानो को ।  
बात करने का सलीका<sup>१४</sup> नहीं हैवानो को ॥

—आरजू

२६ मसावात<sup>१५</sup> इसको कहते है, नई तहजीब क्या कहना ?  
कि सूरत हो गई यकसा<sup>१६</sup> जनानी और मदनी ॥

२७. आजकल है अदवियत<sup>१७</sup> का यह मैयार<sup>१८</sup> 'जरीफ' ।  
वही उस्ताद<sup>१९</sup> है मश्शाक<sup>२०</sup> जो हो गाने का ॥

—जरीफ

२८. बाजार नया, ग्राहक भी नये, अब जिन्से-वफा<sup>२१</sup> की कद्र नहीं ।  
बेसूद<sup>२२</sup> नुमाइश रहने दे, ऐ दिल ! यह माल पुराना है ॥

—अनवर

२९. महर<sup>२३</sup> सदियो से चमकता ही रहा अफलाक<sup>२४</sup> पर ।  
रात ही तारी<sup>२५</sup> रही इन्सान के इदराक<sup>२६</sup> पर ॥

१ पश्चिम २ पूर्व ३ मशीनो मे ४ प्रविष्ट ५. शैक्षणिक ६  
लाभोपर ७ धार्मिक ८. विश्वासो, विधि-विधानो पर ९ प्रतिष्ठा १०.  
चीज ११. प्रदर्शन, दिखावा १२. मुग्ध के १३ वाक्षक्ति १४ ढग, तरीका  
१५ वरावरी, समानता १६ वरावर, एक—जैसे, समान १७. साहित्यिकता  
१८ मापदण्ड १९ अध्यापक, गुरु २० अभ्यस्त २१ नेकी के माल की  
२२. वेकार, व्यर्थ, अलाभप्रद २३ सूर्य २४. आकाश पर २५ छाई रही  
२६. बोध, ज्ञान ।

अब्कल के मैदान मे जुलमत<sup>१</sup> का डेरा ही रहा ।  
दिन मे तारीकी,<sup>२</sup> दिमागो मे अधेरा ही रहा ॥

—मजाज़

३० फिर्काविन्दी है कही और कही जाते हैं ।  
क्या जमाने मे पनपने की यही बाते हैं ॥

—इकबाल

३१ उफक<sup>३</sup> पर जग<sup>४</sup> का खूनी सितारा जगमगाता है ।  
हर इक भोका हवाका मौत का पैगाम<sup>५</sup> लाता है ॥

—मजाज़

३२ रगे-दुनिया देखकर घबरा गया अपना तो [जी ।  
भाई को भाई से भी इस दौर<sup>६</sup> मे उल्फत<sup>७</sup> नहीं ॥

—दाग

३३ फरेव<sup>८</sup> देकर हयाते-नी का<sup>९</sup>, हयात<sup>१०</sup> ही छीन ली है हमसे ।  
हम इस जमाने का क्या करेंगे, अगर यही है नया जमाना ॥

३४ अब्कल<sup>११</sup> बारीक<sup>१२</sup> हुई जाती है ।  
रुह<sup>१३</sup> तारीक<sup>१४</sup> हुई जाती है ।

—जिगर

३५. हूँठने वाला सितारो की गुजरगाहो का<sup>१५</sup>,  
अपने अफकार<sup>१६</sup> की दुनिया मे सफर कर न सका ।  
जिसने सूरज की गुआओ<sup>१७</sup> को गिरफ्तार किया,  
जिन्दगी की शवे-तारीक<sup>१८</sup> सहर<sup>१९</sup> कर न सका ॥

—इकबाल

१. अन्धकार का २. अँधियारी, धूँघलापन ३. क्षितिज पर ४. युद्ध  
५. मन्देश ६. युग मे ७. प्रेम द धोखा, वहकावा, झाँसा ८ नवजीवन का  
१० जीवन ११ तुंडि १२ मूदम, पैनी १३ आत्मा १४ अन्धकार पूर्ण १५  
रास्तो, मार्गो १६. चिन्तन, विचार, खयाल १७ किरणो को १८ औधेरी  
रात १९ प्रभात, सुबह, प्रकाशपूर्ण, रोशन ।

यह है तहजीब, आदमी मे हो ह्या ।

१६१

३६ और सब कुछ हो रहा है, इस तरक्की<sup>१</sup> के जमाने मे ।  
मगर यह क्या गजब है, आदमी इन्साँ नही होता ॥

—बक

३७ जहालत<sup>२</sup> है इफाँ<sup>३</sup> पै छाई हुई ।  
तो दुनिया है चक्कर मे आई हुई ॥  
३८. जिसे हम इलम समझे, इतिकाए-बरबरीयत<sup>४</sup> है ।  
कि एटमवम वनाना आज शाने-आदमीयत है ॥  
घरीदे है हृदूदे<sup>५</sup>-रगो-नस्लो-कीमो-मजहब के ।  
हुए दिल तग और आदर्श नीचे हो गये सबके ॥  
बुतो के नाम पर लडना, खुदा के नाम पर लडना ।  
शरज हर काम पर, हर नाम पर, हर गाम<sup>६</sup> पर लडना ॥  
गिरे इन्सान तो हैवान<sup>७</sup> की हृद<sup>८</sup> से भी गिर जाए ।  
वने जैताने-सानी<sup>९</sup> आदमीयत से जो गिर जाए ।

—अम्न

३९ क्या करे हम भी, क्या करो तुम भी ।  
आदमी, आदमी का दुश्मन है ॥

४० रुपया राज करे, आदमी बन जाय गुलाम ।  
ऐती तहजीब तो तहजीब की रुस्वाई<sup>१०</sup> है ॥

४१ गिरती दुनिया ले जो सभाल, है कोई माई का लाल ?  
मजहब वाले दौलत वाले, दोनो बडे गुरु घंटाल ॥

—फिराक

४२ निगाहे जिस तरफ उट्ठी, वही है लूट का आलम ।  
दयानत<sup>११</sup> मिट गई है अब न कुछ ईमान बाकी है ॥

१ प्रगति, उन्नति २ अज्ञानता, जड़ता, मूढ़ता ३. विवेक, ज्ञान, बोध,  
अहृष्टज्ञान ४ जघन्य अपराध ५ सीमाएँ ६ पग, कदम ७ पशु ८ सीमा  
९ दूसरा जैतान । १० निन्दा, बदनामी ११ सत्यता, ईमानदारी ।

ऐ भागने वाले ! वक्त है यह,  
हाँ सहने-चमन से<sup>१</sup> भाग निकल ।

जब बाग कफस<sup>२</sup> बन जायेगा,  
उस वक्त गुरेजाँ<sup>३</sup> क्या होगा ?

५५. जिसको मैंने रेशमी फरगल<sup>४</sup> दिये ।  
उसने बख्ताँ<sup>५</sup> है मुझे दामाने-चाक<sup>६</sup> ॥  
क्या यही तहजीब की मैराज<sup>७</sup> है ?  
जमा कर लाना हूँ जर<sup>८</sup>, पाता हूँ खाक<sup>९</sup> ॥

—नदीम क्रासिमी

५६ फज्जाए-आस्माँ<sup>१०</sup> से वे-गुनह<sup>११</sup> बन्दो पै बमवारी ।  
फना-कोशी<sup>१२</sup> की खातिर नस्ले-इन्सानी<sup>१३</sup> की तैयारी ॥  
यह इन्सानो के अन्दर जज्बए-वहशत<sup>१४</sup> अरे तौबा ।  
दरिन्दो की-सी इन्सानो की यह खसलत<sup>१५</sup> अरे तौबा ॥  
बहाना खूने-इन्साँ दौरे-मौजूदा<sup>१६</sup> का इक फन<sup>१७</sup> है ।  
तबाही हाँ तबाही मशरिको-मगरिव<sup>१८</sup> मे कदगन<sup>१९</sup> है ॥  
वही साइंस<sup>२०</sup>, जिस पर अहले-मगरिव<sup>२१</sup> नाज<sup>२२</sup> करते हैं ।  
वही तहजीबे-खूनी<sup>२३</sup>, मगरिवी<sup>२४</sup> दम जिसका भरते हैं ॥

—अम्न लख-बी

१. उद्यान के भीनर से २ पिंजरा, कारागार ३ पलायन, भागना  
४ लम्बे परिधान ५ प्रदान किया है ६ फटा वस्त्र ७ आदर्श, उच्चता,  
लद्य-विन्दु ८ बन ९ धूल, मिट्ठी १० आकाश से ११ निरपराव १२.  
युद्ध-लिप्सा १३ मनुष्य जाति १४ पागलपन के विचार १५. स्वभाव,  
प्रकृति, आदत १६ वर्तमान युग १७ कला, गुण, हुनर १८. पूर्व और  
पश्चिम मे १९ वर्जित २०. विज्ञान २१ पश्चिम वाले २२ गर्व २३.  
रक्तिम मम्पता २४ पश्चिम वाले ।

- ५७ जरा देखो तो विगड़ी किस कदर हालत हमारी है ।  
रविश<sup>१</sup> विगड़ी, चलन बिगड़ा, हमारा पैरहन<sup>२</sup> बिगड़ा ॥  
—खुशीद
- ५८ यह तहजीवे-जर-अफशाँ<sup>३</sup> दागदारे-खूने-आदम<sup>४</sup> है ।  
यह खूँ-आशामिए-सरमाया<sup>५</sup> कज्जाकी<sup>६</sup> से क्या कम है ?  
अब इस लानत को दुनिया से मिटा देने का वक्त आया ॥
- ५९ है रौशन कस्ते-दीलत में<sup>७</sup> चिरागे-सर खुशी<sup>८</sup> अब तक ।  
खफा है झोपड़ो से जिन्दगी की रौशनी अब तक ।  
अँधेरे में नई शमए<sup>९</sup> जला देने का वक्त आया ॥
- ६० तमद्दुन<sup>१०</sup> खुद-फरेबी<sup>११</sup> और सियासत<sup>१२</sup>, तग-दामानी<sup>१३</sup> ।  
बहुत गमनाक<sup>१४</sup> है, कागानए-ग्रादम<sup>१५</sup> की वीरानी ।  
अब इस उजडे हुए घर को बसा देने का वक्त आया ॥
६१. यह तूफाने-हसद<sup>१६</sup>, यह साजिशे-बुरजो-रिया<sup>१७</sup> कब तक ?  
यह नफरत, आह जंजीरे-दरे-खल्के-खुदा<sup>१८</sup> कब तक ?  
हर-इक दर पर मुहब्बत की सदा<sup>१९</sup> देने का वक्त आया ॥

—रविश

१ आचरण, आचार-व्यवहार २ परिधान, लिवास ३ पूँजीवादी  
सम्यता, धन-चैभव का गर्व ४ मानव रक्त से रजित है ५ रक्तलोलुप धन-  
सत्त्वावाद ६ लुटेरेपन से ७ पूँजीवाद के गढ़ में ८ सुख-चैभव के दीपक  
प्रज्वलित हैं ९ सम्यता १० आत्म-छल, आत्म-वचना ११ राजनीति १२  
सकीर्ण मनोवृत्ति १३ दुखपूरण, शोक-पूरण १४ मानवता का निवास-गृह  
(मानवता का निवास-गृह शोकपूरण एव उजाड है) १५ ईर्ष्या का तूफान  
१६ द्वेष तथा मायाचारी का पद्यन्त्र १० ईश्वरीय सूष्टि के द्वार की  
जजीर (साकल) कब तक लगी रहेगी १८ आवाज ।

નહી વાકી રહા ઇન્સાન મે જજવા<sup>१</sup> ગરાફત<sup>२</sup> કા ।  
અગર્વે<sup>३</sup> દેખને કો આજ ભી ઇન્સાન વાકી હૈ ॥

૪૩. એ આસમાન ! તેરે ખુદા સે નહી હૈ ખૌફ<sup>૪</sup> ।  
ડરતે હૈ એ જમીન ! તેરે આદમી સે હમ ॥

—જોશ

૪૪ ન ભાઈયો સે રહી મિલત,<sup>૫</sup> ન યારો<sup>૬</sup> સે રહી યારી<sup>૭</sup> ।  
જો ઉલ્ફત<sup>૮</sup> હૈ તો જર<sup>૯</sup> સે હૈ, યહી વમ સવકો પ્યારા હૈ ॥

૪૫ .ખુદા કે ફજલ<sup>૧૦</sup> સે વીવી-મિર્યા, દોનો મુહુજ્જવ<sup>૧૧</sup> હૈં ।  
હિજાવ<sup>૧૨</sup> ઉનકો નહી આતા, ઇન્હે ગુસ્સા<sup>૧૩</sup> નહી આતા ॥

—અકબર

૪૬. યહ રાજ<sup>૧૪</sup> અવ કોઈ રાજ નહી, સવ અહુલે-ગુલિસ્તા<sup>૧૫</sup> જાન ગયે ।  
હર શાખ<sup>૧૬</sup> પે ઉલ્લૂ વૈઠા હૈ, અજામે-ગુલિસ્તા<sup>૧૭</sup> ક્યા હોગા ?

—મુલા

૪૭ ગુલશને-હસ્તી<sup>૧૮</sup> મે યકરગી<sup>૧૯</sup> કા આલમ<sup>૨૦</sup> આમ થા ।  
પહ્લે સિફ<sup>૨૧</sup> ઇક કીમ થી, ઇન્સાન જિસકા નામ થા ॥

૪૮. જો મરહલે<sup>૨૨</sup> હૈ દીન કે, ઉન સવસે ક્યા ગરજ ?  
કાંલિજ કે પઢને વાલો કો મજહબ સે ક્યા ગરજ ?

—વિસ્મિલ

૪૯. પહ્લે કભી સમખ કા ઉલટ-ફેર યું ન થા ।  
રીગન થી અકલ, અકલ કા અન્ધેર યું ન થા ॥

—અકબર

૧. ભાવના, વિચાર, ખ્યાલ ૨. સજ્જનતા, સુશીલતા, ૩. યદ્વારિ ૪.  
ભય, ડર ૫. પ્રેમ-સદ્ગ્રાવ, મેલ-જોલ ૬. મિત્રો સે ૭. મિત્રતા, ૮. પ્રેમ,  
મુહુબ્યત ૯. ઘન ૧૦. કૃપા, દયા, મેહરબાની ૧૧. સમ્ય, શિષ્ટ, શિક્ષિત ૧૨  
પર્વત, લજ્જા, શર્મ, હિચકિચાહ્ટ, સકોચ ૧૩. ક્રોઘ ૧૪. રહસ્ય, ભેદ ૧૫  
ચમન વાલે ૧૬. ટહની ૧૭. ઉદ્યાન કા પરિણામ ૧૮. જીવન, સસારોવાન  
૧૯. એકાત્મતા, સમાનતા ૨૦. સ્થિતિ, હાલત ૨૧. સમસ્યાએ, પ્રશ્ન ।

यह है तहजीब आदमी मे हो हया ।

१६३

५०. गामजन<sup>१</sup> सदियो से है, गो जादए-तहजीब<sup>२</sup> पर ।  
दूर है इन्सानियत से नौए-इन्सानी<sup>३</sup> बहुत ॥

५१ है यह सब तहजीबे-हाजिरकी<sup>४</sup> करम-फरमाईयाँ<sup>५</sup> ।  
हो गया है आज अरजाँ<sup>६</sup> खूने-इन्सानी<sup>७</sup> बहुत ॥

—अफसर मेरठी

५२. यह तहजीबे-हाजिरकी<sup>८</sup> इशवा-तराजी<sup>९</sup> ।  
कि है मर्द भी रडके-जन<sup>१०</sup> तौबा-तौबा ॥  
वही सौमनातो के मेमार है, अब ।  
जो कल तक थे, खैबर-शिकन<sup>११</sup> तौबा-तौबा ॥

—मुअल्लिम

५३. बस्तियो-की-बस्तियाँ बर्दिदो-बीराँ<sup>१२</sup> हो गई ।  
आदमी की पस्तिया<sup>१३</sup> आखिर नुमायाँ<sup>१४</sup> हो गई<sup>१५</sup> ॥  
कत्लो-गारन के हजारो दाग लेकर वहशते<sup>१६</sup> ।  
आज सुनते हैं कि फिर इस्मत-बदामों<sup>१७</sup> होगई<sup>१८</sup> ॥

—अर्जन मलसियानी

५४ तहजीब का परचम<sup>१९</sup> लहराया  
हर शहरो-चमन बीरान<sup>२०</sup> हुआ ।  
तामीर का<sup>२१</sup> है सार्माँ<sup>२२</sup> जो यही,  
तखरीब<sup>२३</sup> का सार्मा क्या होगा ?

---

१. मार्ग-रत २ सम्यता की पगड़ी पर ३ वर्तमान मानवता ४  
वर्तमान सम्यता की ५ कृपा, मेहरबानियाँ ६ सस्ता ७ मानव-रक्त ८  
वर्तमान सम्यना की ९ ह्राव-भाव दिखाने का भाव, नाजो-अन्दाज १० नारी  
को भी लज्जित करने वाले ११ खैबर नामक एक अरब दुर्ग को तोड़ने वाले  
१२. नष्ट-भ्रष्ट १३ पतितावस्थाएँ १४ उजागर, प्रकट १५ पागलपन  
१६ शील को लूटने वाली १७ झड़ा १८ उजाड, सुनसान १९ निर्माण  
का २०. साधन-सामग्री २१, ध्वस, विनाश ।

- ६२ इसी तहजीवे-नौ ने<sup>१</sup> की नसाइयत की<sup>२</sup> वरवादी ।  
 इसी ने छीन ली हम से मसर्रत की<sup>३</sup> फिरावानी<sup>४</sup> ॥  
 यही तहजीवे-नौ है राहज़न<sup>५</sup> तकदीसो-ईमाँ<sup>६</sup> की ।  
 इसी तहजीव ने मजरूह<sup>७</sup> कर दी रुहे-ईमानी<sup>८</sup> ॥  
 खुदा महफूज<sup>९</sup> रखे हमको इम तहजीव से दाइम<sup>१०</sup> ।  
 करे खुददारियो<sup>११</sup> की खालिके-अववर<sup>१२</sup> निगहवानी<sup>१३</sup>॥
- ६३ नक़्ल<sup>१४</sup> ग्रेंग्रेजो की फैशन मे तो करली तुमने ।  
 नकल, पर तुमसे तरक्की<sup>१५</sup> मे उतारी न गई ॥  
 किस तरह तौके-असीरी<sup>१६</sup> का उतर सकता है ?  
 जब कि यह टाई गले से भी उतारी न गई ॥  
 ताव मूँछो पै दिया, वाल सँवारे, लेकिन—  
 कीम की विगड़ी यह नक़्दीर सँवारी न गई ॥



१ नयी सम्यता २ सदुपदेशो, नसीहतो की ३ खुशी की ४ प्रचुरता,  
 अधिकता ५ लुटेरी ६ पवित्रता तथा धर्म ७ धायल, द. धर्म-विश्वास-  
 रूप आत्मा की, ८ निरापद, सुरक्षित, सही-सलामत १० नित्य, सदा ११.  
 स्वामिमान तथा आत्म-गौरव की १२ ईश्वर, परमात्मा १३ देख-रेख,  
 सुरक्षा १४ अनुकरण १५ उन्नति १६ वन्दीपन का पट्टा, पराधीनता  
 का पट्टा ।

## जीना किस काम का, जो मंजिल न मिले !



१. मिलना किस काम का, अगर दिल न मिले ।  
जीना किम काम का, जो मजिल न मिले ॥
२. मेरी जिन्दगी इक मुसलसल<sup>१</sup> सफर<sup>२</sup> है ।  
जो मजिल पै पहुँचा तो मजिल बढ़ा दी ॥
३. आई सदा कि तू अभी मजिल से दूर है ।  
पहुँचा जहाँ-जहाँ भी मुझे दिल लिये हुए ॥

—दिल

- ४ ढूँढता फिरता हूँ ऐ 'इकबाल' अपने-आपको ।  
आप ही गोया मुसाफिर आप ही मंजिल हूँ मैं ॥

—इकबाल

- ५ सँभलने दे जरा ऐ वेताबिये-दिल<sup>३</sup> ।  
नज़र आते हैं आसारे-मजिल<sup>४</sup> ॥

—ज़ज्बी

- ६ अभी तकमीले-उल्फ़त<sup>५</sup> पर, न दिल मगरूर<sup>६</sup> हो जाए ।  
यह मजिल वह है, जितनी तय हो, उतनी दूर हो जाए ॥
- ७ जितनी करीब<sup>७</sup> है मंजिले-यार<sup>८</sup> ।  
ऐ दिल ! उतनी ही दूर भी है ॥

—श्रहसान

१ निरन्तर, झम-वड २ यात्रा ३ दिल की वेचैनी ४ गन्तव्य स्थान  
के लक्षण ५ प्रेम की पूर्णता पर ६ गर्वीला ७ समीप ८ प्रिय का  
गन्तव्य स्थान ।

- ५ अभी है मजिले-मक्सूद<sup>१</sup> कोसो ।  
रहे पीछे 'जिगर हम कारवाँ<sup>२</sup> से ॥
- ६ सफर करते हुए मंजिल-ब-मंजिल जा रहे हैं हम ।  
मुझे यह सारी दुनिया, कारवाँ मालूम देती है ॥
- १० मजिले-ऐश<sup>३</sup> नहीं है यह सराये-फ़ानी<sup>४</sup> ।  
रात की रात ठहर जाएँ ठहरने वाले ॥
- ११ मेरी हस्ती<sup>५</sup> शौके-पैहम<sup>६</sup>, मेरी फितरत<sup>७</sup> इजतराव<sup>८</sup> ।  
कोई मजिल हो, मगर गुजरा चला जाता हूँ मैं ॥

—जिगर

- १२ न जाने कहाँ से, न जाने किधर से,  
बस इक अपनी धून मे उड़ा जा रहा हूँ ।  
निगाहो<sup>९</sup> मे मंजिल मेरी फिर रही है,  
यूँ ही गिरता-पड़ता चला जा रहा हूँ ॥
- १३ न इदराके-हस्ती<sup>१०</sup> न एहसासे-मस्ती<sup>११</sup>,  
जिधर चल पड़ा हूँ चला जा रहा हूँ ॥
- भटका हूँ अपनी मजिले-मक्सूद से वारहा<sup>१२</sup> ।  
आसान<sup>१३</sup> जानकर कभी दुश्वार<sup>१४</sup> जानकर ॥

—अहसास दानिश

- १४ मजाहब<sup>१५</sup> क्या है ? राहे<sup>१६</sup> मुख्तलिफ<sup>१७</sup> है एक मजिल की ।  
है मजिल क्या ? जहाँ सब कुछ है, पर राहे नहीं होती ॥

—अफसर

१०. लक्ष्य-विन्दु २. काफला, यात्री-दल ३. सुख-धाम ४. क्षणिक  
निवास स्थान ५. अस्तित्व, जीवन ६. निरन्तर उत्कष्ठा ७. स्वभाव  
८. व्याकुलता, वैचानी ९. नजरो १०. अस्तित्व का ज्ञान, जीवन की समझ  
११. मस्ती की अनुभूति १२. कई बार १३. मुगम, सरल १४. कठिन  
१५. धर्म, पन्थ १६. मार्ग १७. विभिन्न, अलग-अलग ।

१५ इस तरह तय की हैं हमने मंजिलें ।  
गिर पड़े, गिर कर उठे, उठ कर चले ॥

—हैदरअली

१६. उहरे अगर तो मजिले-मक्सूद दूफिर कहाँ ?  
सागर<sup>१</sup> बकफ<sup>२</sup> गिरे तो सँभलना न चाहिए ॥  
१७ न कामयाब<sup>३</sup> हुआ मैं, न रह गया महलम<sup>४</sup> ।  
बड़ा गजब है कि मजिल पै खो गया हूँ मैं ॥  
१८ अभी कोई मजिल नहीं कोई मजिल,  
अभी पाये-हिम्मत<sup>५</sup> बढ़ाता चला जा ।

कहाँ के मनाजिर<sup>६</sup>, कहाँ के मजाहिर<sup>७</sup>,  
तू खुद अपने नजदीक<sup>८</sup> आता चला जा ॥  
कयूदे-दो-आलम<sup>९</sup> से आजाद<sup>१०</sup> होकर,  
हद्दूदे-मुहब्बत<sup>११</sup> बढ़ाता चला जा ॥

—जिगर

१६ इससे बढ़के और क्या बे-राहरवी<sup>१२</sup> होगी ।  
गामे-पुरशीक<sup>१३</sup> का मजिल से शनासा<sup>१४</sup> होना ॥

—असगर

२० हर कदम पर थी उसकी मजिल, लेक<sup>१५</sup> ।  
सर से सौदाए-जुस्तजू<sup>१६</sup> न गया ॥

—मीर

२१. ‘काफिर’ विचारा किस क़दर काफिर नसीब<sup>१७</sup> है ।  
मजिल पै पहुँच के भी हम मजिल से दूर हैं ॥

—काफिर

१ प्याला २० हाथ मे ३ सफल ४ वचित ५ साहस पूर्ण पग ६.  
दृश्य ७. प्रदर्शन ८ समीप ९ लोक परलोक के विधान या नियम-उनियम  
१० स्वतन्त्र ११ प्रेम की सीमा १२ गुमराही, पथ-भ्रष्ट १३ साहस पूर्ण  
पग का १४ परिचित, जानकार १५ परन्तु १६ तलाश का पागलपन १७.  
भाग्यहीन ।

- २२ रसा<sup>१</sup> ऐ खिज्जे-मंजिल<sup>२</sup> । कौन उसके आस्तां<sup>३</sup> तक है ।  
वही तक मुझको पहुँचा दे, नजर मेरी जहाँ तक है ॥  
—नातिक
- २३ न वाकिफ<sup>४</sup> कारवाँ से हूँ, न कुछ आगाह<sup>५</sup> मजिल से ।  
किया मैं वादिये-उल्फत<sup>६</sup> को तै डक जु बिगे-दिल<sup>७</sup> से ॥  
—कुदरत
- २४ रहरवे-राहे-मुहब्बत<sup>८</sup> रह न जाना राह मे ।  
लज्जते-सहरानवर्दी<sup>९</sup> दूरिये-मजिल<sup>१०</sup> मे है ॥  
—विस्मिल
२५. मजिले-मक्सूद तक पहुँचे बड़ी मुश्किल से हम ।  
जौफ<sup>११</sup> ने अक्सर<sup>१२</sup> बिठाया, शौक<sup>१३</sup> अक्सर ले चला ।  
—दारा
२६. उन्ही को हम जहा मे रहरवे-कामिल<sup>१४</sup> समझते है ।  
जो हस्ती को सफर और कब्र को मजिल समझते हैं ॥  
—बक
२७. मैं चाहता हूँ कि मजिल ही मुँह से बोल उठे ।  
फिजा-शनास<sup>१५</sup> कोई मेरे कारवाँ मे नही ॥  
—सीमाद
२८. पहुँचे हैं जो अपनी मजिल पर, उनको तो नही कुछ नाजे-सफर ।  
चलने का जिन्हे मकादूर<sup>१६</sup> नही, रफ़तार की बाते करते हैं ॥  
चले जब राह मे उसकी तो तफरीक<sup>१७</sup> क्या मानी ?  
जहाँ पर पाँव पड़ जाए, वही मजिल समझते है ॥  
—शकील

१. पहुँचा हुआ २. मार्ग-दर्शक ३. चौखट ४. परिचित ५. जानकार  
६. प्रेम की घाटी को ७. हृदय की गति, दिल की हरकत से ८. प्रेम-पथ के  
पथिक ९. जगल मे धूमने का मजा १०. गन्तव्य स्थान का दूरस्थ होना  
११. दुर्वलता १२. प्रायः, बहुधा १३. लगन १४. पूर्ण पथिक १५. हालात  
का जानकार १६. अक्षित १७. भेद-भाव ।

जीना किस काम का, जो मंजिल न मिले ।

१७१

३० नहीं मुमकिन कभी वोह मजिले-मकसूद पर पहुँचे ।  
जो पहले ही कदम पर हो गया सरगस्ताँ-ओ-हैरा' ॥

—नाशाद

३१. अपने कदम के साथ है मजिल लगी हुई ।  
मंजिल पे जो नहीं, वोह हमारा कदम नहीं ॥

—निहाल

३२. हमी थे क्या जुस्तजू का हासिल<sup>२</sup>,  
हमी थे क्या आप अपनी मजिल ?  
वही पै आकर ठहर गया हूँ,  
चले थे जिस रहगुजर<sup>३</sup> से पहले ॥

३३ अब्बल-अब्बल हर कदम पर, थी हजारो मजिले ।  
आखिर-आखिर इक मुकामे-वेमुकाम आ ही गया ॥

३४. फिके-मंजिल है, न होशे-जादये-मजिल<sup>४</sup> मुझे ।  
जा रहा हूँ, जिस तरफ ले जा रहा है दिल मुझे ॥

—जिगर

३५. न हिम्मत हार ऐ मजिल के राही ।  
कि मंजिल भी अब तेरी मुन्तजिर<sup>५</sup> है ॥

३६. मुसाफिर पहुँच कर मजिल पे अपनी चैन पाते है ।  
वो मौजें<sup>६</sup> सर पटकती है; जिन्हे साहिल<sup>७</sup> नहीं मिलता ॥

३७. दुनिया की सैर करने को ठहरे नहीं है हम ।  
दम ले लिया है मजिले-दुशवार देखकर ॥

—श्रवतर

३८ सिर्फ इक कदम उठा था ग़्लत राहे-शौक<sup>८</sup> मे ।  
मजिल तमाम उम्र मुझे हूँडती रही ॥

—ग्रदम

१ हैरान और परेशान २ प्राप्तव्य ३ मार्ग से, पदाव से ४. गन्तव्य  
स्थान के पाथे की सुध ५. प्रतीक्षा मे ६. लहरें ७. किनारा ८.  
प्रेम-मार्ग ।

- ३६ 'फिराक' तू ही मुसाफिर है, तू ही मजिल है।  
किधर चला है मुहब्बत की चोट खाये हुए ॥ — फिराक
४०. यहाँ नेकी-वदी<sup>१</sup> दो रास्ते हैं, गौर<sup>२</sup> से सुन ले।  
तुझे जाना है किस मजिल पै, अपना रास्ता चुन ले ॥
४१. सर शमा-सा कटाइए, पर दम न मारिए।  
मजिल हजार दूर हो, हिम्मत न हारिए ॥
४२. मजिल से भी नावाकिफ<sup>३</sup> है<sup>४</sup> राह से भी आगाह<sup>५</sup> नहीं।  
अपनी धून मे फिर भी रवाँ<sup>६</sup> है, यह भी अजब दीवाने हैं ॥ — आजाद
४३. सरे-मजिल पहुँच सकता नहीं वोह काफिला हर्गिज।  
जिसे रहवर<sup>७</sup> पै भी वेगानये-मजिल<sup>८</sup> का धोका है।
४४. सामने मजिल है और आहिस्ता उठते हैं कदम।  
पास आकर हो रहे हैं दूर फिर मजिल से हम।  
कामयाबी मे भी है नाकामयाबे-जिन्दगी<sup>९</sup>।  
ऐन मजिल पर नहीं हैं आशना<sup>१०</sup> मजिल से हम ॥ — अलम
४५. गच्छ<sup>११</sup> हैं गुमराह<sup>१२</sup>, मजिल पर पहुँच जाऊँगा मैं।  
रहरवो<sup>१३</sup> के पांव के चलते निशा<sup>१४</sup> को देखकर ॥ — नाशाद
४६. चलते-चलते थक गया, अफ़सोस है।  
फिर भी मंजिल मेरी लाखो कोस है॥
४७. मजिल की जुस्तजू से पहले किसे खबर थी?  
रस्तो के बीच होगे और रहनुमा<sup>१५</sup> न होगा ॥ — कैफी

१. अच्छाइ-नुराई २. ध्यान ३. अपरिचिन ४. अभिज्ञ ५. गतिशील  
६. पथ-प्रदशक ७. गन्तव्य स्थान से अपरिचिन ८. जीवन की अमकनता  
९. पर्निचित, अभिज्ञ १०. यद्यपि ११. भटका हुआ, अनभिज्ञ १२. यात्रियों  
१३. चिन्ह को १४. मार्ग-दर्शक ।

जोना किस काम का, जो मजिल न मिले ।

१७३

४५ हजार नाकामियाँ<sup>१</sup> हो 'नश्तर' हजार गुमराहियाँ हो, लेकिन ।  
तलाशे-मजिल अगर है दिल से, तो एक दिन लाजिमी<sup>२</sup> मिलेगी ॥

—नश्तर

४६ खुद्दारियाँ<sup>३</sup> यह मेरे तजस्मुस<sup>४</sup> की देखना ।  
मजिल पे आके अपना पता पूछता हूँ मै ॥

—अफसर मेरठी

५०. काट लेना हर कठिन मजिल का कुछ मुश्किल नहीं ।  
इक ज़रा इन्सान मे चलने की आदत चाहिए ॥

५१ अहले-हिम्मत<sup>५</sup> मजिले-मकसूद तक आ ही गए ।  
वन्दाए-तकदीर<sup>६</sup> किस्मत का गिला<sup>७</sup> करते रहे ॥

—चकवस्त

५२ दिल को होना था जुस्तजू<sup>८</sup> मे खराब ।  
पाम थी वर्ना मजिले-मकसूद ॥

—जज्बी

५३. खुद जानता हूँ मजिले-मकसूद का पता ।  
हँसता हूँ छेड-छाड के हर राहबर<sup>९</sup> को मैं ॥

५४ मजिल किधर है, इस पै अपनी नजर नहीं ।  
जो राह मे मिला उसी राही के साथ है ॥

५५. किस्मत पै उस मुसाफिरे-वेबस<sup>१०</sup> की रोइए ।  
जो थक गया हो सामने मजिल के बैठ के ॥

५६. तू कहा है कि तेरी राह मे यह काबा औ दैर<sup>११</sup> ।  
नक्श<sup>१२</sup> बन जाते हैं, मजिल नहीं होने पाते ॥

—फाती

---

१ असफलताएँ २ अवश्य ३ अहमन्यता ४ तलाश ५. साहसी  
६ भाग्यवादी ७. शिकायत ८ तलाश ९ मार्ग-दर्शक को १० विवश यात्री  
११ मन्दिर १२ चित्र, चिन्ह ।

५७ आह ! किम की जृस्तजू<sup>१</sup> आवारा<sup>२</sup> रखती है तुझे ।  
राह<sup>३</sup> तू, रहरौ<sup>४</sup> भी तू, रहवर<sup>५</sup> भी तू, मंजिल<sup>६</sup> भी तू ॥

—इकबाल

५८ वेखवर<sup>७</sup> मंजिल से हैं वोह सालिकाने-राहे-इश्क<sup>८</sup> ।  
जो कदम रखते हैं राह-ओ-रस्मे-मंजिल<sup>९</sup> देखकर ॥

—वहशत

५९ फिर मैं आया हूँ तेरे पास, ऐ अमीरेकारवां<sup>१०</sup> ।  
छोड़ आया था जहाँ तू, वह मेरी मंजिल न थी ॥

६० उकावी रुह<sup>११</sup> जब वेदार<sup>१२</sup> होती है जवानो मे ।  
नजर आती है उनको अपनी मंजिल आसमानो मे ॥

—इकबाल

६१. आएगी हाथ मंजिले-मकसूद .खुद-व- खुद<sup>१३</sup> ।  
देखो तो चल के चार कदम राहवर के साथ ॥

६२. वही रस्ता हूँ .खुद चलने लगा जो मेरे चलने मे ।  
जो .खुद चलने लगी मंजिल, वही मैं एक मंजिल हूँ ॥

६३. चाहूँ तो अब भी जानिवे-मंजिल<sup>१४</sup> पलट चलूँ ।  
गुमराह इसलिए हूँ कि रहवर खफा<sup>१०</sup> न हो ॥

६४. खिज्रे-रहे-मंजिल<sup>१५</sup> तेरा गर दिल नही होता ।  
मंजिल का पता सैकड़ो मंजिल नही होता ॥

६५. कथामत<sup>१६</sup> तक रहे यह लुत्फ जौके-जृस्तजू<sup>१०</sup> मेरा ।  
जो थक कर वैठ जाऊँ तो मंजिल दूर हो जाए ॥

—माजिद

१. तलाश २. घुमक्कड़ ३. पथ ४. पथिक, ५. पथ-प्रदर्शक ६.  
गन्तव्य स्थान ७. अनभिज्ञ, अनजान ८. प्रेम-पथ के पथिक ९. प्रेम-मार्ग के  
रीति-रिवाज १०. काफने का सरदार ११. गिर्ढ़-की सी आत्मा १२ जाग्रत  
१३. अपने बाप १४ गन्तव्य स्थान की ओर १५. नाराज १६ गन्तव्य  
स्थान का मार्ग-दर्शक १७. प्रलयकाल १८. तलाश की लगन ।

६६ इनको क्या मालूम क्या मजिलत<sup>१</sup> इन्सान की ?  
यह गुलामी को समझते हैं सिफन<sup>२</sup> इन्सान की ॥

—निहाल

- ६७ जो तुन्द<sup>३</sup> वगूलो<sup>४</sup> से उलझे, वोह अज्मे-सफर<sup>५</sup> की बात करें ।  
इस मजिले-नौ<sup>६</sup> के रस्ते मे कितने ही बयाबाँ<sup>७</sup> होते हैं ॥
- ६८ कदम चूम लेती है खुद आके मजिल ।  
मुसाफिर अगर आप हिम्मत न हारे ॥
- ६९ पस्त-हिम्मत<sup>८</sup> वोह हैं राहे-शौक मे जो रह गए ।  
हौसले वाले के आगे दूर कुछ मजिल नहीं ॥
- ७० जहाँ खुद खिज्जे मजिल राहे-मजिल भूल जाता है ।  
हमे आता है उन पुर-पेच<sup>९</sup> राहो से गुज़र जाना ॥

—अनवर

७१. सफर मे सई-ए-कामिल<sup>१०</sup> हो तो निकले राह मंजिल की ।  
कि दरिया की रवानी<sup>११</sup> से बिना<sup>१२</sup> पड़ती है साहिल की ॥
- ७२ गुमरही<sup>१३</sup> खुद मजिले-मकसूद की है रहनुमा<sup>१४</sup> ।  
खिज्जे मिल जाते हैं, जिनको रास्ता मिलता नहीं ॥
- ७३ क्यो किसी रहवर से पूछूँ अपनी मजिल का पता ?  
मौजे-दरिया<sup>१५</sup> खुद लगा लेती है साहिल का पता ॥
- ७४ चाल धीमी है तो क्या, आएगी मजिल जरूर ।  
खौफ<sup>१६</sup> गिर जाने का भी तो तेज़-रफ्तारी मे है ॥
७५. उठता नहीं है अब तो कदम मुझ गरीब का ।  
मजिल से कह दो दौड़ के ले मुझको राह मे ॥

१. गन्तव्य दिशा २ खूबी, विशेषता ३ तीव्र ४ झोको ५. यात्रा  
का सकल्प ६. नूतन गन्तव्य स्थान के ७ सुनसान जगल ८ अनुत्साही  
९ टेढ़ी-मेढ़ी १० पूरण्ठ प्रयत्नशील ११ प्रवाह, बहाव १२ नीव, बुनियाद  
१३ मूल जाना, भटकना १४. मार्ग-दर्शन १५. नदी की लहर १६.  
भय, डर ।

- ७६ मजिल की तरफ अपना कदम जितना बढ़ाता हूँ ।  
जिसे नजदीक समझा था, उसे अब दूर पाता हूँ ॥
- ७७ न पीछे हटाया कदम को बढ़ाकर ।  
अगर दम लिया भी तो मंजिल पै जाकर ॥
- ७८ घर बैठे हमे हाथ लगी मजिले-मक्सूद ।  
जब बैठ गए तोड़ के हम पाँव तलवँ<sup>१</sup> के ॥
- ७९ डरादे तो है मजिल के, सफ़र करना नहीं आता ।  
हमे कहना तो आता है, मगर करना नहीं आता ॥
- ८० जुस्तजू-ए-यार<sup>२</sup> मे गुम<sup>३</sup> खुद मेरा दिल हो गया ।  
यह मुनाफिर चलते-चलते आप मजिल हो गया ॥
- ८१ गर्दिव<sup>४</sup> जो हो तकदीर मे कुछ सई<sup>५</sup> काम आतो नहीं ।  
मजिल कुछ आगे बढ़ गई, पहुँचा जो मैं मजिल के पास ॥
- ताज मुन्हब्बर
८२. कदम बढ़ाओ खिजानसीबो<sup>६</sup> । वो मजिले मुन्तजिर<sup>७</sup> है अपनी ।  
जहाँ पहुँच कर निगाहे-दिल<sup>८</sup> को, वहार<sup>९</sup> की ताजगी<sup>१०</sup> मिलेगी ॥
- शाद
८३. खबर हो कारवा को मजिले मक्सूद<sup>११</sup> की क्यों कर ?  
वजाये रहनुमाई<sup>१२</sup> रहजनी<sup>१३</sup> है आम ऐ साकी ॥
- शाजाद
८४. अभी कोई मजिल नहीं तेरी मजिल ।  
अभी पाये-मजिल बढ़ाता चला जा ॥
- जिगर
८५. मजिल मे मुहब्बत की हस्ती<sup>१४</sup> ही रुकावट है ।  
कल वज्म<sup>१५</sup> मे कहता था हँसता हुआ परवाना ॥
- साही

१. चाह, इच्छा, कामना २. प्रिय की खोज ३. विलुप्त ४. चक्कर  
 ५. कोणिश, पुरुपार्थ ६. पतभड मे रहने वालो ७. प्रतीक्षित ८. मन की  
 हृष्टि ९. वसन्त १०. न्यूति ११. लक्ष्य १२. पथ-प्रदर्शक १३. लुटेरापन  
 १४. जीवन १५. महफ़िल, समा ।

- ५६ जहाँ तक आखिरी नजरें तेरी मुश्किल से पहुँची हैं ।  
वही मजिल की हद है खावे-मजिल देखने वाले ॥ — जज्बी
- ५७ आगे बढ़ने को बढ़े मजिल-ब-मजिल हम, मगर ।  
यह नहीं सोचा कभी आखिर कहाँ तक आ गए ? — सजूर अयूबी
- ५८ हमे राहे-तलब<sup>१</sup> मे खाक हो जाने से मतलब है ।  
कदम पहुँचे न पहुँचे मजिले-मकसूद पर अपना ॥ — बक़र
- ५९ जबी<sup>२</sup> पै बल<sup>३</sup> तक न आने पाये, सऊबतो<sup>४</sup> को उठाते जाओ ।  
मिले न जब तक निशाने<sup>५</sup>-मजिल, कदम को आगे बढ़ाते जाओ ॥
६०. जरा इतना तो फर्मा दे कि मजिल की तमन्ना मे ।  
भटकते हम फिरेंगे ऐ अमीरे-कारवाँ<sup>६</sup> कब तक ? — जगन्नाथ आज्ञाव
- ६१ वोह अज्म<sup>७</sup> है जो ले आता है,  
कदमो तक खीच के मंजिल को ।  
इस राज़<sup>८</sup> को रहवर<sup>९</sup> क्या समझे,  
इस भेद को मजिल क्या जाने ?
६२. जब इश्क हो अपनी धुन मे रवाँ<sup>१०</sup>  
बे-खौफो-खतर मजिल की तरफ ।  
वोह राह की मुश्किल क्या समझे,  
वोह दूरिए-मजिल<sup>११</sup> क्या जाने ? — आज्ञाव

१ मार्ग की चाह २. मस्तक ३ सलवट, शिकन ४ कठिनाइयो,  
कष्टो ५ चिन्ह ६ यात्री दल के नेता ७ सकल्प, इरादा ८ मार्ग दर्शक  
९. जाता हुआ, वहता हुआ १० विना किसी भय और खटके के, निर्भयता  
के साथ, ६ गन्तव्य की दूरी को ।

६३ पाये-तलब<sup>१</sup> भी तेज था, मजिल भी थी करीब<sup>२</sup> ।  
लेकिन नजात<sup>३</sup> पा न सके रहनुमाँ<sup>४</sup> से हम ॥

६४ न आने दिशा राह पर रहवरो ने<sup>५</sup> ।  
किये लाख मजिल ने हमको इशारे ॥

—अर्श सत्सियानी

६५. खुदी<sup>६</sup> को अपनी मिटा चुके हैं,  
अब अपनी हस्ती<sup>७</sup> मिटा रहे हैं ।  
हटा के रस्ते से हम यह पत्थर,  
करीब<sup>८</sup> मजिल के जा रहे हैं ॥

—नफीस देहलबी

६६. गुमाँ<sup>९</sup> था मजिल का मुझको जिस पर,  
वहाँ पहुँच कर खुला यह उकड़ा<sup>१०</sup> ।  
कि मैं भी गुमकरदहराह<sup>११</sup> तुम भी,  
यहाँ कोई राहदाँ<sup>१२</sup> नहीं है ॥

—अफसर

६७. होगी इसी तरह से तै मजिले ओज<sup>१३</sup> की तमाम ।  
रफअते-महरो माह को<sup>१४</sup> फर्जे कदम<sup>१५</sup> बनाये जा ॥

—निहाल सेवहारबी

६८. आस्माँ मवहूत<sup>१६</sup> था, तपती जसी खामोश थी ।  
एक बीराँ रास्ते पर जा रहा था एक जवाँ<sup>१७</sup> ॥  
मैंने पूछा—“ऐ मुसाफिर ! किस तरफ जायेगा तू ?”  
कर्पती आवाज मे बोला—“मेरी मजिल कहाँ ?”

१ चाह का चरण २ निकट, नजदीक ३ मुक्ति, छुटकारा ४. पथ-  
प्रदर्शन-से ५ मार्ग-दर्शनको ने ६ अहभाव को ७ अस्तित्व ८ निकट,  
ममीप ९. विश्वास, मन्देह १०. भेद ११ मार्ग भ्रष्ट, मार्ग से भटका हुआ  
१२ मार्ग ने अभिज्ञ, मार्ग जानने वाला १३ उन्नति की, विकास की १४  
१५. सूर्य-चन्द्र की चाल के साथ चल १६ हक्का-वक्का, हेरा १७ युवक ।

६६. तुझे मालूम क्या मर्दें-खिरदमन्द<sup>१</sup>,  
कि मेरे शौक की मजिल कहाँ ?  
खिरद<sup>२</sup> नन्हीं-सी इक महदूद<sup>३</sup> वस्ती,  
मुहव्वत एक खलाएं-बेकराँ<sup>४</sup> है ॥

— नदीम क़ासिमी

१०० वोह सामने सरे-मजिल चिराग जलते हैं ।  
जवाब पाँव न देते तो मैं कहाँ होता ?

— राज रामपुरी

१०१ न जाने कौन रहजन<sup>५</sup> का कदम हो, कौन रहबर<sup>६</sup> का ।  
मिटा डाला रहे-मजिल<sup>७</sup> का इक-इक नक्शे-पा<sup>८</sup> मैंने ॥

— शाद आरफी

१०२ गजब है जुस्तजूए-दिलका<sup>९</sup> यह अजाम<sup>१०</sup> हो जाये ।  
कि मजिल दूर हो और रास्ते मे शाम हो जाये ॥

— शेरी भोपाली

१०३. मुकाम ऐसा भी आता है राहे-जिन्दगानी मे<sup>११</sup> ।  
जहाँ मजिल भी गर्दे-कारवाँ<sup>१२</sup> मालूम देती है ॥

— हुरमत उलइकराम

१०४. है कारवाँ<sup>१३</sup> अभी मजिल से दूर ही लेकिन ।  
यह कम नहीं है, कि रहजन<sup>१४</sup> की रहबरी<sup>१५</sup>, न रही ॥

— सजहर इमाम

१०५ यह हादसाते-इश्क<sup>१६</sup> नहीं है तो और क्या ?  
मजिल कही है, दिल है कही, राहबर<sup>१७</sup> कही ॥

— सशीर फ़िकानवी

१ अक्लमन्द २ अक्ल ३ सीमित ४ असीमित क्षेत्र ५ लुटेरे का  
६ पथ-प्रदर्शक का ७ गन्तव्य मार्ग का ८ चरण-चिन्ह ९ मन की  
खोज का १०. परिणाम, स्थिति ११ जीवन के मार्ग मे १२ यात्री दल की  
धूलि १३. यात्री दल १४ लुटेरो की १५ नेतृत्व १६ प्रेम-सम्बन्धी  
घटनाएँ १७. पथ-प्रदर्शक ।

१०६. दीदनी<sup>१</sup> है यह जनूने-जौक की वा-रफ़तगी<sup>२</sup> ।  
पूछते हैं अपनी मजिल का पता मंजिल से हम ॥
- १०७ तेरे कूचे तक पहुँचने मे पड़ी सी मजिले ।  
वे-नियाजाना<sup>३</sup> गुजर आये हर-इक मजिल से हम ॥
- सख्त सईदी
१०८. खुदा मालूम<sup>४</sup> मूसा तूर से<sup>५</sup> क्यो वेकरार<sup>६</sup> आये ?  
मेरी मजिल मे ऐसे मरहले<sup>७</sup> तो वेगुमार आये ॥
- विस्मिल शाहजहाँपुरी
१०९. ठोकर किसी पत्थर से अगर खाई है मैने ।  
मजिल का निशा<sup>८</sup> भी उसी पत्थर से मिला है ।
- विस्मिल सईदी
- ११० रहबर<sup>९</sup> ने रहजनो<sup>१०</sup> से बढ़ाई है दोस्ती ।  
मंजिल पै आके लुटने का इमर्का<sup>११</sup> अभी से है ॥
- निशात सईदी
१११. मिल गया आखिर निशाने-मंजिले-मकसद<sup>१२</sup>, मगर ।  
अब यह रोना है कि जौके-जुस्तजू<sup>१३</sup> जाता रहा ॥
- ११२ रहबर<sup>१४</sup> या तो रहजन<sup>१५</sup> निकले या है अपने आप मे गुम<sup>१६</sup> ।  
काफिलेवाले किससे पूछें, किस मजिल तक जाना है ?
- अर्श मलसियानी

## ४८

१ देखने योग्य २ प्रेम के उन्माद का दौर ३ निरपेक्ष भाव से ४ शाम [सीरिया] का एक पर्वत, जिस पर हजरत मूसा ने ईश्वर का जल्वा देखा था ५ व्याकुल, वेचैन ६ पड़ाव, उत्तरने का स्थान ७ पता, चिन्ह ८ पथ-प्रदर्शक ने ९ लुटेरो से १०. सम्मावना ११ उद्देश्य-पूर्ति का साधन १२. खोज की लगन या रुचि १३ मार्ग-दर्गक १४. लुटेरे १५ आत्मविस्मृति, क्षोये हुए ।

## जिन्दगी जिन्दादिली का नाम है !

❀

- १ जिन्दगी जिन्दादिली<sup>१</sup> का नाम है ।  
मुर्दा-दिल<sup>२</sup> खाक जिया करते हैं ॥

—नासिल

२. होशियार औ आमयाबे-जिन्दगी<sup>३</sup> ।  
जिन्दगी नाकामियो<sup>४</sup> का नाम है ॥

—जोश

- ३ हर नफस<sup>५</sup> आह और अनकास<sup>६</sup> पै जीने का मदार<sup>७</sup> ।  
जिन्दगी आहे-मुसलसल<sup>८</sup> के सिवा कुछ भी नही ॥

—फानी

- ४ न समझने की बातें हैं, न ये समझाने की ।  
जिन्दगी उचटी हुई नीद है दीवाने की ॥

—फिराक

- ५ .खुलूसे-इश्क<sup>९</sup>, न जोशे-अमल<sup>१०</sup>, न दर्दे-वतन<sup>११</sup> ।  
यह जिन्दगी है खुदा या जिन्दगी का कफन ?

—जिगर

१ जीवितहृदयता २ मृतकहृदय ३ सफल जीवन वाले ४  
असफलताओं का ५ प्राण ६ प्राणों पर ७ इच्छा, कामना ८ निरन्तर दुख,  
अदृष्ट आह ९. प्रेम-निष्ठा १० आचरण का उत्पाह ११. राष्ट्र के प्रति  
सहानुभूति ।

६. कही से हूँड कर ला दे हमे भी ऐ गुलेतर<sup>१</sup> ।  
वोह जिन्दगी जो गुजर जाय मुस्कराने मे ॥

—आरजू

७ होश जब आया तो क्यामत<sup>२</sup> आ गई ।  
जिन्दगी मेरी जभी तक है कि मैं गफलत<sup>३</sup> मे हूँ ॥

—वात

८. जिन्दगी है या कोई तूफान है,  
हम तो इम जीने के हाथो मर चले ।  
दोस्तो ! देखा तमाशा याँका वस,  
तुम रहो, अब हम तो अपने घर चले ॥

—दर्द

९ नहीं जिन्दगी को वफाए वर्ना 'अखतर' ।  
मुहब्बत से दुनिया को मासूर<sup>५</sup> कर हूँ ॥

—अखतर

१० दारे-फानी<sup>६</sup> मे यह क्या हूँड रहा है 'फानी' ।  
जिन्दगी भी कही मिलती है फना<sup>७</sup> से पहले ॥

—फानी

११ कोई नामालूम<sup>८</sup> मजिल है खुदा जाने कहाँ ?  
जिन्दगी जिसकी तरफ इक मुस्तकिल<sup>९</sup> परवाज<sup>१०</sup> है ।

—ख्याल

१२ जिन्दगी नाकामियो<sup>११</sup> की इक मुसलसल<sup>१२</sup> दास्ता<sup>१३</sup> ।  
मीत क्या है, जिन्दगी की दास्ता का स्त्रात्मा<sup>१४</sup> ॥

—महरूम

१. फूल २. प्रलय ३. प्रमाद, अज्ञान ४. वात निवाहना ५. पूर्ण,  
भरा हुआ ६. नश्वर सासार ७. मृत्यु से ८. अज्ञात ९. स्थायी १०. उडान  
११. असफलताओं की १२. क्रम-बद्ध, निरन्तर १३. कहानी १४. समाप्ति ।

- १३ जिन्दगी तो नाज<sup>१</sup> के काविल<sup>२</sup> नहीं ।  
जिन्दगी पर सब को बेजा<sup>३</sup> नाज है ॥

—ब्रिस्मिल

- १४ जिन्दगी का साज भी क्या साज है ?  
बज रहा है और बे-ग्रावाज है ॥  
१५ उम्रे-अजीज<sup>४</sup> गुजरी हसरत-परस्तियो<sup>५</sup> में ।  
ऐसी भी जिन्दगी का या रब ! हिसाव होगा ?  
१६ मैं यह कहता हूँ फना को भी अता<sup>६</sup> कर जिन्दगी ।  
तू कमाले-जिन्दगी<sup>७</sup> कहता है मर जाने मे है ॥

—अस्तर

- १७ इत्तहादे-बाहमी<sup>८</sup> का है नतीजा जिन्दगी ।  
जर्दे क्या शै थे, मगर मिलने से इन्साँ होगया ॥

—साक्षिब

- १८ यही जिन्दगी मुसीबत<sup>९</sup>, यही जिन्दगी मसरत<sup>१०</sup> ।  
यही जिन्दगी हकीकत<sup>११</sup>, यही जिन्दगी फसाना<sup>१२</sup> ॥  
१९ ऐश से क्यो खुश हुए, क्यो गम से घबराया किये ।  
जिन्दगी क्या जाने क्या थी और क्या समझा किये ॥

—जज्बी

- २० जिन्दगी क्या है, गुनाहे-आदम<sup>१३</sup> ।  
जिन्दगी है तो गुनहगार<sup>१४</sup> हूँ मैं ॥

—नजाज

- २१ यह भी कोई जिन्दगी है गम की मारी जिन्दगी ?  
चीखती, रोती, बिलखती, बिलविलाती जिन्दगी ॥

—सबा

१ अभिमान, गवं २. योग्य ३ अनुचित ४ प्यारी उम्र ५ डच्छाओं  
की पूजा ६ प्रदान ७ जीवन की वास्तविकता ८ पारस्परिक एकता, मेल-  
जोल ९ दुख, विपत्ति १० खुशी, सुख ११ वास्तविक सच्चाई १२ कहानी  
१३. बाबा आदम का पाप १४. पापी ।

२२. दारे-फानी मे हो गाफिल मौत से इक पल नहीं ।  
क्या भरोसा ज़िन्दगी का आज है और कल नहीं ॥
२३. ज़िन्दगी है, फज्ज़<sup>१</sup> अदा<sup>२</sup> करने का नाम ।  
ज़िन्दगी है, फज्ज़ पै भरने का नाम ॥

—तज़्र

- २४ ज़िन्दगी क्या है ? अन्तासिर<sup>३</sup> मे जहूरे-तरतीब<sup>४</sup> ।  
मौत क्या है ? इन्हीं अजजा का<sup>५</sup> परेगाँ होना<sup>६</sup> ॥

—ग्रालिब

२५. 'वक' उसकी ज़िन्दगी है दरहकीकत<sup>७</sup> ज़िन्दगी ।  
जिसको दुनिया मे सकूने-कल्व<sup>८</sup> हासिल हो गया ॥

—वक

२६. यह माना ज़िन्दगी है चार दिन की ।  
बहुत होते हैं यारो ! चार दिन भी ॥

—फ़िराक

२७. क्या-क्या वताऊँ तुमको, क्या-क्या छुपाऊँ तुमसे ?  
इस ज़िन्दगी की हालत सागर से कम नहीं है ॥

२८. इक मुअर्रम्मा<sup>९</sup> है समझने का न समझाने का ।  
ज़िन्दगी काहे की है, ख्वाव<sup>१०</sup> है दीवाने<sup>११</sup> का ॥

—फानी

२९. उमीदो मे ही जाने-ज़िन्दगी<sup>१२</sup> है ।  
तमन्ना<sup>१३</sup> पासवाने-ज़िन्दगी<sup>१४</sup> है ॥  
वोह ज़िन्दा क्या है जिसका बुझ गया दिल ।  
सरासर नौहा - ख्वाने - ज़िन्दगी<sup>१५</sup> है ॥

—अम्म

१. कर्तव्य २. पूर्ण, पूरा ३. तत्त्वो मे ४. ऋमवद्ध प्रकटीकरण, ५  
तत्त्वो का ६. विखर जाना, अलग-अलग हो जाना ७. वस्तुतः ८. मन की  
शान्ति ९. गुत्थी, पहेली १०. मपना ११. पागल का १२. आशाओं पर ही  
जीवन निर्भर है १३. आशा १४. जीवन की रक्षक १५. ज़िन्दगी का मातम ।

३०. जिन्दगी इन्साँ की है मानिन्दे-मुर्गे-खुशनवा<sup>१</sup> ।  
शाख पर बैठा कोई दम, चहचहाया, उड़ गया ॥

३१ समझता है तू राजै<sup>२</sup> है जिन्दगी ।  
फक्त<sup>३</sup> जौके-परबाजै<sup>४</sup> है जिन्दगी ॥

—इक्कबाल

३२. कभी मुस्कराहट, कभी चश्मे-पुरनम<sup>५</sup> ।  
बस इतना-सा है जिन्दगी का फसाना ॥

—सलमा

३३ पर्दा-दर-पर्दा, नकाब-दर-नकाब<sup>६</sup> ।  
जिन्दगी कितना रसीला साज है ॥

—ताजवर

३४. यही है जिन्दगी तो जिन्दगी से खुदकशी<sup>७</sup> अच्छी ।  
कि इन्साँ आलमे-फानी<sup>८</sup> पै बार<sup>९</sup> हो जाए ॥

—जिगर

३५. महदूद<sup>१०</sup> जिन्दगानी दुनिया है इस क़दर<sup>११</sup> ।  
हर साँस पर गुमाँ<sup>१२</sup> है, कही आखिरी<sup>१३</sup> न हो ॥

—नानक

३६ जिन्दगी इक तीर है, जाने न पाए रायगाँ<sup>१४</sup> ।  
देखलो पहले निशाना<sup>१५</sup>, बाद मे खीचो कर्मा ॥

३७. गम<sup>१६</sup> की तलछूटके सिवा कुछ जामे-हस्ती<sup>१७</sup> मे नहीं ।  
है हकीकत मे सरापा<sup>१८</sup> सोज<sup>१९</sup> साजे-जिन्दगी<sup>२०</sup> ।  
बुलबुला पानी पै उट्ठा और मिटकर यह कहा ।  
यह मआले-जिन्दगी<sup>२१</sup> है, यह है राजे-जिन्दगी<sup>२२</sup> ॥

१. मृदुभाषी पद्धी की तरह २. रहम्य ३. केवल ४. उड़ने की श्रभिरुचि  
५. गीली आँखें, रोना ६. आवरण ७. आत्महत्या ८. नश्वर ससार पर  
९. भार, बोझ १०. सीमित ११. इतनी १२. शक, सन्देह १३. अन्तिम  
१४. व्यर्थ १५. लक्ष्य १६. दुख, रंज की १७. जीवन के प्याले मे १८.  
सिर से पैर तक १९. जलन, दुख, आह २०. जीधन का वाजा २१. जीवन  
का परिणाम, अन्त २२. जीवन का रहस्य ।

३८. जिन्दगी की रह<sup>१</sup> में चल, लेकिन जरा वच-वच के चल ।  
यह सभ ले कोई मीनाखाना<sup>२</sup> बारे-दोश<sup>३</sup> है ॥
३९. कौन कहता है कि मौत अजाम<sup>४</sup> होना चाहिए ।  
जिन्दगी का जिन्दगी पैगाम<sup>५</sup> होना चाहिए ॥

—बसर

- ४० जिन्दगी की दूसरी करवट थी मौत ।  
जिन्दगी करवट बदल कर रह गयी ॥
४१. 'फानी' की जिन्दगी भी क्या जिन्दगी थी या रब ।  
मौत और जिन्दगी में कुछ फक्त चाहिए था ॥

— फानी

४२. सैकड़ों गम हैं, हजारों रज हैं लाखों अलम ।  
क्या वताऊं आपसे, क्या है हिसावे-जिन्दगी<sup>६</sup> ॥  
दिल अगर खुश है तो मब कुछ है, नहीं तो कुछ नहीं ।  
यह सवाबे-जिन्दगी<sup>७</sup> है, यह अजावे-जिन्दगी<sup>८</sup> ॥
४३. जिन्दगी इल्मो<sup>९</sup>-हुनर<sup>१०</sup> अज्मो<sup>११</sup>-अमल<sup>१२</sup> का नाम है ।  
जिन्दगी उसकी है जिमको है शऊरे-जिन्दगी<sup>१३</sup> ॥
४४. आरज<sup>१४</sup>, फिर आरजू के बाद खूने-आरजू<sup>१५</sup> ।  
चार हर्फों<sup>१६</sup> में है सारी दास्ताने-जिन्दगी<sup>१७</sup> ॥
४५. जिन्दगी क्या है मुसलसल<sup>१८</sup> इज्तराव<sup>१९</sup> ।  
इज्तरावे-दिल<sup>२०</sup> से फिर घबराएँ क्या ?

—शातिर

१. मार्ग में २. पात्र-घर ३. कन्धे का बोझ ४. परिणाम, नतीजा  
५. सन्देश ६. जीवन का हिसाव ७. पुण्यमय जीवन ८. पापमय जीवन  
९-१०-११-१२ विद्या, गुण या कला, विचार=ज्ञान और आचरण का  
१३. जीवन का ज्ञान, जीवन की समझ, जिन्दगी का होश १४ इच्छा, कामना,  
हविस १५ कामना की अपूर्ति १६ यद्वी में १७ जीवन की कहानी १८.  
निरन्तर, लगातार १९ वेचैनी, व्याकुलता २० मन की व्याकुलता ।

४६. वह सौदा जिन्दगी का है कि गम इन्सान सहता है ।  
नहीं तो है बहुत आसान इस जीने से मर जाना ॥

—चक्रबस्त

४७. इक जान का अजाब<sup>१</sup> है, यह जिन्दगी नहीं ।  
अल्लाह किस बला<sup>२</sup> में गिरफ्तार<sup>३</sup> होगए ?

—अकबर

४८. यह अकास्त<sup>४</sup> में हमे पैगामेन्सफर<sup>५</sup> देती है ।  
जिन्दगी मौत के आने की खबर देती है ॥

—जौक

४९. मओले<sup>६</sup>-जिन्दगी को सोचकर धूनता हूँ सर पहरो ।  
वोह कैसे लोग हैं या रब ! जिन्हे जीने का अरमाँ<sup>७</sup> है ?

५०. हम हुए जिस दिन से पैदा मौत पर ईमान<sup>८</sup> है ।  
जिन्दगी गोया फना होने का इक सामान है ॥

—तसकीन

५१. जिन्दगी इक तिलिस्म<sup>९</sup> फानी<sup>१०</sup> है ।  
सब करामात है साँस चलने की ॥

—जफर

५२. जिन्दगी चश्मे-जहाँ में ख्वार रखती है दिला ।  
दोश<sup>११</sup> पर सब ने लिया, जब आदमी बेदम<sup>१२</sup> हुआ ॥

—नासिख

५३. अब भी इक उम्र पै, जीने का न अन्दाज<sup>१३</sup> आया ।  
जिन्दगी छोड दे पीछा मेरा, मैं बाजु आया ॥

—शाद

१ यातना, पीड़ा, दुख, तकलीफ २ आफत मे ३ कैद, ग्रस्त ४ प्रारम्भ मे ५ यात्रा का सन्देश ६ जीवन के परिणामको ७ इर्ष्या, लालसा ८. विश्वास ९. माया, इन्द्रजाल, जादू १० नश्वर, क्षणभगुर ११ कन्धे पर १२. निष्प्राण १३. ढंग, तरीका, सलीका ।

५४. हैरत मे खत्म हो गई, इन्शाए<sup>१</sup>-जिन्दगी ।

हल हो सका न हमसे मुअर्रम्मा<sup>२</sup>-ए-जिन्दगी ॥

५५. आलमे-नज़र<sup>३</sup> मे दिन-रात बसर करते हैं ।

जिन्दगी नाम को है, मौत के दिन भरते हैं ॥

५६. जिन्दगी अपनी जब इस शक्ल<sup>४</sup> मे गुज़रे 'गालिव !'

हम भी क्या याद करेंगे कि खुदा रखते थे ?

—गालिव

५७. दीनो-दुनिया दोनो अपने जेवो-दामाँगीर<sup>५</sup> हैं ।

इस दोशोंजा जिन्दगी मे 'आद' हम क्या-क्या करें ?

—शाद

५८. जिन्दगी की कशमकश<sup>६</sup> से मरके कुछ पाई नजात<sup>७</sup> ।

इससे पहले ऐ 'नज़र' फुर्सत कभी ऐसी न थी ॥

—नज़र

५९. मिमाले-बुलबुला<sup>८</sup> है जिन्दगी दुनिया-ए-फानी<sup>९</sup> मे ।

जो तुझसे हो सके कर ले खलाई जिन्दगानी मे ॥

६०. न भूल इस जिन्दगी पै गाफिल ।

नहीं कुछ एतवार<sup>१०</sup> इसका ।

कि राह लेगी यह अपनी इक दिन,

अदम<sup>११</sup> का रस्ता तुझे बताकर ॥

—अमीर

६१. कौन-सा भोका बुझा देगा किसे मालूम है ?

जिन्दगी इक जमशृं रोगन<sup>१२</sup> है हवा के सामने ॥

—सराज

१. साहित्य, लेख, तहरीर २. पहेली, गुत्थी, समस्या ३. मरणावस्था मे दशा, ४. अवस्था, हालत, दग मे ५. पावेट और अचल मे ६. खीचातानी, सधर्य, लटाई ७. मुक्ति, छुटकारा ८. बुलबुले की तरह ९. नश्वर संसार मे १०. विश्वाम, यकीन ११. परलोक, यमलोक का १२. जलती हुई मोमवत्ती ।

६२ तेगे-उरियाँ<sup>१</sup> बन गई है, जिन्दगी मेरे लिए ।  
मौत के पर्दे मे है, पिनहाँ<sup>२</sup> खुशी मेरे लिए ॥

—असर

६३ जो हैं अहले-वसीरत<sup>३</sup> इस तमाशागाहे-हस्ती<sup>४</sup> मे ।  
तिलिसमे-जिन्दगी को खेल लड़को का समझते है ॥  
६४. जिन्दगी बहरे-जहाँ<sup>५</sup> मे, है बगर की ऐसी ।  
बुलबुला पानी से जिस तरह उठा, वैठ गया ॥

—रहीम

६५. जिन्दगी मे भूलकर लगजिश<sup>६</sup> न हो इन्सान से ।  
गर ख्याल डतना रहे, क्या होगा मर जाने के बाद ॥

—बासित

६६ जिन्दगी नाम है जज्बे-परस्तीरी<sup>७</sup> का ।  
वाह<sup>८</sup> वो बन्दा<sup>९</sup> कि जिसका कोई माबूद<sup>१०</sup> न हो ॥

—सईद

६७ जिन्दगानी है अलामत<sup>११</sup> मर्गी<sup>१२</sup> की ऐ गाफिलो !  
और कुछ इस ख्वाब<sup>१३</sup> की ताबीर<sup>१४</sup> की हाजत<sup>१५</sup> नही ॥

६८ हर इक को है जमाने मे जिन्दगी मकसूद<sup>१६</sup> ।  
किसे खबर है कि मकसूदे-जिन्दगी<sup>१७</sup> क्या है ?

६९ ऐन<sup>१८</sup> हस्ती<sup>१९</sup> थी अदम<sup>२०</sup> की नेस्ती<sup>२१</sup> मेरे लिए ।  
मौत का पैगाम लाई जिन्दगी मेरे लिए ॥

—यूसुफ

१. नगी तलवार २. छिपी हुई ३ बुद्धिमान, चतुर ४ जीवन के क्रीडास्थल मे ५ ससार-समुद्र मे ६. सखलन, त्रुटि, मूल, अपराध ७. पूजा की भावना, पूजा का विचार ८ खूब, धन्य ९ उपासक, भक्त, पुजारी १०. ईश्वर, जिसको पूजा जाय ११. चिन्ह, निशानी १२ मृत्यु की १३ स्वप्न १४. स्वप्न-फल १५ आवश्यकता, जरूरत १६ अभीष्ट, अमिलषित १७. जीवन का उद्देश्य, जीवन का लक्ष्य-विन्दु, १८ वस्तुत वाकई १९. अस्तित्व, जीवन २०. परलोक, यमलोक की वरवादी, तबाही ।

७० जिन्दगी मौजे-आब<sup>१</sup> है गोया<sup>२</sup> ।  
दम का आना हुवाब<sup>३</sup> है गोया ॥

—फकीर

७१ दर्द बढ़ कर दवा न हो जाए ।  
जिन्दगी बे-मज़ा न हो जाए ?

—ज्ञेवा

७२. है किस कदर गल्ले-शिकन राहे-जिन्दगी ।  
जिस सर को देखता हूँ वही पायमाल<sup>४</sup> है ॥

—हफीज़

७३ हम जिन्दगी समझते थे जिसको, वह खाव था ।  
वाली<sup>५</sup> पै आके मौत ने बेदार<sup>६</sup> कर दिया ॥

—विस्मिल

७४ जिन्दगी जामे-ऐश<sup>७</sup> है, लेकिन ।  
फायदा क्या अगर मुदाम<sup>८</sup> नहीं ॥

—बली

७५. इक उम्र से है जिन्दगी और मौत में भगड़ा ।  
किससा नहीं चुकता यह बखेड़ा है कहाँ का ॥

—रित्त

७६ क्यामे जिन्दगी<sup>९</sup> बहरे-फना मे गैर मुमकिन<sup>१०</sup> है ।  
यह जिन्दगी तीर की सूरत<sup>११</sup> चली जाती है तूफाँ मे ॥

—आवाद

७७ जिन्दगी की लज्जतो में जिस कदर आगे बढ़े ।  
दिलकशी<sup>१२</sup> के साथ रस्ता पुरखतर<sup>१३</sup> होता गया ॥

१ पानी की लहर २ मानो, जैसे ३. बुलबुला ४ पांव तले रींदता हुआ  
५ उपधान, तकिये ६ सचेत, जाग्रत ७. सुख का पिअला ८ स्थायी ९.  
जीवन की स्थिरता १०. असम्भव ११ भाति १२. मनोहरता, सुन्दरता,  
चित्ताकर्पंकता १३. भयानक, भयकर, विकट ।

- ७८ साँचा यह जिन्दगी है फक्त रुह के लिए ।  
जब ढल चुके तो साचे को लाजिम है आए मौत ॥
७९. क्या-सबाते-उम्र<sup>१</sup> वस इक जुम्बिशे-फितरत<sup>२</sup> की ।  
जिन्दगी क्या है, फक्त हक ग्रक्स<sup>३</sup> आईने<sup>४</sup> से है ॥
८०. था जिन्दगी ने मर्द का खटका<sup>५</sup> लगा हुआ ।  
उड़ने से पेत्तर<sup>६</sup> ही मेरा रग जर्द<sup>७</sup> था ॥

—गालिब

- ८१ अदस<sup>८</sup> इस जिन्दगी पर गाफिलो का फख्र<sup>९</sup> करना है ।  
यह जीना कोई जीना है कि जिसके साथ मरना है ?
- ८२ जिन्दगी कहती है दुनिया से तू अपना दिल लगा ।  
मौत कहती है कि ऐसी दिल-लगी अच्छी नहीं ॥
- ८३ बशर<sup>१०</sup> को जिन्दगी में गफलते उम्मीदे-फर्दा<sup>११</sup> है ।  
मगर दम-भर भी अपने कस्द से वह जी नहीं सकता ॥
८४. गुजर की जब न हो सूरत,<sup>१२</sup> गुजर जाना ही बेहतर है ॥  
हुई जब जिन्दगी दुश्वार<sup>१४</sup> मर जाना ही बेहतर है ॥
८५. जिन्दगी कैसी मुसीबत थी कि अल्ला की पनाह ।  
जान निकली है तो अब होश ठिकाने आई ॥

—असर

- ८६ आर जूए-जिन्दगी<sup>१५</sup> थी वाइसे-तकलीफे-जां<sup>१६</sup> ।  
यह खलिश<sup>१७</sup> मिटती तो फिर आराम ही आराम था ॥

—रवी

१ आयु का चिरस्थायित्व २ प्रकृति के कम्पन की ३ प्रतिविम्ब ४.  
दर्पण में ५ मृत्यु का भय ६ पहले ७. पीला ८. व्यर्थ, वेकार, फिजूल  
९ गर्व, अभिमान, नाज १० मनुष्य को ११ आनेवाले कल की वेखवरी  
१२ सकल्प, इरादे, इच्छा से १३ ढग, उपाय १४ कठिन, मुश्किल १५.  
जीवन की कामना १६ प्राणों के कष्ट का कारण १७ चुभन ।

८७ किस जिन्दगी पै खूब अकड़ते थे सुबह-ओ-शाम ।  
भोका हवा का था इधर आया उधर गया ॥

८८. जिन्दगी की कड़ ऐ 'महसूद' मुश्किल हो गई ।  
वार<sup>१</sup> वोह डाला हृदादिस<sup>२</sup> ने दिले-नाशाद<sup>३</sup> पर ॥

—महसूद

८९. यह अदम<sup>४</sup> वालों की खामोशी ने सावित<sup>५</sup> कर दिया ।  
था अजावे-कब्र<sup>६</sup> के वदतर<sup>७</sup> अजावे-जिन्दगी<sup>८</sup> ॥

९० अपनी जिन्दगी को गमो-रजो मुसीवत समझो ।  
मौत की कँद लगा दी है गनीमत समझो ॥

९१ हर नफस<sup>९</sup> उम्र-गुजिश्ता<sup>१०</sup> की है मैदयत<sup>११</sup> फानी ।  
जिन्दगी नाम है मर-मर के जिये जाने का ॥

—फानी

९२ मरना ही लिखा है मेरी किस्मत मे अजीजो<sup>१२</sup> ।  
गर<sup>१३</sup> जिन्दगी होती तो यह आजार<sup>१४</sup> न होता ॥

—दर्द

९३. असर<sup>१५</sup> तो जिन्दगी का नही इस कदर भी याँ ।  
अफसोस मे किसी के कोई हाथ मल सके ॥

९४. खुशी जिसकी तमन्ना थी मिली वह कजे-मरकद<sup>१६</sup> मे ।  
वहुत हूँढा तुझे वादे-फना<sup>१७</sup> ऐ जिन्दगी मैंने ॥

१ भार, वजन २ मुसीवतो ने ३ सन्तप्त मन पर, दुखी दिल पर  
४ परलोक, यमलोक ५ प्रमाणित ६ कब्र की पीड़ा से ७. वहुत ख़राब  
८. जीवन की यातना ९ सास १० बीती हुई आयु की ११. मृतक, मरा हुआ  
आदमी १२. प्रिय जनो ! प्यारो ! १३. यदि, अगर १४ रोग, विपत्ति,  
खेद, कष्ट, दुख १५. समय, वक्त १६ कब्र के एकान्त मे १७. मरने  
के बाद ।

६५ जुस्तजू<sup>१</sup> से यह मिला आखिर निशाने-जिन्दगी<sup>२</sup> ।

चन्द कन्ने नक्शे-पाए-रहरवाने-जिन्दगी<sup>३</sup> ॥

६६. मौज<sup>४</sup> की शान है तूफान के बरपा<sup>५</sup> रहने में ।  
जिन्दगी क्या है ? गिरिफ़तारे-वलाह<sup>६</sup> हो जाना ॥

—अमीन

६७ जिन्दगी खुद क्या है फानी, यह तो क्या कहिए मगर ।  
मौत कहते हैं जिसे वह जिन्दगी का होश है ॥

—फानी

६८ मेरी यह जिन्दगी है कि मरना पड़ा मुझे ।  
इक और जिन्दगी की तमन्ना लिये हुए ॥

—हफीज

६९. जिन्दगी दरिया-ए-वेसाहिल<sup>७</sup> है और किश्ती खराब ।  
मैं तो घबरा कर दुआ करता हूँ तूफाँ के लिए ॥

—सीमाव

१००. मुझे जिन्दगी की दुआ देने वाले ।  
हँसी आ रही है तेरी सादगी पर ॥

—गोपाल मित्तल

१०१. मरके टूटा है कही सिलसिलये-कैदे-हयात<sup>८</sup> ।  
हाँ मगर इतना है ज जीर<sup>९</sup> बदल जाती है ॥

—फानी

१ स्वोज, तलाश से २. जीवन का चिन्ह, जीवन का पता ३ जीवन-यात्रियों के पांचों के चिन्ह या उभरे हुए चिन्ह ४ लहरन्तरग, ५. उपस्थित, कायम, व्याप्त, छाया हुआ ६ विपत्ति-गस्त, ७ बिना तट की नदी ८ जीवन की कैद का सिनसिला, ९ शृंखला, साकल ।

- १०२ जिन्दगी वस है गम का दरिया ।  
न कोई इमको है लाघ पाया ॥  
कि जिसने जब भी लगाई डुवकी ।  
वो उभर के ऊपर कभी न आया ॥ —रामस्वरूप
- १०३ जईफी जिन्दगी मे  
वेजाँ खू की रवानी है ।  
अगर जिन्दादिली है तो  
बुढापा भी जवानी है ॥
- १०४ कौन कहता है कि है अंजाम<sup>१</sup> मौत ?  
जिन्दगी का जिन्दगी अंजाम है ॥
- १०५ है अजल<sup>२</sup> की इस गलत-खसी<sup>३</sup> पे हैरानी<sup>४</sup> मुझे ।  
इश्क<sup>५</sup> लाफानी<sup>६</sup> मिला है जिन्दगी फानी<sup>७</sup> मुझे ॥ असर
- १०६ मेरा तजरुवा<sup>८</sup> है कि इस जिन्दगी मे ।  
परेशानियाँ<sup>९</sup>-ही-परेशानियाँ हैं ॥ हफीज
१०७. जीने वाला यह समझता नहीं सीदाई<sup>१०</sup> है ।  
जिन्दगी मौत को भी साध लगा लाई है ॥
- १०८ जुस्तजू है जिन्दगी, जौके-तलव<sup>११</sup> है जिन्दगी ।  
जिन्दगी का राज<sup>१२</sup> लेकिन दूरिये-मजिल<sup>१३</sup> मे है ॥ हफीज
- १०९ असगर

१. परिणाम २. सूटिं के पहले दिन की ३. अयुक्त दान ४ आश्चर्य  
५. प्रेम ६. अमर शाश्वत ७. क्षणिक ८. अनुभव ९. दुख  
वेचैनियाँ १०. पागल ११. पाने की लगन १२. रहस्य १३. गन्तव्य-स्थान  
की दूरी मे ।

१०६. जब्रे-कुदरत<sup>१</sup> ने आदमी के लिए,  
कैसा दिल-आवेज<sup>२</sup> छाटा है ।  
दिल की तस्कीन<sup>३</sup> हूँढने वाले ।  
जिन्दगी एक हसीन<sup>४</sup> काटा है ॥

शदम

११०. अजब जिन्दगी है, अजब जिन्दगी है ।  
कि है जुल्म पर जुल्म और वेबसी<sup>५</sup> है ॥

आरजू

१११ दूमरों को जिसने दुनिया में बनाया कामयाब ।  
जिन्दगी उसकी है 'दानिश' उसका जीना है सफल ॥

दानिश

११२ नहीं वह जिन्दगी, जिसको जहाँ<sup>६</sup> नफरत<sup>७</sup> से ठुकराए,  
नहीं वह जिन्दगी, जो मौत के कदमों पै भुकजाए ।  
वही है जिन्दगी, जो नाम पाती है भलाई में,  
खुदी को छोड़ करके पहुँच जाती है खुदाई में ॥

११३ मुवारक जिन्दगी के वास्ते दुनिया को मरजाना ।  
हमें तो मौत में भी जिन्दगी मालूम देती है ॥

रजम

११४ तबीबो<sup>८</sup> से मैं क्यों पूछूँ, इलाजे-दर्दे-दिल<sup>९</sup> अपना ?  
मज्जे<sup>१०</sup> जब जिन्दगी खुद हो तों, फिर उसकी दवा क्या है ?

११५. हम न होगे, न जमाने में निशानी होगी ।  
जिन्दगी अपनी किसी रोज कहानी होगी ॥

विस्मल

१ प्रकृति की शान्ति ने २. मानसिक रोग ३ शान्ति ४ सून्दर, ५ मजबूरी ६ मसार ७ धृणा ८ हकीमो ९ मानसिक धीड़ा की चिकित्सा १० रोग ।

११६ जिन्दगी याँ तो फक्त<sup>१</sup> वाजिए-तिफलाना<sup>२</sup> है ।  
मर्द वोह है जो किसी रग में दीवाना है ॥

—चकवस्त

११७ जहाँ तक हो बमर<sup>३</sup> कर जिन्दगी आला खयालो<sup>४</sup> मे ।  
बना देता है अच्छा वैठना साहब-कमालो मे ॥

—शाद

११८ तमाम उम्र बमर यूँही जिन्दगी होगी ।  
खुंगी मे रंज कही, रज मे खुंगी होगी ॥

—दाग

११९ जौके-करम<sup>५</sup> नहीं है, तावे-जफा<sup>६</sup> नहीं है ।  
बुजदिल<sup>७</sup> को जिन्दगी का कोई मजा नहीं है ॥

—जोश

१२० पैगाम जिन्दगी ने दिया मौत का मुझे ।  
मरने के इन्तजार मे रोना पड़ा मुझे ॥

१२१. वह जमाना और था, जब जिन्दगी आसान थी ।  
यह जमाना और है, अब जिन्दगी दुश्वार है ॥

१२२ जिन्दगी नाम है तूफाने-आजादी<sup>८</sup> का 'रविश' ।  
नगे-साहिल<sup>९</sup> है वो जिसको कोई तूफाँ न मिला ॥

—रविश सिहीकी

१२३ जो सच पूछो तो दुनिया मे फक्त रोना-ही-रोना है ।  
जिसे हम जिन्दगी कहते हैं, कांटो का बिछौना है ॥

१२४. इन्हीं फिक्रो<sup>१०</sup> मे अपनी जिन्दगी के दिन गुजरते हैं ।  
यह करना है, वह करना है, यह होना है, वह होना है ॥

—बिस्मिल

१. केवल २. वच्चो का खेल ३. व्यतीत ४. ऊचे विचारो मे ५. महरवानी का गोक ६. अत्याचार की शक्ति ७. ढरपोक ८. बियस्तियो और दुष्टनाओं का तूफान ९. तट के लिए कलक, १०. चिन्ताओं ।

१२५ कहने है इक फरेबे-मुसलसल<sup>१</sup> है जिन्दगी ।  
उसको भी वक्फे-हसरत-ओ-हिरमा<sup>२</sup> बना दिया ॥

—श्रसगर

१२६ कर आंसू पसीने, लहू की रवानी<sup>३</sup> ।  
जो चाहे दिलेजार<sup>४</sup> तू जिन्दगानी ॥

१२७ जिन्दगी नाम था जिसका उसे खो बैठे हम ।  
अब उमीदो<sup>५</sup> की फक्त<sup>६</sup> जलवागरी<sup>७</sup> बाकी है ॥

—चकवस्त

१२८ तरस रही है जिन्दगी, बरस रही है जिन्दगी ।  
नफस-नफस मे<sup>८</sup> तिश्नगी<sup>९</sup> की दास्ताँ<sup>१०</sup> लिये हुए ॥

—जिगर

१२९ नतीजा जिन्दगानी का है कुछ दुनियाँ मे कर जाना ।  
ख्याले-मौत<sup>११</sup> वेजा<sup>१२</sup> है, वह जव आये तो मर जाना ॥

१३० हँस के दुनियाँ मे मरा और कोई रोके मरा ।  
जिन्दगी पाई मगर उसने, जो कुछ होके मरा ॥  
जी उठा मरने से वह जिसकी खुदा पर थी नजर ।  
जिसने दुनियाँ ही को पाया था वह सब खोके मरा ॥

—श्रकवर

१३१ जिन्दगी की हकीकत<sup>१३</sup> आह न पूछ ।  
मौत को वादियो मे<sup>१४</sup> इक आवाज ॥

—श्रख्तर शीरानी

१ धारावाहिक [लगातार] घोखा २. कामना और दुख के हवाले ।  
३ प्रवाह, बहाव, धार, ४ दीन हृदय, दुखित मन, ५ आशाओ,  
आकाशाओ की ६ केवल, सिफ, ७ दिखावा प्रदर्शनी, ८ सास-सास मे,  
९ प्यास, १० कहानी, ११ मृत्यु का विचार, मरने की चिन्ता,  
१२ अनुचित, बेतुका, व्यर्थ १३ वास्तविकता, यथार्थता, सत्यता,  
१४ धाटियो मे ।

१३२. हमको क्या जिन्दगी से 'अदम' ।  
आप जाती हैं, आप आती हैं ॥
१३३. जिन्दगी खोके यह ख्याल आया ।  
जिन्दगी चीज थी जरूरत की ॥

—अदम

१३४. जो जीना हो तो पहले जिन्दगी का मुद्रा<sup>१</sup> समझे ।  
खुदा तौफीक<sup>२</sup> दे तो आदमी खुद को खुदा समझे ॥
- श्रफसर
- १३५ जिन्दगी क्या है मुसल्सल<sup>३</sup> शौक पैहम इजतराब<sup>४</sup> ।  
हर कदम पहले कदम से तेजतर<sup>५</sup> रखता हूँ मै ॥
- ज़ानिसार अखतर
- १३६ दिल से गर्भ-सर्दका<sup>६</sup> एहसास<sup>७</sup> तक जाता रहा ।  
जिन्दगी यह है तो नैयर, मौत किसका नाम है ?
- नैयर अकबराबादी
- १३७ मुसल्सल<sup>८</sup> मुसीवत<sup>९</sup>, सरासर<sup>१०</sup> तवाही<sup>११</sup> ।  
मेरी जिन्दगानी और तौवा ! तौवा ॥
- हरीचन्द अखतर
- १३८ उमीदो मे<sup>१२</sup> ही जाने-जिन्दगी है,  
तमन्ना पासवाने-जिन्दगी<sup>१३</sup> है,  
रहे जोगे-ग्रमल दिल मे मुसल्सल<sup>१४</sup>,

१ उद्देश्य, अभिप्राय, प्रयोजन, २ योग्यता, पावता, ३. निरन्तर चाह, लगन, बलावा, ४ लगातार वेचेन्ती, ५ अधिक तेज, ६ संमारिक सुख-दुःख का ऊँच-नीचका, ७ ज्ञान, अनुभूति, सज्ञा ८ निरन्तर ९ विपत्ति १० विलक्षण ११ विनाश १२ आशा मे ही जीवन का प्राण है, आधा पर ही १३ जीवन निर्मंर है । जीवन की रक्षक १४ लगातार

यही रुहे-रवाने<sup>१</sup>-जिन्दगी है,  
नहीं बाकी जो सरमे कोई सौदा,  
तो फिर क्या खाक शाने-जिन्दगी है ?  
वह जिन्दा क्या जिसका बुझ गया दिल ।  
सरासर नौहा-ख्वाने-जिन्दगी<sup>२</sup> है ॥

—प्रभ्ल लखनवी

१३६ जिन्दगी है सिर्फ शायद एक मीजे-बेकरार<sup>३</sup> ।  
बारहाँ<sup>४</sup> लौटे हैं तूफाँ की तरफ साहिल से हम ॥

—मलमूर सईवी

१४० न सोज़ है तेरे दिल मे, न साज फितरत मे ।  
यह जिन्दगी तो नहीं, जिन्दगी हकीकत मे ॥

—राज चांदपुरी

१४१ जानता हूँ बता नहीं सकता ।  
जिन्दगी किस तरह हुई बरबाद ?

”

१४२ अरे ओ बेकसी पै रोने वाले ! कुछ खबर भी है ?  
वही है जिन्दगी, जो जिन्दगी देखी नहीं जाती ॥

—शिफर खालियरी

१४३ जिन्दगी धूप-चाँच है ऐ दोस्त !  
गम से उकता के मुस्करा देगे ॥

—हुबाब तरमजी

१४४ गमे-दीरा मे<sup>५</sup> गुजरी जिस कदर गुजरी जहाँ गुजरी ।  
और इस पर लुत्फ ये है जिन्दगी को मुख्तसर<sup>६</sup> जाना ॥

—मजाज

१ प्राण डॉलने वाली २ जिन्दगी का मातम, जीवन का शोक  
३ बेचैन लहर ४ बार-बार, कई बार ५ दुनिया की मुमीवनो मे ६  
सक्षिप्त, अत्यर्थ, थोड़ी ।

- १४५ जिन्दगी पर डालली, जिसने हकीकत-बी<sup>१</sup> निगाह ।  
जिन्दगी उसकी नजर में वे-हकीकत<sup>२</sup> हो गई ॥  
—नजर सहवारबी
- १४६ जिन्दगी होती है मुश्किल से कही मुश्किलतर<sup>३</sup> ।  
जिस कदर कहते हैं आशाँ मुझे मालूम न था ॥  
—निहाल
- १४७ इस कदर शादाव<sup>४</sup> हो जायेगी कुश्ते-जिन्दगी<sup>५</sup> ।  
यह जहाँ कहलायेगा, इक दिन विहिस्ते-जिन्दगी<sup>६</sup> ॥  
—निहाल
- १४८ हाय क्यों फितरत को<sup>७</sup> मासूमो पै<sup>८</sup> रहम आता नहीं ।  
मुरुतसर<sup>९</sup> है किस कदर यह जिन्दगी का खेल भी ॥  
—नदीम कासिमी
- १४९ कौन कह सकता है ख्वादे-रायगाँ<sup>१०</sup> है जिन्दगी ?  
ऐ अमीने-होश ।<sup>११</sup> कैफे-जाविदा<sup>१२</sup> है जिन्दगी ॥  
जादा-पैमाँ,<sup>१३</sup> कारवाँ-दर-कारवाँ है जिन्दगी ।  
जिन्दगी मौजे-रवा, जूए-रवाँ, बहरे-रवाँ<sup>१४</sup> ॥  
—रविश सिद्धी की
- १५० आरज<sup>१५</sup> इक जुर्म<sup>१६</sup> है, जिसको सजा है जिन्दगी ।  
जिन्दगी-भर आजूओ को पगेमाँ<sup>१७</sup> कीजिये ॥  
—दानिश
- क्षे
- 
- १ यथार्थदर्शी, भच्चाई जो देखते वाली २ अवासनविक, तुच्छ, नगण्य, असत्य  
३ अधिक जटिल, कठिन ४ हरी-भरी ५. मुझाई जिन्दगी ६ जीवन का स्वर्ग  
७ प्रकृति को ८ वेगुनाहो पर, निरपराघो पर ९ सक्षिप्त स्वरूप, थोड़ा  
१०. व्यथ व्यथ ११ होश की घरोहर के स्तक १२ स्थायी आनन्द  
१३ जीवनस्ती वात्रोदल पगड़ी पर बढ़ा जा रहा है १४ जीवन बहनी हुई  
सहर, गहर बार मगुड़ १५ इच्छा, कामना, चाह, १६ अपराध १७.  
नजान, दर्दि दा ।

# जवानी की कहानी क्या ? जवानी खुद कहानी है !

❀

- १ कहानी कहने वाले हाय, क्यों जिक्रे-जवानी<sup>१</sup> है ।  
जवानी की कहानी क्या, जवानी खुद कहानी है ॥

—सीमाब

२. बला<sup>२</sup> है, अहदे-जवानी से खुश न हो ऐ दिल ।  
सभल कि उम्र की दुनियाँ में इनकलाब<sup>३</sup> आया ॥

—साक्रिब

३. रहती है कब बहारे-जवानी<sup>४</sup> तमाम उम्र ?  
मानिन्द<sup>५</sup> बूये-गुल<sup>६</sup> इधर आई, उधर गई ॥
- ४ जवानी आदमी की मायए-इलजाम<sup>७</sup> होती है ।  
निगाहे-नेक<sup>८</sup> भी इस उम्र में बदनाम होती है ॥
- ५ महतरानी होकि रानी मुस्करायेगी जहर ।  
कोई आलम<sup>९</sup> हो जवानी गुन गुनायेगी जहर ॥
- ६ मौत से बढ़कर बुढापा आएगा ।  
जान से बढ़कर जवानी जाएगी ॥

—दाग

- ७ है जवानी खुद जवानी का सिंगार ।  
सादगी गहना है इस सिम के<sup>१०</sup> लिए ॥

—अमीर

१ युवावस्था की चर्चा २ मुसीवत ३ परिवर्तन, क्रान्ति ४. यौवन  
का वसन्त ५ तरह ६ फूल की महक ७. दोपो की सम्पत्ति ८. पवित्र दृष्टि  
९ अवस्था १०. उम्र के ।

८. मुहब्बत है अपनी भी लेकिन न अन्धी ।  
जवानी है लेकिन दिवानी नहीं है ॥

—जिगर

९ हर गुनाह<sup>१</sup> से तोवा कर ली, जब जवानी हो चुकी ।  
जाहिदो<sup>२</sup> । जन्नत<sup>३</sup> मे जाना कोई तुमसे सीखते ॥

१०. इधर आँख भपकी, उधर ढलगई वह ।  
जवानी भी इक धूप थी दोपहर की ॥

—इवरत

११ जो जिन्दादिल<sup>४</sup> है हमेशा जवान रहते हैं ।  
बहारे-जीरत<sup>५</sup> यकीनन्<sup>६</sup> इसी शबाब<sup>७</sup> से है ॥

—कैदी

१२ गफलत<sup>८</sup> मे गई आह मेरी सारी जवानी ।  
ऐ उम्र-गुजिशता<sup>९</sup> तेरी मै कद्र न जानी ॥

—मीर

१३. जवानी और हगामो<sup>१०</sup> से खाली ।  
ये, जीना है यह कोई जिन्दगी है ?

—दिलीप शादानी

१४ शबाब<sup>११</sup> नाम है उन जाँनवाज<sup>१२</sup> लमहो<sup>१३</sup> का ।  
जब आदमी को यह महसूस<sup>१४</sup> हो जर्वा हूँ मैं ॥

—नितार

१५. रियाजत<sup>१५</sup> चीज़ तो अच्छी है लेकिन हजरते-जाहिद<sup>१६</sup> ।  
यह वेसौमम-सी शै<sup>१७</sup> मालूम होती है जवानी मे ॥

—श्रद्धम

१. पाप-कर्म २ सयमी पुरुषो । ३ स्वर्ग मे ४ प्रसन्न-चित्त ५ जीवन-शोभा ६ निष्पन्नदेह ७ जवानी मे ८. प्रमाद ९ गुजरी हुई उम्र १० हो-हल्ला, लडाई-भगडा ११ जवानी १२ प्रसन्न १३ क्षणो १४ अनुभव १५ त्याग-तपश्चया १६ सयमी महोदय । १७ वस्तु ।

१६ हाय वह दौरे-जिन्दगी<sup>१</sup>, जिसका लकव<sup>२</sup> शबाब था।  
कैसी लतीफ़<sup>३</sup> नीद थी, कैसा हसीन<sup>४</sup> ख्वाब<sup>५</sup> था ?

—कदोर लखनधी

१७ जवानी हो गर जाविदानी<sup>६</sup> तो या रव !  
तेरी सादा दुनिया को जन्नत<sup>७</sup> बना दे ॥

—अख सर

१८ जवानी हासिले-हुस्ने-दो-आलम<sup>८</sup> होती जाती है।  
अरे तोवा क्यामत<sup>९</sup> कदे-आदम<sup>१०</sup> होती जाती है॥

१९ कदम डगमगाये, नजर वहकी-वहकी।  
जवानी का आलम<sup>११</sup> है सरगारियाँ<sup>१२</sup> हैं ॥

—जिगर

२० जवानी से अच्छे थे दिन कमसिनी<sup>१३</sup> के।  
कि अब छिपते हैं सामने होने वाले ॥

२१ फानी<sup>१४</sup> है, यह दुनिया भी, हर ऐश<sup>१५</sup> भी फानी है।  
उम्रे-रवाकी<sup>१६</sup> कीमत कुछ है तो जवानी है ॥

—शहसान

२२ पीरी<sup>१७</sup> मे बलवले<sup>१८</sup> बोह कहाँ है शबाब के ?  
एक धूप थी, जो साथ गई आफताब<sup>१९</sup> के ॥

२३ दो लफजो<sup>२०</sup> मे पोशीदा<sup>२१</sup> कुल मेरी कहानी है।  
इक लफज मुहब्बत है, इक लफज जवानी है ॥

२४ फिके-दुनिया<sup>२२</sup> थी न कुछ अन्देश-ए-ग्रजाम<sup>२३</sup> था।  
हाय क्या आलम था वह, जिसका जवानी नाम था ॥

१. जीवन का युग २ उपनाम, उपाधि ३ मजेदार ४ सुन्दर ५ सपना
- ६ शाश्वत, अमर ७ स्वर्ग ८ जिसे दो दुनिया का सीन्दर्घ प्राप्त है ९ प्रलय
- १० मानवाकार ११ दशा, अवस्था १२ मदमस्तियाँ १३ अल्पवय, कमउम्र
- १४ क्षणिक १५ ऐश्वर्य १६ बहती हुई आयु की १७ बुढापे मे १८ उमरें,
- जोश १९ सूर्य २० शब्दो २१ छिपी हुई २२ ससार की चिन्ता २३ परिणाम या अन्त का डर ।

२५ कहता हूँ जो मैं कि जवानी मेरी ।  
पीरी<sup>१</sup> कहती है कि खबाव<sup>२</sup> देखा होगा ॥

—रशीद

२६. अखीर<sup>३</sup> हो गए गफलत<sup>४</sup> मे दिन जवानी के ।  
वहारे-उम्र<sup>५</sup> हुई कव खिजा<sup>६</sup> नहीं मालूम ॥

—आतिश

२७ वह जवानी हो चुकी, वह नौजवानी हो चुकी ।  
दिक्फ मरना रह गया, अब जिन्दगानी हो चुकी ॥

२८. पीरी थे अब न 'हातिम' जवानी को याद कर ।  
सूखे दरख़न भी कही होते हैं किर हरे ?

—हातिम

२९. जाना था कि आना था जवानी का इलाही ।  
सैलाव<sup>७</sup> की थी मौज या झोका था हवा का ?

३०. यही दिन थे सी सी वार तुम सवरते ।  
जवानी तो आई, सवरना न आया ॥

३१ जवानी भी अजब थी है कि जब तक है नगा उमका ।  
मज्जा है सादे पानी मे गरावे-ग्रंगवानी<sup>८</sup> का ॥

३२. गमो<sup>९</sup> पर गम फटे पड़ते हैं अर्यामे जवानी<sup>१०</sup> मे ।  
डजाफे<sup>११</sup> हो रहे हैं वाकियाते-जिन्दगानी<sup>१२</sup> मे ॥

३३. बुद्धापा नाम है जिसका, वह है अफमुर्दगी<sup>१३</sup> दिलकी ।  
जवानी कहते हैं जिसको तबीअत की जवानी है ॥

—नजर

३४ कुछ ठड़ी सासे होती है, अश्को<sup>१४</sup> की रवानी होती है ।  
पूछे तो कोई मेरे दिल से, क्या चीज जवानी होती है ?

१. बुद्धापा २ स्वप्न ३. समाप्त ४ प्रमाद ५ आयु का वसन्त ६ पतभड  
७. नृफान, बाढ ८. अगूरी गराव का, ९ दुख १० युवावस्था मे, योवन-काल  
मे ११ बढ़ोनरी वृद्धि १२ जीवन की धटनाओं १३ दुर्वलता, मुरझाना  
१४. बाँसुओं ।

जवानी की कहानी क्या ? जवानी खुद कहानी है ।

२०५

३५. गाफिल<sup>१</sup> किये देती है जवानी की उमगे ।  
इरा उम्र मे इन्सा को दिखाई नहीं देता ॥

—शातिर

३६. अमीर<sup>२</sup> जाती जबानी यह सुझमे कहती है ।  
स्विजा न समझो मुझे, आखिरी बहार हूँ मै ॥

—अमीर

३७ हुस्न है बेवफा है फानी भी ।  
काश<sup>३</sup> ! समझे इसे जवानी भी ॥

३८ कुछ कद्र न की अहदे-जवानी<sup>४</sup> की सह अफसोस<sup>५</sup> ।  
हम रह गए गफलत मे, यह आया भी गया भी ॥

३९ सैर कर दुनियाँ की गाफिल ! जिन्दगानी फिर कहाँ ?  
जिन्दगी गर कुछ रही तो नौजवानी फिर कहाँ ?

४०. उम्रे-दो-रोजा<sup>६</sup> अपनी जवानी मे कट गई ।  
यह रात सिर्फ एक कहानी मे कट कई ॥

४१ चार दिन जोशे-जवानी मे गनीमत जानिये ।  
खुशक<sup>७</sup> होकर नख्ल<sup>८</sup> फिर होता नहीं जिनहार सञ्ज<sup>९</sup> ॥

४२ सकूने-कल्ब<sup>१०</sup> की दीलत<sup>११</sup> कहाँ दुनियाँ-ए-फानी मे<sup>१२</sup> ?  
बस इक गफलत<sup>१३</sup>-सी हो जाती है और वह भी जवानी मे ॥

४३ ऐ जवानी ! यह तेरे दम के है सारे झगडे ।  
तू न होगी तो यह दिल न यह अरमाँ<sup>१४</sup> होगा ॥

१. प्रमत्त २ क्या ही अच्छा हो ३. युधावस्था की ४ अस्यन्त दुःख,  
पछतावा, ५ दो दिन की आयु, ६ सूखे, ७ वृक्ष द हरे-भरे ८. मानसिक  
शाति १० सम्पत्ति ११ क्षण भगुर ससार १२ प्रमाद-सा, १३ इच्छा,  
उमग, कामना ।

४४. मस्ती शराब की सी है यह आमदे-शबाब<sup>१</sup> ।  
ऐसा न हो कि तुमको जवानी नशा करे ?

—मीर तकी

४५. हैफ<sup>२</sup> अर्याम<sup>३</sup> जवानी के चले जाते हैं ।  
हर घड़ी दिन की तरह हम तो ढले जाते हैं ॥

—इनशा

४६. हवाए-नप-स<sup>४</sup> का तूफान है वहरे-जिन्दगानी<sup>५</sup> में ।  
खुदा महफू जै रखें किश्तये-दिल<sup>६</sup> को जवानी में ॥

४७. ता-हश्र<sup>७</sup> अब न होगी मुलाकात<sup>८</sup> आपसे ।  
ख्वसत हुग्रा यह कहके जमाना शबाब का ॥

४८. आरजू<sup>९</sup>-ही-आरजू है हासिले-अहदे-शबाब<sup>१०</sup> ।  
आरजू-ही-आरजू से फैसला हो जायगा ॥

४९. ग्रफसान-ए-शबाब<sup>११</sup> खुदारा न पूछिए ।  
देखा है जिसको जागते में यह वह ख्वाब था ॥

५०. लुत्फ<sup>१२</sup> कहते हैं जिसे ख्वाब है वेदारी<sup>१३</sup> का ।  
और जवानी है फकत आलमें-जजबात<sup>१४</sup> की रात ॥

५१. दो रोज में शबाब का आलम<sup>१५</sup> गुजर गया ।  
वदनाम करने आया था, बदनाम कर गया ॥

५२. न पूछ ऐश जवानी का हमसे पीरी में ।  
मिली थी ख्वाब में वह सल्तनत<sup>१६</sup>, शबाब न था ॥

—श्रमीर

१ युवावस्था का आगमन, २ आश्चर्य है ३ युवावस्था के दिन ।  
४. विकार-वासना की हवा ५ जीवन-समुद्र में ६ सुरक्षित ७. मन की  
नैया, ८ प्रलय-काल पर्यन्त ९ राक्षात्कार, १० इच्छा, कामना ११.  
युवावस्था १२. जवानी की कहानी १३. मजा १४. जागत-अवस्था, १५  
उमगो की । १६ अवस्था १७. हक्कमत ।

जवानी की कहानी क्या ? जवानी खुद कहानी है !

२०७

५३. आज ऐ गाफिल ! जवानी मे अकड़ना है अबस ।  
कल यह कदे-रास्ते<sup>१</sup> मुहताजे असाई हो जायगा ॥

—फसाहत

५४ मुहताज अब नहीं हम नासह<sup>२</sup> । नसहीतो के<sup>३</sup> ।  
साथ अपने सब वह बाते लेती गई जवानी ॥

—दर्द

५५ जबानी का जब उतरा नशा सरसे तब यह होश आये ।  
बड़ी नादानियाँ की हमने दानाई<sup>४</sup> के पर्दे मे ॥

—महसर

५६. अगर कुछ जिन्दगानी मे मजा है ।  
तो अथ्यामे-जवानी मे<sup>५</sup> मजा है ॥

—शत्री

५७ ऐ 'दाग' यह किस काम की मस्ती-ओ जवानी ।  
तुम इसमे जो अन्देश-ए-फर्दी<sup>६</sup> नहीं रखते ॥

—दाग

५८ 'शायर' वस अब बहारे-जवानी तमाम<sup>७</sup> है ।  
समझे हो जिसको सास वह भोके खिजा के है ॥

—शायर शायर

५९ कर दिया जौफ ने<sup>८</sup> आजिज<sup>९</sup> गालिब !  
तगे-पीरी<sup>१०</sup> है जवानी मेरी ॥

—गालिब

१ सीधा पग, अकडा हुगा कदम २ लाठी का जरूरतमन्द  
३. उपदेशक ४ शिक्षाओं के ५ बुद्धिमत्ता की ओट मे ६ यीवन के  
दिनों मे, योवन-काल मे ७ आने वाले कल का सन्देह ८ समाप्त ९.  
कमजोरी ने १०. नम्र, झुका हुगा ११ बुढापे का कलक ।

६०. जिन्दगी रुखःसत हुई, जिस वक्त तू रुखःसत हुया ।  
ऐ शबाब ऐ ! गुलगने-जन्नत<sup>१</sup> निगाने-जिन्दगी<sup>२</sup> ॥

—श्रक्कवर

६१. चली मुँह मोड़कर क्यो ऐ जवानी ।  
हमे यह वलवले अपने दिखाके ॥

—जुर्त

६२. गुजर गये हैं जवानी के दिन जो गफलत से ।  
अब एक-एक का मुँह देख रहे हैं गफलत से ॥

—शाद

६३. जवानी हस के काटी, अब पलक पर अश्क चमकी है ।  
जो रात आस्ति र हुई निकला सितारा सुवहे-पीरीका<sup>३</sup> ॥

—रासिख

६४. आलम तमाम अपनी जवानी से था जवा ।  
हम पीर<sup>४</sup> क्या हुए कि जहा<sup>५</sup> पीर हो गया ॥

—अमीर

६५. अच्छा हुआ शबाब का आलम उतर गया ।  
इक जिन<sup>६</sup> चढ़ा हुआ था कि सरसे उतर गया ॥

असद

६६. क्या खफा<sup>७</sup> कर दिया जवानी को ।  
कोसूँ किस मुँह से नातवानी को<sup>८</sup> ?

—सोज

६७. दुश्मन न था शबाब ! तू नादान दोस्त था ।  
बदनाम कर गया मुझे, बदनाम हो गया ॥

— — — — — ३  
 १ स्वर्ग का उद्यान २ जीवन का लक्ष्य, चिन्ह ३ वृद्धावस्था के प्रभात का ४. वृद्ध, वृष्टे ५ यमार ६ मूत ७ कुपित, नाराज ८ दुर्वंजता को ।

जवानी की कहानी क्या ? जवानी गुद कहानी है ।

२०६

६८ गाफिल<sup>१</sup> है बहारे-मन,<sup>२</sup> उम्रे-जवानी<sup>३</sup> ।  
कर सौर कि मीमम यह दुवारा नही होता ॥

—ज्ञोक

६९ जवानी है तो जीके-दीद<sup>४</sup> भी, लुतफे-तमन्ना<sup>५</sup> भी ।  
हमारे घर की आवादी क्यामे-महमां<sup>६</sup> तक है ॥

७० खुदा की खुदाई का जल्वा है ऐ बुन !  
यह हुस्ने-जवानी नही जाने-रव है ॥

७१ हुआ राही अदम<sup>७</sup> का कारवाँ<sup>८</sup> जब से जवानी का ।  
वदलता ही गया नकगा<sup>९</sup> निगाते-जिन्दगी<sup>१०</sup> का ॥

—जरार

७२. जवानी की दुआ लड़को को नाहक<sup>११</sup> लोग देते है ।  
यही लड़के मिटाते है जवानी को जर्वा होकर ॥

—मजाज

७३ जो दानिशमन्द<sup>१२</sup> है, वह यूँ दुआ देते है लड़को को ।  
न हो मक्कार<sup>१३</sup> पीरी मे, न हो ग्राशिक<sup>१४</sup> जर्वा होकर ॥

—श्रक्कर

७४ बच जाए जो दुनिया मे जवानी की हवा से ।  
होता है फरिश्ता<sup>१५</sup> कोई इन्साँ<sup>१६</sup> नही होता ॥

—कतील शफाई

७५ जवानी खो के इन्साँ लाख तदबीरे करे, लेकिन ।  
दुवारा हाथ आ सकता नही दामन<sup>१७</sup> जवानी का ॥

१. प्रमत्त २ उद्यान की शोभा, वसत, ३. युवावस्था, ४ दर्शन की उत्कंठा ५ कामना का आनन्द, ६ अतिथि के ठहरने तक ७ परलोक, ८ काफला, ९ चित्र १० जीवन की प्रसन्नता ११ व्यर्थ १२ बुद्धिमान १३ चालवाज, मायावी १४ ससार-प्रेमी १५. देवता १६ मनुष्य १७ पत्ला ।

७६. जवानी के दिन जो गँवाते फिरे ।

बडे होके चिमटे बजाते फिरे ॥

७७. किस काम की नदी वोह, जिसमें नहीं रवानी<sup>१</sup> ?

जब होश ही नहीं तो किस काम की जवानी ?

—जोश

७८. नदामत<sup>२</sup> हुई हश्र में जिनके बदले ।

जवानी की दो-चार नादानियाँ हैं ॥

—हफीज

७९. नौजवानी में मसाइब<sup>३</sup> से डराता है मुझे ।

नासिहा नादाँ<sup>४</sup> ! यह है मौसमे-बकरों-शरर<sup>५</sup> ॥

८०. आलमे-कैफी-जनू<sup>६</sup> में मारती है कहकहे<sup>७</sup> ।

ज़िन्दगी जब मौत की आँखों में आँखें डालकर ॥

—जोश मलीहाबादी



१. प्रवाह, वहाव २. शर्मिन्दगी, बदनामी ३. मुसीबतो, कष्टो  
४. मूर्ख उपदेशक ! ५. विजली और शोलो की चीज ६. उन्मत्तावस्था  
में ७. ठहाके, अद्भुत ।

## कुछ करलो नौजवानो !



१ कुछ करलो नौजवानो ! उठती जवानियाँ हैं ।  
खेतो को दे लो पानी, यह वह रही है गगा ॥

—हाली

२. उक़ावी रुह<sup>१</sup> जब वेदार<sup>२</sup> होती है जवानो मे ।  
नजर आती है उनको अपनी मज़िल आसमानो मे ॥

—इकबाल

३ क़दम क़दम ही नही, दिल से दिल मिलाके चलो ।  
क़दम उठाओ जरा और मुस्करा के चलो ॥

४ ले चुके अँगडाईयाँ, ऐ गेसुओवालो<sup>३</sup> ! उठो ।  
तूर<sup>४</sup> का तड़का<sup>५</sup> हुआ, ऐ शब के मतवालो ! उठो ॥

—बकं

५. मिटेगा दीन<sup>६</sup> भी और आबरू<sup>७</sup> भी जाएगी ।  
तुम्हारे नाम से दुनियाँ को शर्म आएगी ॥

—चकवस्त

६ दिल हमारा जज्बये-गैरत<sup>८</sup> को खो सकता नही ।  
हम किसी के सामने झुक जाएँ, हो सकता नही ॥  
राहे-खुदारी<sup>९</sup> से मरकर भी भटक सकते नही ।  
टूट तौ सकते हैं हम, लेकिन लचक सकते नही ॥

१. गिद्ध की-सी आत्मा, २ जागृत ३ जुल्फो वालो ४ प्रकाश का  
५. प्रभात ६. धर्म, ७ प्रतिष्ठा, इज्जत ८ लज्जा को, व्यक्तित्व की आन से  
तात्पर्य है ९ स्वाभिमान के पथ से ।

हथ मे<sup>१</sup> भी खुसरवाना<sup>२</sup> शान से जाएँगे हम ।  
 और अगर पुरसिश<sup>३</sup> न होगी तो पलट<sup>४</sup> आएँगे हम ॥  
 अहलेदुनियाँ<sup>५</sup> क्या है और उनका असर क्या चीज है ?  
 हम खुदा से नाज करते हैं, बशर<sup>६</sup> क्या चीज है ?  
 नाज कर ऐ यार ! अपनी दिलवरी पर नाज कर ।  
 'जोग'-सा मगरूर है तेरा गुलामेकमतरी<sup>७</sup> ॥

—जोश

७ नीजवानो ! यह बडे बूढे न मानेंगे कभी ।  
 सेहते-अफकार<sup>८</sup> से खाली<sup>९</sup> है इनकी जिन्दगी<sup>१०</sup> ॥  
 सुबह का जब नाम आता है तो सो जाते हैं यह ।  
 रोशनी को देखते ही कोर<sup>११</sup> हो जाते हैं यह ॥  
 इनके शानो<sup>१२</sup> पर तो ऐसे सर हैं ऐ अहले-निगाह<sup>१३</sup> ।  
 जिनका गदा जल चुका है, जिनके खाने हैं सियाह<sup>१४</sup> ॥  
 और वह खाने हैं जिन तक रीगनी जाती नहीं ।  
 आँधियो के बक्त भी जिनमे हवा आती नहीं ॥

—जोश

८ तेरा शवाब<sup>१५</sup> अमानत<sup>१६</sup> है सारी दुनिया की ।  
 तू खारजारे जहाँमे<sup>१७</sup> गुलाब पैदा कर ॥  
 तू इन्कलाब<sup>१८</sup> की आमद<sup>१९</sup> का इन्तजार<sup>२०</sup> न देख ।  
 जो हो सके तो अभी इन्कलाब पैदा कर ॥

—मजाज

१: क्यामत के दिन खुदा के सामने २. शाहाना वादशाही ३. पृछ,  
 आवभगत ४. लौट ५. दुनिया वाले ६. आदमी ७. विनम्र सेवक ८. स्वस्थ  
 चिन्तन से ९. रिक्त १०. जीवन ११. अन्वे । १२ कन्धो पर १३ व्हिट-  
 सम्पन्न १४ काले, बन्धकारपूरण १५ जवानी १६ घरोहर १७. कटीले  
 ससार मे १८ परिवतन १९. बागमन २० प्रतीक्षा ।

६. इस जहाँ और इस जहाँ की तलस्तियो<sup>१</sup> के रुबरु<sup>२</sup> ।  
 रक्स<sup>३</sup> करते जाएँगे हम मुस्कराते जाएँगे ॥  
 राह मे गर हादसे<sup>४</sup> आते हैं आने दो उन्हे ।  
 हादसो पर कहकहे-पैहम<sup>५</sup> लगाते जाएँगे ॥  
 नार लेवा दर्द का कोई यहाँ हो या न हो ।  
 दोस्तो । हम दर्द की दीलत लुटाते जाएँगे ॥  
 हाँ, हमारे फैमलो<sup>६</sup> मे फैसला इक यह भी है ।  
 दोस्त बनते जाएँगे, दुश्मन बनाते जाएँगे ॥  
 चश्मे-आलम<sup>७</sup> मे तजली<sup>८</sup> की कमी पाएँगे जब ।  
 नूर<sup>९</sup> बनकर चश्मे-आलम मे समाते जाएँगे ॥

—जगन्नाथ आजाद

१०. जवानी मे इवादत काहिली<sup>१०</sup> श्रच्छो नही ।  
 जब बुढापा आएगा कुछ बात बन पडती नही ॥  
 ११. जब नो को जरा परवाह<sup>११</sup> नही बे-ऐतिदाली<sup>१२</sup> की ।  
 बुढापे मे नतीजे<sup>१३</sup> इसके यह नादान देखेंगे ।

—अकवर

- १२ और चल-फिरले जरा तन-तन के ऐ बाके जवाँ<sup>१४</sup> ।  
 बार दिन के बाद फिर टेढ़ी कमर हो जाएगी ॥  
 १३ हवरत<sup>१५</sup> यह कह रही है जवानो की कब्र पर ।  
 यारो । कहो उमग जवानी की क्या हुई ?

—अमीर

१ कटुताओ, कठिनाइयो, कष्टो, विपत्तियो के २ सामने ३ नृत्य, नाच  
 ४ कष्ट, आपत्तिया ५ निरन्तर या बारम्बार अट्टहास ६ निर्णयोमें  
 ७ विश्व की हिंदि ८ जरोति ९ प्रकाश १० भक्ति करने मे आलस्प्र  
 ११. रुपाल, विचार १२ किसी काम मे हृद से आगे बढ जाने की बद पर-  
 हेजी की १३ परिणाम १४ अकड ऐ ठ रखने वाले युवक १५ गिरा,  
 सीख, लेख ।

१४. जवानी मे अदम<sup>१</sup> के वास्ते सामान कर गाफिल !  
मुसाफिर शब्दें<sup>२</sup> उठते हैं, जो जाना दूर होता है ॥ —हथ
१५. खुदा की याद जवानी मे गाफिलो ! कर लो !  
वगर्ना वक्ते-फजीलत<sup>३</sup>, तमाम<sup>४</sup> होता है ॥ —आतिस
१६. मजा है जोशे-जवानी मे पारसाई<sup>५</sup> का ।  
वो नाखुदा<sup>६</sup> है, जो किश्ती<sup>७</sup> बचाये तूफाँ से ॥ —हफीज
१७. सोहबे<sup>८</sup>-पीरा जवानो ! फैज<sup>९</sup> से खाली नहीं ।  
यह कमा का जोर है, जो देखते हो तीर मे ॥ —बेताब
१८. चर्ख टेढ़ा हो रहा और सैकड़ों वाके जवा ।  
टेढे होकर जेरे<sup>१०</sup>-चर्खेंपीर<sup>११</sup> सीधे हो गए ॥
१९. धर्म पे जो न फिदा<sup>१२</sup> हो वह जवानी क्या है ?  
दूध की धार है तलवार का पानी क्या है ? —चकवस्त
२०. शवाव<sup>१३</sup> नाम है उस जाँवाज लमहे<sup>१४</sup> का ।  
जब आदमी को यह महसूस हो जवाँ हूँ मैं ॥ —अखतर असारी
२१. कदामत<sup>१५</sup> हदे खीचती ही रहेगी,  
कदामत की बुनियाद ढाता चला जा,
- 
१. परलोक २. रात से ३. श्रेष्ठ समय ४. समाप्त, व्यतीत ५.  
इन्द्रिय-निग्रह परहेजगारी ६. मल्लाह, नाविक ७. सत्पुरुषों की संगति  
८. दानशीलता लाभ, उपकार, नफा, भलाई ९. पुराने आकाश के नीचे  
१०. न्योद्यावर, बलिदान ११. यीदन १२. प्राण-प्रेरक पल १३. प्राचीनता,  
पुरानी दक्षिणामूर्ति वाते ।

कुछ करलो नौजवानो !

जो परचम<sup>१</sup> उठा ही लिया सरकशी<sup>२</sup> का ।  
इसे आस्मां तक उड़ाता चला जा ॥

—मजाज

२२ उट्ठो मेरे वेदारो<sup>३</sup> जवाँ अजम<sup>४</sup> सपूतो ।  
मर्दनि<sup>५</sup> बढो नीद के मातो को जगादो ॥  
जो हिन्दका बागी<sup>६</sup> है वह ससार का बागी ।  
संसार से ससार के बागी को मिटा दो ॥

—सागर

२३ बढे चलो, रुको न अब यह कारवाँ,<sup>७</sup> बढे चलो ।  
कदम जवाँ है, तुम जवाँ हो, दिल जवाँ, बढे चलो ॥  
बढे चलो, बढे चलो .

गुलामी को पछाड़ दो,  
पुराना झडा फाड़ दो,  
हिमालय की चोटीपे निशान<sup>८</sup> अपना गाड़ दो ।  
तुम्हारे पाँव चूम लेगा आस्मां, बढे चलो ॥  
बढे चलो, बढे चलो  
कदम रुके न तुम रुको,  
वह मजिल आ गई बढो,  
हथेलियो पै सर लिये बढे चलो बढे चलो ।  
जमाना है तुम्हारे साथ, बेनुमाँ<sup>९</sup> बढे चलो ॥  
बढे चलो, बढे चलो ....

—सागर

१ झडा २ विद्रोह, बगावत का ३ जाग्रत ४ सकल्प, इरादा ५ मर्दों की तरह ६ विद्रोही, अवज्ञाकारी ७ यात्रीदल ८. झडा ९. विश्वास-पूर्वक, निस्सन्देह असन्दिग्ध ।

२४ उल्फत<sup>१</sup> की गंगा हरसू<sup>२</sup> बहा दो,  
वुरजो-हसदका<sup>३</sup> किस्सा चुका दो,  
हर तीरगी<sup>४</sup> को अजमे-फना<sup>५</sup> दो,  
महरो-वफाकी<sup>६</sup> शमए<sup>७</sup> जला दो,  
ऐ नौजवानो ! ऐ नौजवानो !!

२४ तू इन्किलाब की आमदका<sup>८</sup> इन्तजार न कर ।  
जो हो सके तो अभी इन्किलाब पैदा कर ॥

—मजाज

२५ ऐ सोई हुई कीम के वेदार<sup>९</sup> जवानो !  
ऐ हिमते-मर्दानाके जीरुह निगानो<sup>१०</sup> ।  
सी बात की यह बात है इस बात को मानो,  
जीने का जो अरमान<sup>११</sup> है तो मौत की ठानो,  
वेशक<sup>१२</sup> हुए कोई उभरता ही नही है ।  
जो बात पै मरता है, वह मरता ही नही है ॥

२६ मैर्दा मे अगर सीना उभारा नही जाता,  
लानत का<sup>१३</sup> कभी तौक<sup>१४</sup> उतारा नही जाता,  
जेरो की तरह जिनसे डकारा नही जाता,  
इज्जत की तरफ उनको पुकारा नही जाता,  
मै खान-ए-इकराम मे<sup>१५</sup> पीने नही देती ।  
दुनियाँ कभी नामदंको<sup>१६</sup> जीने नही देती ॥

—जोश

१ प्रेम का २. हर तरफ, चारो ओर ३ ईर्ष्या द्वेषका ४ औंधेरे  
को ५ मृत्यु का निमश्न ६ नेकियो की ७ आगमन का ८ जाग्रत, जागते  
हुए ९ बीरोचित माहम के भव्य कण्ठारो, १०. उत्कण्ठा, लालसा, इच्छा  
११ विना दूरे १२ विवकार, भन्मना १३ गने का पट्टा १४ प्रतिरिठन  
मदिरानय मे १५ भीस, डरपोक, नपु गक को ।

कुछ करलो नीजवानो ।

२७. ऐ जवा मर्दों । खुदारा<sup>१</sup> वाँधलो गरमे कफन ।  
 सर बरहना<sup>२</sup> फिर रही है, इजजते कीमे-वतन ।  
 हाँ जमीको जेर<sup>३</sup> करके आसमानो पर चटो ।  
 हाँ बढो ऐ सफशिकन<sup>४</sup> बीरो । बढो, जलदी बढो ।  
 पाव मे ताचन्द<sup>५</sup> जंजीरे-गुलामी की<sup>६</sup> खराश<sup>७</sup> ।  
 सिर्फ इक जुम्हिर<sup>८</sup> अभी होती है कडिया<sup>९</sup> पाश-पाश ।<sup>१०</sup>
२८. ऐ मेरे हिन्दोस्ता के मुर्दा-खसलत<sup>११</sup> नीजवा ।  
 तेरे खालो-खतमे<sup>१२</sup> पीरी के<sup>१३</sup> निशा<sup>१४</sup> पाता हूँ मैं ॥  
 तेरे मुस्तकाविल की जानिब<sup>१५</sup> जब उठाता हूँ निगाह ।<sup>१६</sup>  
 चर्ख पर<sup>१७</sup> उडती हुई कुछ धजिया पाता हूँ मैं ॥  
 हैफ<sup>१८</sup> तेरी नीजवानी पर है पीरी के निशां ।<sup>१९</sup>  
 दूसरी कीमो के घूढो को जवा पाता हूँ मैं ॥  
 आग बुझ जायेगी, छाती सर्दो-नम<sup>२०</sup> हो जायगी ।  
 चौक । वन<sup>२१</sup> जिन्दगी की पुश्त<sup>२२</sup> खम<sup>२३</sup> हो जायगी ॥

—जोश

क्ष

१. ईश्वर के लिए २. नगे सिर ३. जीत ४. सैनिको की पक्कियो  
 को चीरने वालो ५. कब तक ६. पराधीनता की बेड़ी की ७. खरोच,  
 खाज ८. प्रकम्पन, भटका ९. बेडिया, बन्धन १० टुकडे-टुकडे ११ मुर्दों  
 जैसे म्बभाववाले, १२. तिल और लक्कीर मे १३ बुढापे के १४ चिभ्ह, लक्षण  
 १५ भविष्य की ओर १६ दृष्टि १७ आकाश पर १८ अफसोस १९.  
 लक्षण चिन्ह २०. ठडी-ठर २१, अन्यथा २२ पीठ २३ टेढी ।

# मेरा नारा इन्कलाबो-इन्कलाबो-इन्कलाब !



२. काम है मेरा तगयुर<sup>१</sup> नाम है मेरा शबाव<sup>२</sup> ।  
मेरा नारा इन्कलाबो<sup>३</sup>-इन्कलाबो-इन्कलाब ।

—जोश

१ नया चश्मा<sup>४</sup> है पत्थर के शिगाफो<sup>५</sup> से उब्लने वाला ।  
जमाना किस कदर वेताव<sup>६</sup> है करवट बदलने को ॥

—सरदार जाफरी

३ तुझे है याद नुस्खा<sup>७</sup> जुह्मते-आलम<sup>८</sup> बदलने का ।  
तो फिर क्यो मुन्तजिर<sup>९</sup> बैठा है तू सूरज निकलने का ॥

—सीमाब

४. है वक्त बदलने का, सब काम बदल डालो ।  
आगाज<sup>१०</sup> बदल डालो, अंजाम<sup>११</sup> बदल डालो ॥

—इकबाल

५ बगावत<sup>१२</sup> जवानों का मजहब<sup>१३</sup> है 'सागर' ।  
गुलामी<sup>१४</sup> है पीरी, बगावत जवानी ॥

—सागर

६ दिल का चिराग जब तलक, तुझसे जले जलाए जा ।  
रात भी है अगर तो क्या ? रात को दिन बनाए जा ॥

—मुल्ला

१ परिवर्तन, तद्वीली २ जवानी ३ परिवर्तन, क्रान्ति ४ भरना  
५ छेदो, दगरो ६ बेचीन ७ उपाय, ढंग ८ मंसार का अन्वेरा ९ प्रतीक्षा  
मे १० प्रारम्भ, आदि ११ परिणाम, अन्त १२ विद्रोह, क्रान्ति १३ घर्म  
१४. दासता ।

७. उठो और उठके निजामे-जहाँ<sup>१</sup> बदल डालो ।  
 यह आममाँ, यह जमीन, यह मकाँ बदल डालो ॥  
 हयात कोई कहानी नहीं, हकीकत है ।  
 इस एक लफज से कुल दास्ता बदल डालो ॥

—सागर

८. तूफानो में जो पलते जा रहे हैं ।  
 वही दुनिया बदलते जा रहे हैं ॥

—जिगर

९. छिपा रखा है जिसने आज किस्मत के सितारो को ।  
 उसी बदली से होगे एक दिन शम्सो-कमर<sup>२</sup> पैदा ॥

—गालिब

१० हूँसने-माजी<sup>३</sup> से जो लिपटा<sup>४</sup> है, वह सौदाई<sup>५</sup> है ।  
 कि बदल जाने की दुनिया ने कसम<sup>६</sup> खाई है ॥

—सीमाव

११ बढो कि रगे-चमन<sup>७</sup> बदल दें,  
 चलो-चलो हिम्मत आजमाएँ ।  
 जूनू<sup>८</sup> की लौ और तेज कर दो,  
 फसुदाँ<sup>९</sup> शमओ<sup>१०</sup> को फिर जलाएँ ॥

१२ तुझे दुनिया को समझने की हविस<sup>११</sup> है ऐ काश<sup>१२</sup> !  
 तुझे दुनिया को बदल देने का अरमा<sup>१३</sup> होता ॥

—फिराक

१. संसार की व्यवस्था २. सूरज और चाँद ३. अतीत के सौन्दर्य से ४. चिपटा ५. पागल ६. शापथ ७. उद्यान का रग ८. पागलपन की ९. बुझी हुई १०. दीपको को ११. इच्छा कामना १२. क्या ही अच्छा हो १३. अभिलाषा ।

१३. यजदा<sup>१</sup>-ग्री-ग्रहरमन<sup>२</sup> के जमाने गुजर गए ।  
अब वक्त हर लिहाज से इन्सांका वक्त है ॥

—शदम

१४. मैं जूलमतो<sup>३</sup> से उलझ-उलझ कर, वह दौर<sup>४</sup> नजदीक ला रहा हूँ ।  
मुसाफिरो की तलाश में जब नजम<sup>५</sup> के कारवाँ रहेगे ॥

—नदीम

१५ यू नग्मासरा<sup>६</sup> हो कि यह आलम<sup>७</sup> ही बदल जाए ।  
अफसू<sup>८</sup> तेरा देवर्द, हवादम<sup>९</sup> पे भी चल जाए ॥

—देवर्द

१६ अगर दो-डक सफीने<sup>१०</sup> छूवते हैं, छूव जाने दो,  
किसी कीमत सही, इन तुन्द<sup>११</sup> धारो को बदल डाले ।  
ममल दे उन गुनों को, जो वादे-सरसर<sup>१२</sup> से मुरझाएँ,  
जो मुरझाएँ खिजासे उन बहारो को बदल डाले ॥

—शरर

१७. हकीकत<sup>१३</sup> में हकीकत मेरे ऊपर नाज करती है ।  
कि आवाजे-तगययुर<sup>१४</sup> में मेरी ही आवाज करती है ॥

१८. जहाँ मे इनकलावं-ताजा<sup>१५</sup> होने वाला है ।  
गुलामी के अन्वेरे मे उजाला होने वाला है ॥

१९. खुदाने आज तक उस कीम की हालत नहीं बदली ।  
न हो खुद जिमको एहसास अपनी हालत बदलने का ॥

—सीमाव

१ ईश्वर २ शैतान को ३ वधेने से ४ युग ५ सितारो  
के ६ अच्छी आवाज मे गाने वाला ७. ममार ८. जाढू ९. मुसीबतो  
कष्टो पर १० नीकाह<sup>१०</sup> ११ तेज १२ सनसनाती हृदा मे १३ वास्तव मे  
१४ परिवर्तन की धर्मि १५ नवीन क्रान्ति ।

२०. जहाँ जुल्मत<sup>१</sup> का सरकज<sup>२</sup>, आँधियो का आशियाना है।  
वहाँ आजाद पैगामे-चिराग<sup>३</sup> लेके आया हूँ ॥

—आजाद

२१ महफिले-नीमें<sup>४</sup> पुरानी दास्तानों<sup>५</sup> को न छेड़ ।  
रग पर जो अब न आएं, उन फसानों को न छेड़ ।

२२ सितारों से आगे जहाँ और भी है,  
अभी इश्क के इम्तिहाँ<sup>६</sup> और भी है ।  
तू शाही<sup>७</sup> है, परवाज<sup>८</sup> है काम तेरा,  
तेरे सामने आसमाँ और भी है ।  
इसी शाखों<sup>९</sup>-गुल मे उलझकर न रह जा,  
तेरे सामने आगियाँ<sup>१०</sup> और भी है ॥

२३ जिस कदर<sup>११</sup> दुनिया दवाये, उस कदर वेदार<sup>१२</sup> हो ।  
अपनी दुनिया खुद बदलने के लिये तैयार हो ॥

—इकबाल

२४ तजरुवे<sup>१३</sup> सब हेच हैं, कानून<sup>१४</sup> सब वेकार है ।  
हर जमाना इक नया पैगाम लेकर आया है ॥  
२५. कांटो को रोदते<sup>१५</sup> हुए, शोलो<sup>१६</sup> से खेलते,  
हर-हर कदम पै धम मचाते चले चलो ।  
बुझते हुए चिराग<sup>१७</sup> भी हैं काम के असर,  
शमएँ<sup>१८</sup> नई उन्ही से जलाते चले चलो ॥

—असर

१. अधेरेका २. केन्द्र ३. दिव्य-संन्देश ४. नयी सभायें ५. कहानियों को  
६. किस्सों को ७. परीक्षा ८. बाज नामक पक्षी ९. उडान १०. टहनी और  
फूलों में ११. घोसले १२. जितना १३. जाग्रत १४. अनुभव १५.  
विधान १६. कुचलते १७. स्फुर्लिंग १८. दीपक १९. मोमबत्ती ।

२६ जमीनो-आसमाँ से तग है तो छोड़ दे उनको ।  
मगर पहले नये पैदा जमीनो-प्रासमाँ करले ॥

—सीमाव

२७. मैं सोजे-वफा<sup>१</sup> का दुनिया को पैगाम सुनाने आया हूँ ।  
जो आग लगे तो बुझ न सके, वह आग लगाने आया हूँ ॥

—सीमाव

२८. वह जल्द-जल्द बदलता हुआ जमाना है ।  
कि आज है जो हकीकत<sup>२</sup> वह कल फसाना<sup>३</sup> है ॥

—अहसान

२९ नाज<sup>४</sup> क्या इसपै जो बदला है जमाने ने तुम्हे ?  
मर्द वह हैं, जो जमाने को बदल देते हैं ।

—श्रक्कवर

३०. लाने वाले गुलस्तिा<sup>५</sup> मे वह वहारे लाएँगे ।  
फूल कांटो की नजाकत<sup>६</sup> देखकर शरमाएँगे ॥  
वक्त इम दुनियाँ मे यह पैगाम लेकर आएगा ।  
वक्त से जो आज टक्कर खाएगा, मिट जाएगा ॥  
कमनजर<sup>७</sup> ! तू भी निशाहे खोलकर वोह दौर<sup>८</sup> देख ।  
जिन्दगी ने किस तरह बदले हैं अपने तौर<sup>९</sup> देख ॥  
और अगर देखा न तूने वक्त की रफ्तार<sup>१०</sup> को ।  
वक्त भूलेगा न इक लहजा<sup>११</sup> तेरे किरदार<sup>१२</sup> को ॥  
तू अगर मलहक<sup>१३</sup> रहा सिक्कों की भनकारो के साथ ।  
वक्त रखेगा तुझे दुनिया के गहारो के साथ ॥

—आजाद

१. प्रेम के दुख का २. वास्तविकता, असलियत ३. कहानी-  
किस्सा, ४. गर्व ५. उद्यान वाग मे ६. कोमलता ७. सकीर्ण दृष्टि  
८. युग ९. ढग तरीके १०. गति, चालको ११. क्षण १२. आचरण,  
वर्तविच्यवहार को १३. बासक्त, मस्त ।

३१ खुदा जाने अब दिल कहाँ आके ठहरे ?

बडे इन्कलाबात<sup>१</sup>-से हो रहे हैं ॥

३२ 'असद' चलो कि बदल दे हयात<sup>२</sup> की तकदीर ।

हमारे साथ जमाने का फैसला<sup>३</sup> होगा ॥

—असद भोपाली

३३ चाँद-तारे गुच्छो-गुल सब यही होगे, मगर ।

फिर भी करवट लेके दुनिया क्या-से-क्या हो जाएगी ?

—शफीक

३४. फिजाओ<sup>४</sup> पै परचम<sup>५</sup> उड़ाता चला जा;

हवाओं मे हलचल मचाता चला जा ।

जमाना तेरे साथ आएगा, लेकिन,  
जमाने को पीछे हटाता चला जा ॥

—कंकी

३५. मिटा दे अपनी गफलत फिर जगा अरबाबे-गफलत<sup>६</sup> को ।

उन्हे सोने दे, पहले स्वाब<sup>७</sup> से बेदार<sup>८</sup> तू हो जा ॥

—सीमाब

३६. हर गर्दिशे-हयात<sup>९</sup> है, दौरे हयात-न्नी<sup>१०</sup> ।

दुनिया को जो बदल न दे वह मैकदा<sup>११</sup> नहीं ॥

—फिराक

३७. नया आदम तराजूँगा, नई हव्वा बनाऊँगा ।

नया माबूद<sup>१२</sup> ढालूँगा, नया बन्दा बनाऊँगा ॥

—सागर

१. परिवर्तन-से २. जीवन ३. निरंय, ४. चातावरण ५. पताका,  
झड़ा ६. गफलत मे पडे हुओं को ७. सपना ८. जाग्रत ९. जीवन १०. नव  
जीवन का युग ११. उपासना के योग्य देवता १२. ईश्वर, आराध्य देव ।

३७ किधर है तू ऐ जुर्ते-वागियाना<sup>१</sup> ।  
 वदल दे मुकद्दर,<sup>२</sup> वदल दे जमाना<sup>३</sup> ॥  
 वगर<sup>४</sup> की यह पस्ती<sup>५</sup> अरे तौवा ! तौवा !<sup>६</sup>  
 जमाने का आका<sup>७</sup>, गुलामे-जमाना ॥<sup>८</sup>

—जिगर

३८ कहाँ यह दहरे-कुहना<sup>९</sup> और कहाँ जीके-जर्वा<sup>१०</sup> मेरा ?  
 कोई दुनिया नई होनी, कोई आलम<sup>११</sup> नया होता ?

—सीमाब

३९ उठ ऐ नदीम<sup>१२</sup> । कि रगे-जहाँ<sup>१३</sup> वदल डाले,  
 जमी को ताजा करे, ग्रासमाँ बदल डालें ।  
 उर्जे-नौ-ए-वशर को<sup>१४</sup> फलकरवे<sup>१५</sup> टकराकर,  
 खयाले-रफजते-कर्रो-वयाँ<sup>१६</sup> बदल डाले ।  
 कदीम वहमने<sup>१७</sup> जिसको यकीन<sup>१८</sup> समझा था,  
 नये यकीन से अब वोह गुमा<sup>१९</sup> बदल डालें ।  
 यह वलवला<sup>२०</sup> है, आ सबसे पेशतर<sup>२१</sup> ऐ दोस्त ।  
 मिजाजे-तिप्ल के हिन्दोस्ताँ<sup>२२</sup> बदल डाले ॥

जोश

४०. उठो, वह सुवह का गर्फा<sup>२३</sup> खुला जजीरे-शब<sup>२४</sup> ढूटी ।  
 वह देखो पी फटी, गुचे खिले, पहली किरन फूटी ।

१. क्रान्तिपूर्ण साहस २. भाग्य ३. युग, दुनिया ४. मनुष्य की ५  
 गिरावट, पतन ६. हाय ! हाय ! ७. युग युग का स्वामी ८. ससार का दास  
 ९. पुराना युग १०. युवकोचित उत्साह ११. ससार १२. साकी १३. ससार की  
 प्रणाली १४. नवीन मानवता की उन्नति को १५. आकाश से १६. बनो-जगलो  
 के उमगी विचारों को १७. पुराने अध्य-विश्वास ने १८. विश्वास १९.  
 शक, वहम, अन्धविश्वास २०. उत्साह २१. पहले २२. भारत के बाल-  
 स्वभाव को २३. द्वार २४. रात की शृंखला । .

उठो, चौको, बढो, मुँह-हाथ धो, आँखो को मल डालो ।  
हवाए-इनकलाब ग्राने को है, हिन्दोस्तांवालो !

—जोश

- ४१ उठाओ सागर, बजाओ वरवत,<sup>१</sup> नया जमाना नया जमाना !  
वह दिन गये जब निगाहे-साकी पै नाचता था शराबखाना ।  
कभी दवे हैं, न दब मकेगे, पिजाज अपना है बागियाना ।  
कुछ अपना नुकसान ही करेगा, जो हमसे टकरायेगा जमाना ॥  
न तुझको काढू दिलो-नजर पर,  
न अपनी परवाजे-देखतर पर <sup>२</sup>  
कफमको<sup>३</sup> वदनाम करने वाले ।  
कफम तो है सिर्फ आबो-दाना ॥  
ज़नूने-तामीर<sup>४</sup> है सलामत तो वर्को-बारां का<sup>५</sup> हमको क्या गम ?  
चमन की हर शाख को बना लेगे फिर बहारोका<sup>६</sup> आशियाना ॥

—सागर

- ४२ इक दिन तुलूअ<sup>७</sup> होगा फर्दा<sup>८</sup> नये सिरे से ।  
होती है रोज़ पैदा दुनिया नये सिरे से ॥

—अफसर मेरठी

- ४३ उठ खूने-इन्कलाबका कसबल लिये हुए ।  
आँधी का शोर आग की हलचल लिये हुए ॥

—जोश

- देख रफ्तारे-इन्कलाब<sup>९</sup> 'फिराक' ।  
कितनी आहिस्ता और कितनी तेज ?

—फिराक

१. सितार की तरह का एक वाजा २. निर्भय उडान पर ३. पिजरे को  
४. निर्माण की धुन का पागलपन ५. विजली और बर्षा, ६. वसत ऋतु  
का, बहार का ७. उदय ८. भविष्य ९. परिवर्तन, क्रान्ति की चाल ।

४५. ऐ खाकनशीनो ! उठ वैठो, वह वक्त करीव आ पहुँचा है ।  
जब तख्त<sup>१</sup> गिराये जायेगे, जब ताज<sup>२</sup> उछाले जायेगे ॥  
अब टूट गिरेगी जजीरे, अब जिन्दानो की<sup>३</sup> खैर नहीं ।  
जो दरिया भूमके उट्ठे है, तिनको से न ढाले जायेगे ॥

— फैज़

४६ वगावत<sup>४</sup> का श्लमवरदार<sup>५</sup> है, महगर वदामाँ<sup>६</sup> है ।  
फरिश्नो<sup>७</sup> ने जिमे सज्दे किये हैं मैं वह इन्साँ<sup>८</sup> है ॥  
पुरानी दुश्मनी है अहले-जरके आस्तानो से<sup>९</sup> ।  
मैं बिजली हूँ, गिरा करता हूँ अक्सर आस्मानो से ॥  
बढ़ा हूँ जब भी मैदा मे वगावत का अलम<sup>१०</sup> खोले ।  
फरिश्तेने अजलके<sup>११</sup> आस्माँ पर हँसके पर तोले ॥  
मेरे सीने मे मुस्तकविलके<sup>१२</sup> जलवे मुस्कराते हैं ।  
मेरी गुप्ततार<sup>१३</sup> सुनकर अहले-दौलत काँप जाते हैं ॥

— मजाज

४७ बेकसो के तहखानो मे, आँमुओ के चिराग जलते हैं ।  
इन चिरागो की भिलमिलाहट मे, सैकड़ो इन्किलाव पलते हैं ॥  
४८. निजामे-आलम<sup>१४</sup> बदल रहा है, खुदा भी शायद नया बनेगा ।  
नये-नये-से है सब मुजाविर,<sup>१५</sup> नयी-नयी-सी है खानकाहे<sup>१६</sup> ॥

— शाद

४९ वही हकदार है किनारो के ।  
जो बदल दे वहाव धारों के ॥

— निसार इटाथी

१ सिहासन २ मुकुट ३. कैदखानों की ४. चिट्रोह ५ झण्डा  
उठाने वाला ६ प्रलयकर ७ देवताओ से ८ वनिको से ९ झड़ा  
१० मृत्यु के ११ भविष्य का १२ वाणी आवाज १३ विश्व-व्यवस्था  
१४. मजार की कमाई खाने वाला, दरगाह आदि का खिदमती १५ दरगाहें ।

५०. गमे-हयातके<sup>१</sup> मारेहुओ न घबराओ !  
 तुम्हारे होंठो को हम मुस्तकिल<sup>२</sup> हँसी देंगे ॥  
 उठो और उठके करो सुबहे-नी का<sup>३</sup> इस्तकबाल<sup>४</sup> ।  
 हम आफताब<sup>५</sup> हैं दुनिया को रौशनी देंगे ॥

—हुरमतुलकराम




---

१ जीवन के दुष्टों के २ स्थायी ३. नव-प्रभात का ४ स्वागत  
 ५ सूर्य ।

## अहले-हिम्मत के कदम रुकते नहीं !



१. लाख पेचीदा हो राहे-जिन्दगी ।

अहले-हिम्मत के कदम रुकते नहीं ॥

—तालिब

२. अहसान ले न हिम्मते-मर्दना<sup>१</sup> छोड़कर ।

रस्ता भी चल तो सञ्जय-वेगाना<sup>२</sup> छोड़कर ॥

—नजम

३. वह कौन-सा उकदा<sup>३</sup> है जो वाँ<sup>४</sup> हो नहीं सकता ?

हिम्मत करे इन्सान तो क्या हो नहीं सकता ?

४ हिम्मत बुलन्द<sup>५</sup> चाहिए ऐ दिल कि वस्ले-दोस्त<sup>६</sup> ।

आसाँ<sup>७</sup> अगर नहीं है तो दुश्वार<sup>८</sup> भी नहीं ॥

५ अहले-हिम्मत<sup>९</sup> ने हुसूले-मुहआ<sup>१०</sup> मे जान दी ।

और हम बैठे हुए रोया किये तकदीर<sup>११</sup> को ॥

६. चला जाता हूँ हँसता-खेलता भीजे-हवादस<sup>१२</sup> से ।

अगर आसानियाँ हो, जिन्दगी दुश्वार हो जाए ।

७ न शाखे-गुल<sup>१३</sup> ही ऊँची है, न दीवारे-चमन<sup>१४</sup> बुलबुल !

तेरी हिम्मत की कोताही,<sup>१५</sup> तिरी हिम्मत की पस्ती<sup>१६</sup> है ॥

—अमीर

१ पुरुषोचित साहस २ हरी-भरी धास को, ३ रहस्य, गुत्थी, समस्या  
 ४ हल ५. उच्च साहस ६ प्रिय मित्र का मिलन ७ सरल-सुगम ८. कठिन  
 ९. साहसिक ने १० उद्देश्य-पूर्ति मे ११ भाग्य १२ मुसीबतो सी लहर  
 से १३. फूलों की टहनी १४ बगीचे की दीवार १५ कमी १६ निम्नता,  
 दीनता ।

५ कदम चूम लेती है खुद आके मजिल ।  
मुसाफिर अगर आप हिम्मत न हारे ॥

६ यह मूमकिन<sup>१</sup> है कि लिक्खी हो कलम ने फतह<sup>२</sup> आखिर<sup>३</sup> मे ।  
जो है अहवावे-हिम्मत<sup>४</sup> गम नहीं करते शिकिस्तो<sup>५</sup> का ॥

—शाद

१०. हुआ करती हैं दुश्वारी से ही आसानियाँ पैदा ।  
बड़े नादान है मुश्किल को जो मुश्किल समझते हैं ॥

११ हम छूबने वाले मौजो<sup>६</sup> की तौहीन<sup>७</sup> गवारा<sup>८</sup> क्यों करते ?  
कश्ती का सहारा क्यों लेते, साहिल की तमन्ना क्यों करते ?  
बिजली की चमक, बादल की गरज,  
पुरजोर हवा तारीक फिजा<sup>९</sup> ।  
खुद आग नशेमन<sup>१०</sup> को दे दी,  
तिनको-पै भरोसा क्यों करते ?

—साहिर

११ पस्तियो मे<sup>११</sup> रहके भी जिनके इरादे<sup>१२</sup> हो बुलन्द ।  
डालते हैं वौह जवां-हिम्मत<sup>१३</sup> सितारो पर कमन्द<sup>१४</sup> ॥

—गालिब

१२ कदम रहता है सावित<sup>१५</sup> जिनका इस सख्ती-ए-दौरा<sup>१६</sup> मे ।  
बहादुर<sup>१७</sup> है वही सर<sup>१८</sup> किल-ए-फौलाद<sup>१९</sup> करते हैं ॥

—श्रातिश

१ सभव २ विजय ३ अन्त ४ साहसी ५. पराजयो का ६ लहरोकी ७  
अपमान, वैईज्जती ८. सहन, वरदाश्त ९. अधकारपूर्ण वातावरण १०. घोसला  
११. नीचाइयो मे १२ सकल्प १३ तरुण-साहमी १४ रस्मा १५ दृढ़ मजबूत  
१६ विपत्ति काल मे १७ वीर १८ विजय, फतह १९ फौलादी किले को ।

- १३ आसान नजर आए हर इक मुश्किले-दुनिया<sup>१</sup> ।  
दे साथ अगर हिम्मते-मर्दना किसीका ॥
१४. हरीफे-तूफाँ<sup>२</sup> जो बन सके बन, कि जिन्दगी नाम है इसीका ।  
सहारा मोजो का लेके उठना भी ढूब जाने से कम नहीं है ॥

—महर

१५. कमाले-बुज्जदिली<sup>३</sup> है पस्त<sup>४</sup> होना ग्रपनी आँखो मे ।  
अगर थोड़ी-सी हिम्मत हो तो फिर क्या हो नहीं सकता ?  
उभरने ही नहीं देती हमे वेमायगी<sup>५</sup> दिल की ।  
नहीं तो कौन कृतरा है, जो दरिया हो नहीं सकता ?

—चकवस्त

१६. मुसीबतो मे न हार हिम्मत,  
नजर मे रख यह उसूले-फितरत<sup>६</sup> ।  
जो वादे-शब्द<sup>७</sup> इक-सहर<sup>८</sup> भी होगी,  
तो वादे-गम<sup>९</sup> इक ख़ुशी मिलेगी ॥

—शब्द तर

- १७ किनारा गो किनारे को ही कहना चाहिए, ताहम<sup>१०</sup> ।  
कुछ ऐसे जिन्दा-दिल भी हैं जो तूफानों को कहते हैं ॥

—शदम

- १८ मजा तो जब था कि माहिल<sup>११</sup> पै झूमने वाले ।  
भवर मे घिरके भी थोड़ी-सी हा-हूँ<sup>१२</sup> करते ॥

—शदम

१. ससार की कठिनता २ तूफान का शब्द ३ परले सिरे का डरपोकपन ४. हीन ५ उत्तमाहहीनता, दीनभावना कमजोरी ६. प्रकृति का नियम ७ रात वीतने पर ८ सुवह, प्रात् ९ दुख के पश्चात् १०. फिर भी ११ तट १२ हो-हल्ला, हाथ पेर मारना ।

१६ हवादस<sup>१</sup> से उलझकर मुस्कराना मेरी फितरत<sup>२</sup> है ॥  
मुझे दुश्वारीयो<sup>३</sup> पर अश्क<sup>४</sup> बरसाना नहीं आता ॥

—अहसान दानिश

२० सच पूछो तो इस दुनिया में, हरकत<sup>५</sup> से ही बरकत<sup>६</sup> है ।  
जिसने कुछ ढूँढा होगा तो उसने कुछ पाया होगा ॥

—शफसर

२१ खौफ<sup>७</sup> मत खाइए अन्धेरो से,  
जुल्मतो<sup>८</sup> मे भी नूर<sup>९</sup> होता है ।  
वाज्ञ औकात<sup>१०</sup> राहे-हस्ती<sup>११</sup> मे,  
प्रपना साया<sup>१२</sup> भी दूर होता है ॥

—अदम

२२ वहुत चाहता हूँ कर्ण<sup>१३</sup> लुत्फ<sup>१४</sup> हासिल ।  
मुझे काश<sup>१५</sup> मिल जाए हिम्मत कही से ॥

२३. किश्ती है किनारे पर जिनकी,  
तूफां की हकीकत क्या जाने ?  
अन्दाज-ए-तूफा<sup>१६</sup> होता है,  
जब दूर किनारा होता है ॥

—शख्तर

२४ जहाजो को डुबो दे जो उसे तूफान कहते हैं ।  
जो तूफानो से टक्कर ले, उसे इन्सान कहते हैं ॥

१ मुसीबतो, विपत्तियो से २०. प्रकृति, स्वभाव ३ कठिनाइयो ४  
रोता, असू बहाना ५ स्पन्दन, श्रम ६. समृद्धि ७ डर, भय ८ अन्धेरोमे  
८. प्रकाश १० कई बार, कभी-कभी ११ जीवन-मार्ग १२. छाया  
१३ खुशी, मजा १४ क्या बच्छा हो, १५ तूफान का बनुमान ।

२५. साहिवे-हिम्मत नहीं डरते मुसीबत से कभी।  
मौत क्या उसके लिए तो जीस्त<sup>१</sup> का पैगाम है॥

—श्रकरम

२६ मैं वार<sup>२</sup> भी खाता<sup>३</sup> जाता हूँ,  
कातिल से भी कहता जाता हूँ।  
तीहीन<sup>४</sup> है दस्ते-वाजू<sup>५</sup> की बोह,  
वार कि जो भग्पूर<sup>६</sup> नहीं॥

—जिगर

२७. न डर वादे-मुखालिफ<sup>७</sup> से तू ऐ उकाव<sup>८</sup> !  
यह तो चलती है तुझे ऊँचा उठाने के लिए॥

—इकबाल

२८. मर्द कहते हैं उसे ऐ माँग-पट्टी के गुलाम !  
जिसके हाथों मे हो तूफानी अनासर<sup>९</sup> की लगाम।  
मर्द की तखलीफ<sup>१०</sup> है जोर आजमाने के लिए।  
गर्दने सरकण<sup>११</sup> हवादम<sup>१२</sup> की झुकाने के लिए॥

—जोश

२९ हो अज्म<sup>१३</sup> तो सब काम सेंवर<sup>१४</sup> जाते हैं,  
डूबे हुए दिल खुद ही उभर आते हैं।  
जिस राह पै फरिश्तो<sup>१५</sup> को हो चलना मुश्किल,  
उस राह से इन्वान गुजर जाते हैं॥

३० गर चाहते हो दहर<sup>१६</sup> मे मैदान मारना !  
दुश्वारियाँ हजार हो, हिम्मत न हारना॥

१. जीवन का सन्देश २. आक्रमण ३. सहता ४ अपमान ५ भुजाओंकी  
६ पूरा ७. प्रतिकूल वायु ८. गिर्दपक्षी, ९ तत्त्वों की १०. साहसिकता  
११ अकड़ी हड्डी, नींवी १२ विपत्तियो १३ मकल्प, साहस १४ सुधर,  
१५ देवताओं को १६ दुनिया ।

३१. अहले-हिम्मत<sup>१</sup> मजिले-मकसूद<sup>२</sup> तक आ ही गए ।  
बन्दये-तकदीर<sup>३</sup> किस्मत का गिलाई<sup>४</sup> करते रहे ॥
३२. दस्ते-हिम्मत<sup>५</sup> से हैं बालाई<sup>६</sup> आदमी का मर्तवा<sup>७</sup> ।  
पस्त-हिम्मत<sup>८</sup> यह न होवे, पस्त-कामत<sup>९</sup> हो तो हो ॥

— जीक

- ३३ यह मुद्दत<sup>१०</sup> हस्ती<sup>११</sup> की आखिर, यूँभी तो गुजर ही जाएगी ।  
दो दिन के लिए मैं किस से कहूँ, आसान मेरी मुश्किल करदे ॥
- ३४ हो नहीं सकती कभी आसान उसकी मुश्किलें ।  
खुद जो अपनी मुश्किलें आसान करता ही नहीं ॥
३५. मौस्सर<sup>१२</sup> हादसे<sup>१३</sup> अर्जों-समा<sup>१४</sup> मुझ पै क्या होते ?  
मेरी फितरत<sup>१५</sup> ने सीखा ही नहीं मुश्किल से डर जाना ॥
- ३६ गजब है 'जौहर' मदद होती है हिम्मत चाहिए ।  
मुस्तैऊद<sup>१६</sup> रहिए मुकद्दर आजमाने के लिए ॥
३७. छिपा दस्ते-हिम्मत<sup>१७</sup> मे जोरे-कजा<sup>१८</sup> है ।  
मसल<sup>१९</sup> है कि हिम्मत का हामी<sup>२०</sup> खुदा है ॥
- ३८ जेरे-कदम<sup>२१</sup> है मजिले-मकसूद अपने 'रिन्द' !  
हिम्मत से तो करीब<sup>२२</sup> है गो<sup>२३</sup> राह दूर है ॥

— रिन्द

१ साहस वाले २ गन्तव्य स्थान ३. भाग्यवादी ४ शिकायत  
५ साहस से ६ श्रेष्ठ ७ गौरव ८ असाहसी, कायर ९ ठिगना,  
बौना १० समय ११ जीवन १२ प्रभावपूर्ण, असर डालने वाले १३. दुघंटनाएँ  
१४ पृथ्वी और आकाश १५ प्रकृति, स्वभाव १६ सन्नद्ध, तैयार  
१७ साहसों से १८ मृत्यु का बल १९ कहावत २०. समर्थक, पक्षपाती  
२१ पाँच-तले २२ निकट, समीप २३. यद्यपि ।

- ३९ मजिले-मक्सूद पै हिम्मत से पहुँचता है बगर<sup>१</sup>।  
पाये-हिम्मत<sup>२</sup> से पता चलता है कूए-यार<sup>३</sup> का ॥
४०. मिल नहीं सकती निकम्मो<sup>४</sup> को जमाने में मुराद<sup>५</sup>।  
कामयावी<sup>६</sup> की जो ख्वाहिंग<sup>७</sup> हो तो मेहनत<sup>८</sup> चाहिए ॥
४१. थके जो पाँव तो चल सरके बल न ठहर 'आतिश'।  
गुले-मुराद<sup>९</sup> है मजिल में, खार<sup>१०</sup> राह में ॥

—आतिश

४२. जायका<sup>११</sup> दर्दे-मुहब्बत का तन आसानो<sup>१२</sup> को दया ?  
जानते हैं अहले-हिम्मत ही सुसीवत के मजे ॥
४३. काट लेना हर कठिन मजिल का कुछ मुश्किल नहीं।  
इक जरा डन्वान में चलने की आदत चाहिए ॥
४४. खुदाने खुसअते-दामाने<sup>१३</sup> हिम्मत की ग्रता<sup>१४</sup> जिसको ।  
नहीं होने के हर्गिज तग-दिल<sup>१५</sup> वह तगदस्ती<sup>१६</sup> में ॥

—जफर

४५. हिम्मत-ओ-मेहनत<sup>१७</sup> हो तो, सी वात की है एक वात ।  
लोग कहते हैं जिसे मुश्किल, वह सुश्किल ही नहीं ॥

—ऐश

४६. दुरे-मकसद<sup>१८</sup> की ख्वाहिश और गमे-जा<sup>१९</sup>, क्या हिमाकत<sup>२०</sup> है ?  
किमी को हाथ आए हैं, कही मोती भी साहिल<sup>२१</sup> से ?

—जामिन

१ आदमी २. साहस के चिन्हों से ३. यार की गली का ४. बेकारों  
साहस हीनों को ५. सफलता ६. सफलता ७. इच्छा ८. श्रम से ९  
आशा या भावना का फूल १०. काटा ११. मत्ता, स्वाद १२. गारीरिक  
मुविधा चाहने वालों १३. महस की उच्चता १४. प्रदान १५. परेजान  
१६. गरीबी में १७. गम और साहा १८. उद्देश्य दा मोती १९. प्राणों  
की पीड़ा, २०. अपमान २१. किनारे से ।

४७ समनून<sup>१</sup> हूँ मैं हिम्मते-दुर्जित-पसन्द<sup>२</sup> का ।  
जो काम सहल<sup>३</sup> थे वही दुश्वार हो गए ॥

—नजर

४८. पहुँचे उस ब्रुतके न दर तक, यह है हिम्मत का कसूर<sup>४</sup> ।  
वन्नी<sup>५</sup> चाहे जो वशर अर्ज<sup>६</sup> पै कावू<sup>७</sup> हो जाय ॥

—वर्क

४९. ओ नगे-एतबार<sup>८</sup> दुआ<sup>९</sup> पर न रख मदार<sup>१०</sup> ।  
ओ वेवकूफ<sup>११</sup> हिम्मते-मर्दना चाहिए ॥

—हफीज

५०. पस्त-हिम्मत<sup>१२</sup> वह है राहे-जीक<sup>१३</sup> मे जो रह गए ।  
हौसले वाले<sup>१४</sup> के आगे दूर कुछ मंजिल नहीं ॥

—सालिक

५१. दरिया हूँ कोहसार<sup>१५</sup> से टकराके जाऊ गा ।  
रस्ते के हादसात<sup>१६</sup> पै मै छाके जाऊँगा ॥

५२. तरबकी कोशिश-ओ-मेहनत ही से दुनिया मे होती है ।  
तनज्जुल<sup>१७</sup> उनका लाजिम<sup>१८</sup> है, जो हिम्मत हार बैठे है ॥

—अफजल

५३. हिम्मते-मर्दना है मेरी मुझे मुश्किल-कुशा<sup>१९</sup> ।  
गैर से ख्वाहा<sup>२०</sup> मदद का वक्ते-मुश्किल<sup>२१</sup> मैं नहीं ॥

५४. बहादुर पर्वतो को धूल ही केवल समझते हैं ।  
वह तूफानों की हर इक मीज<sup>२२</sup> को मजिल समझते हैं ॥

१ अहसानमन्द २ कठिनाई पसन्द करने वाली की हिम्मत का  
३. आसान ४ अपराध ५ नहीं तो ६ आकाश ७ नियन्त्रण ८ अविश्वासी  
९ प्रार्थना १० निर्भरता ११ हतोत्साह, अल्पसाहसी, कम हौसले वाले  
१२ शोक के रास्ते मे १३ साहसी उत्साही १४ पर्वत से १५ कठिनाइयो,  
कष्टो, रुकावटो पर १६ अवनति, पतन १७ अनिवार्य १८. कठिनाइयो को  
हल करने वाली १९. इच्छुक २० कठिनाई के समय २१ लहर को ।

कही जाकर नहीं है खोजनी पड़ती उन्हें मंजिल ।  
जहा वह पाँव रखते हैं, वही मजिल समझते हैं ॥

५५. हिमाला गर आए राह मे, हटा दे ।  
सितारो से नजरे लड़ाता चला जा ॥

—अख्तर

५६. मर्द वह कब है भंवर से जो उभर सकता नहीं ।  
हक ही जीने का नहीं उसको जो मर सकता नहीं ॥

—जोश

५७. मुझे आगोशे<sup>१</sup>-तूफाँ ही जिगर आगोशे-मादर<sup>२</sup> है ।  
वोह कोई और होगे अम्नेसाहिल<sup>३</sup> देखने वाले ॥

—जिगर

५८. पड़ा रह आप अपनी पस्तिये-हिम्मत<sup>४</sup> से पस्ती<sup>५</sup> मे ।  
रसाई<sup>६</sup> तो तेरी ऐ खाक के पुतले खुदा तक है ॥

५९. रास्ते मे रुक के दम ले लू मेरी आदत नहीं ।  
लौटकर वापस चला जाऊँ, मेरी फितरत<sup>७</sup> नहीं ॥

—मजाज

६०. बढ़ा दो इतना कहकर गमग्र ने परवानो की हिम्मत ।  
“है जलना काम उनका, जो है दिल वाले जिगर वाले ॥

—अलम

६१. होते हैं अक्सर<sup>८</sup> मकासिद<sup>९</sup> मे वह अपने कामयाव<sup>१०</sup> ।  
नामुरादी<sup>११</sup> मे भी होते हैं जो हिम्मत-आशना<sup>१२</sup> ॥

—जहीन

६२. साहिवे-हिम्मत<sup>१३</sup> नहीं दबता मुसीबत से कभी ।  
जोर से आंधी के आतिश<sup>१४</sup> की भड़क जाती नहीं ॥

१. तूफान की गोद २. माता की गोद ३. शान्ति किनारे को  
४. साहसहीनता से ५. निचाई मे ६. पहुँच ७. प्रकृति, स्वभाव ८. प्राय.  
९. उद्देश्यो मे १० सफल ११. मनोरथ मे असफलता, नाकामी, दुर्भाग्य  
१२. साहसी, उत्साही १३. साहसी, हिम्मती १४. आग ।

६३ इसी दुनिया की अवसर<sup>१</sup> तत्त्वयो ने<sup>२</sup> मुझको समझाया।  
कि हिम्मत हो तो फिर है जहर भी इक चौज खाने की ॥

—नैयर

६४ कदम अपना फराजे-हिम्मते-आलीपै<sup>३</sup> रखता जा ।  
जिसे कहता है जाहिद ग्रन्थ<sup>४</sup> यह जीना<sup>५</sup> है कुर्सी का ॥

—शाद

६५ दरिया में कूद मारिकाआरा<sup>६</sup> हो मौजो<sup>७</sup> से ।  
गौहर<sup>८</sup> की आजू<sup>९</sup> हो तो साहिलगजी<sup>१०</sup> न हो ॥

—मारिकाआरा

६६ पस्त-हिम्मत से<sup>११</sup> हस्तू-मुद्रा<sup>१२</sup> होता नहीं ।  
हाथ आता है बड़ी मुश्किल से पानी चाह का ॥

६७ वह हूवे सैले-जमाना मे<sup>१३</sup> या किनारे जाये ।  
बशर का<sup>१४</sup> काम है बस हाथ-पैर मारे जाये ॥

६८ बजुज<sup>१५</sup> सर्वनी उठाये नाम मुमकिन<sup>१६</sup> है कही निकले ।  
तराशा जाय जब सौ बार पत्थर तब नगी<sup>१७</sup> निकले ॥

६९ जहाँमे पाएगा क्योंकर वह गौहरे-मक्सूद<sup>१८</sup> ?  
जिसे तलाश से हो शर्म जुस्तजूसे<sup>१९</sup> से गुरेज<sup>२०</sup> ॥

७० वही है साहिबे-इमरोज<sup>२१</sup> जिसने अपनी हिम्मत से<sup>२२</sup> ।  
जमाने के<sup>२२</sup> समन्दरसे<sup>२३</sup> निकाला गौहरे-फदर<sup>२४</sup> ॥



१. प्राय, अधिकतर २ कदुताओंने ३ श्रेष्ठ साहस को ऊंचाई पर  
४ आकाश ५ सोपान ६ योद्धा, लड़ने वाला ७. लहरो से ८ मुक्ता,  
मोती ९ तटस्थ १०. उत्साहीनता अनुत्साह ११ उद्देश्य की प्राप्ति  
१२ युग-प्रवाह, कालकी बाढ़मे १३ मानवका १४ अतिरिक्त, बिना १५.  
सभव १६ मुक्ता, मोती १७ इच्छा, उद्देश्य का मोती १८ खोज से  
१९. उपेक्षा, घृणा २०. आज के दिन का स्वामी २१ साहस से २२. समय,  
काल के २३ सागर से २४. आगामी कल का मोती ।

## गया वक्त फिर हाथ आता नहीं !

०

- १ इन्सान खोके वक्त को पाता नहीं कभी ।  
जो दम गुजर गया, वह फिर आता नहीं कभी ॥  
सदा ढीर-दीरा दिखाता नहीं ।  
गया वक्त फिर हाथ आता नहीं ॥
- २ जिसने पहचानी न कोई कद्र अपने वक्त की ।  
कामयात्री उमको हासिल हो नहीं सकती कभी ॥  
जिसने कल पर आज अपना काम छोड़ा, रह गया ।  
“कल भला देखी है किसने ?” खूब कोई कह गया ॥
- ३ गनीमत समझ वक्ते-फुर्सत<sup>१</sup> को गाफिल<sup>२</sup> ।  
न हाथ आएगा फिर यह मौका जो अब है ॥
- ४ अपने दम को आदमी हरदम गनीमत जान ले ।  
खाक का फिर ढेर है, लादे-फना<sup>३</sup> कुछ भी नहीं ॥

—दाग

- ५ मुझको गफलत ने<sup>४</sup> खबर अद्यामे-फुर्सत<sup>५</sup> की न दी ।  
आह ! जब जाते रहे दिन तब मैं पछताने लगा ॥

—कुदरत

- ६ जब खजाना लुट गया तब होश मे आये तो क्या ?  
वक्त खोकर दस्ते-हसरत<sup>६</sup> भलके पछताये तो क्या ?

—हाली

१ अबकाश के समय को २ प्रमादी ३. मरने के बाद ४ प्रमादने  
५ अबकाश के दिनों तथा क्षणों की ६ अतृप्ति कामना के हाथ ।

७ दारे-फानी<sup>१</sup> मे हो गाफिल मौत से इक पल नहीं ।  
क्या भरोसा जिन्दगी का आज है और कल नहीं ॥

—जीक

- ८ वक्त पर<sup>२</sup> कनरा<sup>३</sup> है काफी<sup>४</sup> अब्रे खुश-अजाम<sup>५</sup> का ।  
जब कि खेती जल गई बरसा तो फिर किस काम का ?  
९ ऐ वक्त-वक्त प्यारे ! पछता रहे हैं खो कर ।  
मुमकिन नहीं है अब तो मरकर भी हो मुयस्सर<sup>६</sup> ॥  
१० गनीमत है कोई दम सैरे-गुलगन ।  
भरोसा क्या है ? दम आवे न आवे ?

—हिंदायत

- ११ दोरोजा जीस्त<sup>७</sup> गनीमत है जिक्रे-हक<sup>८</sup> करले ।  
बदन मे जान, दहन मे जबाँ रहे, रहे न रहे ॥

—अमीर

- १२ गुजरने को गुजर जानी है उम्रे शादमानी<sup>९</sup> मे ।  
यह मौके कम मिला करते हैं लेकिन जिन्दगानी मे ॥  
१३ जो हम-तुम पास बैठे हैं सुनो यह दम गनीमत है ।  
यह हँसना, बोलना रह जाय तो क्या कम गनीमत है ॥  
१४ नगमाहाए<sup>१०</sup> गम को भी ऐ दिल गनीमत जानिये ।  
बेसदा<sup>११</sup> हो जाएगा यह साजे-हस्ती<sup>१२</sup> एक दिन ॥

—गालिव

- १५ बुरे हैं या भले हमन-तुम, 'जफर' लेकिन गनीमत है ।  
कि याँ आएँगे फिर-फिर कर न हम-जैसे न तुम-जैसे ॥

—जफर

१ नश्वर संसार २ उचित समय पर ३ बूँद, ४ पर्याप्त ५.  
शुभ परिणाम लाने वाले वादल का ६. प्राप्त ७ जिन्दगी ८ सत्य की चर्चा,  
तत्त्व-चिन्तन, प्रभु-स्मरण ९ खुशी मे १० शोकपूरण गीत ११ बन्द, चुप  
१२. जीवन का वाद्ययंत्र ।

१६ जो दम है गनीमत है, क्या जानिये क्या कल हो ?  
इक दौर<sup>१</sup> की निस्वत<sup>२</sup> है इमरोज<sup>३</sup> को फर्दाई से ॥

—यगाना

१७ फुर्सत बहुत ही कम है गनीमत समझ जफर ।  
हंस-बौल कर बसर हो जो श्रीकाते-चन्द रोज<sup>५</sup> ॥  
१८. जो आज सोहवते-अहवाव<sup>६</sup> है, गनीमत है ।  
शरीक<sup>७</sup> कल कोई हमदम रहे न रहे ॥

—वजीर

१९ यहाँ गर्दिश<sup>८</sup> फलक की चैन देती है किसे 'इन्शा' ।  
गनीमत है कि हम-सोहव<sup>९</sup> यहाँ दो-चार बैठे हैं ॥

—इन्शा

२० नतीजा<sup>१०</sup> जिन्दगानी का है कुछ दुनियाँ मे कर जाना ।  
ख़्याले-मौत<sup>११</sup> देजा<sup>१२</sup> है, वह जब आये तो मर जाना ॥  
२१ फस्ले-गुल<sup>१३</sup> है बुलबुल । अर्मों<sup>१४</sup> हो सके जितने निकाल ।  
शाखे-गुल<sup>१५</sup> सूनी नजर आयेगी मुरझाने के बाद ॥

—आजम

२२. फोरे-मंजिल के लिए हर मौका है, मगर ।  
इक जरा इनसान मे चलने की आदत चाहिए ॥

❀

१. प्रवाह, चक्र २ अपेक्षा ३ इस दिन को, आज के दिन को ४. आने वाले कल ५. अल्प कालीन अवमर ६ मित्रो का मिलन ७ सम्मिलित, शामिल ८. चक्र ९ सगी-साथी १० जीवन का परिणाम, अर्थं प्रयोजन ११ मृत्यु का विचार १२ अनुचित १३. मीसम बहार १४ इच्छा, लालसा, अभिलापा १५. फूलो की ढाली ।

## अपनी करनी, पार उतरनी !

कं

१. अकड़-एँठ सब धरी रहेगी, सीधे होकर जाओगे ।  
अपनी करनी पार उतरनी, जैसा करोगे पाओगे ॥

—फूला

२. नेक<sup>१</sup> फल पाता है वह, हर बक्त जो नेकी<sup>२</sup> करे ।  
फैसला<sup>३</sup> है, आदमी जैसा करे, वैसा भरे ॥  
३ बुरा मागेगा जो औरो का खुद उसकी बदी<sup>४</sup> होगी ।  
जो खोदेगा गढ़ा, उसके लिए खाई खुदी होगी ॥  
४. अभी तो महवे-सितम<sup>५</sup> हो लेकिन,  
वोह दिन भी आएगा एक दिन ।  
जफा<sup>६</sup> की आँखो मे होंगे आँसू,  
वफा<sup>७</sup> के लबपर हँसो मिलेगी ॥

—श्रीकरम

५. अन्धा हुआ हूँ नामए-ऐमाल<sup>८</sup> देखकर ।  
जितनी कि खाक<sup>९</sup> उडाई थी, आँखो मे भर गई ॥

—नजर

- ६ दुनिया अजब बाजार है, कुछ जिन्स<sup>१०</sup> याँ की साथ ले ।  
नेकी का बदला नेक है, बदसे बदी की बात ले ॥

१ अच्छा, भला २ भलाई ३ निर्णय ४ बुराई ५ अत्याचार-रत  
६. जुल्म, अत्याचार ७ नेकी के ८ कर्मों का बहीखाता ९ धूल १०  
सामग्री, सामान, माल ।

मेवा खिला मेवा मिले, फल-फूल दे, फल-पात ले ।  
 आराम दे, आराम ले, दुख-दर्द दे, आफात<sup>१</sup> ले ॥  
 कलजुग नहीं, कर-जुग है, याँ दिन को दे और रात ले !  
 क्या खूब सौदा नक़द है, इस हाथ दे उस हाथ ले ॥

—नज़ीर

७. न चैन पाएगा तू भी जालिम<sup>२</sup>। किसी का खाना<sup>३</sup> खराब<sup>४</sup> करके ।  
 यह याद रखना कि लेगे बदला जनाब बारी हिसाब करके ॥

—जफर

८. जो पार उतारे औरो को, उसकी भी नाव उतरती है ।  
 जो गुक<sup>५</sup> करे फिर उसकी भी याँ डुबको-डुबको करती है ॥  
 ९. बिखेरता है जो औरो की राह मे काँटे ।  
 वह हात<sup>६</sup> जखम-रसीदा<sup>७</sup> जरूर होता है ॥

—मुनब्बर

१०. यह खूब<sup>८</sup> क्या है, यह जिस्त<sup>९</sup> क्या है,  
 जहा की असली सरिश्त<sup>१०</sup> क्या है ?  
 बड़ा मज्जा हो तमाम चेहरे,  
 अगर कोई बेनकाब<sup>११</sup> कर दे ॥

तेरे करम<sup>१२</sup> के मुआमिले<sup>१३</sup> को, तेरे करम पर ही छोड़ता हूँ ।  
 मेरी खताए<sup>१४</sup> शुमार<sup>१५</sup> करले, मेरी सज्जा<sup>१६</sup> का हिसाब करदे ॥

—हफीज

११ बद<sup>१७</sup> न बोले जेरेनगदू<sup>१८</sup> गर कोई मेरी सुने ।  
 है यह गुम्बद<sup>१९</sup> की सदा<sup>२०</sup>, जैसी कहे वैसी सुने ॥

—जौक़

१ मुसीबतें, विपत्तियाँ २. अत्याचारी ३. घर ४. उजाड़ कर,  
 ५. डुबोए ६. हाथ ७. धायल द अच्छा ८. बुरा १०. स्वभाव ११.  
 वेपर्दा, निरावरण १२. दयालुता १३. काम को १४. अपराध १५. गिनले  
 १६. दण्ड का १७. बुरा १८. आकाश के नीचे १९. गुम्बज, महराव की  
 २०. घवनि, आवाज़ ।

१२. एवज़<sup>१</sup> नेकीका है नेकी, बदीका है बदी बदला ।  
मसल<sup>२</sup> है दूध का दूध और पानी है पानी का ॥
१३. नतीजा क्योकर अच्छा हो, न हो जब तक अमल अच्छा ।  
नहीं बोया है तुख्म<sup>३</sup> अच्छा तो कब पाओगे फल अच्छा ?
- १४ बढ़के फव्वारे के मःनिन्द<sup>४</sup>, न बोल ऐ मुनइम<sup>५</sup> !  
थूकना चख<sup>६</sup> को, है अपने ही मुँह पर आता ॥
१५. आदिल<sup>७</sup> है देगा हासिले-कश्ते-अमल<sup>८</sup> हमे ।  
काटेगे आप हमने यह खेती जो बोई है ॥
- १६ दुश्मनी करने का फल दुश्मन को खुद मिल जायगा ।  
आने वाला एक दिन उसके लिए मुश्किल का है ॥

—रजा

- १७ जो अमीरी मे गरीबो की मदद करता नहीं ।  
उसकी नादारी<sup>९</sup> मे कोई उसका दम भरता नहीं !
- १८ दुनिया न जान इसको मियाँ । दरिया की यह मझधार है ।  
ओरो का बेड़ा पार कर, तेरा भी बेड़ा पार है ॥
- १९ जो बोया था वह खाते हैं, जो बोते हैं वह खाएँगे ।  
हर हालत मे, हर दुनिया मे ऐमाल<sup>१०</sup> ही आगे आएँगे ॥
- २० तुझको देता नहीं नैरंगे<sup>११</sup>-ज़माना धोखा ।  
फेल<sup>१२</sup> तेरा तुझे इन्सान । दगा<sup>१३</sup> देता है ॥

—इन्द्रजीत

१ बदला, फल, परिणाम २ कहावत, लोकोक्ति ३ बीज ४ भाति,  
तरह ५. घनिक ६ आकाश पर ७. न्यायनिष्ठ, न्यायशील ८ कर्म  
की खेती का फल ९. दरिद्रता, गरीबी मे १० कर्म, आचरण ११ ससार  
की माया, जादू १२. कर्म १३ धोखा ।

२१. जिसने रखा दूसरो की शादमानी<sup>१</sup> का ख्याल ।  
वह न पाएगा कभी अपनी तबीअृत मे मलाल<sup>२</sup> ॥
२२. जब मैं कहता हूँ कि या अल्लाह । मेरा हाल देख ।  
हुक्म होता है कि अपना नामए-ऐमाल<sup>३</sup> देख ॥
२३. जो पूछे जाएँगे आखिरमें<sup>४</sup> वह नेक ऐमाल<sup>५</sup> है तेरे ।  
अगर कुछ साथ जाएँगे, वह नेक अफ़अ़ाल<sup>६</sup> है तेरे ॥

०

---

१. खुशी, प्रसन्नता, हृपं का २. रंज, शोक, ६ कर्मों का बहीखाता, ऐमालनामा ४. अन्त मे ५. सत्कर्म ६. अच्छे कर्म, सत्कर्म ।

## रहा एक-सा कब किसीका जमाना ?

क्षे

१. जो है आज खन्दां<sup>१</sup>, वह कल नालाजन<sup>२</sup> है ।  
रहा एक-सा कब किसी का जमाना ?

— श्रद्धीब

२ बनने के बाद जिसको बिगड़ना नहीं पड़ा ।  
ऐसा कभी किसी का मुकद्दर<sup>३</sup> कहाँ बना ?

— मुनख्यर

३. सैलाब-के-सैलाब<sup>४</sup> गुजर जाते हैं,  
गुरदाब-के-गरदाब<sup>५</sup> गुजर जाते हैं ।  
आलाम-ओ-हवादस<sup>६</sup> से परेशाँ<sup>७</sup> क्यों है ?  
यह ख्वाब<sup>८</sup> हैं और ख्वाब गुजर जाते हैं ॥

— श्रद्धम

४. आज काटे हैं अगर तेरे मुकद्दर मे तो क्या ?  
कल तेरा भर जायगा फूलो से दामन, गम न कर ॥

— निहाल

५ जो गम<sup>९</sup> हृद<sup>१०</sup> से जियादा हो, खुशी नज़दीक होती है ।  
चमकते हैं सितारे रात जब तारीक<sup>११</sup> होती है ॥

— अफसर

१ हँसनेवाला २ चौखने-चिल्लाने वाला, रोता हृशा ३ भाग्य  
४ बाढ़ ५. भैंवर ६. विपत्तियों और कष्टों से ७ दुखी ८. स्वप्न ९.  
हुँस १०. सीमा से ११. अंघेरी ।

६ चमनके माली अगर बना लें,  
मुग्राफिक<sup>१</sup> अपना शुग्रार<sup>२</sup> अब भी ।  
चमनमें आ सकती है पलट कर,  
चमन से रुठी वहार अब भी ॥

—जिगर

७ जिनके हँगामो<sup>३</sup> से थे आवाद वीरानेः<sup>४</sup> कभी ।  
शहर उनके मिट गए, आबादियाँ बन हो गई ॥

—इक्कवाल

८ ऐ दिल ! न कर गिला,<sup>५</sup> दो-चार दिन की बात है ।  
चार दिन की गड़बड़ी और फिर चाँदनी रात है ॥  
९. ऐ गर्दिशे-दौरा<sup>६</sup> तेरे भी अन्दाज़<sup>७</sup> निराले होते हैं ।  
दुख-दर्द उन्ही को मिलता है, जो नाज़<sup>८</sup>के पाले होते हैं ॥

—मुल्ला

१०. खुदाकी शान हमी थे कभी कफस<sup>९</sup>वाले ।  
हमे तो आज यहाँ आशियाँ<sup>१०</sup> नही मिलता ॥

—जिगर

११ कौन होता है दिले-अफसुर्दा<sup>११</sup>का पुरसाने-हाल<sup>१२</sup> ?  
फूलकी खुशबू भी चल देती है मुरझानेके बाद ॥

१२. कल जिनपै जमाना हँसता था, आज उनकी लहद<sup>१३</sup> पर रोता है।  
अब जागने वाले जागे हैं जब सोने वाला सोता है ॥

—ग्रसद

१. अनुकूल २. आचरण ३. कोलाहल, शोरो-गुल से ४. जंगल ५.  
शिकायत ६. दुनिया की मुसीबत, संकट-युग ७. ढग ८. नज़ाकतके ९.  
पिजरे वाले १०. घोसला ११. उदास, दुखी दिल का १२. हाल-चाल  
पूछनेवाला १३. कम पर ।

१३ हो दौरे-गम<sup>१</sup> कि अहदे-खुशी,<sup>२</sup> दोनो एक है ।  
दोनो गुज़श्तनी<sup>३</sup> है, खिजाँ क्या बहार क्या ?

— महरूम

१४. वह जल्द-जल्द बदलता जमाना है ।  
कि आज है जो हकीकत,<sup>४</sup> वह कल फ़साना<sup>५</sup> है ॥

— असर

१५ बहार आई बजाओ अन्दलीबो<sup>६</sup> ! साज<sup>७</sup> इशारत<sup>८</sup>के ।  
गई हसरत<sup>९</sup>की वह रातें, गये वह दिन मुसीबतके ॥

— यकीन

१६. तमाम उम्र बसर यूँ ही जिन्दगी होगी ।  
.खुशीमे रज कही, रंजमे .खुशी होगी ॥

— दारा

१७. पल-भर मे कुछ-से-कुछ है जमाने<sup>१०</sup>की रंगतें ।  
आलम<sup>११</sup>के इनकलाब<sup>१२</sup> क्यामतसे कम नही ॥

१८ अब हम भी वह नही है, गर आप वह नही हैं ।  
हम भी बदल गये, जो जमाना बदल गया ॥

— नजर

१९. इतर मिट्ठीका भी जो मलते न थे पोशाक<sup>१३</sup>मे ।  
कासए-सर<sup>१४</sup> उनके देखे हमने रुलते खाकमे ॥

२० मखमली गहोपे जिनको नीद तक आती न थी ।  
एक पत्थर है फकत उनके सिरहानेके लिए ॥  
जिनके लगर<sup>१५</sup> रात-दिन जारी<sup>१६</sup> थे भूखोके लिए ।  
आज वोह मुहताज है बस दाने-दानेके लिए ॥

१ विपत्ति का चक्र २ सुख का समय ३ नाशवान,  
अस्थायी ४. सत्य, तथ्य ५ कहानी ६. बुलबुलो । ७ वाद्य द ऐश्वर्य, सुख  
के ८. अतृप्त कामना की १० काल, समय ११. संसार के १२. परिवर्तन  
१३. लिवास, कपड़ो मे १४. सिर के प्याले १५. भंडार १६. चालू ।

२१ शिकस्ता-दिल<sup>१</sup> हो न मेरे माली ।  
 वोह दिन भी नज़दीक आ रहा है ॥  
 कि फूल खिलते हुए मिलेंगे,  
 फिजार<sup>२</sup> महकती हुई मिलेगी ॥

—शरीफ

२२. मुसीबतो मे न हार हिम्मत,  
 नजर मे रख यह उसूले-फितरत<sup>३</sup> ।  
 जो बादे-शब<sup>४</sup> इक सहर<sup>५</sup> भी होगी,  
 तो बादे-गम<sup>६</sup> इक खुशी मिलेगी ॥

—अख्तर

२३ कभी तो इस जिन्दगी-ए-मुर्दा<sup>७</sup> पै रग आएगा जिन्दगी का ।  
 कभी तो बदलेंगे दिन हमारे, कभी तो हमको खुशी मिलेगी ॥

—अशंका

२४ फूलोसे जो खेला करते थे, दर-दरकी ठोकर खाते हैं ।  
 जीनेकी तमन्ना थी जिनको, अब जीनेसे घबराते हैं ॥

—मज़द

२५ गुलिस्ताने-हयाते-चन्द्रोजार<sup>८</sup>का न सुन किस्सा ।  
 बहार आई थी बरसोमे, खिजाँ आई घडी-भरसे ॥

—शोकत थानवी

२६. क्या इससे बहस कैसे थे, जो दिन गुज़र गये ?  
 अच्छे थे या बुरे, हमे बर्बाद कर गये ॥  
 'अख्तर' यह ग्रन्थ के दिन भी गुज़र जायेगे यूँ ही ।  
 जैसे वह राहतों<sup>९</sup>के ज़माने गुज़र गये ॥

—अख्तर

१. भग्न-हृदय २. वातावरण ३. प्रकृति का नियम ४. रात के बाद  
 ५. प्रभात, सुवह ६. दुख के बाद ७. मुर्दे की जिन्दगीपर, निष्प्राण  
 जीवन पर ८. अत्पकालीन जीवन के बगीचे का ९. सुखो के ।

- २७ थी जो कल तक कश्तए-उम्मीद<sup>१</sup>को थामे हुए ॥  
रुख बदलकर आज वोह मौजें<sup>२</sup> भी तूफां बन गईं ॥
- २८ बेगाने<sup>३</sup> जो शुरू<sup>४</sup>से है, उनका जिक्र क्या ?  
अपने भी गैर हो गए, इसका मलाल<sup>५</sup> है ॥

—श्रम्न

- २९ ऐ महवे-निशाते-फस्ले-गुल<sup>६</sup> अजामे-खुशी<sup>७</sup> गम होता है ।  
फूलों की तरह जो हँसते हैं, इक रोज वोह गिरियाँ<sup>८</sup> होते हैं ॥

—श्रलम मुजपकरनगरी

- ३० अब जहाँमे उनकी क़ब्रोंके निशाँ मिलते नहीं ।  
उम्र-भर जो फिक्रे-तस्खीरे-जहाँ<sup>९</sup> करते रहे ॥

—महरूम

- ३१ नाम आज कोई याँ<sup>१०</sup> नहीं लेता है उन्होंका ।  
जिन लोगोंके कल मुल्क<sup>११</sup> ज़ेरे-नगी<sup>१२</sup> था ॥

- ३२ ऐ हुज्बे-जाहवालो<sup>१३</sup> ! जो आज ताजवर<sup>१४</sup> है ।  
कल उसको देखियो तुम, न ताज है, न सर है ॥

—मीर

३३. फलक देता है जिनको ऐशा, उनको ग़म भी होते हैं ।  
जहाँ बजते हैं नफ़्कारे,<sup>१५</sup> वहाँ मातम<sup>१६</sup> भी होते हैं ॥

—वारा

१ आशा की नैया को २ लहरें ३. पराये ४. प्रारम्भ से ५. दुख ६. सुख  
में तल्लीन मौसमी फूल ७. हर्ष का परिणाम ८. रोते हैं ९. विश्व-विजय  
की चिन्ता १० यहाँ ११ दुनिया १२ निगरानी, शासन में १३. ऐश्वर्य  
से प्रेम रखने वालो, १४. समाट, बादशाह १५. नगाड़े १६. लोक ।

३४. जिनके जलवे न समा सकते थे ईवानों<sup>१</sup>में ।  
उनकी खाक आज उड़ी फिरती है वीरानों<sup>२</sup>में ॥

—रवी

३५. गुलशन बहारपर है, हँसो ऐ गुलो । हँसो ।  
जब तक खबर न हो तुम्हे अपने मआल<sup>३</sup>की ॥

—श्रासी

३६. यह सोचते ही रहे और बहार खत्म हुई ।  
कहाँ चमनमे नगेमन बने, कहाँ न बने ?

—असर

३७ दिन जो दुश्मनके फिरे, मेरे भी फिरने चाहिए<sup>४</sup> ।  
क्या जमाना एक ही करवट बदलकर रह गया ?

३८. क्या सुरमा-भरी आँखोंसे आँसू नहीं गिरते ?  
क्या मेहदी लगे हाथोंसे मातम नहीं होता ?

—रियाज

३९ क्या मौसमे-गुल<sup>५</sup>पर इतराकर हम गाए<sup>६</sup> तराना फूलोंका ?  
दो रोज़मे आनेवाला है एक और जमाना<sup>७</sup> फूलोंका ॥

४०. कभी शादी कभी गम है, कभी कुछ है कभी कुछ है ।  
बदलता रग है मानिन्द हरखा<sup>८</sup> रोजगार अपना ॥

—जरार

४१. हर मर्तवा ज़मानेको होता है इन्क़लाब<sup>९</sup> ।  
लाती है रंग गर्दिशे-दौरा<sup>१०</sup> नये-नये ॥

४२. है रगेन्तमाशाए-जहाँ<sup>११</sup> सूरते-खुर्शीद<sup>१२</sup> ।  
जो सुबहको देखा, वह नजर शाम न आया ॥

१. महलों में २. जगलो में ३. परिणाम की ४. मौसम  
बहार पर ५. काल, समय ६. युद्ध, जंग ७. परिवर्तन ८. काल-चक्र,  
इनिया की मुसीबत ९. इनिया के खेलों का रग १०. सूर्य की भाति ।

४३. कुछ भी हासिल<sup>१</sup> वाकमालोंको नहीं है जुज़ जवाल<sup>२</sup> ।  
मूरदेन्नुक्सान<sup>३</sup> हुआ जब माह<sup>४</sup> कामिल<sup>५</sup> हो गया ॥  
—नासिख

४४. फ़्लक<sup>६</sup>ने चैन<sup>७</sup>से दो दिन भी कब रहने दिया मुझको ?  
इधर सरसे खिजाँ गुजरी उधर सरपर बहार आई ॥

—जिगर

४५ याद रख, देखके दुनियाके नशेब<sup>८</sup> और फराज<sup>९</sup> ।  
अब बुलन्दी<sup>१०</sup> है जहाँ, फिर वही पस्ती<sup>११</sup> होगी ॥

४६. यो नहीं रहने का, बदलेगा जहाँका इन्तजाम<sup>१२</sup> ।  
कल वोही मजबूर<sup>१३</sup> होगे, आज जो मुख्तार<sup>१४</sup> हैं ॥

—रित्ति

४७ एक वज्र<sup>१५</sup>पर नहीं है जमानेका तौर<sup>१६</sup> आह !  
मालूम हो गया मुझे लैल-ओ-निहार<sup>१७</sup> से ॥

४८. दौरेसागर<sup>१८</sup> था अभी या है अभी चश्मे-पुर-आब<sup>१९</sup> ।  
देख 'सौदा' गर्दिशे-अफलाक<sup>२०</sup>से क्या-क्या हुआ ?

—सौदा

४९ नहीं सबात<sup>२१</sup> बुलन्दए-इज्जो-शाँ<sup>२२</sup>के लिए ।  
कि साथ ओज<sup>२३</sup>के पस्ती है आसमांकि लिए ॥

—जोक

१. प्राप्त २. पूर्ण पुरुषों को ३. दुख के अतिरिक्त ४.  
हसोन्मुख ५. चन्द्रमा ६. पूर्ण ७. आकाश ने ८. सुख से ९-१०.  
उत्तर और चढ़ाव ११. कौचाई १२. नीचाई १३. व्यवस्था १४. विवश  
१५. सत्ताधारी, सत्ता-प्राप्त १६. स्तरपर १७. ढंग-ढर्डा १८. दिन-रात से  
१९. शराब<sup>२०</sup>का दौर २०. आंसू-भरी आंख, रोना २१. आसमानी मुसीबत से  
२२. स्थायित्व २३. कौची शान और इज्जत वाले के २४. कौचाई के ।

५०. देखा न एकरंग जहाने-दोरंग<sup>१</sup>मे ।  
अच्छा किसीका है तो किसीका बुरा नसीब<sup>२</sup> ॥

—अमीर मीनाई

५१. करे है गर्दिशे-दौरां तरह हिंडोलेकी ।  
हर-एक शख्सको याँ गाह<sup>३</sup> पस्त<sup>४</sup> गाह बुलन्द<sup>५</sup> ॥

—सौदा

५२. तनज्जूल<sup>६</sup>मे तरक्की<sup>७</sup> है तरक्कीमे तनज्जूल है ।  
तमाशा देख गाफिल ! माहे-नीकाँ माहे-कामिल<sup>८</sup>का ॥

५३. अजीव दुनियाका हाल देखा, कमाल<sup>९</sup> ही को ज्ञावाल<sup>१०</sup>देखा ।  
उन्हीको अब पुरमलाल<sup>११</sup> देखा, जो लुतफे-राहत<sup>१२</sup> उठा चुके हैं ॥

५४. बदल लेता है करवट एक हालतपर नहीं रहता ।  
कभी यह गीवदागर<sup>१३</sup> एक सूरत<sup>१४</sup>पर नहीं रहता ॥

५५. प्यादा-पा<sup>१५</sup> जो चमनमे बहारको देखा ।  
हवाके घोडेके ऊपर खिजाँ सवार आई ॥

५६. हसीनो<sup>१६</sup>से कहो नार्जा<sup>१७</sup> न हो हुस्ने-डुरोज्जा<sup>१८</sup>पर ।  
खिजाँमे बैठकर रोया करेंगे इन बैहारोको ॥

५७. मिलाया खाकमे उसको जिसे चमका हुआ देखा ।  
फलक इन रफत्रतो<sup>१९</sup>पर देखना क्या पस्त हिम्मत है ?

५८. खात्मा<sup>२०</sup> ऐशका<sup>२१</sup> हसरत<sup>२२</sup> हीपै होते देखा ।  
रोके ही उट्ठे हैं इस बजम<sup>२३</sup>से गाने वाले ॥

१. दुर्गी दुनिया मे २. भाग्य ३. कभी ४. नीचा ५. कँचा ६. हास मे  
७. विकास ८. नये चन्द्रमा का ९. पूर्ण चन्द्र का १०. पूर्ण ११. सकट १२.  
दुखी १३. सुख का मजा १४. जादूगर १५. ढग पर १६. पैदल  
१७. सुन्दर रूप-रग वालो से १८. मगरूर, अहकारी, गर्वीनि १९. क्षणिक  
सौन्दर्य पर २०. कँचाइयो पर २१ समाप्ति, अन्त २२. सुख का २३.  
अतृप्त कामना २४. सभा से ।

रहा एक-सा कव किसीका जमाना ?

५६. नैरगिये-जमाने<sup>१</sup>से खातिर<sup>२</sup> न जमा<sup>३</sup> रख ।  
सौ रग बदले जाते हैं याँ एक आनंदमे ॥
६०. हुई यह रात-भरमे खन्दाहाए-ऐशकी<sup>४</sup> सूरत ?  
चमनका गुँचा-गुँचा<sup>५</sup> सुबहको इक चश्म-गिरियाँ<sup>६</sup> था ॥
६१. एक बनता है बिगड़ जाता है फीरन<sup>७</sup> दूसरा ।  
देख ओ नादाँ ! तमाशा गदिशे-अर्याम<sup>८</sup>का ?

—आबाद

६२. इक रगे-मुस्तकिल<sup>९</sup>पे कहाँ दहरको क्याम<sup>१०</sup> ?  
हँगामे हर जमूद<sup>११</sup>मे है इन्तशार<sup>१२</sup>के ॥
६३. कहाँ है, तग्ययुर<sup>१३</sup> जमानेका देखे ।  
खुदाईका सामान कर जाने वाले ॥
- ६४ नहीं करार<sup>१४</sup> जमानेको एक हालतपर ।  
जो दोपहर हूँ मै नालाँ<sup>१५</sup> तो दोपहर खामोश<sup>१६</sup> ॥

—आतिश

६५. कोई रह सकता जमानेमे नहीं इक तौरपर ।  
कुछ-से-कुछ कर डालता है ऐ 'जफर' दम-भरमे चर्ख<sup>१७</sup> ॥

—जफर

- ६६ दिन एक-से नहीं हैं चमने-रोजगार<sup>१८</sup>के ।  
दो दिन खिजा<sup>१९</sup>के होते हैं दो दिन बहारके ॥

१. काल के घोड़े से २ विश्वास ३ जरा, विलकूल ४ क्षण मे ५. हसाने वाले  
सुख को ६ प्रत्येक कली ७. रोने वाला ८ तुरन्त ९ समय के फेर का १०.  
स्थायी रग पर ११. स्थिति, ठहराव १२. सयोग मे १३ वियोग के १४.  
परिवर्तन १५ ठहराव १६. रोता हुआ १७ चुप, शान्त १८. आकाश १९.  
उद्यान की दशा के २०. पतझड़ के ।

६७ गाह<sup>१</sup> गर्मी गाह सर्दी गाह दिन है गाह रात ।  
ऐ 'ज़फर' रहता नहीं, दायम<sup>२</sup> जमाना एक-सा ॥

—ज़फर

६८. किसीकी एक तरह पर वसर हुड़ न 'अनीस' ।  
उरुजे-महर<sup>३</sup> भी देखा तो दोपहर देखा ॥

—अनीस

६९. किसीको पस्त करे है फलक<sup>४</sup> किसीको बुलन्द<sup>५</sup> !  
कि इस हिंडोलेमे है हर जमाँ<sup>६</sup> नशेब-ओ-फराज<sup>७</sup> ॥

७० नहीं रहती हमेशा एक-सी रंगत जमानेकी ।  
कुछ इसके रगमे रगे-हिना<sup>८</sup>का कारखाना है ॥

—ज़फर

७१. रखता है चर्ख ओज<sup>९</sup> किसीका कब एक दिन ?  
होता है दोपहरमे जवाल<sup>१०</sup> आफताब<sup>११</sup>का ॥

७२ दो रोज एक वज्र<sup>१२</sup>पे रगे-ज़हाँ<sup>१३</sup> नहीं ।  
वह कौन-सा चमन<sup>१४</sup> है कि जिसको खिजाँ<sup>१५</sup> नहीं ?

—नासिख

७३. जमीने-चमन गुल खिलाती है क्या-क्या ?  
बदलता है रंग आसमाँ कैसे-कैसे ?

—आतिश

७४ होता न क्योंकि ऐ महे-कामिल<sup>१६</sup> तुझे जवाल<sup>१७</sup> ?  
बाइस<sup>१८</sup> तेरे जवालका तेरा कमाल<sup>१९</sup> था ॥

—ज़फर

१. कभी २. नियत, निश्चित ३. सूर्य का चढ़ाव ४. आकाश
५. ऊँचा ६. समय, जमाना ७. उत्तार-चढ़ाव ८. मेहन्दी का रग ९.
- उच्चता १०. पतन, गिराव, अवनति, हास ११. सूर्य का १२. स्तर, छग
१३. संसार का रग १४. उद्यान १५. पतझड़ १६. पूर्ण चन्द्र १७. पतन,
- हास १८. कारण, सबव १९. पूर्णता ।

७५. मुसीवतमे न घबरा, कर गुजर जैसे बने वैसे ।  
ये दिन भी जाएँगे एक दिन, वे दिन भी आएँगे एक दिन ॥
७६. सभी हँसते हुए मिलते हैं जब तक चार पैसे हैं ?  
न पूछेगा गरीबीमे कोई भी आप कैसे हैं ?

—भ्रक्तवर

७७. घर कौन-सा वसा कि जो बीरां न हो गया ?  
गुल कौन-सा हँसा कि जो परेशां न हो गया ?
७८. यह माना कि जिन्दगो मे गम बहुत हैं ।  
हँसे भी ज़िन्दगी मे हम बहुत हैं ॥

—मैक्षण भ्रक्तवराबादी

## हर हालमें खुश रहना !



१. हर हाल मे .खुश रहना, .खुश रहके अलम<sup>१</sup> सहना ।  
इक चीज ज़मानेमे 'फरहत'<sup>२</sup>की भी हस्ती है ॥      फरहत
२. हर हुक्ममे हूँ राजी, हर हालमे हूँ खुश ।  
कुछ है अगर तो यह है, दुनियांमे शादमानी<sup>३</sup> ॥      हासी
३. आदमी दुनियांमे .खुश हरदम नहीं तो कुछ नहीं ।  
दमके हैं सब दमदमे, जब दम नहीं तो कुछ नहीं ॥      हथ
- ४ आजादगीमे<sup>४</sup> खुश रहो, जजालमे<sup>५</sup> भी शाद<sup>६</sup> हो ।  
इस हालमे भी शाद हो, उस हालमे भी शाद हो ॥      नजीर
- ५ किस्मत बुरी सही, पर तबीअत बुरी नहीं ।  
है शुक्र<sup>७</sup> की जगह कि शिकायत नहीं मुझे ॥      ग़ालिब
६. हर आन हँसी हर आन<sup>८</sup> .खुशी, हर वक्त अमीरी है बाबा ।  
जब आलम मस्त फ़क़ीर हुए, फिर क्या दिलगीरी<sup>९</sup> है बाबा ॥      जफर
७. जो होना है वह होता है, जो होना है वही होगा !  
घटाएँ क्यों .खुशी अपनी, बढ़ाएँ क्यों मिहन<sup>१०</sup> अपना ? ताहिर
८. डर मौतका, जीनेकी तमन्ना नहीं रखते !  
हम दिलमे किसी तरहका खटका<sup>११</sup> नहीं रखते !      शाफिर

---

१ दु.ख, वेदना २ हृपं, खुशी, कवि का उपनाम ३ खुशी ४ स्वतन्त्रता  
मे, ५. केंद्र मे, बन्धन मे ६. प्रसन्न ७ कृतज्ञता की, आभार-प्रदर्शन की ८.  
प्रतिक्षण ९. दुख, उदासी, घवराहट १०. दुख, शोक, रज ११ भय ।

६. हर इक मौसम मे कश्ते-आजू<sup>१</sup> सरसब्ज़<sup>२</sup> रहती है ।  
तरददुद<sup>३</sup> गैर को<sup>४</sup> होगा, यहाँ तो चैन करते हैं ॥ जौहर
१०. मृसीवत हो कि राहत<sup>५</sup> हो, नहीं लाजिम<sup>६</sup> गिला<sup>७</sup> करना ।  
वशर का<sup>८</sup> फज<sup>९</sup> है, हर हाल मे शुक्रे-खुदा<sup>१०</sup> करना ॥ ताहिर
- ११ न वस्ल<sup>११</sup> मे राहत<sup>१२</sup>, न जुदाई मे<sup>१३</sup> अलम<sup>१४</sup> है ।  
आये की न शादी<sup>१५</sup> न गये का मुझे गम<sup>१६</sup> है ॥ अमीर
१२. बन्दा बोह, जो दम न मारे ।  
प्यासा खडा हो दरिया-किनारे ॥ यगाना
- १३ उस जुल्म पे कुब्रा<sup>१७</sup> लाख करम<sup>१८</sup>,  
उस लुत्फ़ पे सदके<sup>१९</sup> लाख सितम ।  
उस दर्द के काबिल हम ठहरे,  
जिम दर्द के काबिल कोई नहीं ॥ वासित भोपाली
- १४ आदमी खुशखू<sup>२०</sup> नहीं तो कुछ नहीं ।  
फूल मे गर बू<sup>२१</sup> नहीं तो कुछ नहीं ॥
- १५ नहीं इसके बराबर नेमतो मे<sup>२२</sup> कोई नेमत है ।  
कोई दिल से मेरे पूछे, जो गम खाने मे लज्जत<sup>२३</sup> है ॥ अदीब

१ कामना की खेती २. हरी-भरी ३ चिन्ता, आतुरता, परेशानी  
४. अन्य को, दूसरे को ५ सुख, चैन ६ आवश्यक ७ शिकवा-शिकायत  
८ मनुष्य का ९ कर्तव्य १० प्रभु का आभार मानना ११ मिलन, सयोग  
१२ सुख, खुशी १३ वियोग मे १४ दुख, व्यथा १५ हर्ष, प्रसन्नता  
१६ दुख, वेदना १७ निछावर १८ दया, विद्युत १९ बलिहारी २० प्रसन्न-  
प्रकृति, हँसमुख २१ सुगन्ध २२ ईश्वर-प्रदत्त उत्तम वस्तुओ मे २३ स्वाद,  
मजा ।

१६. राज़ी है हम उसी में, जिसमे तेरी रजा<sup>१</sup> है ।  
या यूँ भी वाहवा है और वूँ भी वाहवा है ॥
१७. राज़ी रहे बशर जो ग़रीबी के हाल मे ।  
पाये मज़ा पुलाव का श्रहर की दाल मे ॥
१८. बहुत खुश हूँ, खुदा याद आ रहा है इस मुसीबत मे ।  
मेरी किश्ती को ऐ तूफाँ । यूँही जेरो-जबर<sup>२</sup> रखना ॥
१९. हमे जो-कुछ मुयस्सर<sup>३</sup> आए है वो बेशो-कम<sup>४</sup> अच्छा ।  
खुशी हो तो खुशी अच्छी, अगर गम हो तो गम अच्छा ॥
२०. गम एक इम्तिहान<sup>५</sup> था इन्सा के वास्ते ।  
जो लोग अहले-ज़ौक<sup>६</sup> थे, वो मुस्करा दिए ॥
२१. कस्ते-गम मे<sup>७</sup> भी चेहरे पर बहाली<sup>८</sup> चाहिए ।  
सामने नजरो के तस्वीरे-खयाली<sup>९</sup> चाहिए ॥
२२. मुझे गम से इस वास्ते प्यार है ।  
कि मेरे बुरे वक्त का यार है ॥
२३. शादमानी मे<sup>१०</sup> गुजरते अपने आपे से नहीं ।  
गम मे रहते हैं शगुफ्ता<sup>११</sup> शादमानो<sup>१२</sup> की तरह ॥

हफीज



१ इच्छा, मर्जी २ तले-ऊपर, उथल-पुथल ३ उपलब्ध होना ४ अधिक  
और न्यून ५ परीक्षा ६ शीकीन ७ दुखाधिक्य मे, अत्यन्त दुख की स्थिति  
मे ८ प्रसन्नता, उत्त्वास, रीनक ९ विचारो का चित्र १० खुशी मे ११.  
प्रसन्न-वदन, खिले हुए १२. प्रसन्न, मस्त व्यक्तियो की भाति ।

## यह कहाँ की दोस्ती है ?

❀

१. यह कहाँ की दोस्ती है कि वने हैं दोस्त नासहै ?  
कोई चारासाज़ै होता, कोई शमगुसारै होता !!
२. दोस्ती और किसी गरज़के लिए ?  
यह तिजारतै है दोस्ती ही नहीं !!
३. बहुत तहकीकै पर मैंने अगर पाया तो यह पाया ।  
वजूदे-दोस्तीै गर है तो यारो की जबाँ तक है !!      रंजूर
४. नहीं 'अहसान' अब वह मजलिसे-अहबाबै पहली-सी ?  
मैं अब इन्सा से पहले जर्फे-इन्सा' देख लेता हूँ !!      अहसान
५. तुम हो कि मुददतो मे भी मेरे न हो सके !  
मैं हूँ कि एक बातमे दीवाना हो गया !!
६. दोस्तो से और वफा की आजूै ऐ बेखबर !  
तेरी उम्मीदो के पीछे कारवाने-यासै हैं !!      दानिश
७. बहुत आश्ना हैं जमानेमे, लेकिन—  
कोई दोस्त दर्द-आश्नाै चाहता हूँ !!      आजाद
८. जब दोस्त भी जहाँ मे निभाये न दोस्ती ।  
दुश्मनसे फिर हमे गिलए-इन्तिकामै क्या ?      मुनब्बर

१. उपदेशक २. चिकित्सक, उपचारक ३. सहानुमूर्ति करने वाला,  
हमदर्द ४ व्यापार ५ जाच-पठताल पर ६ मित्रता का अस्तित्व ७ मित्र-समा
- द. मनुष्य की पात्रता ८ निराशा का काफिला १० दुःख का साथी ११ प्रत्यु-  
पकार की शिकायत ।

६. अहवाबने की आकर फौरन मेरी दिलजोई ।<sup>१</sup>  
मैं दूर मुसीबत से जिस वक्त गुजर आया !! अर्श
१०. यह दोस्तों का रवैया, यह दुश्मनों का सुलूक !<sup>२</sup>  
जो मुझसे पूछो तो दोनों मे कोई फर्क नहीं !!
११. कुछ मुहब्बत की आग होती है, कुछ रकाबत<sup>३</sup> के खार होते हैं ।  
दोस्तों की मिजाज-पुरसीके<sup>४</sup> जाविए<sup>५</sup> वेशुमार<sup>६</sup> होते हैं !! अदम
१२. ऐ मेरे पुर-खुलूस हमदर्दों !<sup>७</sup> अब ज़ियादा करम न फर्माओ !<sup>८</sup>  
रहम खा-खाके मेरी हालत पर, डर रहा हूँ मुझे न खा जाओ !! शाद
१३. दोस्तोंसे हमने वह सदमे<sup>९</sup> उठाए जान पर !  
दिलसे दुश्मन की अदावत का<sup>१०</sup> गिला जाता रहा !! आसी
१४. उन्होंने जायगी 'एहसाँ', एक दिन यूँ ही तमाम ।  
दोस्त बनते जाइए, दुश्मन बनाते जाइए !! एहसान
१५. दुश्मनोंने क्या बुराई की, जो कीनी दुश्मनी ?  
दोस्तोंने दोस्तीमे दिल के टुकडे कर दिये !
१६. दहरमे हम वफाशिआरो<sup>११</sup> को, दोस्तों के भरमने मार दिया !  
दुश्मनों से तो वच निकले लेकिन-दोस्तोंके करमने<sup>१२</sup> मारदिया !! शाद
१७. यगाने<sup>१३</sup> तो अपने नहीं बन सकेंगे ।  
तू गँरो को अपना बनाता चला जा !! अर्श

१ सहानुभूति २ व्यवहार ३. ईर्ष्या-द्वेष ४. मिलने और सात्वना देने के ५ दृष्टिकोण, ढग ६ अनगिनत, असत्य, ७ प्रेमी, हितैषियो । ८ कृपा न करो ९ दुख, मंकट १० यत्रुता का ११ प्रेमियो, वफादारो को १२ कृपाने १३ अपने ।

- १८ हाँ हमारे फैसलोमें फैसला इक यह भी है !  
दोस्त वनते जाइए दुश्मन बनाते जाइए ॥ आजाद
१९. हुआ मालूम मिलकर हमको यारो से ऐ 'बिस्मिल'  
कि दुनियामें अगर है दोस्ती, तो वह है मतलब की !! बिस्मिल
२०. न जाने क्यों मेरी आँखों से आ गए आँसू ?  
किसीने हाथ बढ़ाया जो दोस्ती के लिए ॥
- २१ जिन्दगीमें पास से दम-भरन होते थे जुदा ।  
कन्न में तनहाँ<sup>१</sup> मुझे यारो ने कशो कर रख दिया ? गालिब
२२. रो रहा हूँ दोस्तों की सर्द-महरी<sup>२</sup> देखकर !  
जिस कदर गाढ़ी छनी थी, उस कदर पानी हुई ॥ राज
२३. न हो दोस्तका दोस्त को गर ख्याल ।  
नहीं दोस्त वह जानका है वबाल<sup>३</sup> ॥
- २४ ऐशके यार तो अगयार<sup>४</sup> भी बन जाते हैं !  
दोस्त वह है, जो बुरे वक्त में काम आते हैं !! हाली
- २५ अजब नाआशना<sup>५</sup> हैं आशना इस बहरे-हस्तीके<sup>६</sup> ।  
डुबो देते हैं उसको, हाथ ये जिसका पकड़ते हैं ॥
२६. आशना जितने हैं, हैं अपनी गरजके आशना !  
खूब देख हमने अपना आशना कोई नहीं ॥ जफर
- २७ यक-रंग<sup>७</sup> आशना नहीं, हमने परख लिया !  
मुँहपर खरे हैं आप, मगर दिल में खोट है ॥

१. अकेला २. गैर बफादारी ३. दुख, विपत्ति, सकट ४. पराये, दूसरे  
५. अपरिचित, अनभिज्ञ, अनाढ़ी ६. जीवन-सागर के ७. एक रंग में रंगा  
इआ, पक्का ।

२८. दोस्ती के जो किया करते हैं दावे अहवाव<sup>१</sup> !  
वक्त पड़ता है तो फिर आँख चुरा लेते हैं !!
- २९ है ये दुश्मन, जो तुम्हारे दोस्त है !  
मैं दिखाऊँगा जो दम से दम रहा ॥ आशिक टोकी
- ३० मैं हैरां<sup>२</sup> हूँ कि क्यों उससे हुई थी दोस्ती अपनी ?  
मुझे कैसे ग़ज़ारा<sup>३</sup> हो गई थी दुश्मनी अपनी ? दानिश
३१. दिलो के दीलतकदे<sup>४</sup> है खाली,  
वफा के जीहर<sup>५</sup> नहीं किसी मे !  
दुहाई ऐ दुश्मनो ! दुहाई,  
फरेव<sup>६</sup> खुदाई<sup>७</sup> हूँ दोस्ती का !! असर
- ३२ निगाहे हूँडती हैं दोस्तो को और नहीं पाती !  
नज़र उठती है अब जिस दोस्त पर पड़ती है दुश्मन पर ! फानी
- ३३ परेशां<sup>८</sup> हुआ दोस्ती करके मैं !  
बहुत मुझको अरमान था चाह का !! सीर
३४. हुआ हासिल यह हमको दोस्तो की वेवफ़ाई से !  
कि हमने उम्र-भरकी तौवा करली आशनाई से !!
- ३५ दें गैर दुश्मनी का हमारी खयाल छोड़ !  
यां दुश्मनी के वास्ते काफी हैं यार वस ! हाली
३६. अहवाव की जफाएँ तो जख्मी न कर सकी !  
अहवाव के खुलूस<sup>९</sup>का मारा हुआ हूँ मैं !!
- ३७ कौन कहता है कि मिलना दोस्तो से है बुरा !  
लेकिन इतना क्यों मिलो, उकताएँ जिससे आशना ?

१. मिथ-गण, दोस्त २. आश्चर्य-चकित ३. सह्य, वरदास्त ४. भवन  
५. गुण, खूबियाँ ६. घोवा खाया हुआ ७. दुःखी, तग ८. वर्तवि-व्यवहार का ।

३८. आडे<sup>१</sup> आया न कोई मुश्किल मे ।  
मशवरे<sup>२</sup> देके हट गये अहवाव !! जोश
- ३९ 'अहसान' कोई अपना बुरे वक्त मे नहीं !  
अहवाव वेवफा है, खुदा वेनियाज़<sup>३</sup> है !! अहसान
- ४० अपने मतलब के लिए, हर एक वन जाता है दोस्त !  
यूँ कोई वहरे-जहाँ मे,<sup>४</sup> आशना होता नहीं !! सहर
- ४१ हमे भी प्रा पड़ा है दोस्तो से काम कुछ यानी<sup>५</sup> ।  
हमारे दोस्तो के वेवफा होने का वक्त आया !! फौज
४२. दिल अभी पूरी तरह टूटा नहीं !  
दोस्तो की महरवानी चाहिए !!
४३. देखलो कोई किसी का दोस्त दुनिया मे नहीं !  
जान<sup>६</sup> फूर्कत<sup>७</sup> मे गई, दिल को न मुतलक<sup>८</sup> गम हुआ !! आबाद
४४. कोई पक्का दोस्त है तो कोई कच्चा दोस्त है !  
हाँ मुसीबत मे जो काम आए, वो सच्चा दोस्त है !!
४५. वेगरज<sup>९</sup> दोस्तो की हमदर्दी<sup>१०</sup>, किस कदर<sup>११</sup> खुलूसो-सादा<sup>१२</sup> है ।  
यह वह कमयाव<sup>१३</sup> फूल हैं, जिनमे रग कम है महक ज्यादा है !! अदम




---



---



---



---

१ आगे, सामने, समीप २ सलाह, राय ३ नि स्पृह, वेपवाहि ४. ससार-  
सागर में ५ अर्थात्, मतलब यह है कि ६. प्राण ७ वियोग मे ८ जरा भी  
९. नि स्वार्थ १० सहानुभूति ११ किस प्रकार, कैसी १२. निश्चल, निष्कपद  
१३. दुष्प्राप्य, जो बहुत कम मिल सकें ।

## अपने ऐबो पे नज़र कर ?

ঞ

१. अपने ऐबो<sup>१</sup> पे नज़र कर, अपने दिलको साफ़ कर !  
क्या हुआ गर खलक<sup>२</sup>मे तू पारसा<sup>३</sup> मशहूर है ?
२. इतनी ही दुश्वार<sup>४</sup> अपने ऐवकी पहचान है !  
जिस कदर करनी मलामत<sup>५</sup> और को आसान है ॥      हाली
३. औरोपे मोतरिज्ज<sup>६</sup> थे, लेकिन जो आँख खोली !  
अपने ही दिलमे हमने गंजे-अयूब<sup>७</sup> देखा ॥      अकबर
४. जो भले है, वह बुरो को भी भला कहते हैं ।  
न बुरा मुनते हैं अच्छे, न बुरा कहते हैं ॥
५. फिलहकीकत<sup>८</sup> वे बुरे हैं, जो समझते हैं बुरा !  
ऐ 'जफर' उसकी तरफसे जो हुआ अच्छा हुआ ॥
६. न थी हालकी जब हम अपने खबर,  
रहे देखते औरोके ऐबो-हुनर ।  
पही अपनी बुराडयोपे जो नज़र,  
तो निगाहमे कोई बुरा न रहा ॥      हाली
७. ऐ 'जीक' किसको नज़रे-हिकारत<sup>९</sup>से देखिए ?  
सब हमसे हैं जियादा, कोई हमसे कम नहीं !!      ज़ोक

१ दोपो, अवगुणो २ संमार मे ३ मंयमी, इन्द्रिय-निग्रही ४ कठिन,  
दुष्कर ५. भत्सना, ढाट-डपट, निन्दा ६ आपत्ति-कर्ता, ऐतराज् करने वाले  
७, दोषी-अवगुणों का सजाना ८. वास्तव मे, दरबसल ९. घृणा-इष्ट से ।

८. मैं बता दूँ आपको, अच्छो की क्या पहचान है ?  
वोह है खुद अच्छे, जो औरोको नहीं कहते बुरा ॥ जौक
९. हम किसीको क्यों कहे, मुँह से बुरा अपने 'जफर' ।  
हम ही सबसे हैं बुरे, हमसे बुरा कोई नहीं ॥ जफर
- १० नज़र आते हैं हमको ऐब अपने ख़वियाँ<sup>१</sup> बनकर ।  
हम अपने जहल<sup>२</sup>को भी, यह सभते हैं कि इफ़<sup>३</sup> है ॥
- ११ देखता है ऐबो-हुनर औरका है सब कोई ।  
अपना मालूम 'जफर' ऐबो-हुनर किसको है ? जफर
- १२ औरोकी ऐबजोई,<sup>४</sup> अपना हुनर<sup>५</sup> नहीं है ।  
अपनी ही ऐबजोई, है यह हुनर हमारा ॥ जोशिश
१३. औरोपे जब ऐतिराज<sup>६</sup> करता हूँ,  
मौत आये न आये, मैं तो मर जाता हूँ ।  
दुनियाके गुनाहपे<sup>७</sup> कौन उठाये उँगली ?  
अपने ही गुनाहोंसे डर जाता हूँ ॥ फहंत
१४. अगर दूँढ़ोतो 'अकबर' से भी पाओगे हुनर कोई !  
अगर चाहो, निकालो ऐब तुम अच्छे-से-अच्छे से ॥ अकबर
१५. देखते हैं जो हुनर, ऐबको कब देखते हैं ?  
ऐबके देखने वाले तो हुनर देख चुके ? फरेब
१६. ऐबबी<sup>८</sup> को क्या हो अपने ऐबे-मखफ़ी<sup>९</sup> पर नज़र ?  
देख सकती हैं भला आँखे कहाँ बालाए-सर<sup>१०</sup> ?



१. गुण २. अज्ञान, अविवेक, मूर्खता को ३. ज्ञान, विवेक, ब्रह्मज्ञान ४. दोष-दर्शिता, पराये दोष देखने की आदत ५. गुण, विशेषता, कला ६. आपत्ति ७. पाप-दोषपर ८. दोषदर्शी को ९. गुप्त दोषपर १०. सिर के ऊपर ।

# जो रखता है काबू में दानिश जबाँ को !



१. जो रखता है काबू<sup>१</sup> में 'दानिश' जबा को !  
वना लेगा अपना वह सारे जहाँ को !! दानिश
२. जहाँ काम होता है मीठी जबाँ से !  
नहीं इसमें लगती है दौलत जियादा<sup>२</sup> !! हाली
३. ख़मोशी<sup>३</sup> में अमन है, रास्ती<sup>४</sup> है सफाई है !  
यह वह दारू<sup>५</sup> है जो कितने ही मर्जों<sup>६</sup> की दवाई है !!
४. बात का ज़रूर है तलवार के ज़ख्मो से सिवा<sup>७</sup> !  
कीजिए क़त्ल, मगर मुँह से कुछ दर्गादि<sup>८</sup> न हो !! दारा
५. कहे एक जब सुनले इन्सान दो !  
कि हक ने ज़बाँ एक दी कान दो !! जोक़
६. फ़ित्रत<sup>९</sup> को नापसन्द है सख्ती जबान मे !  
पैदा हुई न इसलिए हड्डी जबान मे !! हवीब
७. दुश्मन से भी रवा<sup>१०</sup> हैं तुमको जबाने-जीरी<sup>११</sup> !  
जब दिल को रंज पहुँचा, क्या लुत्फ<sup>१२</sup> गुफ्तगू का<sup>१३</sup> ?
८. बहुत ना.जुक जमाना है, ज़बाँ को बन्द कर रखो !  
मसल मग्हूर है ; दीवार के भी कान होते हे !!

१. नियब्रण २ अधिक ३ मीन, चुप्पी ४ सत्यता, यथार्थता ५.  
ओपघि ६ रोगो की ७. अतिरिक्त, अधिक गहरा ८ आज्ञा, हिदायत ९.  
प्रकृति को १० उचित ११. मधुर वचन १२ आनन्द, मजा १३. बातचीतका ।

जो रखता है कावू मे दानिश ज़बाँ को ।

२६७

६. ज़बाँ वही है कि हिलने मे जिसके हो कुछ फैज़ ।  
वर्ने<sup>३</sup> यूँ हरकत मे जवान है सब की ॥
१०. है जमीनो-आस्माँका फर्क कौलो-फ़ेल<sup>४</sup> मे ।  
'अहमदी' जो मुँह से कहते हो, वह करना चाहिए ॥ अहमदी
११. होंट अपना हिला न समझे बिन ।  
यानी<sup>५</sup> जब खोले तो जबा टुक<sup>६</sup> सोच ॥
१२. लाख नेमत के बराबर है जबाने-शीरी<sup>७</sup> ।  
जायका<sup>८</sup> बस है जबाँ का मेरे दन्दा<sup>९</sup> के तले ॥
१३. तल्खगोई<sup>१०</sup> से बचो, शीरीजबा<sup>११</sup> बनकर रहो ।  
अपने-बेगाने के दिल पर हुक्मरा<sup>१२</sup> बनकर रहो ॥
१४. अकलमन्द इन्सां हमेशा बोलता है तोलकर ।  
बेव कूफ इन्सा हमेशा तोलता है बोलकर ॥
१५. लाल उगल मुँह से, अगर तुझमे हिम्मते-मर्दना<sup>१३</sup> है ।  
आग उगलने को मुँह मिस्ले-रफ़्ल<sup>१४</sup> पाया तो क्या ?
१६. छुरी का, तीर का, तलवार का तो घाव भरा ।  
लगा जो ज़ख्म ज़बाका, रहा हमेशा हरा ॥  
ज़बाँ अपनी हद मे है बेशक<sup>१५</sup> ज़बा ।  
बढ़े एक नुक्ता<sup>१६</sup> तो है यह जियाँ<sup>१७</sup> ॥  
समझ-सोच करके जो खोले ज़बा ।  
तो प्यारा बने उसका सारा जहा ॥

---

१ लाभ, फायदा, उपकार २ अन्यथा, नहीं तो ३ कथनों और करनी मे  
४. अर्थात्, कहने का तात्पर्य यह है कि ५. जरा ६. मीठी बोली ७. स्वाद  
८. दर्तो के नीचे ९ कट्टुभाषिता, कड़वी बोली से १०. मधुर-भाषी ११.  
शासक १२. पुरुषोचित साहस १३. बन्दूक के समान १४. निस्सन्देह १५.  
बिन्दु १६. हानि, क्षति ।

## खरे-खोटे की कसौटी है, मुसीबत क्या है ?

✽

१. अपने-वेगानो<sup>१</sup>की खुलती है हकीकत<sup>२</sup> इससे ।  
खरे-खोटे की कसौटी है, मुसीबत<sup>३</sup> क्या है ?
२. सुखरू<sup>४</sup> होता है इन्सा, आफते<sup>५</sup> आने के बाद !  
रंग लाती है हिना<sup>६</sup> पत्थरपे घिस जाने के बाद !!
३. सब<sup>७</sup>से बढ़कर मुसीबतमे कोई हामी<sup>८</sup> नहीं ।  
यह सिफत<sup>९</sup> पैदा हो जिसमे, उसमे कुछ खामी<sup>१०</sup> नहीं !!
४. जबाले-मालो-दौलतमे,<sup>११</sup> बस इतनी बात अच्छी है ।  
कि दुनियाको बखूबी<sup>१२</sup> आदमी पहचान जाता है !!
५. तसकीन<sup>१३</sup>मुसीबतमे देनेको, यूँतो जमाना आता है ।  
ऐसा भी कोई आता है जिसे विगड़ी को बनाना आता है !!

श्रावण

६. होते हैं बडे किस्मतके धनी, जो यह सदमे<sup>१४</sup> सह जाते हैं !  
तृफाने-हवादस<sup>१५</sup>मे वर्न.<sup>१६</sup> अच्छे-अच्छे वह जाते हैं !!
७. जबाब ज़ख्मे-जिगर दे रहा है हँस-हँसकर !  
“वही तो दिल है कि जो खुश रहे मुसीबत मे !!”

साकिब

- १ अपने-परायो की २. वास्तविकता, असलियत ३ विपत्ति, संकट-काल
४. सम्मानित, सफल ५. आपत्तियाँ, दुख ६ मेंहदी ७. धैर्य, धीरज ८ सहायक  
मित्र ९ गुण १० कच्चापन, कमी ११. धन-वैभव के पतन के समय मे,
- १२ भली-भाँति १३. धीरज, तसल्ली १४ दुख, संकट १५ विपत्तियो के  
तृफान में १६. अन्यथा ।

५. शऊरे-आदमी<sup>१</sup> वेदार<sup>२</sup> होता है मुसीबत मे !  
वो खुशकिस्मत<sup>३</sup> है, जिनपे गद्विजे-अरथ्याम<sup>४</sup> आती है ! फ़ानी
६. मुसीबत का हरहकसे अहवाल<sup>५</sup> कहना !  
मुसीबतसे है यह मुसीबत जियादा !! हाली
- १० अय 'रिन्द' वक्त<sup>६</sup>-वद<sup>७</sup> मे किसीने दिया न साथ !  
आँखे चुराये अपने-पराये चले गए !! रिन्द
११. जब पड़ा है वक्त कोई, हो गए हैं सब अलग !  
दोस्त भी अपना नहीं, वेगाना तो वेगाना है !!
१२. मुसीबत के दिनो से ऐशके दिन जब मेरे बदले !  
'ख्याल' अगयार<sup>८</sup> का तो जिक्र क्या है, दोस्त सब बदले !! ख्याल
१३. कोई शरीके-हाल<sup>९</sup> बुरे वक्त का नहीं !  
आती नहीं है मौत भी बीमार देखकर !! रग
१४. सियहवखती<sup>१०</sup>मे कब कोई किसी का साथ देता है !  
कि तारीकी<sup>११</sup> मे साया<sup>१२</sup> भी जुदा<sup>१३</sup> होता है इन्सा से !! नासिख
१५. भरी दुनियामे कोई भी नज़र आता नहीं अपना !  
'अदीब' इक दौर<sup>१४</sup>ऐसा भी गुजर जाता है इन्सापर !! अदीब
१६. बागवा ने<sup>१५</sup> आग दी, जब आशियाने को मेरे !  
जिनपे तकिया था, वही पत्ते हवा देने लगे !! साकिब

१. मनुष्य की दक्षता २. जाग्रत ३. भाग्यशाली ४. समय का चक्र, दिनो का उलट-फेर ५. हाल, समाचार ६. सकट-काल मे ७. दूसरो का ८. साथी, सगी ९. विपत्ति-काल मे १०. अँधेरे मे ११. छाया १२. अलग १३. युग, समय, चक्रकर १४. माली ने ।

१७. यार-ओ-गमखार<sup>१</sup> है दुनिया मे बनी के साथी !  
जब विगडती है तो सब आँख चुरा जाते हैं ॥ बेखुद
१८. किस्मत की शिकायत किससे करे ?  
वह बजम मिली है हमको जहाँ ।  
राहतके हजारो साथी है,  
दुख-दर्द का साथी कोई नहीं ॥ नज़ीर बनारसी
१९. यह खूब जाचा, यह खब वरता,  
यह खूब जाना, यह खब देखा ।  
कि वक्त-नाजुक<sup>२</sup>पे इस जहा मे  
नहीं है साथी कोई किसी का ॥ नूह
२०. मुसीबतमे न घबरा, कर गुज्जर जैसे बने वैसे ।  
यह दिन भी जाएँगे इकदिन, वह दिन भी आएँगे इक दिन ॥
२१. आराम के थे साथी क्या-क्या, जब वक्त पड़ा तब कोई नहीं ।  
सब दोस्त है अपने मतलबके, दुनियामे हमारा कोई ॥ आजू

१. सहानुभूति रखनेवाले सगी-साथी, २. सकट-कालमे ।

## तदबीर के हाथो से गोया तकदीर का पर्दा उठता है !

●

१. तदबीर के हाथो से गोया<sup>१</sup> तकदीर का पर्दा उठता है ।  
या कुछ भी नहीं या सब-कुछ है, या मिट्ठी है या सोना है !!
२. न रखो कातिवे-तकदीर<sup>२</sup> पर इल्जाम<sup>३</sup> किस्मत का ।  
तुम्हारे हाथ में ऐ दोस्तों । किस्मत तुम्हारी है !!
३. खुदी को कर बुलन्द<sup>४</sup> इतना कि हर तकदीर से पहले ।  
.खुदा बन्दे से खुद पूछे बता तेरी रजा<sup>५</sup> क्या है ?

इकबाल

४. शिकायत की जो किस्मत की, तो दिल कहने लगा चुप रह ।  
मुकद्दर आप अपना हम बनाते हैं मिटाते हैं !!
५. हा-हा मगर ऐ दोस्त ! तू तदबीर किये जा ।  
यह भी तेरी तकदीर के दृप्तर में लिक्खा है !!
६. अच्छा-बुरा बनना मौकूफ़<sup>६</sup> अकल पर है ।  
तकदीर के भहल का मैमार<sup>७</sup> खुद बशर है !!
७. नहीं कानूने-फित्रत है, जिसे तकदीर कहते हैं ।  
जिसे किस्मत समझते हैं, वह तदबीरों का हासिल<sup>८</sup> है !! अकबर
८. छिपा रखा है जिसने आज किस्मत के सितारे को ।  
उसी बदली से होगे एक दिन शास्त्रो-कमर<sup>९</sup> पैदा !!

फानी

१ मानो २ भाग्य-लेखक पर ३ दोष ४ उच्च ५ इच्छा ६ निर्भर ७ निमत्ता, कारीगर ८ फल, परिणाम ९ सूरज और चाँद ।

६. मुकद्दरका लिखा मिटता नहीं आंसू बहाने से ।  
यह वह होनी है जो होकर रहेगी हर बहाने से ॥ साहिर
- १० हमारी अक्ले-बेतदबीर<sup>१</sup> पर तदबीर हँसती है ।  
अगर तदबीर हम करते हैं तो तकदीर हँसती है ॥ हातिम
- ११ नतीजा एक ही निकला कि थी किस्मत मे नाकामी<sup>२</sup> !  
कभी कुछ कहके पछताये, कभी चुप रहके पछताये ॥ आर्जू
- १२ इन्सान समझता है कि तदबीर है सब-कुछ ।  
मज़वूरियाँ कहती है कि तकदीर भी कुछ है ॥
- १३ फिके-राहत<sup>३</sup> छोड़ वैठे हम को राहत मिलगई ।  
हमने किस्मतसे लिया जो काम था तदबीर का ॥
- १४ अक्लसे क्या पूछता, आफतको सरपे देखकर ।  
वह तो खुद चकरा गई, किस्मत का चक्कर देखकर ॥ अर्श
१५. मुसीबतमे बशरके जौहरे-मर्दाना<sup>४</sup> खुलते हैं ।  
मुबारक वुजदिलो<sup>५</sup>को गदिगे-किस्मत<sup>६</sup> से मर जाना ॥ चकवस्त
१६. तेरी हिम्मत ही तेरी किस्मत है; हुक्मे-तकदीर<sup>७</sup> क्या कजाए हैं ?  
और जो होना है कुछ तो होने दे, रोने-घोनेसे यूँ हुम्रा क्या है ? बशीर
१७. अहले-हिम्मत<sup>८</sup> मज़िले-मक्सूद<sup>९</sup> तक आही गए ।  
बन्दए-तकदीर<sup>१०</sup> किस्मतका गिला करते रहे ॥ चकवस्त
१८. मैं कहता था इन्सानकी गर तकदीर नहीं तो कुछ भी नहीं !  
हिम्मत बढ़कर बोल उठी, तदबीर नहीं तो कुछ भी नहीं ॥

१. पुरुषार्थीन वीद्धिक ज्ञानपर २. असफलता ३. सुख की चिन्ता ४.  
पुरुषोचित गुण ५. कायरो को ६. भाग्य-चक्रसे ७. दैव की आज्ञा ८. बला,  
मृत्यु ९. साहसी, पुरुषार्थी १०. लक्ष्य-विन्दु ११. भाग्यवादी ।

१६. पस्त-हिम्मत<sup>१</sup> रोते रहते हैं सदा तकदीर को ।  
साहिवे-हिम्मत<sup>२</sup> हमेशा करते हैं तदबीर को ॥
२०. अगर तकदीर भी अच्छी हो, तब तदबीर बनती है ।  
बुरा गर हो क़्लम कव ठीक फिर तस्वीर बनती है ?
२१. गद्दिश जो हो तकदीरमें, कुछ सई<sup>३</sup> काम आती नहीं ।  
मंजिल कुछ आगे बढ गई, पहुँचा जो मैं मंजिल के पास ॥ अमीर
२२. तदबीर सदा रास्त<sup>४</sup> जो आती नहीं 'अकबर' ।  
इन्सान की ताकत के सिवा भी है कोई चीज ॥ अकबर
२३. तदबीर न कर, फायदा तदबीरमें क्या है ?  
कुछ यह भी खबर है तेरी तकदीर में क्या है ? जोक
२४. काम सब तकदीर पर है, है मगर तदबीर शर्त ।  
कुछ सबब<sup>५</sup> भी चाहिए इस आलमे-असबाब<sup>६</sup>में ॥ जफर
२५. उस वक्त, मुसाफिर बेचारा अपनी किस्मतको रोता है ।  
जब हूँडने लगती है किश्ती नजदीक किनारा होता है ॥
२६. तदबीर ही तेरी नाकिस<sup>७</sup> थी, तकदीरको तू इल्जाम<sup>८</sup> न दे ।  
कर सब्र<sup>९</sup> जरा कारे-मुश्किल<sup>१०</sup> सब वक्त पे आसा<sup>११</sup> होते हैं ॥ अलम
२७. जो मुकद्दर है वह टल सकता नहीं 'गालिब' कभी ।  
तेरी किस्मतका तुझे मिलता है छप्पर फाड़के ॥ गालिब



१ साहस-हीन, अपुरुषार्थी २ साहसी ३ कोशिश ४ फलदायी, कारगर  
५ कारण ६ कार्यकारणरूप ससारमें ७ अपूर्ण, दूषित, मिथ्या ८ दोष  
९ धैर्य, धीरज १० कठिन कार्य ११ सरल ।

## मौत क्या है, जिन्दगी की दूसरी तस्वीर है !



१. मौत क्या है, जिन्दगी की दूसरी तस्वीर है ।  
जिसने इस रुख़<sup>१</sup> से इसे देखा वही कामिल<sup>२</sup> हुआ ॥
  २. जिन्दगी खुद क्या है 'फानी', यह तो क्या कहिए, मगर ।  
मौत कहते हैं जिसे, वह जिन्दगी का होश है ॥ फानी
  ३. जिन्दगी बैठी थी अपने हुस्न<sup>३</sup> पर भूली हुई ।  
मौत ने आते ही सारा रंग फीका कर दिया ॥
  ४. कौन ऐसा है नहीं है मौत की जिसको खबर ।  
फिर जो गफलत है तो यह दुनिया का इक दस्तूर<sup>४</sup> है ॥
  ५. मौत को देखा तो दुनिया से तवीअत<sup>५</sup> फिर गई ।  
उठ गया दिल दहर से दौलत नजर से गिर गई ॥
  ६. जीने-मरने की हकीकत, जब से हम पर खुल गई ।  
जिन्दगी और मौत दोनों का मज्जा जाता रहा ॥
  ७. मौत जब तक नजर नहीं आती ।  
जिन्दगी राह पर नहीं आती ॥
  ८. जिन्दगी की आँख से देखा है नक्शा<sup>६</sup> मौत का ।  
मौत के मुँह से सुनूँगा दास्ताने-जिन्दगी<sup>७</sup> ॥
- अख्तर
- अकबर हैदरी

१. पहलू २ सम्पूरण, सर्वाङ्गपूरण ३. सौन्दर्य ४. रिवाज, परम्परा  
५. जी, रुचि ६. चित्र ७. जीवन की कहानी ।

मौत क्या है, जिन्दगी की दूसरी तस्वीर है !

२७५

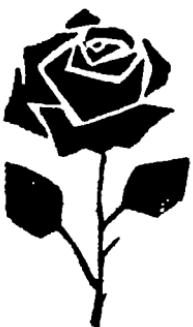
- ६ कुछ हवा भर दी गई है खाक की तामीरमें ।  
मौत हँसती है मेरी हस्ती का सामा३ देखकर ॥
१०. ज्ञाव बेजा४ के हवादस५ से बचाती है तुझे ।  
मौत कहते हैं जिसे, है पासबाने-जिन्दगी६ ॥
११. मौत का भटका लगा ऐसा कि आँखें खुल गई ।  
रुबरू७ मंजरै८ है रुवाबे-जीस्तॉ की तामीरका९ ॥
१२. मौत आती नहीं करीने१० की ।  
यह सज्जा मिल रहा है जीने की ॥
१३. जिन्दगी ने सैकड़ों सामा किये ।  
मौत ने आकर पशेमा११ कर दिया ॥
- १४ जिन्दगी पाकर हुआ सारा जमाना बेखबर१२ ।  
मौत भी आयेगी इक दिन, इसका किसको होश है ?
- १५ गाये जा मस्ती के तराने, ठंडी आद्वे भरना क्या ?  
मौन आये तो मर भी लेंगे, मौत से पहले मरना क्या ? जोश
- १६ जीने तक है होश के जलवे, आगे होश की मस्ती है ।  
मौत से डरना क्या मानी, मौत भी जज्बे-हस्ती१३ है ॥ फिराक़
१७. सब जीते जी के झगड़े हैं, सच पूछो तो क्या खाक हुए ?  
जब मौत से आकर काम पड़ा, सब किस्से-कज्जिये पाक हुए ॥
- १८ तमाशा इसको समझे, खेल समझे, दिल्लगी समझे ।  
बस उसकी जिन्दगी है, मौत को जो जिन्दगी समझे ॥

१ रचना अथवा आकृति में २ उपकरण, सामग्री ३ उचित तथा अनुचितके ४. विष्टियो-न्सकटोंसे ५ जीवन-प्रहरी ६ सामने ७ दृश्य ए जीवन-स्वप्नकी ८ इमारत या रचना का १० ढग की ११ लज्जित, पछताने वाला १२. असावधान, लापरवाह १३ जीवन का आकर्षण ।

१६. मौत यह मेरी नहीं, मेरी कजाँ<sup>१</sup> की मौत है ।  
क्यों डरूँ इससे कि फिर मरकर नहीं मरना मुझे ॥ अकबर
२०. हँसके दुनिया मे मरा कोई, कोई रो के मरा ।  
जिन्दगी पाई मगर उसने, जो कुछ होके मरा ॥
२१. जी उठा मरने से वह, जिसकी खुदा पर थी नजर ।  
जिसने दुनिया ही को पाया था, वह सब खो के मरा ॥ अकबर
२२. लाई हयात,<sup>२</sup> आये, कड़ा ले चली, चले ।  
अपनी खुशी न आए, न अपनी खुशी चले ॥ ज़ोक़
२३. मौत एक गीत गाती थी ।  
जिन्दगी भूम-भूम जाती थी ॥
२४. दारे-फानी<sup>३</sup> मे हो ग्राफिल मौत से इक पल नहीं ।  
क्या भरोसा जिन्दगी का, आज है और कल नहीं ॥ ज़ोक़
२५. ऐसे जीने पे 'रिन्द' खाक पडे ।  
मौत इस जिन्दगी पे हँसती है ॥ रिन्द
२६. अजल<sup>४</sup> के हाथ मे इन्सान इक खिलौना है ।  
जिसे किसी-न-किसी दिन तबाह<sup>५</sup> होना है ॥ अस्तर

३७

१. मृत्यु २. जिन्दगी ३. नश्वर संसार मे ४. मृत्यु के ५. नष्ट ।



ਨਾਮੇ

\* ਅ

\* ਜਬ

\* ਫੁਲ

\* ਖਿਲੋਂਗੇ !

॥

॥

॥

॥

॥

॥

५३



५४

नगमे से जब फूल खिलेंगे,  
 चुनने वाले चुन लेंगे !  
 सुनने वाले सुन लेंगे,  
 तू अपनी धुन में गाता जा !!

—हफीज़ जासन्घरी

५५



५६

## नमेसे जब फूल खिलेंगे !

०

- १ नमेसे जब फूल खिलेंगे, चुननेवाले चुन लेंगे ।  
सुननेवाले सुनलेंगे, तू अपनी बुनमे गाता जा ॥      हकीज़
२. तुझे पा के मैं खुद को पाऊँगा,  
कि तुझी मे खोया हुआ हूँ मैं ।  
यह तेरी तलाश है इसलिए,  
कि मुझे है अपनी ही जुस्तजूँ ॥      फिराक़
३. जबतक हो दिल वगल<sup>३</sup>मे हरदम हो याद तेरी ।  
जब तक जबा हो मुँहमे, जारी हो नाम तेरा ॥      बाग
४. महवे-तसबीहै<sup>४</sup> तो सब है, मगर इदराक<sup>५</sup> कहाँ ?  
जिन्दगी खुद ही इबादत<sup>६</sup> है, मगर होश नहीं ॥      जिगर
५. किनारा गो<sup>७</sup> किनारेको ही कहना चाहिए, ताहम<sup>८</sup> ।  
कुछ ऐसे जिन्दादिल<sup>९</sup>भी है, जो तूफानोको कहते हैं ॥
६. शमए<sup>१०</sup> रौशन है, मगर माहौल<sup>११</sup> फिरभी सदं है ।  
वोह कहाँ गुम हो गए हैं, जिनको पर्वना कहे ?
७. यह काटा जो माली तुझे चुभ गया है ।  
यह काटा भी गुलशनका लखते-जिगर<sup>१२</sup> है ॥      अदम

---

१ सुरीली आवाज, गीत से २ तलाश ३ पहलू से ४ माला, जपमें लीन  
५. ज्ञान, विवेक ६ उपासना ७ यद्यपि ८ तथापि, फिर भी ९ चिनोद-  
रसिक, प्रसन्नचित्त १० वातावरण ११ जिगर का दुकडा ।

८. दिल खुश हुआ है मस्जिदे-वीरान<sup>१</sup> देखकर ।  
मेरी तरह खुदा का भी खानाखराब है ॥
९. मैं क्या था, किसलिए भेजा गया इस दौरे-हस्ती<sup>२</sup>मे ?  
न अब तक खुदको पहचाना, न कुछ राजे-सफर<sup>३</sup> समझा ॥
१०. बेचैनियाँ<sup>४</sup> सभेटकर सारे जहान की ।  
जब कुछ न बन सका तो मेरा दिल बना दिया ॥
११. वह नग्मा बुलबुले-रंगीनवाँ<sup>५</sup> । इक बार हो जाए ।  
कलीकी आँख खुल जाए, चमन वेदार<sup>६</sup> हो जाए ॥ असर
१२. मुझे एहसास<sup>७</sup> कम था, वर्न<sup>८</sup> दौरे-जिन्दगानी मे ।  
मेरी हर सासके हमराह<sup>९</sup> मुझ से इन्क़लाब<sup>१०</sup> आया ॥ आसी
१३. जिस कामको जहाँमे तू आया था ऐ 'नज़ीर,  
खानाखराब<sup>११</sup> । तुझसे वही काम रह गया ॥ नज़ीर
१४. खुर्शीदिवार<sup>१२</sup> देखते हैं सबको एक आँख ।  
रीशनजमीर<sup>१३</sup> मिलते हर नेको-बदसे<sup>१४</sup> हैं ॥ जौक़
१५. है कामयाब<sup>१५</sup> वही, इस जहाने-फानी<sup>१६</sup>में ।  
जो वेनियाजे-तमन्ना<sup>१७</sup> है जिन्दगानीमे ॥ अलम
१६. फ़ना<sup>१८</sup> कैमी, बक़ा<sup>१९</sup> कैसी, जब उसके आशना ठहरे ।  
कभी इस घर मे आ निकले, कभी उस घर मे जा निकले ॥ अमीर

१. उजाह मस्जिद २. घर ३. ससारचक्र में ४. यात्रा का रहस्य  
५. व्याकुलता, परेशानियाँ ६. सुन्दर गाने वाली बुलबुल ७. जाग्रत, प्रफुल्ल  
८. अनुभव, ध्यान ९. अन्यथा, नहीं तो १०. साथ ११. परिवर्तन १२. भाग्य-  
हीन, बदनसीव १३. सूर्य की भाँति १४. प्रकाशित हृदय, उज्ज्वल मन वाले  
१५. भले-बुरे-से १६. सफल, कृतकृत्य १७. क्षणभगुर ससार मे १८. नि स्पृह,  
निरीह १९. मृत्यु, नश्वरता २०. नित्यता, स्थिरता ।

नगमेसे जब फूल खिलेंगे ।

१७ ऐ 'दाग' अपनी वज़अू<sup>१</sup> हमेशा यही रही ।  
कोई खिचा, खिचे, कोई हमसे मिला, मिले ॥

दाग

१८. कुछ वह खिचे-खिचे रहे, कुछ हम खिचे-खिचे ।  
इस कशमकश<sup>२</sup> मे टूट गया रिता<sup>३</sup> चाहका ॥

दाग

१९. हो कितनी ही तारीक<sup>४</sup> शर्वे-जीस्त<sup>५</sup>की राहे ।  
इक नूर-सा<sup>६</sup> रहता है भलकता मेरे दिलमे ॥

जोश

२०. छिपाओ आपको जिस ढग या जिस भेसमे ।  
मगर चश्मे-हकीकतवी से<sup>७</sup> पर्दा हो नहीं सकता ॥

साकिंच

२१. तकल्लुफ<sup>८</sup> अलामत<sup>९</sup> है बेगानगी<sup>१०</sup> की ।  
न डालो तकल्लुफकी आदत जियादा ॥

हाली

२२. बुढापे मे जवानीसे जियादा शौक होता है ।  
भड़कता है चिरागे-सहर<sup>११</sup> जब खामोश<sup>१२</sup> होता है ॥

२३. फूल बननेकी खुशीमे मुस्कराती थी कली ।  
क्या खबर थी यह तगद्दुर<sup>१३</sup> मौतका पैगाम<sup>१४</sup> है ?

सिराज

२४. क़न्नोके मनाजिर<sup>१५</sup>ने करवट न कभी बदली ।  
अन्दर वही आबादी, बाहर वही वीराना<sup>१६</sup> ॥

त्वह

२५. फूल वही, चमन वही, फक<sup>१७</sup> नजर-नजर का है ।  
अहदे-बहार मे था क्या, दौरे-खिजां मे क्या नहीं ?

जिगर

१. पद्धति, ढंग
२. खीचातानी, आपाधापीमे
३. सम्बन्ध, नाता
४. अन्ध-कार पूरण
५. जीवन-रात्रिकी
६. प्रकाश-सा
७. वास्तविकता को देखनेवाली आँखेसे
८. बनावट-दिखावट
९. निशानी
१०. परायेपन की
११. प्रातःकालीन दीपक
१२. बुझनेवाला
१३. परिवर्तन
१४. सन्देश
१५. दृश्यने
१६. सजाटा, सूनापन ।

२६. नीकरों पर क्या गुजरती है मुझे मालूम है ।  
बस करम<sup>१</sup> कीजे, मुझे वेकार रहने दीजिए ॥ शक्तवर
२७. जिसने कुछ अहसास<sup>२</sup> किया, इक बोझ सरपे रख दिया । .  
सरसे तिनका क्या उतारा, सरपे छप्पर रख दिया ॥
२८. बादे-फना<sup>३</sup> फिजूल है नामो-निशा की फिक्र ।  
जब हम नहीं रहे तो रहेगा मज्जार<sup>४</sup> क्या ? चक्कवस्त
२९. गुजरा हुआ जमाना खारिज<sup>५</sup> है जिन्दगी से ।  
क्यों याद कर रहा है गुजरा हुआ जमाना ? असर
३०. जिन्दगी है अपने बस मे न अपने बस मे मौत ।  
आदमी मजबूर है और किस कदर मजबूर है ॥
३१. 'यगाना' फिक्रे-हासिल<sup>६</sup> क्या, तुम अपना हक्क<sup>७</sup> अदा कर दो ।  
बला से तल्ख<sup>८</sup> गुजरे जिन्दगानी रायगा<sup>९</sup> क्यों हो ? यगाना
३२. मालूम है हमे सब, बुलबुल ! तेरी हकीकत ।  
इक मुश्त इस्तख्वा<sup>१०</sup> है, दो पर लगे हुए है ॥
३३. फूल चुनना भी अबस,<sup>११</sup> सैरे-बहारी भी फिजूल ।  
दिल का दामन ही जो काटो से बचाया न गया ॥ ज़्ज़बी
३४. ऐशा से क्यों खुश हुए, क्यों गम से घबराया किए ?  
जिन्दगी क्या जाने क्या थी और क्या समझा किए ? ज़्ज़बी
३५. जिसको खबर नहीं, उसे जोशो-खरोश है ।  
जो पा गया है राज, वह गुम<sup>१२</sup> है, खमोश<sup>१३</sup> है ॥

१ दया, कृपा २ उपकार ३. मरनेके बाद ४ क़न्न ५ कटा हुआ ६ फल  
की चिन्ता ७ कर्तव्य ८ कड़वी ९ व्यर्थ, वेकार १०. हड्डी ११. व्यर्थ  
१२. आत्म-विस्मृत, आत्म-लौन १३ चुप ।

३६ मेरी यह जिन्दगी है कि मरना पड़ा मुझे ।

इक और जिन्दगी की तमन्ना लिये हुए ॥

हफोज

३७. न सूरत कही शादमानी<sup>१</sup> की देखी ।

बहुत संर दुनियाए-फ़ानी<sup>२</sup> की देखी ॥

हस्रत

३८. तुम को है फिक तन-आसानी<sup>३</sup> की 'असर' ।

जिन्दगी कुर्बानियो का नाम है ॥

असर

३९ आजू<sup>४</sup> इक जुर्म<sup>५</sup> है, जिसकी सज़ा है जिन्दगी ।

जिन्दगी-भर आजूओ को पशेमार<sup>६</sup> कीजिए ॥

एहसान

४०. बुलबुल ! गजूलसराई<sup>७</sup> आगे हमारे मत कर !

सब हमसे सीखते हैं अन्दाज<sup>८</sup> गुफ्तगूर<sup>९</sup> के ॥

इकबाल

४१ सूँधकर मसल डाले तो यह है गुल की जीस्त<sup>१०</sup> ।

मौत उसके वास्ते डालीपे कुम्हलाने मे है ॥

मुल्ला

४२ जो बेकस है उनको ही ज़ालिम जमाना ।

बनाता है तीरे-सितम<sup>११</sup> का निशाना ॥

४३. मुबारक जिन्दगी उनकी है, कद्दे-वक्त उनको है ।

जो रटते हैं तुम्हारा नाम, तुमको याद करते हैं ॥

४४. तेरी हस्ती<sup>१२</sup> से मुन्तकिर<sup>१३</sup> होते जाते हैं जहा वाले ।

सभाल अपनी खुदाई को, भरे भो आस्मावाले ।

मुल्ला

४५. ग्रज़ब है मश्वरे<sup>१४</sup> यह हो रहे हैं बागबानो<sup>१५</sup> मे ।

हमे बर्बाद<sup>१६</sup> कर डालें हमारे आशियानो मे ॥

१. खुशी की २. नश्वर ससार की ३. शरीर का आराम ४. कामना,

इच्छा ५. अपराध ६. लज्जित ७. गजूल पढ़ना ८. ढग, तौर-तरीके ९. बात-

चीत के १० जिन्दगी ११. अत्याचार के बाण का १२. अस्तित्व से १३

इन्हार करनेवाले १४. परामर्श, मंत्रणाएँ १५. उद्यानपालों, मालियो में

१६. नष्ट ।

४६. जईफी<sup>१</sup> जिन्दगी में वक्त की बेजा रखानी है।  
अगर जिन्दादिली है तो बुढ़ापा भी जवानी है॥

४७. बेकस की तबाही के सामान हजारों है।  
दीपक तो अकेला है, तूफ़ान हजारों है॥

४८. यह दुःख तेरा है न मेरा।  
हम सबकी जागीर है प्यारे॥

फैज

४९ जिस गुलो-बेरंगो-बूको<sup>२</sup> गुलसितां समझा है तू।  
ऐ दिले-नादा। कफ़स<sup>३</sup> को आशियाँ समझा है तू॥

५०. सन्तरी जब चोर हो, तो कौन रखवाली करे?  
उस बाग का क्या हाल, जहाँ माली ही पामाली<sup>४</sup> करे?

५१. कभी मौजे-दरिया<sup>५</sup> ने मुड़कर न देखा।  
सफ़ीना<sup>६</sup> लगा कौन थककर किनारे?

मुल्ला

५२. खुदाई<sup>७</sup> अपने मतलब की, जमाना अपने मतलब का।  
किसीका साथ देता है, जमानेमें कहाँ कोई?

५३. जहाँ जाओ, जहाँ पहुँचो, फ़साना है खुशामदका।  
खुदाई है खुशामद की, जमाना है खुशामदका॥

५४. हक्कशनासीकी<sup>८</sup> हक्कीकतको उन्होने जाना।  
ऐ 'अमीर' अपनी हक्कीकत<sup>९</sup>को जो पहचान गये॥

अमीर

५५. याद करते हैं खुदाको तो मुसीबतवाले।  
ऐशा उसको नहीं कहते, जो खुदा याद रहे॥

१. बृद्धावस्था, बुढ़ापा २. विना सुगन्ध और विना रंग के फूल को ३.  
पिजरे को ४. बबादी, पाव-तले मसलना ५. नदी की तरण ने ६. नाव, किश्ती  
७. दुनिया ८. सत्य अथवा ईश्वर को पहचानने की ९. वास्तविकता को।

नगमे से जब फूल खिलेंगे ।

५६. दीन जाता है तो जाए, सेठजी को गम नहीं ।  
मालोजर अच्छी तरह दुनिया में पैदा कर लिया ॥
५७. सेठजी को फिक्क थी, इक-इकके दस-दस कीजिए ।  
मौत आ पहुँची कि हज्रत ! जान वापस दीजिए ॥      अकबर
५८. आसान नहीं इस दुनिया में खावोके सहारे जी सकना ।  
संगीन हकीकत<sup>१</sup> है दुनिया, यह कोई सुनहरा खाव नहीं ॥      अदम
५९. गुजरे हुए जमानेका अब तज़्किरा<sup>२</sup> ही क्या ?  
अच्छा गुजर गया, बहुत अच्छा गुजर गया ॥      हफीज़
६०. यह माना, जिन्दगी है चार दिनकी ।  
बहुत होते हैं यारो ! चार दिन भी ॥      फिराक़
६१. दुनियाकी सैर करनेको ठहरे नहीं है हम ।  
दम ले लिया है मंजिले-दुश्वार<sup>३</sup> देखकर ॥      अस्तर
६२. अरे ओ जलनेवाले ! काश, जलना ही तुझे आता ।  
यह जलना कोई जलना है कि रह जाए घुँआ होकर ॥ यगाना
६३. रफीको<sup>४</sup>से रकीब<sup>५</sup> अच्छे, जो जलकर नाम लेते हैं ।  
गुलो से खार बेहतर है, जो दामन थाम लेते हैं ॥
६४. ऐ फ़्लक ! दे हमको पूरा गम तो खाने के लिए ।  
वह भी हिस्सा कर दिया सारे ज़माने के लिए ॥      दारा
६५. अब कहाँ मैं ढूँढने जाऊँ सुकूँ<sup>६</sup>को ऐ खुदा !  
इन जमीनोंमे नहीं, इन आस्मानोंमे नहीं ॥      जज़ बी

१. कठोर सत्य २. चर्चा ३. कठिनमार्ग ४. मित्रों से ५. प्रतिस्पर्धी,  
विरोधी ६. सुख-चैन को ।

६६. चलो, एक मुश्किल तो आसा<sup>१</sup> हुई ।  
सुना है कि रस्ता बड़ा पुरखतर<sup>२</sup> है ॥ अदम
६७. लो शमा हुई रौगन, वह आ गए पवनि ।  
आगाज़<sup>३</sup> तो अच्छा है, अजाम<sup>४</sup> खुदा जाने ॥
६८. गुल से पूछिए न किसी गुलची<sup>५</sup>से पूछिए ।  
सदमा चमनके लुटने का बुलबुलसे पूछिए ॥ तालिब
६९. कभी यूँ भी गुज़रती है, कभी ऐसा भी होता है ।  
कि होटो पर हसी होती है, दिल सीनेमे रोता है ॥ हफीज़
७०. यह करता हूँ, यह कर लिया, यह कल करूँगा मैं ।  
इसी फिको-इन्तज़ार<sup>६</sup>मे शामो-सहर<sup>७</sup> गई ॥
७१. यह चमन यूँ ही रहेगा और हजारो बुलबुले ।  
अपनी-अपनी बोलियाँ सब बोलकर उड़ जाएँगी ॥ चकवस्त
७२. बेगाने जो शुरूसे हैं, उनका जिक्र क्या ?  
अपने भी गैर हो गए, इसका मलाल<sup>८</sup> है ॥ अम्न
७३. दो दिन ऐसे हैं कि जिनकी फ़िक्र मैं करता नहीं ।  
एक जो आया नहीं है, दूसरा जो हो चुका ॥
७४. यह दुनिया रजो-राहत<sup>९</sup>का ग़लत अन्दाज़ा करती है ।  
खूदा ही खूब वाकिफ़<sup>१०</sup> है, किसी पर क्या गुज़रती है ?
७५. जब मिले, जिससे मिले, दिल खोलकर मिले ।  
इससे बढ़कर और ख़बी कोई इन्सामे नहीं ॥

१. सरल २ भयंकर आपत्तियो तथा विघ्नो से भरा हुआ ३ प्रारम्भ  
४. परिणाम, अन्त ५ माली, फूल चुनने वालो से ६. विन्ता तथा प्रतीक्षा मे  
७. साय-प्रात ८ दुख, रज, अफसोस ९ दुख-सुख का १०. अभिज्ञ,  
परिचित ।

नम्हे से जब फूल खिलेंगे ।

७६. मर्द खुशख़ु<sup>१</sup> नहीं तो कुछ नहीं ।  
फूलमे बू नहीं तो फिर क्या है ?
७७. जिसे हम नाग समझे थे गला अपना सजानेको ।  
वह काला नाग बन बैठा हमारे काट खानेको ॥
७८. न वह अगला तराना है, न वह अगला फसाना है ।  
जमानेमे हमारा अब गया-गुजरा जमाना है ॥
७९. जो कोई दर्दका मारा कभी आँसू बहाता है ।  
यह दुनिया हँस देती है, जमाना मुस्कराता है ॥
८०. भैंवरसे बच निकलना तो कोई मुश्किल नहीं, लेकिन ।  
सफ़ीने<sup>२</sup> ऐनदरिया के किनारे ढूब जाते हैं ॥ कातिल
८१. इरादे बाँधता हूँ, सोचता हूँ, तोड़ देता हूँ ।  
कही ऐसा न हो जाए, कही वैसा न होजाए ॥ हफ़ीज
८२. मल्लाहोने साहिल-साहिल, मौजोकी तौहीन तो कर दी ।  
लेकिन फिर भी कोई भैंवर तक जाने को तैयार नहीं ॥ कतील
८३. जब तमन्ना थी तो साहिल का पता मिलता न था ।  
ढूबना चाहा तो हर तूफान साहिल हो गया ॥ कतील
८४. रगे-दुनिया देखकर घबरा गया अपना तो जी ।  
भाईं को भाईंसे भी इस दौर मे उल्फत नहीं ॥
८५. सुनते हैं काटेसे गुल तक है राहमे लाखो वीराने ।  
कहता है मगर यह अज्ञमे-जुनू<sup>३</sup>, सहरा<sup>४</sup>से गुलिस्ता दूर नहीं ॥

मज़ूह

१. सत्प्रकृति, सुखील, अच्छे स्वभाव वाला २. नाव ३. हृषि निश्चय, वज्र-  
सकल्प ४. जंगल से ।

८६. मरनेवाले मरते हैं लेकिन फ़ूना<sup>१</sup> होते नहीं ।  
वह हकीकत<sup>२</sup>में कभी हमसे जुदा होते नहीं ॥ इकबाल
८७. तिश्नगी<sup>३</sup>को कतरए-शवनम<sup>४</sup> बुझा सकता नहीं ।  
सिफ़ इकरारे-जवानी काम आ सकता नहीं ॥
८८. मैं अकेला ही चला था जानिवे-मजिल<sup>५</sup> मगर ।  
लोग साथ आते गए और कारवाँ<sup>६</sup> बनता गया ॥
८९. हम नादान ही अच्छे थे, जो कुछ फ़िक्र न थी ।  
बड़ी उलझनमें पड़े हैं जबसे समझ आई है ॥
९०. न रास<sup>७</sup> आ सके तो इसमें क्या है कसूर मेरा ।  
वहार लाया था मैं तेरे गुलसिताके लिए ॥ फ़ानी
९१. हर एक मुकामसे आगे मुकाम है तेरा ।  
हयात जौकए-सफरके सिवा कुछ भी नहीं ॥ इकबाल
९२. 'अमीर' इस वागमें रहकर करें क्या दिल उलझता है ।  
न नखवत<sup>८</sup> छोड़ते हैं गुल, न काटे खूँ<sup>९</sup> बदलते हैं ॥ अमीर
९३. 'सच पूछिए तो मिलना मुमकिन नहीं जहाँमे ।  
दाना<sup>१०</sup> भी आदमी-सा, नादान<sup>११</sup> भी बशर-सा ॥ बेदिल
९४. पहुँचे हैं जो अपनी मजिलपर, उनको तो नहीं कुछ नाजे-सफर<sup>१२</sup>।  
चलनेका जिन्हे मकदूर<sup>१३</sup> नहीं, रफतार की बाते करते हैं ॥ शकील
९५. क्या चला मैं जो रहे-शौक<sup>१४</sup>में रुक-रुकके चला ।  
लुत्फ़ चलनेका तो जब है कि हवा बन जाऊँ ॥ तृह

१. नष्ट २. वस्तुतः ३. प्यास को ४. ओस की वूँद ५. गन्तव्य की ओर  
६. यात्री-दल ७. अनुकूल द अहकार, गवं ८. प्रकृति, स्वभाव १०. बुद्धिमान,  
कुशल, समझदार ११. वज्ञानी, नासमझ १२. यात्रा का गवं १३. शक्ति,  
सामर्थ्य १४. प्रेम-पथ में, अभिलाषा के मार्ग में ।

६६. आनेवाले किसी तूफानका रोना रोकर ।  
नाखुदा<sup>१</sup>ने मुझे साहिल पे डुबोना चाहा ॥

हफीज

६७. बदलकर रखदिया नाकामियो<sup>२</sup>ने इस कदर मुझको ।  
कि पहचानी हुई सूरत भी पहचानी नहीं जाती ॥

६८ दुनियामे रहकर हर इन्सा, दरिया से रवादारी<sup>३</sup> सीखे ।  
लहरें भी उट्ठा करती है किश्ती भी चलती रहती है ॥ मुनब्बर

६९. न चमनकी याद, न शौके-चमन जाता है साथ ।  
वादशाहोके भी बंस दो गज कफर्न जाता है साथ ॥

१०० वह आँख, आँख नहीं, वह दिल नहीं है दिल ।  
जिसे किसी की मुसीबत नजर नहीं आती ॥ मुनब्बर

१०१ नगमए-पुरदर्द<sup>४</sup> छेडा मैंने इस अन्दाज<sup>५</sup>से ।  
खुद-न-खुद<sup>६</sup> पड़ने लगी मुझपर नज़र सैयाद<sup>७</sup> की ॥

१०२. इस तरफ मौजे परेशा<sup>८</sup>, उस तरफ साहिल उदास ।  
झूँवनेवाला किघर जाए बंडी मुश्किलमे है ? कतील

१०३ एक शहंशाह ने दौलतका सहारा लेकर ।  
हम ग्रीबोकी मुहब्बतका उड़ाया है मजाक ॥ साहिर

१०४ आजाद-जमीर<sup>९</sup> है फ़कीरी यह है ।  
दिल बे-पर्वा है अमीरी यह है ॥ रवां

१. मल्लाह २. असफलताओं ने ३. उदारता, सहृदयता, ४. दर्द-भरा  
गीत ५. ढग से ६. स्वयमेव ७. शिकारी की ८. व्याकुल, बेचैन ९.  
स्वतन्त्रचेता, मुक्त मन वाला ।

१०५ हर मुसाफिरको वाखबर<sup>१</sup> कर दो,

यह मेरे तजस्वे<sup>२</sup> का जोहर<sup>३</sup> है ।

रहवरो<sup>४</sup> की फरेबकारी<sup>५</sup> से,

रहजनोका<sup>६</sup> खुलूस<sup>७</sup> बेहतर<sup>८</sup> है ॥

अदम

१०६. अब तक न समझ पाये जो खुदको भी ऐ 'रहवर' ।

हैरत<sup>९</sup> है कि वह हमको समझाने चले आए ॥

रहवर

१०७ देखनेवाले होशमे रहना, सब धोका-ही-धोका है ।

जिस्म बड़े बदसूरत<sup>१०</sup> हैं, मलबूस<sup>११</sup> बड़े भड़कीले हैं ॥

अदम

१०८. सदाकृत<sup>१२</sup> हो तो दिल सीनेसे खिचने लगते हैं ऐ वाइज<sup>१३</sup> !

हक्कीकृत<sup>१४</sup> खुदको मनवा लेती है, मानी नहीं जाती ॥

जिगर

१०९ सबव<sup>१५</sup> हर एक मुझसे पूछता है मेरे रोनेका ।

इलाही ! सारी दुनियाको मैं कैसे राज़दा<sup>१६</sup> करलूँ ?

ताजवर

११०. हु जूरे-अहले-हिम्मत<sup>१७</sup> आवरु खोना नहीं आता ।

गमे-हस्तीपे हँसनेके सिवा रोना नहीं आता ॥

जोश

१११ तेरे और उसके दरमियाँ<sup>१८</sup>, तेरी खुदी ही हिजाब<sup>१९</sup> है ।

अपना निशान खोये जा, उसका निशान पाये जा ॥

अखूतर

१. सावधान, उत्तरक २ अनुभव का ३ सार, निचोड़ ४. पथ-प्रदर्शको की
५. मायाचारी, घोसेवाजी, चालो, धातो से ६. लुटेरो का ७. वर्ताव-ध्यवहार
८. श्रेष्ठ, उत्तम, अच्छा ९. आश्चर्य १०. कदाकार, कुरुप, भट्टे ११.
- परिधान, वस्त्र, पहनावे १२. सत्यता १३. उपदेशक १४. यथार्थता, सच्चाई
१५. कारण १६. रहस्यवेत्ता, ममंज, भेदी १७ साहसी वक्तियों के सामने
- १८ दीच मे १९. पर्दा ।

नमे से जब फूल खिलेगे ?

११२. न आस्मा की न अर्शे-बरी<sup>१</sup>की बात करो ।

जमीकी गोदके पालो ! जमीकी बात करो ॥

साग्रह

११३ खौफ मत खाइए अँधेरोसे, जुल्मतोमे<sup>२</sup> नूर होता है ।

बाज औकात<sup>३</sup> राहे-हस्तीमे<sup>४</sup>, अपना सायाभी दूर होता है ॥

अदम

११४ गमे-हयात<sup>५</sup>से 'मख्मूर' लोग डरते हैं ।

इसे तो अपनी तमन्ना बना लिया मैने ॥

म ख्मूर

११५ असीराने-कफस<sup>६</sup>की आप-बीती पूछते क्या हो ?

यहां ऐ 'अम्न' कज्जाकोसे<sup>७</sup> बदतर पासबा<sup>८</sup> निकले ॥

अम्न

११६ तबाहियोंका खयाल क्यो है, चमन की रौनक बढ़ानेवालो !

जो बिजलियो न आजमाये, वह आशियाँ आशियाँ नही है ॥

कासिम

११७ मुझसे हरबार मसरत<sup>९</sup> ने छुड़ाया दामन !

मुझको सौ-बार दिया गमने सहारा ऐ दोस्त !

हुरमत

११८. चमनमे कौन है पुरसाने-हाल<sup>१०</sup> शबनमका ?

गुरीब रोई तो गुंचोको<sup>११</sup> भी हँसी आई ॥

अशं

११९ रात जिन्होने महफिलको अन्दाज<sup>१२</sup> सिखाये जीने के ।

खाकिस्तर<sup>१३</sup>को देखनेवाले ! हाँ यह वही पर्वाने है ॥

आजाद

१२०. खुशीमे अपनी खुशबूती<sup>१४</sup> कहाँ मालूम होती है ?

कफसमे जाके कद्रे-आशियाँ मालूम होती है ॥

मुल्ला

१ स्वर्ग, जश्न की २ अँधेरो मे ३ कभी-कभी ४ जीवन-पथ मे ५ जीवन के दुख से ६. पिंजरे के वन्दियो की ७ लुटेरो मे ८ द्वारपाल, निरीक्षक, ड्योडीवान ९. खुशी ने १० हाल पूछनेवाला ११ कलियो को १२ ढग, तरीके, १३ भस्म को, जले हुए परवानो की राख को, १४. सौभाग्य, खुशकिस्मती ।

१२१. चमनको कौन यूँ बर्बाद होते देख सकता है ?  
ठहर इतना कि बन्द आँखे हम ऐ दौरे-खिजा करले ॥ नैयर
१२२. हमको इन्सानोंमे गिनती नहीं क्यों दुनिया ?  
हमतो हिन्दू भी नहीं, हमतो मुसल्मा भी नहीं ॥ जमील
१२३. एक पर्दा है ग़मोंका जिसे कहते हैं ख़ुशी ।  
हम तबस्तुम्<sup>१</sup>म निहाँ<sup>२</sup> अश्के-रवाँ<sup>३</sup> देखते हैं ॥ अख्तर
१२४. दो घड़ी मिल बैठनेको भी गनीमत जानिए ।  
उम्र फानी ही सही, यह उम्रे-फानी फिर कहाँ ? अख्तर
१२५. जहांसे मर्द वही है, जो यह शिअ़ार<sup>४</sup> करे ।  
छुपाये ग़मको, मसर्रतको आश्कार<sup>५</sup> करे ॥ मुल्ला
१२६. आज यही दुनिया है जहन्नुम<sup>६</sup> ।  
कल यही दुनिया जन्मत<sup>७</sup> होगी ॥ फिराक
१२७. खबर नहीं कि है क्या वजहे-पारसाई-ए शेख<sup>८</sup>?  
गुनाह<sup>९</sup> हो न सका या गुनाह कर न सके ॥ मुल्ला
१२८. 'अदम' न मल्लाहका करम<sup>१०</sup> है,  
न दस्ते-कुदरतकी कारसाजी<sup>११</sup> ।  
कि इक श्येडेने बेहरादा<sup>१२</sup>  
लगा दिया नाव को किनारे ॥ अदम
१२९. किसी मगरूर<sup>१३</sup>के आगे हमारा सर नहीं भुकता ।  
फकीरीमे भी 'अख्तर' गैरसे-शाहाना<sup>१४</sup> रखते हैं ॥ अख्तर

१. हँसी में, मुस्कान में २ छिपे हुए ३ बहते हुए आसू ४ आचरण, स्वभाव, नियम ५ प्रकट ६ नरक ७ स्वर्ग ८ शेख के सयमी होने के कारण ९ पाप १० कृपा ११ ईश्वर के वरदहस्त की दया १२. सहसा, यो ही, विना सकल्प के १३ अहकारी, अभिमानी १४. बादशाहों जैसी शान ।

१३० अँख वह है जो हर मसरत<sup>१</sup>मे, दाम<sup>२</sup>से होशियार रहती है ।  
तीतली फूलसे लिपटकर भी, मुजतरो-बेकरार<sup>३</sup> रहती है ॥

अदम

१३१ तुम्ही तो संयाद हो कि अपनोका रूप भरकर चमनमे आये ।  
करो न अब मेरी अश्कशोई<sup>४</sup> उजाड़कर मेरा आशियाना ॥

आजाद

१३२ कहा फूलने “देख मेरा तबस्सुम<sup>५</sup> !  
मेरी जिन्दगी किस क़दर मुख्तसर<sup>६</sup> है ॥”

आजाद

१३३ सच पूछो तो इस दुनियामे हरकत<sup>७</sup>से ही बरकत है ।  
जिसने कुछ ढूँढा होगा तो उसने कुछ पाया होगा ॥ अफसर

१३४. मौत है वह राज्ञ<sup>८</sup> जो आखिर खुलेगा एकदिन ।  
जिन्दगी है वह मुअर्रम्मा<sup>९</sup> कोई जिसका हल नहीं ॥ अफसर

१३५ तिश्ना-लब<sup>१०</sup>रखा सदफ<sup>११</sup>को, बूँद पानी की न दी ।  
ऐ समन्दर ! देखली हमने तेरी दरियादिली<sup>१२</sup> ॥

१३६. चलो दुश्वार<sup>१३</sup> ही क्या है, ठिकाना चार तिनको का ?  
निगाहे-बागबां देखी, मिजाजे-बागबां देखा ॥ निहाल

१३७. उन्हे क्यों कोसता है, जो तुझे कहते हैं कम-हिम्मत ।  
बुरा क्या है, हकीकत<sup>१४</sup>का अगर इजहार<sup>१५</sup> हो जाए ? अशं

१३८ तुझे न माने कोई, तुझको इससे क्या ‘मजरूह’ ।  
चल अपनी राह, भटकने दे नुकताचीनोको<sup>१६</sup> ॥ मजरूह

१ खुशी मे २ जाल से, धोखे से ३ आकुल-व्याकुल, तडपती बेचैन  
४. अंसू पोछना ५ मुस्कान ६. सक्षिप्त, थोड़ी-सी ७ स्पन्दन से, हाथ-पैर  
हिलाने से ८. रहस्य ९ गुत्थी, समस्या, पहेली १० प्यासा ११ मोती को  
१२. उदारता १३. कठिन १४. सच्चाई का १५ प्रकटीकरण १६.  
छिद्रान्वेषियों को, आलोचकों को ।

- १३६ लाख बहारे लाख खिजाएँ, वात है मौसम-मौसम की ।  
फूलोंका सुख पानेवाले, काटोके दुख-दर्द भी भेल ॥ कृतील
- १४० देखा तो खुशीके फूल खिले, सोचा तो गमो की धूल उड़ी ।  
कहते हैं वहारा<sup>१</sup> लोग जिसे, वह इक साथा पतझड़का है ॥  
कृतील
- १४१ जब्रे-कुदरत<sup>२</sup>ने आदमीके लिए,  
कंसा दिल-आवेज<sup>३</sup> रोग छांटा है ।  
दिलकी तस्कीन<sup>४</sup> ढूँढनेवाले,  
जिन्दगी एक हसीन<sup>५</sup> काटा है ॥ अदम
१४२. कदम इन्सानका राहेद्दहरमे धर्या ही जाता है ।  
चले कितना ही कोई बचके ठोकर खा ही जाता है ॥  
नजर हो खावह<sup>६</sup> कितनी ही हकाइक आशना<sup>७</sup>, फिर भी—  
हजूमे-कज-म-कश<sup>८</sup>मे आदमी घबरा ही जाता है ॥ जोश
- १४३ है हुस्न<sup>९</sup> भी इक आफत, बागे-जहाँमे ऐ गुल !  
किस-किससे तू बचेगा गुलची<sup>१०</sup> है, बाग वा<sup>११</sup> है ॥ मुल्ला
- १४४ मेरे दिल की वसीअ<sup>१२</sup> दुनिया मे,  
दर्द अपना भी है पराया भी ।  
“मैं” को जब “हम” बना दिया मैंने,  
खुद को खोया भी खुद को पाया भी ॥ फैज़

१. वसन्त ऋतु, मौसम बहार २. प्रकृति की शक्ति ने ३. सुन्दर, खूबसूरत  
४. मन की शान्ति ५. सुन्दर ६. चाहे ७. सत्य को देखने-परखने वाली ८.  
सघषों में ९. सौन्दर्य, खूबसूरती १०. फूल चुनने वाला ११. माली १२.  
विस्तृत, विशाल ।

- १४५ कुछ ऐसे सोने वाले, सो रहे हैं पाँव फैलाये ।  
कि अपनी कब्र को ही आखिरी मजिल समझते हैं ॥
१४६. मरके टूटा है कही सिलसिलए-हयात<sup>१</sup> ।  
सिफ़ इतना है कि ज़ जीर बदल जाती है ॥ फानी
- १४७ दरिया को अपनी मौज की तुगयानियो<sup>२</sup> से काम ।  
किश्ती किसी की पार हो, या दरमिया रहे ॥ हाली
- १४८ गुहर<sup>३</sup> को जौहरी, सरफ़ जर को देखते हैं ।  
वशर को देखने वाले बगर को देखते हैं ॥ जौक
१४९. रहेंगे न मल्लाह ! यह दिन सदा ।  
कोई दिन मे गंगा उतर जाएगी ॥ हाली
१५०. मजिले-हस्ती मे दुश्मन को भी अपना दोस्त कर ।  
रात हो जाए तो दिखलाये तुझे दुश्मन चिराग ॥ आतिश
- १५१ जहाँ वाले हमे सिफ़ इसनिए दीवाना कहते हैं,  
कि हम जो बात भी कहते हैं बे-बाकाना कहते हैं ॥
- १५२ खुदा या ना खुदा अब जिमको चाहो बख्श दो इज्जत ।  
हृकीकत<sup>४</sup> मे तो किश्ती इत्तिफाकन<sup>५</sup> बच गई मेरी ॥ गोपाल मित्तल
- १५३ खुदी का राजदा<sup>६</sup> होकर, खुदी का दास्ता<sup>७</sup> हो जा ।  
जहाँ से क्या गरज तुझको, तू आप अपना जहाँ हो जा ॥ अर्श
१५४. किसको दुनिया मे हुई राहत नसीब ?  
कौन दुनिया मे असीरे-गम<sup>८</sup> नहीं ? अर्श

१ जीवन का क्रम २ वाढ़ो से ३ मोती को ४ चास्तव मे ५ यद्यच्छया,  
दैववशात् ६. सोऽह का अभिप्राय समझकर ७ आत्मा से परमात्मा बनने का  
प्रयास कर ८ दुःख का बन्दा, दुःख-ग्रस्त ।

१५५ तरानए-गम<sup>१</sup> न छेड बुलबुल ! यहाँ कोई हमनफस<sup>२</sup> नहीं है ।  
यहाँ तो वेगानगी<sup>३</sup> है इतनी कि हर कली मुस्करा रही है ॥  
गोपाल

१५६. गम के ठहोके<sup>४</sup> कुछ हो वला से आगे जगा तो जाते हैं ।  
नीद के हम इकमाते<sup>५</sup> हैं जो जागते ही सो जाते हैं ॥

फानी

१५७. अक्ल से ही इन्सान इन्सान है ।  
अक्ल न हो तो इन्सान हैवान है ॥

हाली

१५८ व्या तवंगर<sup>६</sup> व्या गनी<sup>७</sup> व्या पीर<sup>८</sup> व्या बालका ।  
सब के दिल को फिक्र है दिन-रात रोटी दाल का ॥

१५९. जो किसी से अदावत<sup>९</sup> न दगा<sup>१०</sup> करते हैं ।  
वही श्राराम से दुनियाँ मेरे रहा करते हैं ॥

हाली

१६० कौन हमदर्द<sup>११</sup> किसीका है जहाँ मे 'अकबर' ।  
एक उभरता है यहाँ, एक के मिट जाने से ॥

अकबर

१६१. निशानी चाहिए कुछ आने वाले जाने वाले की ।  
यह माना है बशर फानी इधर आना उधर जाना ॥

१६२. जिस कदर दुनिया दबाये, उस कदर बेदार<sup>१२</sup> हो ।  
अपनी दुनिया खुद बनाने के लिए तैयार हो ॥

अस्तर

१६३. काटो की जबाने-तिश्ना<sup>१३</sup> से, गुलशन की हकीकत को पूछो ।  
याराने-चमन<sup>१४</sup> इन फूलों को तो हंसना-हंसाना आता है ॥

ग्रन्थम्

१. दुख का सगीत २. मित्र, साथी ३. परायापन ४. झोके. भट्टके  
५. मतवाले ६. दरिद्र, कगाल ७. धनी ८. वृद्ध ९. शश्रुता, वैर-विरोध १०.  
छल, मायाचार ११ सगी-साथी १२ जाग्रत, सचेत १३ प्यासी जिह्वा से  
१४. उद्यान के मित्र ।

१६४. सीरत<sup>१</sup> नहीं है जिसमे, वह सेहत फि.जूल है।  
जिस गुल मे तू नहीं है, वह कागज का फूल है ॥
१६५. मिहर<sup>२</sup> वह है खाक के जर्रे को करदे जरनिगार<sup>३</sup> ।  
ऊँची-ऊँची चोटियों पर तूर<sup>४</sup> वरसाने से क्या ? मुल्ला
१६६. मुफ़्लिसो की जिन्दगी का जिक्र क्या ?  
मुफ़्लिसी की मौत भी अच्छी नहीं ॥ रियाज़
१६७. जीस्त<sup>५</sup> बेअक्लों को हो जाये वसर करनी मुहाल<sup>६</sup> ।  
इतनी भी ऐ आकिलो<sup>७</sup> ! अच्छी नहीं हुशयारियाँ ॥ हाली
१६८. पन्दे-वाइज़<sup>८</sup> सुनते-सुनते कान अपने भर गए ।  
क्या हबादत को हमी है, सब फरिश्ते मर गए ? दाए
१६९. अपनी सेहतकी जिसे पर्वाहि न हो ।  
वह मसीहा से भी कभी अच्छा न हो ॥
१७०. याद रख इस गुरको तू आठों पहर चौसठ घड़ी ।  
खार<sup>९</sup> चुभता है जिसे बस, फूल पाता है वही ॥
१७१. हम नशी<sup>१०</sup> कहता है कुछ पर्वा नहीं ईमा गया ।  
मैं यह कहता हूँ कि भाई ! वह गया तो सब गया ॥ अकबर
१७२. हयात<sup>११</sup> इक मुस्तकिल<sup>१२</sup> गमके सिवा कुछ भी नहीं ।  
खूँशी भी याद आती है तो आँसू बनके आती है ॥ साहिर
१७३. ले-देके अपने पास फकृत<sup>१३</sup> इक नज़र तो है ।  
क्यों देखें जिन्दगीको किसीकी नज़र से हम ॥ साहिर

१. सोजन्य, चारिश्य २. सूर्य ३. प्रकाशमान ४. प्रकाश ५. जिन्दगी  
६. कठिन, दुष्कर, असम्भव ७. बुद्धिमानो द घर्मोपदेशकका, सदुपदेश ८. काटा  
१०. मित्र, साथी ११. जीवन १२. स्थायी १३. केवल, सिफ़ ।

१७४. जमानेका शिकवा न कर रोनेवाले ।  
जमाना नहीं साथ देता किसी का ॥ लतीफ
१७५. बड़ी मुश्किलसे आता है मुयस्सर जिन्दगी-भरमे ।  
वह इक लमहा<sup>१</sup> जिसे इन्सा गुजारे गादमां<sup>२</sup> होकर ॥ शफक
१७६. आजकी इश्वरत<sup>३</sup>को छोड़ौं, कलकी इश्वरतके लिए ।  
मेरे मौला<sup>४</sup> ! मुझसे यह मुमकिन नहीं, मुमकिन नहीं ! अ. ख्तर
१७७. इसी दुनियाकी अक्सर<sup>५</sup> तलिखयो<sup>६</sup>ने मुझको समझाया ।  
. कि हिम्मत हो तो फिर है जहर भी एक चीज खानेकी ॥ नैयर
१७८. कुछ ऐसा झूबनेका न होता मुझे मलाल ।  
मुश्किल यह आ पड़ी थी कि साहिल करीब<sup>७</sup> था ॥ नैयर
१७९. हवा का एक-एक झोका तुझको जब चाहे चुभा डाले ।  
यह क्या जीना है दुनियामे, चरागे-रहगुजर<sup>८</sup> होकर ! अर्श
१८०. न फ़र्यादो<sup>९</sup>से जजीरो<sup>१०</sup>की कड़ियाँ टूट सकती हैं ।  
न अश्कोसे निजामे-वकत<sup>११</sup>के तेवर<sup>१२</sup> वदलते हैं ॥ प्रेम
१८१. ठोकर किसी पत्थरसे अगर खाई है मैंने ।  
मंजिलका निशां भी उसी पत्थरसे मिला है ॥ विस्मिल हाशमी
१८२. मैं गिर चला था बड़ी वेदिली<sup>१३</sup>से रस्तेमे ।  
बडे खुलूस<sup>१४</sup>से उम्मीदने सभाला है ॥ श्रद्धम

१. क्षण २. प्रसन्न ३. सुख को ४. ईश्वर, मालिक ५. प्राय. ६. कदुताओं  
ने ७. समोप, निकट ८. पथ-दीपक ९. आतंनादों से, दुहाइयों से १०  
शृङ्खलाओं की ११. काल-व्यवस्था १२. ढङ्ग १३. खिन्नता तथा उदासी से  
१४. प्रेम से, निश्चलता से ।

१८३ हवादस<sup>१</sup>से उलझकर मुस्कराना मेरी फितरत<sup>२</sup> है ।

मुझे दुश्वारियो<sup>३</sup>पर अशक<sup>४</sup> बरसाना नहीं आता ।  
नजर जिसकी जमी रहती है मुस्तक<sup>५</sup>बिल<sup>६</sup>के चेहरे पर,  
उसे माजीकी सफाई<sup>७</sup>की को दुहराना नहीं आता ॥

दानिश

१८४. दूर सुनहरे गुम्बद चमके, लेकिन गर्दन कौन झुकाये ?

मैं तो जन्मत खोकर आजाद मनुष इन्सान रहा हूँ ॥ कतील

१८५. 'कतील' अपना मुकद्दर गमसे बेगानो<sup>८</sup> अगर होता ।  
तो किर अपने-पराये हमसे पहचाने कहाँ जाते ? कतील

१८६. जवानीको सजाए-लज्जते-एहसास<sup>९</sup> दे देना ।  
मैं इस हदपर खुदाको आदमी महसूस<sup>१०</sup> करता हूँ ॥ कतोल

१८७. बदसुलूकी<sup>११</sup>मे मजा<sup>१२</sup> क्या है, मजा है इसमे ।  
कि हमारा हो तुम्हे पास<sup>१३</sup>, हमारा तुमको ॥ दारा

१८८. क्या मिला आखिर खरी कहकर कोई बतलाये तो ?  
बस यही न, सुननेवालोंको हुआ जीना बबाल<sup>१४</sup> ?

१८९. आलमे-फानी<sup>१५</sup>मे यारो ! चाल देखी है अजब ।  
इस जहासे जो गया, वैसा न आया फिर कोई ॥

१९०. ऐ शमअ ! सुबह होती है, रोती है किसलिए ?  
थोड़ी-सी रह गई है, इसे भी गुजार दे ॥

१९१. मुस्कराके जिनको गमका धूटपीना आ गया ।  
यह हकीकत<sup>१६</sup> है जहाँमे उनको जीना आ गया ॥

१ मुसीबतों से २ प्रकृति, स्वभाव ३ कठिनाइयो पर ४ श्रांसू ५  
भविष्य के ६ भूतकालीन अत्याचारो को ७ अपरिचित, रहित ८ अनुभूति के  
आनन्द का ढर ९. अनुभव १० दुर्व्यवहार मे, बुरेबत्ति में ११ बानन्द  
१२. लिहाज, १३ विपत्ति, दुःख १४, नष्टवर सप्तार मे १५. वास्तविकता ।

- १६२ तलाडे-यारमे जो ठोकरें खाया नहीं करते ।  
वह अपनी मजिले-मकसूद<sup>१</sup> को पाया नहीं करते ॥
१६३. मंजरे-तस्वीर<sup>२</sup> दर्दे-दिल मिटा सकता नहीं ।  
आईना<sup>३</sup> पानी तो रखता है, पिला सकता नहीं ॥
१६४. मैं फूल चुनने आया था बागे-हयात<sup>४</sup>मे ।  
दामन को खारे-जार<sup>५</sup> मे उलझाके रह गया ॥
- १६५ न मुँह छिपाके जिये, न सर भुकाके जिये ;  
सितमगरो<sup>६</sup> की नज़र-से-नज़र मिलाके जिये ।  
अब एक रात अगर कम जिये तो हैरत<sup>७</sup> क्यो ?  
यही क्या कम हैकि हम मशालें जलाके जिये ?
- १६६ बुरेको जब न हो एहसास<sup>८</sup> अपनी ही बुराईका ।  
ठिकाना फिर नहीं रहता कही उसकी ढिठाईका ॥
१६७. दुनियामे किसका राहे-फत्ता<sup>९</sup>मे दिया है साथ ?  
तुम भी चले चलो यूँही जब तक चली चले ॥ जोक्र
१६८. पहली-सी नेकियां सब मफ़्क़द<sup>१०</sup> हो गई हैं ।  
फैले हुए हैं चर्चे हरचारसू<sup>११</sup> बदी के ॥
- १६९ इस ऐशे-जाहिरी<sup>१२</sup> को छोड़ ऐ खुदाके बन्दे !  
रग-रगमे चुभ रहे हैं जब लाख-लाख काटे ॥
२००. तुम्हे देखा तो अब कुछ देखनेको जी नहीं चाहता ।  
किये हैं बन्द आँखें तेरी सूरत देखनेवाले ॥ हनीक्र

१. लक्ष्य, बिन्दु को २ चित्र का हश्य ३ दर्पण ४. जीवन-उद्यान में ५  
कांटों में ६ अत्याचारियों की ७ आश्चर्य ८ ध्यान, अनुमत, खाल ९. मरण-  
मार्ग में १० अन्तर्धान, अप्राप्य, लुप्त, गायब ११ चारों ओर १२ बाह्य  
अथवा भौतिक सुख को ।

२०१. ऐ 'अमीर' अव्वल तो वह आश्ना मिलता नहीं ।  
मिल गया जिसको कही, उसका पता मिलता नहीं ॥ अमीर
२०२. सब सनुअतेै जहाँकी 'आजाद' हमको आईं ।  
पर जिससे यार मिलता, ऐसा हुनर न आया ॥ आजाद
२०३. दिल अगर है साफ़ कुछ मुश्किल नहीं दीदारे-यारै ।  
देखलो आईनाृ सूरत-आश्नाै क्योकर हुआ ? अमीर
- २०४ ऐ हुस्नके माइलै । यह नसीहत मेरी सुनले ।  
सीरतैपे नजर चाहिए सूरतसे जियादा ॥ अकबर
२०५. छोड़ सबकी दोस्ती, कर दोस्तदारी एककी ।  
एकका हो यार, निभ जाएगी यारी एककी ॥ जफर
२०६. खुदी जब तक रहे इन्सानमे, उसको नहीं पाता ।  
यह पर्दा उठ गया दिलसे तो वह पर्दानशीै पाया ॥ सादिक
२०७. जिन्दगी हर मोडपर मुझको यह देती है सदाै ।  
फिक्रे-फ़र्दाै छोडिए, तामीरे-फर्दाै कीजिए ॥ वानिश
२०८. इस जमीपर इक नया आलमै बसाया जायगा ।  
जिसमे हर इन्सान होगा आप अपना पासबाै ॥ रविश
२०९. जहामे 'हाली' किसीपे अपने सिवा भरोसा न कीजिएगा ।  
यह भेद है अपनी जिन्दगीका बस इसका चर्चा न कीजिएगा ॥

१. शिल्प, कला, कारीगरी २. परमात्म-दर्शन ३. दर्पण ४. प्रतिबिम्बित  
५. सौन्दर्य के पुजारी, रूप पर आसक्त ६. स्वभाव-सौजन्य, चारित्र्य पर ७.  
परदे मेरहनेवाला ८. आवाज ९. भविष्य की चिन्ता १०. भविष्य निर्माण का  
कार्य ११. ससार १२. रक्षक ।

कहे अगर तुझसे कोई वाइज़<sup>१</sup> !

कि कहते कुछ और करते हो कुछ<sup>२</sup> ॥

जमानेकी खू<sup>३</sup> है तुक्ताचीनी<sup>४</sup>,

कुछ इसकी पर्वा न कीजिएगा ॥

हाली

२१० लरज़<sup>५</sup> जाते हैं उस दम यह जमीनो-आस्मा 'साहिर' ।

किसी देक्षके दिलका आसरा जब छूट जाता है ॥

साहिर भोपाली

२११ डूवनेका खीफ<sup>६</sup> हमको होतो फिर क्या खाक हो ?

हम तेरे, किञ्ची तेरी, साहिल तेरा, दरिया तेरा ॥

२१२. मौतसे लडनेवाले तो वेखीफ<sup>७</sup> भैंवरमे कूद पडे ।

साहिल-माहिल चलनेवाले क्या जाने मैंभधारोको ? मिसनजमा

२१३ किसे कहते हैं दरिया, यह खसो-खाशाक<sup>८</sup> क्या जानें ?

हकीकत<sup>९</sup> का पता शायद मिले कुछ तहनशीनो<sup>१०</sup>से ॥

अफसर

जो नफस<sup>११</sup> तेरी यादमे गुजरे ।

वन्दगी<sup>१२</sup>मे गुमार<sup>१३</sup> होता है ॥

अबम



१ घर्मांपदेशक २ न्वभाव, आदत ३ आलोचना करना, छिद्रान्वेषण  
करना ४ कापना ५ भय ६. निष्ठर, वेघटक ७ तिनके ८ वास्तविकता का  
९ दरिया की तह मे जाने वालो मे १० श्वाम, धन, पल, दम ११ उपासना,  
भक्ति मे १२ गिनती ।

●

खोकर खुदी को पाया,  
खोये हुए को हमने ।  
सब-कुछ अर्थां हुआ है,  
जो था निहाँ नज़र से ॥





